

Neue Nordische Beyträge

physikalischen und geographischen Erd. und Wolferbeschreibung, Naturgeschichte und Defonomie.



St. Petersburg und Leipzig, bey Johann Bacharias logan, 1782.

Michael Mich

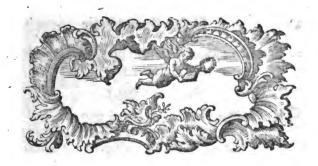
dun dud nodliger (an bun 1000) deflete signification de discher discher and Dealth and Andrew

Inhalt bes Dritten Bandes.

1. Befdreibung zweper fübameritanifchen	merfmurbiger
II. Beobachtungen welche über bie Bugt than angestellt worden find	
III. Abhandlung von ben Rennzeichen unng bes Mergels	nd ber Gewin-
IV. Joh. Gottl. Georgi Nachricht von t welche ben ber Ruß. Kaiserl, Abmir bemie der Wissenschaften wegen ber lichkeit ber Dele mit Kienruß, Han gemacht worden	ven Versuchen, alität und Ufa- Selbstentzund- ipf und Flachs
V. Etwas über bie ju Aftrachan wohnenbe	37 Undianer 04
VI. Nachricht von D. Daniel Gottlieb ? fiebenjähriger Reise in Sibirien	Messerschmides
VII. Rurger Bericht von einer bennahe hal sikalischen Reise durch einige nordisch schaften des rußischen Reiches	e Statthalters
VIII. Wegverzeichnisse von Kiew nach (Eonstantinopel,
.: 1	IX. Tage

Inhalt bes Dritten Bandes.

	2000894	nn sco so- la
X.	Auszug aus bem Reifebericht des Rußischen Steumanns Saitof, über eine bis an bas feste lande Amerika geschehenen Schifffahrt	on 74
4	Muthmaßliche Gedanken von dem Urfprunge	.09
XII	Rurser Mustug ber Befchichte von Georgien 3	23
XII	II. E. F. hermann über die Erzeugung bes Sto	ibl8
	V. Beschreibung ber feierlichen Berbrennung e Lama ober Oberpriesters	34.4
X	Bermischte furje Rachrichten und Auszuge	aus 393



I.

Beschreibung

zweyer

südamerikanischer merkmurdiger Bogel.

o groß auch die Zahl der von Lowards, Brisson und D'Aubenton seit ohngefähr zwanzig Jahren bekannt gemachten und abgebildeten Ost. und Westindischen Wögel ist, so bleiben doch in diesen entsernten und an schönen Naturprodukten so reichen Gegenden noch immer Gattungen genug übrig, womit sich nachfolgende Natursorscher beschäftigen können. Ich gedenke deren nach und nach versschieden aus meiner eignen Sammlung, diesen Beyträgen einzuverleiben, die bisher entweder ganz unbekannt, oder noch nicht genug erläutert und bestimmt sind. Diesesmal mag die Reihe unter lesteren einen kleinen Rustut und den kleinsten unter allen Spechtarten treffen.

1. Der kleine schwarze Rukuk aus Surinam. (Cuculus tenebrosus).

. G. Platte I. Fig. I.

ie Abbilbung und Beschreibung bieses Wogels, ben Die erfte Sigur ber erften Platte vorftellt, mar schon im Jahr 1767 fur Die Fortsegung der Spicilegia Zoologica abgefasset, ift aber seitdem, megen ber langfamen Fortfegung Diefes Werts, Die ben Berlegern gugefchrieben werden muß, mit vielen andern, ungebruckt Indessen hat herr von Buffon im zwolfe geblieben. ten Theil der Duodezausgabe feiner Ornithologie S. 85 biefes Vogels, unter bem Ramen: Petit Coucou noir de Cayenne, furze Erwähnung gethan. Mach feinem Bericht halt er fich, fo wie ein andrer zuvor beschriebner aans schwarzer Cajennischer Rufuf a), nicht in Walbern fondern auf einzeln ftebenden Baumen auf, mo er gange Lage lang mit Infeftenfangen gubringt; er niftet in boblen Baumen, auch zuweilen in verlagnen Erblochern. Uebrigens ist die Buffonsche Beschreibung sehr furz und unzulanglich.

Mir ist bieser Vogel unter anbern Surinamischen Gattungen unmittelbar aus Amerika zugeschickt worden, woben ich auch, zu meiner Verwunderung unsre europäissche Baumklette (Certhia familiaris) und den gekrönten Zaunkönig (Motac. Regulus) sand. In der Bilbung des Schnabels unterscheidet sich dieser kleine Kukuk von den meisten andern Kukukarten, und gleicht darinn einer beim Brisson unter dem Namen Cuculus cayennensis die beschnaben Gattung. Durch eben diese Bilbung des

b) BRISSON. Ornith. Contr. Vol. 2. p. 75. Sp. 8.

a) Le Coucou noir de Cayenne BUFFON Ornithol. Vol. XII. p. \$4.

Schnabels, sehr kurze Kusse und die dunkeln Farben, nahert sich unfre Gattung demjenigen Geschlecht von Bägeln, die Brisson Trogon genannt hat, und die sich blos durch die sägenartigen Ränder des Schnabels auszeichnen. Zu eben diesen Trogons oder Curukus, wie sie von den Franzosen genannt werden, hat herr von Buffon mit gutem Recht den sogenannten Toucako gezählet c), worium ich schon längst mit ihm einer Mennung gewesen bin.

2(2

Unfer

c) Diefer fchone und feltne Bogel, (Cuculus Perfea Lin.) beffen afritanifcher Rame Courato am meiften befannt ift, wird von Linne und Briffon unrecht uns ter bie Rufute gerechnet. Deffen furger, fegelartig gerundeter und an den Randern, fonderlich bes Dbertheils, gegahnelter Schnabel, zeigt feine Bermand-Schaft mit dem Geschlicht Trogon beutlich. Die Bunae ift fnorvelartia, platt und fpisia; bie Mafenloder mit guruckgebognen Federn gebecft. Un bent Suffen fteben gwar nur gwen Baben recht nach bormarts; allein ber außere von beyden übrigen ift faum nach binten gefehrt und bangt mit bem porbern burch eine hautfalte gufammen. Die Sedern bes Tourato find, wie ben ben übrigen Erongonarten, bunn gewebt. Derienige, welchen ich im Saag lebenbigfabe, mar bom Borgeburge ber guten Dofnung gefchickt, frag eingeweichtes Brob und Reif, Manbeln, Roffnen, und am allerbegierigften robe Rirfchen. Bum Erinfen fchien er nicht gewohnt, obwohl er ben Schnabel zuweilen nette. Waß er fich burch gang Ufrifa findet, scheint baraus ju folgen, daß ibn Boßmann unter ben guineifchen Bogeln befchreibt (p. 271, fig. 12.) Der lebende Bogel bat einen bunfelros then Schnabel; und der Rand der Augenlieder ift ginnoberroth; ber Augenring aber braunlich. Der Sederbufch auf bem Ropf fieht tegelformig und ber Bogel legt ibn nie gang flach.

I. Beschreibung zwener

Unser kleiner schwarzer Rukuk ist nicht viel größer, als eine Nachtigall, und auf der Platte im natürlichem Maaß vorgestellt. Er hat einen etwas größern Kopf, als andre Rukukarten, und nähert sich auch hierinn dem Ruruku. Der Schnabel ist pfriemenförmig gespist, ziemlich groß, conver, leicht gebogen, ganz schwarz; bende Theile desselben sind gleich lang und gleich spisig. Die Vasenlöcher stehn dicht und tief unter der Stirn und von ohngefähr zehn stralenweise niedergehenden Vorsstehn bedeckt. Ueber den Winkeln der Schnabelösnung siehn noch ohngefähr acht steise Vorsten, als ein Bart.

Der größte Theil bes Vogels ist ganz schwarz; Kopf, Rucken und Flügel mit einem stahlblauen Glanz. Die Brust ist ganz schwarz, ohne allen Glanz; gegen den Bauch fällt sie ins bleysarbige; der Unterbauch und die Schenkel sind rostgelb; die Zedern unter dem Schwanz aber weiß, mit braunen Kielen. Der Steiß oben ist bis an die Hälfte des Ruckens schneeweiß.

Die Slügel haben breite Schwingfebern, und find untenher am Arm weiß: Die acht außersten Schwingfebern schwarz, am außern Rande blauglanzend; die solgenden bis zur sechzehnten blauschwarz, mit dunkeln Queerlinien; die drey hart am Leibe nehmen schnell ab.

Der Schwanz ist mittelmäßig lang, und die zwölf Richtfedern, woraus er besteht, von einerlen lange, ziemlich breit und ganz schwarz.

Die Suffe find, wie ben biefem ganzen Geschlecht, furz und stark, mit zwen Zaben vorwarts und zwenen rudwarts gekehrt, und mit krummen Rlauen bewasnet. Ihre Farbe ist ganz schwarz.

Die lange des Wogels von der Spife des Schnabels bis zum Steiß beträgt funf Parifer Zoll und vier linien. Die

Die lange ber Schwanzfebern 1". 10 1". Die zusam. mengelegten Slugel meffen 3". 10". ausgebreitet fonnen fie auf gebn Boll betragen. Der Schnabel balt acht linien , und bis an die Mundwinkel 11". Schenfel eben fo viel; bas Schienbein gi. Bon ben Wordergaben ber außere 73". Der andre 43". ben hintern ber außere 5 1111: ber innere 4 tinien.

2. Der allerfleinste Specht ober Wendehals, aus Sudamerifa (Picus minutissimus).

Platte I. Fig. 2.

Tem Unschein nach hat der Ritter von Linné biesen fleinen Specht unter bem Ramen Motacilla minuta (in ber 10ten Ausgabe bes Marurfostems S. 189. n. 34.) und Pipra minuta (in bem Prodromus Mufei regii Vol. II. p. 34.) verstanden. Bermuthlich hat er ein an ben Suffen verftummeltes Eremplar bavon vor fich gehabt, fonft murbe er ben Bogel nicht zu obgenannten Befdlechtern, wohin er gar nicht gebort, verfest haben. — Richtiger hat ihn Briffon Picus Cayennensis minor genannt (Ornithol. epit. Vol. 2. p. 64. Sp. 32.); wenn Diefer aber feinen eignen Befchlechtseintheilungen getreu verbleiben wollte, fo hatte er biefen Bogel bem Benbehals (Iynx) bengefellen follen. Denn er bat, wie biefer, weiche und nicht gespiste ober fprobe Schwangfebern und nahert fich auch bem Wenbehals burch einen fcmachern, nicht fo ecfigten Schnabel, als er ben Spech. ten ju fenn pflegt. Da ich aber ber Mennung bin, baß ber Wendchals überall nicht burch genugfame Rennzei. chen von ben Spechten unterschieden ift, und alfo auch nicht bavon getrennet, fonbern als eine Gattung unter De:

1 3

ben Spechten aufgestellt werden sollte; (wie unsre europäische Baumflette (Certhia familiaris) um der spechtaritigen Schwanzsedern willen gleichwohl nicht von den übrigen Gattungen getrennt wird); so habe ich auch den hier zu beschreibenden amerikanischen kleinen Bogel einen Specht genannt.

Ich fenne von dieser artigen Gattung, welche aus Surinam und Cajenne ziemlich häufig an die europäische liebhaber geschicht wird, keine recht gute Abbildung und noch weniger eine vollständige Beschreibung. Bende werden hier geliefert.

In der Große vergleicht sich unser fleiner Specht der europäischen Baumflette; die Geschlechtskennzeischen sind völlig wie benn gemeinen Wendehals.

Der Schnabel ist sonderlich gegen die Spige, seitwarts zusammengedrückt, oben und unten allein scharfeckigt; mit gleichen Spigen, schwärzlich, nur an der Kehle gelb. Die hart an der Stirn stehenden Vasenlöcher sind von schwärzlichen Federchen bedeckt.

Der Kopf ist oben bis an den Nacken schwarz, mit runden weißen Flecken, die auf den Spissen der Federn stehen. Das Männchen allein hat auf der Stirn statt der weißen Flecke, eine Platte von ganz zinnoberrothen Federn, wie die mitgetheilte Figur vorstellt. Um Weibchen ist hiervon keine Spur zu finden. Die Kopfseiten sind schwärzlich grau.

Der Rücken schwärzlich grau, mit schwärzeren Feberspisen die mit einem breiten, gelblich weißen Queerfleck bezeichnet sind. Zals und Bruft sind schmußig, mit schwärzlichen Rändern an den Federn. Die Federn unter dem Schwanz sind braungelblich.

Die Flügel reichen, zusammengelegt, bis an die Halfte des Schwanzes, außerlich schwärzlich, inwendig grau von Farbe. Die acht außersten Schwingfedern sind schwärzlich, innenher gegen den Kiel zu weiß; die acht solgenden haben außerlich einen gelblichen Nand.

Der Schwanz ist, wie benn Wendehals und den meisten Bögeln, biegsam und gar nicht sprode. Die zehn Richtsedern, woraus er besteht, sind ungleich an tänge und Zeichnung; die zwen mittlern an der innern Bahne weiß, mit einem schmalen bräunsichen Rand; auf jeder Seite zwen zunächst folgende sind ganz schwarz; die zwen äußersten nehmen staffelweise ab und sind, die sast gegen die Spise, mit einer schrägen weißen Binde geszeichnet. Die Susse sind schwarz, ziemlich stark.

Die Lange bieses kleinen Vogels, von der Spise des Schnabels bis zum Steiß, beträgt ohngefahr 3".9". Pariser Maaß. Der Schwanz misset 1". 1½". Die zusammengelegten Flügel 2". 1". Der Schnabel bis an die Stirnsedern 6". bis zu den Mundwinkeln 7". Die Schienen der Beine 7½". Won den Vorderzähen der äußere 7½". Der innere 5¼". Won den hintern der äußere 7¾". Der innere mur 3½". Die Klauen mitgemessen.

reduction of North Say recovering the says

มองรัฐการ และ เมื่อ เมื่อเป็นเกิดเกาะ เอง อีกการ ได้ เกาะเลยเลย เกาะ

Commented to the time of the comment of the comment

The restinguished becaute in 21 4 11, 230

Dig and by Google

II.

Beobachtungen welche über die

Zugybgelin Aftrachan

angestellt worden sind d).

bie genaue Erforschung der Triebe und der Ursachen, durch welche so vielerlen Gattungen von Vögeln zu gewissen Jahreszeiten bewogen werden, die Gegenden ihres Ausenthalts gesehmäßig zu verändern, scheint noch immer ein wichtiger Gegenstand der Naturgeschichte zu senn; und sollten sich die Zweisel, welche noch bis dato in dieser Sache herrschen, je auf eine Art gänzlich ente wickeln lassen, so sind die an verschiedenen Orten vielsältig anzustellende Wahrnehmungen, in Ansehung der Zeit und Ordnung, welche jede Gattung von Vögeln der ihren Zügen beobachtet, so wie auch die über die Lebensart derselben anzustellende Bemerkungen, wohl unstreitig die Hauptmittel, welche dazu bentragen können. Demnach habe ich mich seit vier Jahren (bis 1780) bemüht, alles

d) Diese artige Bemerkungen sind mir schon vor geraus mer Zeit von Herrn Zablizl, Correspondenten der Rusischkaiserlichen Akademie, mitgetheilt worden. Derselbe ist gegenwärtig, mit der auf der Wolga auss gerüsteten Flotte von Fregatten, die unter den Befeh-len des dalmatischen Grasen Woynowich steht, auf einer Reise längst den Persischen Kusten, wo er schon mit dem jüngern Gmelin gewesen, begriffen und hat diesemal 1781 = 1782 in Ustrabat überwintert. P.

alles basjenige, was mir ben ben Bugvogeln um Uftrachan merkwurdig schien, fleißig anzumerken, und theile hier einen Auszug meiner Bemerkungen mit.

Es ift bekannt, mas fur eine ungeheure Menge von Sand = und Waffervogeln, alle Jahr im Fruhling, aus benen in ber Nachbarfchaft bes Rafpifchen Meeres geleg. nen warmen Gegenden angezogen fommt und im Berbit miederum babin gurudfehrt. Ein beträchtlicher Theil bavon, sonderlich Baffermild, verbleibt ben gangen Commer über an ber untern Bolga und niftet auch bier; ein anbrer Theil aber halt fich nur eine gewiffe Beit, ob. ne zu niften, in biefer Wegend auf, zieht nachher weiter Die Bolga hinauf, bis in die innersten und nordlichen Gegenden Nuflands und fommt von ba im Berbft wieberum gurud. Ginige Gattungen halten im Bingieben fast gar nicht bier (um Uftrachan) an, fonbern fegen ibren Bug uns vorben mehrentheils gerabe fort, und bleiben nur im Burucffehren nach ihrem Winteraufenthalt fo lange ba, als es ihnen die Mildigfeit unfres Berbites Die Beit, welche bie erwähnten Bugvogel insgesammt ben Aftrachan, sowohl ben ihrer Untunft, als ben ihrer Burucffehr beobachten, ift, nach ber ver-Schiednen Beschaffenheit ber Bitterung, verschieden; bie Ordnung aber, in welcher fie im Sin . und Bergieben aufeinander folgen, ift allezeit beständig. benber Auffaß enthalt eine allgemeine Unzeige, wie Diefelben, fowohl in Unfehung ber Beit, als Ordnung, nach meinen Erfahrungen, am gewöhnlichften angufommen, auch wieder bavon zu geben pflegen.

Bon allen Zugvögeln sind die verschiednen Gattungen von großen und kleinen Seemswen die allerersten, welche sich ben Herannäherung des Frühlings ben Aftrachan blicken lassen, weil sie nahe ben den Mündungen Ur

ber Wolga zu überwintern pflegen; und zwar stellen sie sich gemeiniglich in ben ersten Tagen des Februars ein. Sie nisten häufig hier herum auf denen in der Wolga besindlichen Inseln und nur erst in der letzen Hälfte des Novembers wird man ihrer nicht mehr gewahr.

Mad ben Seemowen fommt gewöhnlichermaken bald barauf heerdenweise bie Margente (Anas Bolchas Lin.) an, und fie verbleibt, jo lange die Frofte noch anhalten, an folden Stellen unterhalb Uffrachan, wo bie Wolga nicht jugufrieren pflegt, ober auch in der Rach. barfchaft ber Califeen. Go bald aber bie Bitterung gelinder wird, fo gieht ein Theil berfelben von bier meis ter; ein andrer aber verbleibt hier herum auch ben Sommer über, niftet in ben ichilfigten. Begenden, und nicht eber, als im Rovember, verschwindet felbige wiederum Von allen Entenarten ift alfo biefe ganglich von bier. Diejenige, welche ber Rauhigkeit ber Witterung am melften zu widerfieben vermag. Ja, man bat Benfpiele, baß felbige in manchen Jahren, wenn ber Binter nicht gar ju ftrenge ift, Die biefige Begend gang und gar nicht verläßt.

Noch um etwas später, als die Märzente erscheinen gemeiniglich beide Urten von wilden Schwänen (ober der sogenannte zahme und der wilde Schwänen (ober der sogenannte zahme und der wilde Schwan), die Gänse, die Rropfgänse (Onocrotalus), und die großen weisen Rraniche (Grus Leucogeranos Pall. Reise III. Theil Rußisch Sterchy); und dieser ihre Züge aus Süden und Südwessen, nach Norden und Nordsossen, währen hierauf, mit großen Schaaren, die in die Mitte des Uprils sort. Die lestere, die Sterchy nämsich, nisten niemals hier, sondern halten sich nur eine kurze Zeit auf und ziehen nachmals weiter Nordwärts. Von allen übrigen aber bleibt ein Theil den Sommer über

über hier, um sein Geschlecht fortzupflanzen, und beren sämmtliche Ruckfehr nach ihrem Winterausenthalt geschieht mit bem Ausgang bes Oftobers.

Die bunte Mordgans (Anser pulchridollis Pall. Spicil. Zool. Fasc. VI. tab. 4.) und die gemeine, rothssüßige Mordgans oder Rasurka (Anser erythropus) sieht nian hier sast niemals eher vorbenziehen, als zu Ende des Februars, und sie kommen bende aus den nämlichen Kimmelsgegenden mit denen vorigen, beobachten auch im Fluge die nämliche Richtung. Allein sie halten sich im Hinziehen sast gar nicht auf und nisten auch allbier niemals, sondern in den nordlichsten Gegenden. Das gegen aber kommen sie schon im September wieder zurück gestogen, und halten sich dann einen ganzen Monat ben uns aus.

Der gemeine Storch sowost, als ber schwarze, ben man auf Rußisch Asist nennt, kommen fast zu gleicher Zeit mit benen Kasarken an, und sie halten sich ebenfalls im Hinziehen fast gar nicht auf, sondern seßen ihre Wanderung gerade sort und nisten auch niemals hier. So bald aber die Ueberschwemmung der Wolga vorben ist, so kommen sie häusig wieder zurück, und weil sie alsdenn allenthalben so reichliche Nahrung für sich sinden, so verbleiben sie den ganzen übrigen Theil des Sommers in dieser Gegend und sind unter allen hiesigen Zugvögeln im September diesenigen, welche sich am früschesten davon machen.

Von Landvögeln erscheinen allhier im Februar nur allein die Kornkrähen, die Doblen und die verschiednen Gattungen von Meisen, von welchen die letztern,
den Remes ausgenommen, im Sommer gänzlich von
hier wegziehen und nicht eher, als zu Unfang des Oktobers wiederum hieher kommen und sich nach und nach

von hier verlieren. Manchmal pflegen sie auch, fammt ben erstern, hier zu überwintern.

Zu Unfang bes Marzmonats stellen sich, auker ber obgedachten Entenart, auch die übrigen Gattunnen Diefes weitlauftigen Befalechts ein, Die theils bier, theils weiter die Botga hinaut , ju niften pflegen, und im Oktober entfernen fie fich wiederum ganglich von bier. Won allen Entengattungen fommt die fogenannte rothe Ente (Anas rutila Pall.) heerdenweise, und die Berg. ente (Anas Tadorna Lin.) pagrweife am fpateffen, namlich erft zu Musgang bes Marzmonats. Erftere niftet oberhalb Uftrachan, auf benen in ber Wolga befindlichen Infuln, in fteilen Ufern und auf ber boben Steppe in Lodern; lettere aber macht ihre Refter in ber biefigen Dachbarfchaft und ben ben auf ber Steppe gerftreuten Calgfeen, in verlagnen Buchslochern. Dit Unfang bes Ceptembers geben bende, wiederum fast zu gleicher Beit, füdmarts davon.

Die seltenste von allen sich jährlich hier einfindenden Enten, ist die Rolbente (Anas filtularis cristata Brisson.) und ich habe nicht bemerken können, daß dieselbe weiter von hier nach Norden gehen sollte; sondern sie lebt einzeln den Sommer über, in der Nachbarschaft der hieherum besindlichen Salzseen, und im September wird selbige auch da nicht mehr angetroffen . Dagegen ist sie an der Persischen Kuste im Winter nicht so selten.

Hus

e) Man sehe die Beschreibung und Abbilbung bieser schonen und seltnen Ente in der teutschen Ausgabe meiner Spicileg. Zoolog. (Sammlungen merkwurdiger Thiere) Vite Sammlung S. 40 Platte 5. unter bem Ramen Anas rufina oder Rothkopfente.

Aus der Ordnung der Schnepfen kommen gemeiniglich im Marz der Rydin, der kleine Strandlaufer (Charadrius Histicula), die große Schnepfe (Scolopax Limola) und die Strandschnepfe Scolopax Totanus); lestere ift, von allen aus dem Kaspischen Meer herkommenden Schnepfen, die einige, welche den Sommer über die hiesige Gegend ganzlich verläßt; dagegen aber kommt sie auch zuerst wiederum, zu Unfang des Scoptembers, wenn die Hiese hier eingeerndtet wird, die Bolga heruntergezogen, und halt sich die im Oktober auf den Hieseldern hier herum hausig aus.

Sonft fieht man , von Bafferwild , in gebachtem Margnionat, ben Aftrachan noch: Die Geeraben (l'elecanus Carbo), Die Loffelreiger (Platelea Leucprodia), bie Burbeln Fulicae), wie auch die verschiednen Battungen von Saagtauchern (Mergi), welche insgefammt theils bier berum niften, theils weiter von bier Die Bolga aufwarts ziehen, und im Ofrober wieder guruckfehren. Leftere pflegen auch mandmal in ber Dabe von Ufrachan, an Stellen mo die Bolga nicht zufriert, ju übermintern. Und von landvogeln fommen mit bem Unfange des Marzmonats die wilden Tauben und die Scaare schwarmweise an. Erfiere fieht man bier im Commer felten; befto haufiger aber find fie im Berbft, ben ihrer Buruckfehr nach ihrem Winteraufenthalt. lein die Staare niften auch um Uffrachan in großer Menge, weil man fur biefelben, fowohl in ben biefigen Borftabten, als in der umliegenden Begend besondre, aus Baumrinde verfertigte Enlinder und Erichter gum niften, auf langen Stangen auszustellen pflegt. Gie verbleis ben auch, jum größten Nachtheil ber hiefigen Beingarten, bis nach vollendeter Weinlese allbier, und fliegen fast beständig fdmarmmeife.

Die gemeine Seldlerche zeigt sich zu Unfang bes Marzmonats auch häusiger, als in den Wintermonaten, und zwar mehrentheils einzeln oder paarweise; und nachber wird man selbige hier nicht eher wieder gewahr, als im Oktobermonat.

Die Ankunft ber Schwalben erfolgt gemeiniglich in ber lesten Halfte des Marymonats, und im September werden fie hier wieder unsichtbar.

Außer istgebachten landvögeln kommt im März noch ber Wiedhopf und der Steinquäker (Motac. Oenantho), welche bende auch den Sommer hier versbleiben und zu Anfang Oktobers wieder davon gehen. Lesterer macht fein Rest auf den hier herum häusig vorhandnen, leimigten Hügeln in der Erde, und psiegt, unter vollem Gesang, auf eben die Art in der Lust herum zu schweben, wie die Lerche thut.

3m April endigt fich gewöhnlichermaßen allhier bie Unfunft aller Zugvogel. Um die Zeit namlich, ba bie Bolga aus ihren Ufern auszutreten beginnt, fommt noch vollends alle das auf bem Baffer und in Gumpfen lebende Wild an, als: die Taucher (Colymbi), die perfdiednen Gattungen Reiner und vielfaltige Schnepfenarren; von welchen allen ein betrachtlicher Theil ben Commer über allhier verbleibt und niftet. der und bie Reiger niften im Schilf, und bie Schnepfen machen ihre Refter auf folden Infeln, wo man ihnen nicht leicht benfommen fann. Unter ben Reigern ift die Mumidische Jungfer (Ardea Virgo) ben Ustrachan Die feltenfte Gattung. Gie ift überaus fcheu, und macht ihr Reft beswegen auf folden Sugeln, Die rund umber Won ben Schnerfen aber mit Baffer umgeben find. fieht man die Uvosettschnepfe am feltenften, und fie niftet auch nie in ber Dabe. - Hebrigens geht alles 2Baffergen

fergeflügel, welches im Upril ankommt, zu Unfang Dttobers wiederum zuruck.

Bon landvogeln erscheinen im April bie Kraniche, Die hier nicht zu niffen pflegen, und eine Menge von alferlen fleinem Balogeflügel, von welchem aber nur ber Rufut, ber graue Meuntobrer (Lanius Excubitor), der Saber, die Nachtschwalbe, der Robrdrosset (Turdus arundinaceus), der Robrammer (Schoeniclus), und die Turtelranbe, ben Commer über ben mis perbleiben. Alle übrige Gattungen halten fich im Bingieben nur furge Beit bier auf, giebn nachber weiter, und fommen im Oftober wiederum gurud. Gie verbleiben alsbenn abermals eine zeitlang allhier und verlieren fich darauf nach und nach ganglich. Der Rufut allein geht fchon im Ceptember bavon. - Bon ben Saatvogeln aber pflegen die Stieglige, bie Beifige, Die Robrammer und der Ortolan manchmal auch all= hier zu überwintern.

Bon ber Machtigall, welche sich ebenfalls im Upril bier einftellt, ift befonders anzumerfen, baf man ihre Stimme nicht langer, als nur ein Daar 2Bochen lang, um Uffrachan bort, und baf fie barauf ganglich von hier meggieht; man bemerft felbige auch niemals bem Buruckjuge. Bu benen bier überminternben und theils auch den Sommer über hier verbieibenben Raubvogeln kommt im Upril noch ber gemeine und ber bung te Weybe (Milvus vulgaris und regalis) hingu, und ich habe nicht mabrnehmen fonnen , bag er langer, als bis im September, fich bier aufhalten follte. Den Befcbluß aber von allen Bugvogeln macht gemeiniglich. mit Ausgang des Aprils, der Bienenvogel (Merops Apiafter), und furs vor bemfelben fommt auch noch bie hier herum in ben Ufern ber Wolga baufig niftende Girande

Strandschwalbe an, welche bis zum Ausgange des Septembers allhier verbleibt.

Außer ben bisher angeführten Zugvögeln, welche alle Jahr im Frühling, aus den südlichen Gegenden hier ankommen, giebt es noch einige, die sich zu gewissen andern Jahreszeiten, und auch aus andern Himmelsgegenden einfinden. In der Mitte des Augustmonats kommt nämlich alle Jahr ganz regelmäßig, der Falco Tinnunculus Lin. aus den obern Gegenden der Wolga häusig hierher gezogen und verbleibt nicht länger, als die im September, da er nach und nach von hier verschwindet. Weil er so pünktlich die Zeit zu seiner Ankunft beobachtet, so wird er gemeiniglich von den hiesigen Einwohnern als ein Vorbothe des Herbsts angesehn.

Bu Anfang des Oktobers erscheinen in großen Hausfen die Trappen und ihr Zug ist allezeit aus Osten und Mordosten, nach Westen und Südwesten gerichtet. Man behauptet, daß selbige ihren Winterausenthalt am Rumastuß haben sollen, und in manchen Jahren verbleiben sie auch hier den Winter über, wenn nämlich derselbe nicht allzustrenge, besonders aber der Schnee nicht gar zu tief ist. Sonderbar scheint es jedoch, daß man selbige im Frühling allhier nicht gewahr wird, wenn sie sich nach den Gegenden ihres Sommerausenthalts zurück begeben; allein dieses rührt vermuthlich davon her, weil sie sich im Frühling trennen, und nicht in Heerden, sondern Paarweise ziehen.

In der legten Salfte des Oktobers kommen auch aus den nordlichen Gegenden ganze Heerden von Feldhühmern hier an, und verbleiben in hiefigen Gegenden den ganzen Winter hindurch, dis zum Februar, worauf sie sich wieder Paarweise wegbegeben. — Als etwas selfnes wird es hier angesehn, wenn sich zu eben der Zeit auch

auch bas langschwänzige Berghubn (Tetrao Alchata) f) aus ber Jaifischen Steppe einstellt.

Enblich so finden sich noch im Januar, ben starkem Schneegestöber, flugweise die verschiednen Gattungen von Lerchen in der Nachbarschaft ein, unter welchen die große schwarze Lerche (Alauda nigra, Pall.) bessonders merkwirdig ist. Auch zeigen sich alsbenn die Schneeammer (Emberiza nivalis), nebst den gemeinen Aemmerlingen (Citrinella) häusig, welche an der Wolga, fast beständig zusammen, gesellschaftlich an den Abergen herum sliegen, und so bald der Schnee austhauet, wiederum verschwinden. Die Gegend, aus welcher sie angeslogen kommen, läßt sich eigentlich nicht bestimmen 3).

Der Sasan ist, so wohl im Winter, als im Sommer, bey Astrachan ein seltner Wogel. Dennoch ist er in ersterer Jahrszeit etwas häusiger, als in lekterer vorhanden, und sein Aufenthalt ist alsbenn mehrentheils im Schilf, unterhalb Astrachan. Um Kumastuß soll er häusiger senn, und hat auch von der an diesem Fluß gelegnen ruinirten Stadt Madsbary, den rußischen Namen Madsbarokop Petuschok (Madsbarisches hähnsten) erhalten.

. III. Ab.

f) Ich vermuthe daß hier nicht die rechte Alchata, fonbern bas von mir zu allererft beschriebne Steppenhuhn, Tetrao arenaria (Nov. Com. Petrop. Tom. XIX. Pallas Reise III. Theil Anh. 11. 27.) zu verstehen fen. B.

g) hieruber und von andern die Jugvogel betreffenden Umftanden, foll nachstens in einer befondern, diese Materie betreffenden Abhandlung, zu welcher ich einen ansehnlichen Borrath Bemerkungen und Materialien gesammlet habe, mehr gesagt werden. P.

III.

Abhandlung

pon ben

Rennzeichen

und ber

Gewinnung des Mergelsh).

So wird die Fruchtbarkeit, mit der die Saat fich hebet, Und unfre Scheuern fullt, doch erst vom Schlamm belebet.

Bellert.

Einleitung.

pie römisch kaiserliche patriotische Societät in Desterreich hat für das Jahr 1780 folgende Preistrage bekannt gemacht, nämlich: "Wie sind die verschiednen "Arten von Mergel, oder hier zu kande sogenannten Schlier,

h) Der Verfasser dieser Abhanblung ist ein hofnungsvoller, durch seine Reisen in Desterreich, Stepermark, Krapn, Italien, Eprol, Salzburg und Bapern (Wien 1781. 8. 2 Theile) und durch andre Arbeiten vortheilhaft bekannter Gelehrter, Herr Benedikt Franz Ferrmann Römischkaiserlich, Professor ber Technologie, der R.R. patriot. Soc. in Desterreich und Stepermark, dann der naturf. Gesellsch. in Berlin Mitglied ic. den ich auf seiner Reise nach Russland kennen zu lernen "Schlier, am sichersten zu erkennen, und von einander "zu unterscheiden; wie die Mergellagen unter der obern "Dammerde am leichtesten zu entdecken, wie die Gruben "selbst am geschicktesten anzulegen, und die angelegten "mit den geringsten Kosten zu erhalten?" Und gegenwärtige Abhandlung war so glücklich, den Preis zu erhalten.

Es fehlt uns zwar nicht an Schriftstellern, die seit 15 ober 20 Jahren her in ihren Werken des Mergels erwähnten; allein entweder sind sie ben der bloßen Klafssiffation desselben stehn geblieben, wie es alle Mineralogen thaten, Herr Voyel allein ausgenommen, welcher ein paar Worte mehr sagte; oder sie haben nur seinen Muhen benm Feldbau angepriesen, und seine Unwendung gelehrt. Keiner aber hat meines Wissens gezeigt, auf welche Urt er am sichersten zu erkennen, und wie er am leichtesten zu sinden und zu gewinnen sep.

Da es also eines theils überflüßig ware, von bem Nußen, den er dem Ackerbau leistet, noch etwas zu sagen, indem so verdiente Manner, wie z. B. Munch-bausen, Mayer, Beckmann, und Pfeisfer sind, diesfalls keinen Zweisel mehr übrig gelassen haben; and berntheils aber die vorliegende Preisstrage selbst daraüber, als eine Sache, die keines Beweises mehr bendarf, hinausgeht, so beschränkt sich diese Abhandlung nur auf die zween wesentlichsten Punkte; der eine: Was B2

lernen das Vergnügen gehabt habe. Diese Ubhandlung, welche mir Derselbe für die R. Rotd. Gepträge mitgetheilt hat, gewann im Jahr 1780 den Preiß der R. Kalferl. patriotischofonomischen Societät, ist aber nicht gedruckt und wird auch vermuthlich nicht bekannt gemacht werden. P. find die Rennzeichen des Mergels? und ber zwente:

Wie ift er zu finden und zu gewinnen?

Ich muß hier aber bemerken, daß der Bauer an vielen Orten gewohnt ist, 3. B. in Zapern und in Oberdsterreich, alle Verbesserung des Ackers, die ohne gemeinen Dung geschieht, mergeln zu nennen. Er heißt also mergeln: wenn er auf einen Thonboden Kalk ober Sand sührt; wenn er einen sandigten Acker mit Teichschlamm oder Torferde, wie im Salzburgschen geschieht, verbessert; wenn er Koth von der Straße auf das Feld sührt, und überhaupt wenn er den Acker mit einer andern Erdart mischt.

Man ficht alfo benm erften Unblicke, bag man biefen fogenannten Mergel ben bem ofonomifchen Bebrauche von bem eigentlichen Mergel ober Schlier febr gu unterscheiden bat. Gegenwartige Abhandlung bat nut lettern jum Begenstande, welcher unter andern in Obers ofterreich bereits einen unendlichen Rugen gestiftet bat, und wovon die sogenannte Welserheide bas eflatantefte Benfpiel ift. Diefe Beibe liegt zwischen Ling und Wels, und erftrecht fich bennah vier deutsche Meilen in Die lange; fie bat ursprunglich einen beißen Sandboden. ber aus Ralf : Granit : und Quargefchieben , bann etmas Dammerde besteht. Bor ungefahr 25 bis 30 Jah. ren nun fing man an, diefen Boben mit Mergel zu verbestern, und diese Unstalt ift so vortreflich gelungen, baß ber größte Theil biefer Rlache bereits in die fruchtbarffen Felder umgeschaffen ift; ja das Getreide gerath auf diefer Beibe fo ausnehmend gut, baf insgemein jeber De-Ben hievon um einige Grofchen i) theurer bezahlt, und febr gefucht wird.

Erfter

i) Ein ofterreichscher Menen ift fo viel, als ein Berliner Scheffel, und ein Grofchen fo viel, als drey Ropisten, oder bren preußische Grofchen.

Erfter Abschnitt.

Won ben

Rennzeichen des Mergels.

Allgemeine Kennzeichen beffelben.

S. 1.

- 1) Roh braußt er mit allen Sauren auf, besonders der Kalkmergel; hat aber der Thonmergel des Thons zu viel, so brauset er sehr schwer, manchmal, obwohl der selten, sast gar nicht. Denn die Kalktheile sind keiner Gattung Mergel in so geringer Portion bengemischt, daß sie sich nicht mit Sauren verrathen sollten.
 - 2) Dach bem Brennen braufet er nicht.
- 3) Diejenigen Gattungen, in benen ber Thon bas Uebergewicht hat, verharten sich gerne im Feuer; jene aber, benen mehr Kalktheile bengemischt sind, werden badurch murber.
- 4) Alle Mergelarten schmelzen leicht zu Glase, weil, wie bekannt ift, die Benmischung des Kalkes auch den schwerstüßigsten Thon zum Fluß bringt.
- 5) Webrannt ziehen fie leicht Waffer an, und zerfal-
- 6) Sie sind im Bruche alle matt, sühlen sich inegemein mager, und die verhärteten Gattungen ziemlich rauh an. Zuweilen ist auch mancher Mergel etwas schlüpferig anzusühlen, welches theils von der Benmi-B 3

schung eines brennbaren Wesens, theils auch von Glimmertheilen abhangt, die oft fo fein find, daß sie mit unbewafnetem Auge nicht wohl hemerkt werden konnen.

- 7) Im Schoose der Erde ist der Mergel immer etwas feucht, besonders der Thonmergel, welcher von dem genienen Manne zuweiten Tegel genannt wird. Seine Feuchtigkeit erhalt er von dem Tagwasser, welches nur mit Muhe durch ihn durchsintert, ofters auch auf selben stehn bleibe, wodurch Quellen entstehen.
 - 8) Daß die Mergelarten zwischen den Zahnen knirschen, ist, wie einige wollen, kein eigenthumliches Unterscheidungszeichen; andere Erbarten thun es auch.

Das sicherste und auffallendste Merkmal aber ift,

9) Alle Mergelarten, wenn sie anderst diesen Namen verdienen sollen, roh in freper kuft, früher oder später, zerfallen mussen. Dieses Zerfallen beruht auf ihrer Fenstigkeit; und es giebt Gattungen des Mergels, die erst in 3 bis 5 Jahren gänzlich verwittern. Einige, und zwar die meisten zerfallen binnen 1 oder 2 Jahren zu einer brauchbaren sockern Erde.

Außer Diesen allgemeinen Kennzeichen, die allen Mergelarten überhaupt zukommen, giebt es noch welche, die sich auf ihre Bestandtheile, Tertur und Farbe bestiehn. Wir wollen sie hier nach diesen Rubriken eintheisten und beschreiben.

Einthei-

Eintheilung bes Mergels nach seinen Bestand, theilen.

S. 2.

Mergel, Terra Calcarea argilla intime mixta, sive Marga k), ist allezeit eine zusammengesetzte Erdart. Seine Hauptbestandtheile sind Kalk und Thon. Ich wenigstens kenne keinen Mergel, der nicht aus diesen Grundmischungen bestünde. Und ich kann also mit Herrn Hube nicht gleicher Mennung senn, der die Mergelerde zu einer einsachen und eigenen Erdart machen will d. Sand, Dammerde, Glimmer, Kalkspat, Gips, Konchillen, Bitumen, Schweselkies zc. sind zufällige Einmischungen, die die eigne Natur des Mergels nie wessentlich verändern.

Wir theilen alfo ben Mergel in Rucficht feiner Mi-

- 1) In reinen oder sogenannten eigentlichen Mergel; er besteht aus gleichen Theilen Thon und Kalk, und wird von so gleichtheiliger Mischung nur selten gesunden.
- 2) Balkmergel. Deffen Bestandtheile sind 3 ober 3 Ralk, mehr ober weniger, und 3 Thon.
- 3) Thommergel. Im umgekehrten Berhaltniffe, nämlich 3 ober 3. Thon, und 3 Ralk m).

28 4 4) Un.

- k) S. Kronstedts Mineralogie, die neue Uebersetzung bon Werner, Leipzig 1780, 1. B. 1. Th. p. 70.
- 1) G. Seinen Landwirth, Warfdau 1779, 1. Studp. 19.
- in) Um zu wissen, wie viel Ralf und Thon in ber Mischung fen, bient folgender Bersuch:

Daniel & Congle

4) Unreiner Mergel, worunter ich jene Gattungen Mergels verffebe, Die außer ihren eigenthumlichen ben Mergel farafterifirenben Beffandtheilen annoch frem. de Korper in ihrer Mifdung haben; j. B. Quars, Glima mer, Ralt. ober Bipsfpat, Gipserde, Ries ic. Rucfficht biefer Beymifchungen find Ginige veranlaft worden, Sand. Gips - Glimmer - und Rreibenmergel aufzuführen. Allein, entweder find diefe fremden Rore per in fo fleiner Menge vorhanden, baß fie die Birfungen des Mergels nicht verandern, ober fie find in großer Menge eingemifcht. Sind fie bas lette, fo bort eine folche Erdart auf, Mergel ju fenn. Gie wird nie Bire fungen außern, Die ben übrigen Mergelgattungen gleiche tommen , folglich find fie auch jum ofonomifchen Bebrauche als Mergel nur felten tauglich. Daber hab ich aus all biefen Abarten nur eine Gattung gemacht, bie mir meinem Zwecke am angemeffenften fchien.

Cinthele

Man nimmt ein Stück Wergel, wägt es, und gießt so viel Rochsalzsäure (Spirius kalis communis) zu, bis sich alles auflößt; in biese Auflösung tröpfelt man so lange Laugensalz, bis sich nichts mehr niedere schlägt. Dieser Riederschlag ist nun Kalf, ben man, nachdem die Saure abgegossen worden, trocknet, wägt, und dadurch erfährt, wie viel Ralf in der Wischung bes gebrauchten Wergels war. Das, was sich in der Auflösung erhält, besteht aus Thon und einigen fremden Theilen, z. B. Eisentheilchen. Man kann also durch diesen Versuch ziemlich richtig erkennen, ob man Lalfs oder Thonmergel hat? Der unreine, mit fremden Körpern sehr gemischte Wergel, verräth sich ohnehin gleich beym äußerlichen Unsehn.

Eintheilung bes Mergels in Absicht feines Ge-

§. 3.

1) Mergelerde, Marga friabilis, Cronft, pag. 71. 6. 26. von einigen auch Staubmergel genannt. Sie ist manchmat so los und murbe, wie zermalmne Rreibe, öfter aber auch nur locker; leset sich fast ganglich im Wasser auf; hat ein mattes Unsehen, und fühlt sich gleiche wohl zuweilen etwas fett an.

Von dieser Gattung Mergel hab ich im k. k. Rammergute in Oberösterreich, bas ist: in den Gegenden um Gmunden, Jichl, Sallstadt und Ausse, in den Rüst ten der dortigen sehr mächtigen Kalkselsen hin und wieder Benspiele gesunden.

2) Salbharter Mergel. Diese Gattung hat oft fremde Theile in ihrer Mischung; man findet sie zuweilen in Klumpen, brocklicht und blattericht; (Papiermergel) oft aber auch in ordentlichen Lagen.

Auf den Appeninen in Toskana, im Trientinisschen, in Karnten, in Kram und anderwärts hab ich Mergel gefunden, der unter diese Abtheilung gehört.

3) Verbarteter Mergel, von Einigen Steinmer: gel genannt; Marga indurata aere fatiscens, Cron. p. 71. §. 27. Er bricht-manchmal in mehr over weniger verharteten unsörmlichen Stucken, Marga indurata amorpha, C. p. 72. §. 28; insgemein aber in Gestalt eines Schiefers; Mergelschiefer, Marga indurata stratis continuis, C. §. 28.

So wird er häusig in Bayern, im Salzburgs schen, in Oberdsterreich, und an noch vielen andern Orten gefunden; er bricht, besonders in Oberdsterreich, in

in regelmäßig horizontellen lagen, zwischen welchen öfters fremde Rörper gefunden merden: z. B. verfaulte Kräuter, Gips, Spat, Rieskugeln u. d.g. Zu Lambach, einem Benediktinerkloster in Oberösterreich, saub man in der dasigen großen und schönen Mergelgrube sogar ein außerordentlich großes Gerippe eines Ochsens, wovon mir der Kopf allda gezeigt wurde.

Die erste Gattung ist zweiselsohne durch die Verwitterung aus den zwo folgenden entstanden. Hat zuweilen der Mergel eine andre Figur, als ich so eben beschrieben habe, z. B. ist er röhricht, tropfsteinartig 20. so ist sie allemal zufällig, und verdient keinen eigenen Namen.

Herr Vogel hat in feinem Mineralspsteme, S. 112—119 über diese figurirten Mergelarten zwar eine Rlaßifikation gemacht, die mir aber die Sache mehr zu entstellen, als aufzuklaren scheint.

Eintheilung des Mergels in Absicht ber Farbe.

6. 4.

meiniglich Ralkmergel; man findet ihn ben Bergkirchen im sogenannten Darmlechner Grund nächst Windhag in Oberösterreich, allwo er mit vielen kleinen Quary körnern gemischt ist, und daher auf die dortigen ohnehin sandigten Felder nicht angewendet werden kann.

Der Kalk trägt jur weißen Farbe ben; er anbert ins Graue, Gelbliche und Rothliche ab.

2) Grauer Mergel, welcher meistentheils ein Uebergewicht an Thon in seiner Mischung hat, und, wenigstens stens in den öfterreichischen Staaten, besonders aber in Oberdsterreich, am öftersten gefinden wird. Sein Brau nahert sich manchmat dem Lichtblauen, Braunen und Schwärzlichen.

3) Rother Mergel ist seltner; er andert ins Gelbz liche, Grunliche, Braune und Schwärzliche ab, und ist immeretwas eisenschüßig. Eine Artgrunlichen Mergels kömmt ben Seittenstädten in Oberdserreich in den bortigen Marmorbruchen vor,

Zweeter Abschnitt.

Won ber 2frt

ben Mergel zu finden und zu gewinnen.

Wie er aufzusuchen.

S. 5.

Die Mergelarten finden sich, wie man weiß, in verschiednen Lagerstätten; meist in horizontellen Schichten nicht tief unter ber Dammerbe: So findet man ihn an vielen Orten in Bayern, Oberdsterreich, Rärnten und in mehr andern Ländern.

Oft wird er in machtigen lagern, ein, zwey auch mehrere Klafter tief unter ber Dammerbe angetroffen. Auf diese Art könmt er häusig in Bayern ben Burghausen, Obernberg, Braunauec. vor.

Die Erde, die ihn hier beckt, ist an ben meisten Dreten 2 starke Rlafter machtig, und, außer ein paar Schuh Ackererde, eitel Sand, welcher bald aus groben, bald aus kleinen Geschieben besteht.

Da

Da hier an vielen Orten diese Mergelschichten and ben Usern des Juns und der Donau zu Tage ausstesen, so kann man ihre tagen sehr unterscheidend demersten. Ich hab also Stellen gesehen, wo Sand und Merzgel zwei und dreymal mit einander adwechselten. Die erste tage war von i die 2 Schuh Ackrerde; die zwote i die 2 Klaster Sand; die dritte blaulichgrauer verhärsteter Mergel von i Schuh die fünste wieder Mergel, der härter und schon schieferartig war. In der Sten tage sand sich abermal Sand, der aber bennah zu einer Breccia arenosa verhärtet war, die man in Innsbruck, Salzuburg und anderwärts zum Bauen anwendet. Was weiter solgte, wurde meinen Augen durch den Fluß entzgogen.

g. 6.

Man findet den Mergel auch in Flößgeburgen oder Hügeln, die sich an die höhern Gebirge anschließen, oder auch isolirt sind. Einige Schriftsteller, z. B. Herr Ferder, haben sie auch wohl geradezu Mergelhügel genannt. Hier sinden sich die Mergelarten meist in ungeformten Stücken; auch wohl manchmal blättericht und tosseinartig. Diese Mergelhügel haben meist eine zerrüttete, seltner eine schießerartige Gestalt. Sie sind wahrscheinlicherweise durch Ueberschwemmungen, oder andre gewaltsame Zusälle entstanden. In diesen lagersstätten trift man den Mergel in Rärnten, Krain, auf den Appeninen, im Venetianischen, im Trientinisschen und anderwärts an.

S. 7.

Much in machtigen Ralt. und Schieferfelsen wird Mergel gefunden, welcher aber ber seltenste ift. Er bricht bricht in lagen, deren Mächtigkeit selten über 1 bis 2 Schuch beträgt. Streichen dergleichen Felsen mit diefen lagen zu Tage aus, so präsentiren diese lestern ordentliche Gänge, die sich zwischen härteren Kalt- oder Schieferstein befinden. Ich habe, außer in Stepermark, und im Salzkammergute in Oberdsterreich, wenige Benspiele hievon angetroffen.

Š. 8.

Rennt man nun alle Mergelarten, welches nicht schwet fallt, wenn man auf jene Kennzeichen aufmerkfam ist, die ich vom ten bis zum 4ten S. bengebracht habe, so ist, um die Mergellagen zu finden, auf folgendes Acht zu geben:

1) Denjenigen Mergel, welcher in Schichten unter der Dammerde bricht, wie ich im sten s. bemerkt habe, findet man, wenn man hie und da die Dammerde ein oder mehrere Schuh mit Krampen und Schausel wegeräumt; den Sand, der sich gemeiniglich darunter besinadet, herausbringt, und denn zusieht, ob nichts tettenartiges von blauer, weißer oder rothlicher Farbe nachkömmt. Erhält man einen dergleichen Lehm, wie ihn der landmann zu nennen pflegt, so muß man sehen, ob es auch wirklicher Mergel sen? Denn oft ist es reiner Thon, oder Tegel, wie der Bauer sagt; oder es ist murber Kalk, oder auch Gipserde.

Um sich nun zu überzeugen, ob es wahrer Merget fen ober nicht, muß man ihn nach benjenigen Kennzelsthen prufen, die in den 4 ersten &. §. enthalten sind. 3. B. Ob er feucht aus der Erde kömmt? Ob er sich masger anfühlen lasse und abfarbe? Ob er mit Sauern brause, und ob er in freper Lust zerfalle?

Das sicherste und einsachste Rennzeichen, ob man wahren Mergel gefunden habe, ist wohl dieses lestre, nämlich daß er in frever Luft früher oder später zerfallen muß. Denn wenn man einen Rlumpen hievon der freven Luft ausseht, so fängt er erstlich an gleichsam zu zerbersten; wird denn immer lockerer, und zerfällt endlich fast ganz zu Stauberde.

2) Sollte sich mittelst Schaufel und Krampen nichts erreichen lassen, so muß man, entweder an den oft hohen Ufern der Flusse, in hohlwegen, oder an den Abhängen (in österreichischen Staaten Rain genannt) der Aecker und Wicsen zusehen, od keine blau- oder weislichten Abern zwischen Sand und Erde zu Tage ausstehen?

Da, wo kleine Wasserquellen die Abhänge der Felder durchdringen, ist sast immer sicher zu vermuthen, daß Mergel vorhanden sen, weil derselbe, besonders der Thommergel, das Wasser nicht gerne durchsintern läßt. Dies ist aber kein untrügliches Merkmal, weil der eigentliche Thon oder kehm, den die Töpfer und Ziegelmacher brauchen, es auch thut; und dieses um so mehr, weil seine thonigte Eigenschaft das Wasser anzieht, und wenn er damit gesättigt ist, nichts mehr hurchsiehen läßt.

- 3) Dieser Thon ist aber von dem Mergel leicht zu unterscheiden; denn jener verhartet sich am Tage, da dieser zerfällt. Auch der Kalk ist leicht zu kennen, indem er mit Sauern viel heftiger aufbrauset, und an der Luft ungebrannt nicht zerfällt. Ware es Gips, so kann man solchen ebenfalls durch Scheidewasser erkennen, weil er damit nicht, oder doch nur sehr schwach ausbrauset, und außerdem noch im Vrennen hörter wird.
- 4) Im Falle man aber eben so wenig mit Schaufel und Krampen, als durch Aufmerksamkeit in Hohlwegen und auf den Abhängen der Felder etwas entdecken könnte;

könnte; so that berjenige wohl, dem daran gelegen ist, Mergel zu bekommen, sich des sowohl in den Abbandlingen der schwedischen Akademie der Wissensschaften, als auch vom Herrn von Geiß in einem kleinen Werkhen beschriebenen Erdbohrers zu bedienen, welcher an verschiedenen Orten in Bayern und Westerreich, z. B. ben Wasserburg, Braunau, Aps ic. im Gebrauche ist.

5) Einen dergleichen Erdbohrer besitst enweder eine Herrschaft, eine Gemeinde, oder auch Jemand allein; und er kann zum Gebrauche ausgeliehen werden. Seint Preis ist nach der Verschiedenhelt des Ortes auch verschieden. In Oesterreich dürste er nicht über 4 bis 5 Dukaten zu siehen kommen. Man durchbohrt mit sels dem die Dammerde auf ebnen Feldern oder auf Jügeln. Da sich num in der Höhlung seines Vordertheiles (in der österreichsischen Mundarr Taber) jene Erde eindrängt, die er durchböhrt, so kann man den jedesmaliger Herausziehung dessehen sehen, welche Erdart es sen. Man muß sich nicht abschrecken lassen, tieser zu bohren wenn man mit 1 oder 2 Klaster noch nichts erhält; denn manchemal liegen die Mergelschichten ungemöhnlich ties.

Bon ber Art ben Mergel ju gewinnen.

G. 9.

Hat inan nun auf eine, oder die andre Urt Mergel entdeckt, so legt man auf selben ordentliche Gruben an. Gleichwie nun aber eine solche Grube gemeiniglich eine ganze Gemeinde versehen kann und muß, so ist auch darauf zu sehen, daß sie, wenn es anderst thunlich ist, an einem Orte angelegt werde, welcher der Mittelpunkt des Revierres ist, und von wo aus die Zusuhr am minderbeschwer-lichsten geschehen kann.

Man

Man legt sie insgemein an einem Abhang des Higels oder Feldes, in welchem man Mergel entdeckt hat,
an, weil auf solche Art die Gewinnung am leichtesten
wird; und es durften sehr wenige Mergelgegenden senn,
wo sich dieses nicht anwenden läßt. Gefest aber man
fände mittels des Erdbohrers in einem sehr flachen und
weit ausgedehnten Boden Mergel, und man könnte nicht
anderst, als in einer zu weiten Entsernung durch einen Abhang an die Mergellage kommen, so müßte man freilich durch Vorrichtung einer die obern Erdlagen durchsdringenden viereckigten Desnung, die der Vergmann einen Schacht oder ein Gesenk nennt, den Mergel zu gewinnen suchen.

Allein Diese Gewinnungsart ift zu vielen Schwierig. keiten unterworfen, als baß fie, außer im Nothfalle, angemendet merden follte. Denn ba bie Lagmaffer burch . Die obern Erd. und Sandschichten durchsigen, und gemeis niglich von bem Mergel angezogen werden, auch wohl jum Theil auf felbem fteben bleiben, fo ift ber Dergel in ber Erbe immer feucht, oft febr naß. Wenn man nun mittelft Diedertreibung eines Schachtes ben Mergel auf Streden und Muslenfungen gewinnen wollte, fo murde man entweder einen vollig bergmannischen Bau führen, mithin, um die Baffer ju beben, Dumpenfunfte anlegen, jeden Schacht ober Strecke mohl verzimmern ober gar ausmauern, ober aber die Grube megen ber haufig aufigenden Baffer balb verlaffen muffen. Diefe Gewinnungsart wurde also febr kostbar und nur zu oft für Die Arbeiter febr gefährlich fenn.

\$. 10.

In Bayern und Oberöfterreich pflegt man bie Mergelgruben auf folgende Urt anzulegen, zu unterhal-

ten und den Mergel ju gewinnen; und ich habe gefunden, daß sie die beste sen.

Da ber Mergel in biesen landern, wie ich schon oben bemerkt habe, in machtigen Schichten unter ber Dammerde meist ebner Felder gefunden wird, so sucht man einnen Abhang ober Hügel, allwo diese Mergellagen von der Seite zu erreicht werden können, welches auch fast nie sehlschlägt, weil hier diese Schichten insgemein sehr weit fortstreichen.

Nun fangt man an, Dammerbe und Sand weggueraumen, und den Mergel zu gewinnen. Da er hier in Gestalt eines ziemlich harten Schiefers in horizontellen Schichten vorkömmt, so bricht er gerne in vierestigten. Stusten, oder in Parallelopipedis. Man solgt also der Matur und gewinnt ihn in solchen Ablösungen; man sucht nämlich mit Hauen und Krampen ein großes einige Zentner schweres Stust dadurch loszumachen, daß man um und um eine Verschrämmung macht, und solches dann mittelst großer Krampen oder Vrechtangen herauszuzwingen sucht. Es wird beh der obersten tage angefangen, und bis zur Sensole des Feldes, Flusses oder Weges sortgesahren; jener Mergel aber, welcher tieser liegt, wird erst dann angegriffen, wenn der höherliegende bereits gänzlich weggebrochen ist.

Die losgemachten größern Stücke werden in kleinere, zu ½ bis 5 und 6 Pfund schwer zerschlagen in Haufen zusammengesest und klasterweise verkauft. Die Parethenen, welche ihn kaufen, führen ihn auf einen bequemen Ort, und lassen ihn so lange an frever kuft liegen, bis er zu einer lockern Erde zerfällt. Dieses Zerfallen nennt der gemeine Mann in Oberditerreich abfaulen. It er nun locker genug, so führt man ihn zu seinem verschiedenen Gebrauche auf die Felder, und er thut in diesen klasse.

kandern so gute Dienste, daß der Bauer versichert, er hatte ohne Mergel um den dritten Theil eine schlechtere Erndte zu hoffen. Und in der That giebt es hier auch Gegenden, die die Wahrheit dessen beweisen, allwo manwegen der weiten Entfernung und der daher entstehenden Kostbarkeit des Mergels denselben nicht anwendet.

S. 11,

Wie aus bem Vorhergehenden erhellet, so sehen diese Mergelgruben einem gemeinen Steinbruche sehr abnlich, und es ware daher überflußig, über dessen Unlage einen Niß benzufügen. Sie ist die einfachste von der Welt, und hat folgende Vortheile:

- 1) If sie am wohlfeilsten zu bearbeiten und zu unterhalten. Sie braucht keine Zimmerung, keine Stollen und keine Wasserkunste; die Wässer sießen meist an den Seitenwänden herab, und die Luft außert schon vorläusig ihre zerkförende Kraft auf den Mergel.
- 2) Durch eine folche Gewinnungsart wird bie Grube für bie Arbeiter am wenigsten gefährlich. Sie arbeiten immer am Tage und am Abhange des Sugels, und haben folglich nie einen Ginfturz zu befürchten, und
- 3) ist die Verführung des Mergels ben einer solchen Grube sehr erleichtert, befonders wenn sie an der Straße angelegt ist. Ist die Grube aber am Ufer eines Flusses, der zwischen tiesen Abhängen fortläuft, wovon man ben Stadel unweit Lambach ein Benspiel hat, so bringt man den Mergel mittelst eines Aufzuges auf die Oberstäche des Bodens; man hat nämlich an der Höhe des Ufers einen Aufziehhaspel angebracht, an dessen Welle ein Seil läuft, und an welchen zween Schubkarren, bergmännisch Zunde genannt, besestigt sind. Diese Schubkarren

karren werden nun mit Mergel gefüllt, und so wie ber Haspel gedreht wird, lauft ein hund auf zwo katten, die Zarth genannt, hinauf, und ber leere zuruck herab.

S. 12.

Aus dem, was ich über die Gewinnung des Mergels in Zapern und Oberssterreich hier bengebracht habe, läßt sich unschwer begreisen, daß die Anlegung einer solchen Mergelgrube eben so wenig koste, als die Unterhaltung derselben.

Bier Tagligner, benen man 12 bis 15 Rreuzer bes zahlt, find im Stande binnen 3 und 5 Tagen, auf eine Distanz von 20 Rlafter in der lange und 5 Rlafter Hohe die Damnierde und Sand wegzuräumen, und mittelst dieser Arbeit die Grube zum nothigen Gebrauche vorzurichten.

Die Unterhaltung ber Grube besteht in nichts anberm, als daß man die Dammerde. Sand oder Breccia, so etwa über die Mergellagen heradzusissen anfängen, wegräumt, und folglich einer unangenehmen Verschüttung dadurch zuvorkömmt; welches im Jahre hindurchnicht über 3 oder 4 Gulben betragen kann.

Die Hauptarbeit bleibt also die Gewinnung bes Mergels. Sie geschicht gemeiniglich im Binter, weil solcher auf Schlitten am besten verführt werden kann. Ein Mannist vermögend des Lages eine aufgestellte Biener. Rlafter von jenem Mergel zu brechen, wie er in Bayern und Oberdsterreich vorkömmt, und welches, wie ich schon oft angesuhrt habe, ein ziemlich harter Mergelsschiefer ist.

Au-Lambach in Oberdsterreich wird die Klafter Mergel, ohne Arbeit, denn ber Käufer kann ihn auch E2 selbst

selbst brechen lassen, um 5 t Kreuzer; mit ber Arbeit aber um einen Gulben und 3 bis 6 Kreuzer n) verkaust. Bu Ebersberg, eine Stunde von Linz, ebenfalls in Oberösterreich, schlägt man ihn in größere Haufen, und verkaust einen solchen, der z. B. 30 zwenspannige Fuder halt, die Brechungskosten mitgerechnet, an Ort und Stelle um zehen Gulben. Man kann also überhaupt annehmen, daß der Zentner Mergel in Oberösterreich im Durchschnitte auf 3 Kreuzer zu stehen komme.

Als ein Benfpiel, wie einträglich in diesem kande eine Mergelgrube ihrem Eigenthumer ist, will ich zum Schlusse noch eine Berechnung einrucken, die ich ben ber mehrerwähnten Grube zu Lambach gemacht habe:

Einen Theil der Anlegungskossen und die jahrliche Unterhaltung berechne ich auf 5 Gulben.

Wier Mann durch 5. Wintermonde den Mergel zu brechen, jedem täglich hochgerechnet 15 Kreuzer, nach Abzug der Sonn- und Fenertage, für 130 Lage

Für die Abnügung bes Werkzeuges 10 Gulben. Bufammen 145 Gulben.

Diese vier Mann haben aber 520 Klafter Mergel gewonnen, welche, wenn jede Klaster auch nur zu einem Gulben gerechnet wirb, 520 Gulben betragen. Zieht man nun die Kosten davon ab, so zeigt sich ein Ueberschuß von 375 Gulben.

IV. 306.

n) Ein Gulben hat in Besterreich 60 Rreuger, und ein Rreuger ist genau so viel, wie ein preußischer Groschen oder ein Ropit. IV.

Joh. Gottl. Georgi Nachricht

von den Versuchen,

welche

ben ber Ruß. Kaiferl. Abmiralität und Akademie ber Wiffenschaften

wegen ber

Selbstentzündlickeit der Dele

miç

Rienruß, Hampf und Flachs

gemacht worden o).

Im Mineralreich sind Selbstentzundungen der Steinfolen-, Allaunschiefer-, Ries- und Torfhausen und
der heißen schwefelichten und öligten Dunste in der Tiese
brennender Verge nichts seltenes, und auch die Chemie
hat zufällig mancherlen Luftzunder entdeckt (Vogels Lehrsäße der Chemie S. 547 u. f.)

C 3

Dag

o) Die Versuche ber Abmiralität stehen nebst bem Schreiben bes Grafen Tschernischew, so wie auch meine im afabemischen Laboratorium veraustalteten Bersuche in ber historie ber 1781 gebruckten Actor. Acad. Anni 1779, Vol. I. erstere aus bem Rufischen ins Franzosische übersetzt in ber Form von Labellen.

Das auch thierische Substanzen unter gewissen Umstanden in Brand gerathen ionnen, beweisen die sich bisweilen entzundeten Düngerhausen nicht nur, sondern Serr Montet erzählt (Meunde l'Acad de Paris 1748), daß sich wollene sogenannte Kaiserzeuge, welche in Sevennes verfertigt werden, selbst entzundet und verschlet haben, welches er, wenn viele Zeuge in einem heißen Sommer in einem wenig luftigen Zimmer auseinander liegen, für leicht erklärlich halt.

Im Dflanzenreich ift die Gelbsterhigung naffer, aufgehaufter Gubftangen, bes Mehle, Malges und gabr render Dinge eine tagliche und die Gelbstentzundung naffen Beues, Getreides, Farbermaibts zc., eine gwar feltene, aber gewiffe Erfcheinung. Man bot auch theils gewiffe Beobachtungen, theils mahricheinliche Bermuthungen von einigen Gelbitentzundungen einiger Runftprodufte biefes Maturreichs Gine Schredliche Feuers. brunft im Jahr 1756 in Rochefort laft fich, fagt Berr Montet (Mem, de l'Acad. de Paris 1760) fast Im Jahr 1757 fam in Breft nidt anders erflaren. im Magagin einer Urt Cegeltuch, welches Drelaut ger nennet wird, und an einer Geite mit Ocher und Del überftrichen ift, mehr als mahrfcheinlich burch Gelbfiente Bundung Reuer aus. Die oftern Feuersbrunfte in Rriegshafen fcheinen ben ber großen Vor ... brigfeit wiber Reuer-Schaben, und weil bie febr ftrengen Untersuchungen oft Die Urfache nicht finden, bieweilen auf abnliche Beife entstanden ju fenn. Eben Diefes lagt fich auch von einigen andern Reuersbrunften, Die man mit wenig Bahrfchein. lichfeit auf Rechnung ber Verwahrlofung ober ber Dlorb. brenner fegen fann, vermuthen. Weil die genaue Unterfuchung aber wegen bes unberfebenen und fchnell um fich greifenden Feuers fchwierig ift, und unter ben vielen Arbeitern leicht febr Nachläßige und wohl auch erfaufte

erfaufte Bosewichter senn konnen, so bleiben die mahren Urfachen gewöhnlich verborgen.

Bor etwa zwanzig Jahren entftand auf einer Gel-Icrbahn ben St. Detersburg und in einigen holgernen Baufern ofters Reuer. Ben ber Untersuchung marb.mcber Vermahrlofung noch Morbbrenneren entbeckt, wohl aber fand fich, bag biefe Taufabrife, ben in einem Schiffe mit Del begoffenen und besmegen fur verborben etflarten Sampf mobifeil gefauft habe und verarbeite; auch hatten einige geringe leute zum Dichtmachen ober Ralfatern ihrer Baltenhaufer bon biefem Sampfe gefauft. Gerr Schroter, ein aufmertiamer Beobachter physikalischer Merkwürdigkeiten, erinnert sich gehort gu haben, baß auf gebachter Seilerbahn auch Caurollen beiß befunden morden und auseinander geworfen werden Diefe Untersuchung fen aber nicht zu Ende gebracht, wenigstens nichts befannt gemacht worben. Stellte einige Berfuche, boch wegen ber Befahr nur gang im Rleinen an, ben welchen fich aber meber Warme, noch Feuer jeigte.

Im Jahre 1780 entstand im Frühlinge auf einer Fregatte auf der Rhebe ben Rronstadt ein unversehner Brand, der, wenn er nicht bald gelöscht worden, die ganze Flotte in Gefahr geseth hatte. Eine nach Seegebrauch scharse Untersuchung, fand die Ursache des entstandenen Feuers nicht, daher die Sache unausgemacht und ben Vermuthungen von boslichem Feuerlegen bleichen mußte. Im August eben dieses Jahres kam ben dem Zampsmagazin in St. Petersburg Feuer aus, durch welches, wie aus den Zeitungen bekannt, niehrere hunderttausend Pud Hamps, Flachs und Seide verbrannten. Im Magazin ist alles von Stein und Eisen, es sieht auf einer besondern Inseld der

cher nicht nur, fonbern auch auf ben auf ber Dema liegenben Echiffen fein Geuer gebuldet wirb. Reuer wollten einige in ben Dampfballen auf bem Ufer, andere in ben noch gelabenen Barten gefeben baben. Die veransialtete Untersuchung fand die Urfache bes Brandes nicht, baber einige eine Gelbftentzundung, anbere Rachläßigfeiten bes Bolfes auf ber Barte, noch andere boshaftes Teuerlegen in Berbacht batten. Berbite beffelben Jahres fam in einer Racht in einem Del newolbe in St. Detersburg gener aus. fen Bemoloen wird meber licht noch Reuer erlaubt, und bes Diachts werden fie mit eifernen Thuren verschloffen und bewacht, auch bielten die Gigenthumer, smen Bruber, feine fremden teute. Much hier ward die Urfache bes Brandes nicht gefunden. Belobten Berrn Schroter hatte man verfichert, baf die Pelghandler eine Rolle gang neuer Bachstapeten bes Abends erhalten und fie im Gewolbe gelaffen batten, welche porzuglich angebrannt befunden worden.

In ber Racht bom soten gum siten Upril biefes (1781ten) Jahres, entstand auf ber Rriegsfregatte 170. ria, Die nebit mehrern Schiffen auf ber Rheede ben Rronftabt lag, ein Brand, ber jedoch bald gelofcht mer-Weil man bie Urfach nicht mußte, marb ben fonnie. ber Befagung eine furge Frift gur fremmilligen Entbedung, nachber aber auch eine ftrenge Untersuchung an-Bahrend beren bangen Erwartung gab bie Weicheit ber großen Monarchin ber Gache einen alle beruhigenden Wang. Diefen neuen Beweis bes Gluds Ruflands von einer folden Raiferin beherricht zu werben, enthalt fo wie bas Rabere von Diefem Brande bas gleich folgende Schreiben des Geren Brafen Tschernifdow, Viceprofidentens ber Abmiralitat und Chrenmitgliedes der Kaiferlichen Utabemie der Wiffenschaften, weldies

thes berselben, nebst ben Tabellen über die ben ber Abmiralität gemachten Versuche ben 13. August zugesendet ward. Worher merke ich nur noch an, daß die Kaiserin, erfreuet, daß eine strenge Untersuchung, die lauter unschuldige teute betreffen mussen, wegstel, die Glieder der Untersuchungskommission. wegen der schleunigen und sichern Entdeckung der Eutstehung des Feuers, mit kaiserlicher Frengebigkeit beschenkte.

Schreiben Seiner Erlauchten bes Grafen Tichernischem an die Ruß. Kaiserl. Akademie der Wissenichaften.

Unter benen in Kronstadt segelsertig liegenden Kriegs-schiffen, ward den 20. Upril 1781, des Abends um 12 Uhr auf der Fregatte Maria, ein dicker Rauch bemerkt, obgleich auf dieser Fregatte in funf Tagen kein Feuer gewesen war. Es rauchte des Schiffers Kajute, welche, weil verschiedene Kleinigkeiten in derselben ausbewahret wurden, schon 4 Stunden vorher verschlossen und verstegelt worden. Nach dem Ausbrechen der Thure sahe man ein darin liegendes Segeltuch glühen und Funken sireuen.

Alles Nachforschen zu entbeden, wie bas Feuer bahin gekommen, war vergeblich, und man hatte unschulbige Leute ohne Entscheidung im Berdacht lassen muffen,
so wie es im vorigen Jahre ben einem ahnlichen Fall geschehen war, wenn nicht Ibro Raiserliche Majestat
felbst die Untersucher auf den rechten Beg geleitet hatten, intem Sie mir folgenden allerhochsten Befehl zu ertheilen geruheten:

"Oa Wir aus Ihrem eingegebenen Rapport von der "Untersuchung des Vorfalles auf der Fregatte Maria ersahen, das in der Kajute, in welcher das Feuer aus-E 5

"brach, etliche Bunbel von einer Hangematte, in wel"cher Kienruß mit Del zum Unstreichen gemischt gewe"sen, mit Stricken umbunden gefunden worden; so erin"nerten Wir Uns, daß ben der Feuersbrunft, welche im
"vorigen Jahr die Hannpfambarren betraf, unter andern
"auch die Ursach angeführt wurde, daß der Brand von
"bem mit setten Matten umwickelten Hampf, oder auch
"weil solche Matten neben dem Hampf gelegen haben
"möchten, entstanden senn könne. Versäumen Sie also
"nicht, auf diese Unmerkung Ihre Untersuchung zu
"richten."

Ich theilte biesen allerhochsten namentlichen Befehl so fort ber von dem Admiralitätskollegium zu dieser Unstersuchung verordneten Rommision mit, die aus einem Gliede des Admiralitätkollegiums, dem Oberkommendanten des Kronstädtschen Hasens und andern Flaggmannern bestand, die sogleich mit möglichstem Fleiß zu untersuchen beschloß, ob der Brand nicht durch physikalische Ursachen entstanden sey.

Da nun im Berhor so woht, als in ber Untersuchung selbst befunden worden, daß in des Schiffers Ka-jute, in welcher sich der Rauch zeigte, mit Del befeuchte ter Ruß, in welchem benm tofchen Funken wahrgenommen worden, gewesen, so beschlossen sie hierüber folgenden Bersuch anzustellen.

Man schüttete 40 Pfund Rienruß in einen Rübel und goß ohngefähr 35 Pfund Hampfölstrniß darauf, ließ es so eine Stunde stehen und goß denn das Del ab. Den nachgebliebenen Kienruß ließ man wieder 4 Stunden stehen, wickelte ihn benn in eine Hangematte und legte diesen Bundel neben die Kajute, in welcher die Flaggmanner ihre Versammlung halten. Um allen Verdacht zu vermeiden, versiegelten zwen Flaggmanner die Hangematte

wegen ber Gelbftentzundlichfeit ber Dele zc. 43.

matte und die Thur mit ihren Petschaften, und stelleten eine Schildwacht baben. Vier Seeofficiers wurden besordert, die ganze Nacht auf das, was vorgehen wurde, Acht zu haben, und so bald sich Rauch zeige, so gleich dem Kommendanten des Hasens davon Nachricht zu geben.

Die Probe wurde ben 26ten April um 11 Uhr Vormittags im Benseyn aller dazu ernannten Officiers gemacht. Am folgenden 27ten früh um 6 Uhr zeigte sich Rauch, wovon der Oberkommendant durch einen Officier so gleich benachrichtiget wurde, welcher auch so gesschwinde als möglich kam, und durch ein kleines koch in der Thure die Hangematte rauchen sahe. Er schiekte, ohne die Thure auszumachen, nach den Gliedern der Commission; da aber der Rauch stark ward und das Feuer zuschwingen, ohne die Unkunst der Glieder der Commission genöthigt, ohne die Unkunst der Glieder der Commission abzuwarten, die Siegel abzureißen und die Ihure zu ersössen. So baid nur die frische kust dazu kam, sing die Hangematte mehr zu brennen an und flammete.

Um weitere Renntniffe von ber Mirtur bes Rienrußes mit Del in Segeltuch gewidelt zu erlangen, beichloß bas Admiralitärskollegium, verschiedene Versuche an mehr Dertern anzustellen, welche auch mehrentheils gelungen.

Ich bin versichert, daß die Raiserliche Akademie der Wissenschaften solches in Erwegung ziehen, und durch Versuche neue Entdeckungen machen wird.

Sieben habe ich die Ehre eine Unzeige benzulegen, wie viel Rienruß und Del zu jedem Versuch genommen worden, und nach welchem Zeitraum sich die Mirturen entzündet haben, woben ich anmerke, daß von denen in meinem hause gemachten Vermischungen, die aus 3 Pfund

3 Pfund Rienruß und 1 1 Pfund gefochten Del allemal gebrannt haben.

St. Petersburg, ben 23. Julius 1781.

Graf Iwan Tschernischew.

Die durch die Versuche der Kaiserlichen Admiralität-gesundenen Selbstentzundung des Kienrußes mit Delen, ist als Bentrag zur Erweiterung der Kenntnist von den Reaktionen und der Darstellung des Feuers für die physische Chemie, aber auch in Absicht der Feuergesfahren, durch nachläßige Behandlung dieser Substanzen wichtig, und nicht weniger wegen der Veranlassung dieseser Entdeckung sehr merkmurdig. Vermuthlich werden burch dieses Verhstel andere Admiralitäten Vrände durch Selbstentzundungen mehr verhüten, und selbst durch Aussmerksamkeit auf Selbstentzundungen zufällig mehrere Entdeckungen zu machen Gelegenheit sinden.

Bersuche ber Admiralitat mit Kienruß und Del.

Diese Versuche wurden von verschiedenen leutembep der Flotte in Kronstadt und in St. Petersburg ben der Oberadmiralität, im Galeerenhasen und im Palais des Herrn Grasen Tschernischem zwischen dem 26ten April und 6ten May a. Stils 1781, welches trockne und heitere Tage waren, gemacht. Sie haben alle den in des Herrn Grasen Schreiben beschriedenen ersten seierlichen Versuch zum Grunde, und sind theils Wiederholungen, theils Nachahmungen desselben. Dieser aber bestand in einer punktsichen Wiederholung des Versahrens des Anstreichers, welches den Brand auf der Fregatte zur Folge hatte. Den russischen Arbeitsleuten ist es sast naturlich, in ihren Verrichtungen Richtwege zu gehen. Der Unstreicher

Breicher ichuttete ben erhaltenen Ruf in einen Bober und goß ben Delfirnif barüber, ohne es ju mifchen. trug er es nach ber Fregatte, auf welcher er bas nicht perschluckte Del abgoß, und von Zeit zu Zeit von jebem fo viel als nothig, auf ben Reibstein nahm. Weil bes Folgenben Tages ein Resttag einfiel, fo fragte er ben übrigen mit Del beschmierten Rienruß auf eine alte Sangematte ober Segeltuch, welches unter bem Schifsverbed aufgehangen wird und ben Matrofen zum fcmebenben Bette dient, fchling es jufammen, umband ben Bunbel mit einem fleinen Stricf und legte ibn'in bie Rafute bes Schiffers, Die er verschloft. Beil in ber Raiute mebr ber Rrone geborige Cachen aufbewahret murben, und Die Diebe bier fur ein Siegel weit mehr Achtung, als für ein Schloß haben, marb fie von bem Bachofficier versiegelt, wodurch auch der Unstreicher felbst nicht weiter in die Rajute geben fonnte.

Die Mittheilung ber Berfuche gefchabe in Form von Labellen, mit Unmerfungen. Co fteben fie auch in ben Actis Acad. Petropolit. Beil aber biefe Tabellen von ben verschiedenen Berfuchsortern etwas verschieden find, und auch bes Raumes und ber Deutlichfeit megen, will ich fie erzählend anführen, woben ich fie nach ben Ruffgrten und ber genommenen Menge nach einander folgen laffe, und vorher nur noch folgendes von benfelben ber Rurge wegen überhaupt anführe.

Die Zimmer, in welchen bie Versuche angestellt murben, waren Warth ., Bab : und gemeine Stuben. allen ward moglichft fur bie Dichtigfeit und eine rubige buft geforgt, Die Renfter murben verflebt. Durch bie perfdiedenen Berfucheorter fonnten biefe Berfuche in menigen Tagen fo gablreich merben. Rufifcher Ruft ift bren bis vierfach fchmerer, grober und fetter als der tente fibe

sche Rahm. Er wird in Ochta ben St. Petersburg, ben Moskau, Archangel ic. in kleinen hölzernen Hutren, von setten Kienholz und Birkenrinde, durch einen ungemein simpeln Apparat von bodenlosen, übereinander gesstellten Töpfen gesammlet, und Pfund oder Pudweise ges gen den fremden gerechnet, sehr wohlfeil verkauft, auch hier meistens gedraucht. Den bekannten seinen teutschen Rahm nennet man hier hollandischen Rust. Unter roben Gel wird theils keinol, theils Sampföl und letteres am gewöhnlichsten verstanden. Sirnis oder gekocht Del (Olis) wird meistens von Kamps, sparsamer von keinol gekocht, woben man auf ein Pud Del ohngesähr 1 bis 1 ½ Pfund Mennig, und etwan ½ Pfund Umbraerde nimmt.

Einige biefer Verfuche find nur unvollfommen angezeigt, man wird aber von benfelben annehmen fonnen, bafi ben ihnen wie ben bem in bes Berrn Grafen Tichernijdherve Briefe verfahren, die Mifchungen auch, wo es nicht angezeigt, eingebunden worden u. f. f. einigen fcheint es mit bem Bewicht nicht genau genom. men ju fenn; es ward viel Del abgegoffen, ba toch ber Ruft mehr als aufgegoffen worben, verschlucken fann, auch ber am öfterften gelungene zwanziglie Berfuch in bes herrn Grafens Palais foligt, wenn man benbe Gub. fangen, namlich 3 Pfund Ruf und 1 & Pfund Delfiruif genau wiegt, gewöhnlich, fo wie mit mehr Del nicht leicht Ein vorzüglich Verdienst biefer Verfuche aber ift. bag viele im Großen gemacht worden, wozu wenige wegen bes Aufwandes, Der Befage, fdmugiger Arbeit ic. Buft haben, die aber am ficherften gelingen, und ben melchen es gar nicht auf die Genauigfeit mit Gewicht und Manipulation, Die fleinere Berfuche erforbern, anfommt.

Erfter Versuch.

In Kronstadt wurden auf der Fregatte 40 Pfund rusischer Kienruß mit 30 dis 35 Pfund Sampfölftre niß in einem Zober übergossen, gemischt und nachdem die Mischung 5 Stunden offen gestanden, in eine Hangematte geschlagen, umbunden und in eine bichte Kajüte gelegt. Dreizehn Stunden nach dem Eindinden und 18 nach dem Mischen ersolgte die Schstenzundung unter den in des Grafen Tschernischews Schreis den angezeigten Umständen, woselbst von diesem Verssuche die Rede ist.

Zweyter Versuch.

45 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 25 Pfund roben Sampfol übergoffen, und nachdem es fünf Stunden gestanden, 14 Pfund Del abgegossen, das übrige aber, wie benm ersten Versuch in hangematten gebunden und in ein dichtes Zimmer gelegt. Dieser Bundel entzundete sich 33 ½ Stunde nach der Mischung.

Dritter Versuch.

40 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 35 Pfund roben Hampfol übergossen und nach 4 Stunden 24 Pfund Del abgegossen, mit dem übrigen aber wie ben den vorigen versahren. Es erfolgte 12 Stunden nach der Mischung die Entzündung.

Vierter Versuch.

40 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 35 Pfund rohen Hampföl übergoffen und nach 5 Stunden das nicht verschluckte Del abgegoffen. Es hatten sich 7 ½ Pfund Del eingetränkt. Mit diesem Ruß ward wie mit den

vorigen verfahren. Er gerieth nach 24 Stunden in Gluth.

Bunfter Versuch.

92 Pfund rußischer Ruß hatte von darüber gegoffenen 16 Pfund gekochten Del oder Firniß 3 Pfund verschluckt. Ben dem vorigen Verfahren erfolgte die Entzundung 30 Stunden nach der Mischung.

Secheter Versuch.

20 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 17 Pfund roben Zampfol gemischt, und nachdem die Mischung 4 Stunden offengestanden, in Hangematten gebunden und in ein dichtes, verschlossens Zimmer gelegt. Diefer Bundel ward warm, nach 48 Stunden aber wieder falt.

Siebenter Versuch.

Pfund rußischer Rienruß wurden mit 20 Pfund gekochten Sampfol übergoffen, und bald nachher 4 Pfund Firniß wieder abgegoffen, das übrige aber gleich in Segeltuch gebunden. Es blieb kalt und ward 19 Stunden nach dem Einbinden eröfnet, aber unverandert befunden.

Achter Versuch.

Pfund rußischer Rienruß wurden mit 17 ½ Pfund Sampfol übergossen, und nach 6 Stunden was nicht vom Ruß verschluckt worden, abgegossen. Er hatte 10½ Pfund Del angenommen. Man band diese Mischung, wie die vorigen, in altes Segeltuch und legte sie in ein sestes Zimmer. Nach 6 Stunden ward sie warm und nach 18 Stunden entzündete sie sich.

Meun-

wegen ber Selbstentzundlichkeit ber Delezc. 49

Meunter Versuch.

Der achte in Kronstadt angestellte Versuch ward auch im Galeerenhafen gemacht. Es blieben auch 10 \(\frac{1}{2} \) Pfund Oel benm Ruß. Die Entzundung erfolgte 13 Stunden nach der Mischung.

Zehnter Versuch.

18 Pfund rußischer Ruß schluckten von 13 Pfund aufgegossenen roben Sampfol 8 Pfund ein. Die Einwickelung ist nicht bemerkt, sondern nur daß diese Mischung warm, dann aber wieder kalt geworden sen.

Bilfrer Verfuch.

10 Pfund rußischer Rienruß mit Pfund Sampfdiffirniß gemischt, ward warmlich, aber wieder kalt. Auch hier ist das Einwickeln nicht angezeigt; vielleicht blieb die Mischung offen.

Zwölfter Versuch.

ro Pfund rusischer Rienrus wurden mit 4 Pfund gekochten Sampfol gemischt, und nach 4 Stunden in teinewand gebunden, in ein festes Zimmer gelegt. Dies ser Bundel ward warm, nach 58 Stunden aber wies ber kalt.

Dreyzehnter Versuch.

to Pfund rußischer Rienruß mit 5 Pfund gekochten Sampfol gemischt, und nachdem es 4 Stunden offen gestanden, in Leinemand gebunden, ward warm, nach 18 Stunden aber wieder kalt.

Mord. Beyte. III. 2.

D

Vierzehn.

Dierzehnter Versuch.

To Pfund rußischer Rienruß wurden mit 5 Pfund Sampfolfirniß übergoffen, und nach 4 Stunden so viel Firniß abgegoffen, daß 1 ½ Pfund im Ruße blieben, dann aber die Mischung in teinewand gebunden. Sie ward sehr heiß, als sie aber der Entzundung nahe war, verlor sich hise und Warme.

Sunfzehnter Versuch.

10 Pfundrußischer Rienruß mit 3 Pfund Zampfdifirniß gemischt, und nach 4 Stunden in leinemand gebunden, ward warm, dann heiß, hierauf aber wieber kalt.

Sechzehnter Versuch.

10 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 8 Pfund roben Sampfol begossen. Nach 5 Stunden lies sich I Pfund Del abgießen. Der eingetränkte und in Leinerwand gebundene Ruß ward warm, heiß, aber nach 32 Stunden wieder kalt.

Siebenzehnter Versuch.

70 Pfund rußischer Rienruß ward mit 5 Pfund gekochten Hampfol übergossen. Als es 5 Stunden ofe fen gestanden, ließ sich so viel Firniß abgießen, daß nur 3 ½ Pfund benm Ruß blieben, der in Leinewand gebunden warm, aber wieder kalt ward.

Achtzehnter Versuch.

8 Pfund rußischer Rienruß mit 4 Pfund Sampfdiffirmf gemischt und in leinemand gewickelt, ward recht heiß, tam aber nicht jum Brennen.

Meune

Meunzehnter Versuch.

8 Pfund rußischer Auf wurden mit 3 ½ Pfund Zampfölftrniß übergoffen und nach 4 Stunden in Hangematte gebunden. Es ward abwechselnd warm und kalt, und blieb endlich falt.

Zwanzigster Versuch.

3 Pfund rußischer Rienruß wurden mit i IPfund Sampfolfteniß zu einer Masse geknetet, und als diese eine Stunde offen an der Luft gestanden, wieder geknetet und in teinewand fest eingebunden, in ein sestes, vom Lustzuge freyes Zimmer gelegt. Sie entzundete sich vier Stunden nach dem Einwickeln und brannte dren Stunden.

Ein und zwanzigster, zwey und zwanzigster, drey und zwanzigster, vier und zwanzigster und fünf und zwanzigster Versuch.

Es sind genaue Wiederholungen des 20ten Versuche, von weichen die 4 ersten, so wie der 20te in des Grasen Tschernschews Palais, der 25te aber bei) der Obersadmiralität hieselbst gemacht wurden. Bei allen ersfolgten Selbstentzündungen, bennn 21ten 3., bennt 22ten 3½, benn 23ten und 24ten 15z, benn 25tert 4¾ Stunden nach dem Einbinden. Um der 23te und 24te vorgenommen wurden, waren regnigte Tage. Eben dieser Versuch ist nachher noch oft und unter andern auch in Zarstoe Selo vor dem Großsürsten und in der hiesigen Festung im kaboratorium der Gold- und Sisberscheidung durch den Zerrn Rollegienrach Ratsche ka theils ohne, theils mit Ersolg veranstaltet worden. Ben meinen Versuchen kommt er ebenfalls vor. S. weiterh.

DA

Sechs

Seche und zwanzigster Versuch.

2 ½ Pfund rußischer Bienruß mit ¼ Pfund Sampf-Slfirniß nach bem 20ten Versuch behandelt, ward warm auch heiß, nachher aber wieder kalt.

Sieben und zwanzigster Versuch.

2 Pfund rußischer Rienruß ward mit 2 Pfund Sampfölstrniß in einer hölzernen Schaale gemischt, und in derselben versiegelt. In derselben ward die Dieschung nach 16 Stunden warm. Man wickelte sie warnt in ein alt Segeltuch, in welchem sie rauchte, aber nicht zum Brennen kam.

Acht und zwanzigster Versuch.

2 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 9 Pfund roben Zampfol begossen, und nachdem es 5 Stunden offen gestanden, 5 Pfund Del abgegossen, benn aber in Leinewand gebunden. Es entzundere sich is Stunden nach dem Einbinden.

Meun und zwanzigster Versuch.

Zampfolfirniß gemischt, und nach 5 Stunden in Leisnewand gebunden. Der Bundel blieb kalt.

Dreißigster Versuch.

6 Pfund teutscher Rahm und 6 Pfund Zampfdlfirnis wurden nach 4 Stunden in leinewand gebunden. Diese Mischung ward bald warm, nach 18 Stunden aber wieder kalt.

Ein und dreißigster Versuch.

4 Pfund teutscher Rahm mit 4 Pfund roben Zampfol nach 4 Stunden in Hangematte gebunden entzundere sich 3 \(\frac{1}{2} \) Stunde nachher.

Zwey und dreißigster Versuch.

3½ Pfund teutscher Rahm ober Ruß mit 3 Pfund gekochten Sampfol nach 4 Stunden eingebunden, ward warm, nach 18 Stunden aber wieder kalt.

Prey und dreißigster, vier und dreißigster und fünf und dreißigster Persuch.

3 Pfund teutscher Rahm mit & Pfund Oelfirniß gleich eingebunden, ward nach 6 Stunden warm, dann wieder kalt. Dieser in des Herrn Grafen Palais gemachte Versuch ward auch im Galeerenhafen und mit völlig gleichem Erfolg angestellt. In Kronstadt, woman ihn auch, vielleicht mit etwas veränderter Manipulation machte, erfolgte nach 4 Stunden eine Entzundung. Zu allen drepen waren heitere Tage. Man warf den brennenden Bundel in Wasser, er kam aber brennend wieder in die Höhe.

Sechs und breißigster Versuch.

3 Pfund teutscher Rahm mit 3 Pfund Belfirniß gleich eingebunden , ward nach 6 Stunden warm, nachber aber wieder kalt.

Sieben und dreißigster Versuch.

a & Pfund teutscher Rahm und & Pfund Welfir. niß, ward warm, bann beiß und hierauf wieder kalt.

21dt

Acht und dreißigster Versuch.

2 Plund teutscher Rahm und E Pfund Sampfe diffirnig blieb ohne Veranderung.

Meun und dreißigster Versuch.

I Pfund remischer Rahm mit & Pfund Belfirnis blieb fale, Ben den dren legtern Bersuchen ist nicht bewerkt, daß sie eingewickelt worden.

Meine Versuche mit Ruß und Delen.

Bald nach bem Gerücht, baß in Kronftabt am 20ten April 1781 auf der Fregatte Maria ein Brand gemes fen, entftand ein zwentes , bag bas Teuer burch Gelbft. entzundung bes Nufes mit Del erzeugt fen. fonderbar, daß von einer Mischung, die millionenmal in allen Berhaltniffen und Mengen gemacht und bald ab. fichtlich, bald zufällig, verbecke und offen, furze oder lan-Be Zeit, an gang verschiedenen Orten gestanden, nicht wher als jeto bemerkt worden, daß fie fich entzunden kon-Als aber die Rufisch Raiserliche Admiralitär Diese Sache an Ort und Stelle untersuchen ließ, und Durch mehrere Versuche mahr fand, fonnte vom Bahre Scheinlichen und Unwahrscheinlichen nicht mehr die Frage fenn, baber ich unverzüglich bierüber im akademischen Laboratorium Verfuche anfiellte, die mir auch ber Befehl des Beren Kammerberen und Direktors der Akademie von Domaschnew zur-Pflicht machte.

Die Versuche der Abmiralität sind alle alter als die meinigen, mit denen ich am sten Man ansieng, umd haten sie nie mir mitgetheilt werden konnen, wurde ich einige unterlassen,! einige anders eingerichtet und überhaupt, wo die Abmiralität ausgehört, weiter zu gehen gesucht

fucht haben. Da ich aber hiezu auf feine Beise gelane gen konnte, mußte ich die Sache als ein ficheres Problem ansehen, von beffen Auflofung bie Frage fen. Machricht, welche mir ber Zerr Akademikus Joh. Albr. Buler, ber ben 20ten Berfuch ber Abmiralität im Palais des Beren Grafen Tichernischem machen feben, geben fonnte, fparte mir, (ob mir gleich biefer Werfuch nie gelung) und noch mehr ein Rapport ber Rronftabtichen Kommikion an Die hiefige Dberadmiralitat viele vergebliche Mube und schmukige Arbeit. sten Julius 1781 legte ich ber Dersammlung der Baiferlichen Akademie der Wissenschaften meine Berfuche, fo viel beren bamals maren, und am bten Gep. tember die nachherigen vor. Da fie bie ben ber Raiferlichen Ubmiralitat gemachten und am 13ten Mugust burch ben Grafen Tichernischem mitgetheilten Wersuche theils bestätigten, theils vermehrten, theils fich über ben Begenftand weiter ausbreiteten, fo ward befchloffen, fie in bem hifforischen Abschnitt ber Actor. Acad, Petrop. Anni MDCCLXXIX, Vol. I. welcher eben unter ber Preffe war, ben Versuchen ber Ubmiralitat folgen zu laffen.

3ch batte vorzüglich zur Absicht, ausfündig zu maden 1) welche Ruft und Delarten fich burch Bermis ichung entzunden. 2) In welchem Berhaltniß benber Substanzen. 3) Durch welche Manipulation Diese Selbstentzundung am ficherften erfolge, und 4) in wie fleinen Mengen bie Gelbstentzundung ftatt habe. rußischer Rienruß, teutscher Rahm und Sampfol war bem ben ber Ubmiralität gebrauchten gleich. Delfirnif fochte ich ohne Umbra mit einem loth Mennig ober auch Blenglatte auf ein Pfund Del, bis er bie befannten Proben bielt. Bum Ginbullen ber Difchungen nahm ich grobe Sampfleinewand. Benm Ginwickeln ward fie einfach, nie gedoppelt gelegt.

Die

Die Eintränkungen und Mischungen geschahen in einer großen hölgernen Schale, in welcher auch die Mireturen bis zum Einbinden in Leinewand offen standen. Um den Bersuchen eine stille und undewegte lust zu verschäffen, legte ich die eingedundenen Misturen in einen Kasten, der 5 Fuß lang, 2 Fuß dreit und sast so hoch war, und einen sesten Deckel hatte. Un jedem Ende machte ich einen Ausschnitt und seste eine Glassscheibe in denselben, wodurch ich die Bundel, ohne den Kasten zu ösenen, beobachten konnte. Die Reaktion außerte sich gleich durch den widrigen Geruch kochenden Deles, und die entsstandene Wärme durch das Beschlagen der Scheiben. Die Versinigung des Russes mit den Delen geschahe

- 1. Durch Lintranken, wenn das Det blos langs fam auf den Ruft gegoffen, und von demfelben ohne Misschung langsam verschluckt wurde.
- 2. Durch Mischung ober Mengung mit einem Spadel.
- 3. Durch Anetung, wenn die Mischung mit einem holzernen Stoffel oder mit den Handen zu einer Masse durchgearbeitet oder gewürft ward.

Erster Versuch.

pfund rußischer Rienruß wurde mie eben so viel roben oder ungekochten Leindl gemischt und in einem ofnen Glase in einen Kamin gestellt, in welchem diese gabe Masse mehrere Wochen stand, aber keine Verganderung zeigte.

Zweyter und dritter Versuch.

So unthätig blieb auch eine ähnliche Mischung aus 1 Pfund rußischen Ruß und 1 Pfund Sampfel, und eine eine britte aus i Pfund rußischen Auß und i Pfund gemein Baumol,

Vierter Verfuch.

r Pfund teutscher Rahm ward mit roben Leindl zu einer weichen Masse gemuscht, welches 3 Pfund Del erforderte. Diese Mischung stand an einem sichern ruhigen Ort mehrere Wochen offen, ohne die geringste Veranderung zu erfahren.

Sunfter und sechster Versuch.

Eine ahnliche Mischung aus i Pfund Rahm und 3 Pfund Sampfol und eine andere aus i Pfund Rahm und 3 Pfund Baumol blieben ebenfalls kalt.

Siebenter Versuch.

3 Pfund rufifcher Rienruß wurden in einer groß fen holzernen Schale mit i & Pfund gekochten Zampf. ol oder Firniß zu einer Maffe geknetet. Diese stand eine Stunde offen , ward benn wieder gefnetet, in grobe Leinewand recht fest gebunden und hierben reichlich mit Ruß beffreuet. Benm zwenten Rneten fand man bie Maffe inwendig warm. Der Bundel fam falt in ben porbin befchriebenen Experimentenkaften in ber Stube bes Laboratoriums. Dach fast 4 Stunden merfte man einen Beruch, ber mehr faul ober ffinfend als von fochendem Del war, auch ward ber Bundel von neuem warm. Die Barme nahm 2 Stunden gu, bann aber perlor fie fich fo wie ber Beruch. Dach 24 Stunden öfnete ich ben Bundel, fand aber die Maffe unverandert. Sch band fie wieder fest ein, aber fie blieb rubig. ich den Bundel nach 3 Bochen ofnete , hatte die Maffe eine Rinde gemacht, inwendig war fie ein wenig gran und

und ward an der ofnen tuft merklich warm; aber auch biefe Warme verlor fich nach eflichen Stunden.

Achter Versuch.

Er bestand in einer Wiederholung des 7ten, mit Beobachtung aller Umftande. Es erfolgte aber nicht bie geringste Veranderung. Eben so liefen mehrere Wiederholungen besselben ab.

Meunter Versuch.

Der 7te, 8te zc. Verfuch maren Machahmungen beffen, ber ben ber Momirafitat am feltenffen fehlaefchlagen und auch in Gegenwart ber Berren Atademiter Eu-Ier und Rraft im Palais des Grafen Lichernischen Die Richtigkeit bes Gewichts nahm ich por ausgemacht an, und vermuthete ben meinen Verfuchen verschiedene Materialien, ober auch Rehler in ber Manipulation, weswegen ich mir von ber Ubmiralität einen ben ben Berfuchen gebrauchten Matrofen erbat. beffelben aber erbickt ich die Materialien ju einer Mifchung, bie ben meinigen vollig glichen. Der rußifche Ruf aber mog nicht 3, fondern 4 Pfund, und ber Rire niß statt 1 1 Pfund auch 4 Pfund. Ich mog alfo bavon 3 Pfund Rug und 1 1 Pfund Delfirnig ab, und verfuhr vollig wie benm zten Verfuch, aber ohne allen Erfola.

Dem Serrn Rollegienrath Ratschta mislung dieser Versuch mit richtig gewogenem Velfirniß und rußischen Ruß sowohl als teutschen Rahm, es erfolgte aber eine Selbstentzundung, als er eine von der Admiralität erhaltene Portion zu einem Versuch, ohne sie zu wiegen mischte. So gieng es auch mit Versuchen, die

bie, in Zarskoe Gelo benm Großfürsten angestellt wurden. Der Fehler lag also am Gewicht.

Sehnter Versuch.

3 Pfund rußischer Rienruß mit 1 ½ Pfund Lein. Sifirniß vollig wie benm 7ten Bersuch behandelt, zeigte nicht die geringfte Reaktion.

Alle diefe Berfuche wurden an regnigten Tagen an-

Elfrer Verfuch.

Er war eine Wieberholung des voten, nur mit der Berschiedenheit, daß noch über die i & Pfund Leinölstrniß, 3 loth aftrachanische Naphta oder Bergol mit eingefnetet wurden, und es an dem Tage nicht regnete. Es ersolgte keine Beranderung.

3wolfter Versuch.

3 Pfund rußischer Rienruß wurden mit i Pfund Zampfölstruß, nicht wie benn zen Versuch zusammen geknetet, sondern nur durch ein sehr langsames Bes gießen eingetränkt. Als die Mischung 4 Stunden offen gestanden, ward sie wie die vorigen in Leinewand gebunden. Der Ruß hatte sehr dligte Klumpen, war aber zum Theil trocken geblieben. Dieser Bundel ward, Tetunden nach der Mischung im Experimentenkassen warm, dann aber wieder kalt.

Dreyschnter Versuch.

Er befrand in einer Wiederholung des vorigen zwölfeten, blos mit dem Unterschiede, baß die eingetrankte Mischung nur eine Stunde offen ftand, aber ob es gleich ein heiterer Lag war, boch falt blieb.

Dier-

Pierzehnter Versuch.

3 Pfund rußischer Rienruß mit 2 Pfund Sampfs elftruß gut durchgeknetet, und nachdem es eine Stunbe offen gestanden, eingebunden in den Raften gelegt, blieb kalt.

Sunfzehnter Versuch.

3 Pfund rußischer Kienruß wurden mit 2 Pfund. für sich oder ohne Blenkalk gekochten Baumol langfam eingetrankt, die klümperige Mischung aber nach einer Stunde in leinewand gebunden und in den Kasten gelegt, in welchem sie in mehrern Tagen keine Verandezeung erlitte.

Sechzehnter Versuch.

3 Pfund rußischer Kienruß und i Pfund Zampf difirniß zu einer Masse gekneter, nach einer Stunde in teinewand gebunden und in den Kasten gelegt, blieb ohne Reaktion.

Siebenzehnter Versuch.

4 Pfund rufischer Rienruß wurden in der holgernen Schale mit 2 Pfund Zampfölfirniß übergoffen, und mit einem Spadel gemischt. Die Schale ward offen in den Kasten gestellet, in welchem sie nach 9 Stunben zu riechen ansing und warm, nach einigen Stunden aber wieder kalt ward.

Achtzehnter Versuch.

4 Pfund rufischer Rienruß mit 3 Pfund Sampf Stfirniß gemischt, aber nicht gefnetet und gleich in Leinewand gebunden in den Kasten gelegt, blieb kalt.

Meun.

wegen der Gelbstentzundlichfeit der Dele ic. 61

Meunzehnter Versuch.

3 Pfund rufisscher Rienruß wurden mit 4 Pfund gekochten Zaumol langsam übergossen. Nach einer Stunde ward diese ziemlich weiche Mischung eingebunden in den Kasten gelegt. Sie litte keine Veränderung.

Zwanzigster Versuch.

3 Pfund rußischer Rienruß murden mit , Pfund Zampfoiffemy langfam eingetrantt, und als bie Mirtur & Stunden offen gestanden, in leinewand gebun-Gie mar bieben flumperig, einiger Ruf abet blieb trocken. Als der Bundel 16 Stunden im Raften gelegen, mertte man einen noch widrigern, gleichfamt fautern Geruch, als vom fochenden Del, auch murben einige Stellen marm, bann beiß, und bunfteten fart Diefe Dunfte waren mafferigt und auf feine Beile entsunblich. Dach 18 Stunden vom Einwickeln an. ward eine Stelle braun, zeigte Rauch und gleich nachher glubend Seuer. Gin gleiches geschabe mit einer zweiten und britten Stelle; andere bagegen maren faunt warm. Das Feuer griff langfam um fich, und gab einen bicken, grauen, ffinkenben, rufreichen Rauch. 2018 ich den Bundel aus bem Raften auf bem fleinernen Ruft. boden legte und er frevere Luft erhielt, entstand eine einer Svanne hobe, mit fartem Rauch trage brennende Flami Un einer nicht brennenden Stelle jog ich etwas Maffe aus ber Mitte, bie gwar warm aber nicht beiß Mus Diefer Defnung fam ein bicker Rauch, ber fich gleich felbst entzundete. Die Flamme ward in ber Richtung bes loches abwarts geblafen, auch entstanden. als aus einem fleinen Feuerberge bie und ba Riffe, beren hervordringende Dunfte in Flamme geriethen. ich ben Klumpen etwas gerbrach, gerieth er gang in eine wilde, bis 3 Fuß hobe Rlamme, die aber bald fleiner marb

warb und erlosch. Das rauchende, glühende und flammende Feuer brannte 6 Stunden; und als es nicht mehr rauchte, glühete der Rest noch 2 Stunden, die kaltge-wordene graue, gleichsam erdigte Usche wog funf und E Unge.

Ein und zwanzigster und zwey und zwanzigster Versuch.

Ich wiederholte den 20ten Versuch mit aller Genauigkeit. 41 Stunden nach der Eintrankung und 36 nach dem Einbinden ward der Bundel riechend und warm. Die Warme nahm 3 Stunden zu, dann aber erfolgte die Enrzundung erst einer, dann mehrerer Stellen. Alles war wie benm vorigen Versuch, auch dauerte der Vrand 8 Stunden. Die Asche wog nur einen Scrupel mehr als die vorige.

Ben einer britten Wiederholung geschahe bas Einbinden der Mirtur 4 Stunden nach der Eintränkung. Sie war schon benm Einwickeln lauwarm und riechend. Der Bundel ward im Kasten immer wärmer und entzündete sich 10 Stunden nach der Eintränkung, den vorigen gleich, erst an einer Stelle. Das glühende Feuer griff langsam um sich, und einige heiße Stellen wurden unter dem Brennen wieder kälter. Die Gluth dauerte 19 Stunden, die Asche wog 4 Ungen und 3 Drachmas. Die drep lestern Bersuche geschahen an heitern Tagen.

Drey und zwanzigster Versuch.

3 Pfund rußischer Bienruß wurden mit 5 Pfund Leindlfirniß völlig nach dem 20ten Versuch behandelt, die eingetrankte Mischung nach 5 Stunden eingebunden in ben Kasten gelegt u. s. f. Siebenzehn Stunden nach dem Eintranken ward der Bundel warm, auch nahm

nahm die Warme 2 Stunden'zu, bann aber wieder ab und verlor sich völlig. Der Tag der Eintrankung, war regnigt.

Vier und zwanzigster Versuch.

An einem regnigten Tage wiederholte ich den zwanzigsten Versuch mit 3 Pfund rußischen Rienruß und 5 Pfund Sampfölftruß mit aller Genauigkeit. Benm Einwikkeln in keinewand war die Mirtur lauwarm; die Warme nahm im Rasten 2 Stunden zu, nahm aber langfam wieder ab, und 14 Stunden nach der Mischung war der Vündel kalt. Vierzig Stunden nach der Eintrantung ward der Bündel von neuen warm; diese maßige Warme dauerte 16 Stunden, dann aber verlor sie sich völlig.

Als ich biefen Bunbel nach einigen Tagen öfnete, fand ich die Mischung, wie alle die in Reaktion ohne Entzündung gerathen, als einen zähen Teig. Zu demeselben schuttete ich noch & Pfund rufischen Rienruft, band ihn von neuen ein und legte ihn in den Kasten, aber ohne allen Erfolg.

Sunf und zwanzigster Versuch.

Der zwölste Versuch gelang nicht ganz; die Mirtur ward warm, ohne sich zu entzünden. Un einem heistern Tage erösnete ich diesen an einem regnigten eingestränkten Bündel, und fand den Rus sehr trocken. Ich ließ ihn deswegen noch & Psund Sampfölstriff langsam einschlucken, band ihn gleich in teinewand und legte ihn in den Kasten. Nach is Stunden ward der Bündel warm und riechend, die Wärme nahm zu, und nach 16 Stunden vom neuen Eintränken an entzündete sich eine Stelle. Die Glut dauerte 12 Stunden und hinterließ

terließ 7 4 Ungen Afche. Meine Beforgniß, baß es ben ber Abmiralität mit dem Gewicht ben biefem Bersuche nicht genau genommen, ward hiedurch bestärkt.

Seche und zwanzigster Versuch.

3 Pfund rußischer Kienruß wurden mit 3 Pfund roben Sampfol langsam eingerrankt und völlig nach bem zwanzigsten Versuch behandelt, doch stand die Misschung nur 4 Stunden offen. Als dieser Bundel 4 Stunden im Kasten gelegen, ward er warm, die Wärme nahm 5 Stunden zu und war mehr als ben andern Versuchen allgemein, dann ersolgte die Entzündung auf mehr bemerkte Weise. Es brannte 12 Stunden und hinterließ 16 Unzen und 6 Orachmas grünlichsschwärzliche Asche.

Sieben und zwanzigster Versuch.

Von den unthatig gebliebenen Mischungen aus Ruß, Hampf., Lein- und Baumot ließ ich etliche 30 Pfund wohl durchkneten, und als die Masse Etunden offen gestanden, sie in einem leinenen Beutel in den Kasten legen, in welchem sie aber keine merkliche Veranderung erlitte.

Acht und zwanzigster Versuch.

3 Pfund teutscher Rahm wurden in der Misch-schale (in welcher sie den Naum von 3 Pfund rußischen Kienruß einnahmen) mit 3 Pfund Sampfölstrutst langsam begossen. Nach 2 Stunden war diese Mischung zu einer weichen Masse geworden, daher ich sie beym Einwickeln in teinewand noch mit 4 Pfund Rahm bestreuete. Im Kasten litte sie in mehrern Lagen keine Veränderung.

Neun

wegen ber Selbstentzundlichfeit ber Dele ic. 65

Menn und zwanzigster Versuch.

Pfund reutscher Rahm wurden mie i ½ Pfund Sampfölsting langsam eingerränkt. Als diese Missampfölsting blangsam eingerränkt. Als diese Missampericht und so ward sie in Leinewand gebunden, in den Kasten gelegt. In demselben ward sie erst nach 70 Stunden warm und riechend. Mach und nach ward sie heißer und dunstete stark aus; diese Dunsse waren naß, micht entzündlich. Die Reaktion dauerte 36 Stunden, in welchen die Wärme bald stärker, bald geringer ward, endlich aber gar aufhörte.

Dreysigster Versuch.

Ich nahm 3 Pfund hiesigen Ofen- oder Schorsteinruß, der sich meistens von Birkenholz, der hier allgemeinen Feuerung in Schorsteinen daumensdick als
eine lockere, nicht glanzende oder sette Substanz ansett,
und sich leicht zerpulvern läßt, zerpulverte und siebte ihn
und übergoß ihn mit i ½ Pfund Sampfölstriß. Mach
2 Stunden ließen sich 2 both Firniß abzießen; weil also
die Mischung sehr schmierig war, bestreuete ich sie, als
ich sie nach diesen 2 Stunden einwickelte, mit noch ½
Pfund zerpulverten Ofenruß und legte sie in den Rasten,
in welchem sie kalt und ruhig blieb.

Lin und drepfigster Versuch.

Bon 4 Pfund zerpulverten Auchen, oder Ofen, tuß übergoß ich 3 Pfund mit i Pfund Sampfölsteniß. Rach einer Stunde war aller Firniß eingezogen und der Ruß naß, daher er benm Einbinden in teinemand, welches gleich nach der Eintrankung geschahe, mit dem übrigen vierten Pfunde Auß bestreuet ward. Diese Mittord. Beyer, III. B. schung

66 IV. Georgi's Nachricht von den Bersuchen

schung mar benm Ginwickeln lauwarm, mart aber im

Folgende Berfuche machte ich, um zu feben, in wie fleinen Mengen die Selbstentzundung des Ruffes mit Dele ftatt habe.

Zwey und dropfigster Versuch.

I Pfund rußischer Rienruß ward mit i & Pfund Bampfolfirms langsam eingetrankt, nach einer Stimbe in Leinewand gebunden und in den Rasten gelegt. Der Bundel blieb kalt.

Drey und drepfigster Versuch.

I Pfund tuffischer Bienruß mit 1 pfund Sampf. Siffirnis eingetrankt und gleich in Leinewand gewickelt, warb nach 6 Stunden warm, die Warme dauerte auch 4 Stunden, dann aber vergieng fie.

Dier und drepfinfter Versuch.

1 Pfund rußischer Rienruß mit i Pfund getochten Zampfol eingetrantt, ward, nachdem es 3 Stunden offen gestanden, in teinewand gewickelt. Sechs Stunden nach der Mischung ward es ebenfalls warm, aber nach und nach wieder kalt.

Sunf und dreyfigfter Verfuch.

1 Pfund rußischer Rienruß ward mit 3 Pfund gekochten Zampfol eingetrankt, und nach 2 Stunden in leinewand gewickelt, woben die Mischung lauwarm befunden wurde. Nach 2 Stunden vermehrte sich die Hig schnell, und nach andern 2 Stunden oder sechs Stunden seit der Mischung, erfolgte eine Entzun. dung.

wegen der Selbstentzundlichkeit der Dele 2c. 67

dung. Sie brannte 3 Stunden mit starkem Rauch und glubete nachher noch 5 Stunden.

Mit bestillirten Delen stellete ich nur folgende Ber-

Seche und drepfigfter Verfich.

2 Pfund rußischer Rienruß wurden mit 2 Pfund Terpentindl übergeffen. Als diese Mischung nach einer Stunde in leinewand gebunden ward; war sie klumperig. Es ersolgte nicht die geringfte Erscheinung.

Sieben und dreyfigster Versuch.

3 Pfund rußischer Bienruß wurden mit 3 Pfund Birkencheer (Dioggat, der in Erdgruben aus Birkenrinde per descensum destilliret wird), eingetrankt. Die Mischung stand 2 Stunden offen, und als sie darauf in keinewand gewickelt ward, bestand sie aus eingetrankten. Klumpen und trocknen Ruß. Die Klumpen waren warm und rochen slüchtig; der Bundel jelbst ward auch bald warmer, die Warme aber verlor sich wieder.

Acht und dreyfigster Versuch.

Nach einigen Wochen öfnete ich die mehresten Bung, bei der nicht entzündeten Mischungen und ließ alle diese Massen zu einer kneten, die ziemlich weich ward. Bond berselben that ich 25 Pfund in einen erdenen Lopf, band leinewand darüber und stellete benselben an einen sichern Ort. In mehrern Wochen erfolgte keine Beränderung.

Meun und dreyfigster Versuch.

Undere 25 Pfund biefer gemischten Maffe bedeckte ich in einem Topfe mit 1 Pfund rufischen Rienruft E 2 und

und fiellete ibn neben ben vorigen. Er blieb eben fo ruhig P).

Aus den Bersuchen der Admiralität und meinen zufammengenommen, findet man außer der entschiedenen.
Gewißheit der Selbstentzundung des Nußes mit Delen,
wenn bende Substanzen unter gewissen Umständen vers
mischt werden, vorzüglich folgendes:

Unter ben Rußarten gelingen Versuche mit dem gröbern, settern und schwerern rußischen Mahlerruß weit dster und sicherer, als mit zarten, leichten deutschen Rahm und mit groben Schorsteinruß; wiewohl ich mit lesterm nicht Versuche genug gemacht habe. In Absicht der Dele gelangen nur die mit trocknenden gepreßten, so wohl tohen als gekochten. Wo Entzündungen erfolgten, war zwar immer Hampfol angewendet, tein-, Mohn-, Nußund alle trocknenden Dele würden aber eben diesen Erfolg gezeigt haben, wenn man sie so oft und häusig zu diesen Versuchen genommen hätte. Wahrscheinlich würde auch Rienruß mit brennslichen Delen in mehrern und veränderten Versuchen zum Brennen gekommen seyn-

Das Verhältniß des Rußes zum Dele war in den geglückten Versuchen sehr verschieden, Ruß entzündete sich mit dem zehnten, fünsten, dritten, gleichen, halben, aber auch gedoppelten Theil Del. Um sichersten geschieht die Entzündung von ohngefähr gleichen Theilen beyder Substanzen. Ueberhaupt aber kömmt es mehr auf die Art der Mischung und der Manipulation, auf die Menge und wie ich vielfältig zu bemerken Gelegenheit hatte, auf die Witterung, als das Verhältniß, an. Eine leiche

p) In ben Actis Acad. Petrop. Anni 1779 Vol. I. stehen alle biefe Bersuche in Tabellen wiederholt, welche ich hier ber Ersparung bes Raums wegen weglaffe.

tvegen ber Gelbstentzundlichkeit ber Deleic. 69

leichte Mischung ober bie Gintranfung bes Rufes mit Del, ift einer genauern Bufammenknetung weit vorzu-Bieben, weil ben letterer fein trochner Ruf neben bem eingetränkten bleibt, baber man bie Daffen fehr reichlich mit trodnem Ruf umgeben muß. Das Einwickeln ber Mirturen in leinewand ift gwar gur Entzundung nicht wefentlich erforberlich, begunftigt fie aber megen Abhal tung ber aufern bewegten luft, und bes Zusammenhals Die Beit tens und Druckens ber Maffe, ungemein. zwischen ber Mischung und Entzundung mar ben verfchiedenen von vier. bis brenmal 24 Stunden verfchies ben, welches fich ju einem großen Theil auf Die trochne ober naffe Witterung bezog; in letterer murben bereits marme Mischungen wieder falt. Beil alle aufbewahrten Bunbel falt blieben, fo fcheint bie Zeit ber Entgunbung biefer Mifchung fpatestens nur nach 3 Lagen gu erfolgen. Broffere Mengen entzunden fich ficherer, als fleinere, febr fleine gelingen gar nicht. Gelbft ber Einfluß ber Witterung ift auf großere Mengen, weil fie ihr nur einen fleinen Theil ber Dberflache barbieten, von wenigerm Ginfluß. In größern Difchungen geht bie Reaftion an vielen Stellen vor, babon fie leicht an einigen bis zur Entzundung fleigen fann. Durch Uebung und genaue Beobachtung ber Umftanbe fchlagen aber auch fleine Mengen, besonders ben trodfner Witterung nicht feicht febl.

So sicher man aber auch ben gehöriger Behanblung bes Ruses mit gepresten Delen auf die Selbstentzündung rechnen kann, und so leicht diese Behandlung ist, so selten wird doch diese Selbstentzündung zufällig entstehen können, weil die vorhin beschriebene Behandlung dazu durchaus ersorberlich ist, und das macht diese Mischung in Betracht der Feuersgefahren, und auch in Absicht des Brandlegens, minder gefährlich. Wie sollte sonst wohl

70 IV. Georgi's Nachricht von den Berfuchen

biese Selbstentzundung so selten erfolgt senn, daß sie bisher gar nicht oder doch nicht gewiß bemerkt worden. Frevlich aber ware sie auch diesesmal ohne die Ausmerksamkeit unserer Kaiserin weder beobachtet, noch ein Begenstand der Untersuchung geworden.

Wo das irrdische brennende Feuer keine Fortsetung bes schon vorhandenen ist, entsteht es vorzüglich durch Vrennspiegel von gesammleten Sonnenstralen, dem Blis und die demselben verwandte Elektricität, die Erhistung von außen durch schon heiße Körper, durch das Aneine anderreiben brennlicher Substanzen, Holzes an Holz, des Knallpulvers in einem Mörsel zc., durch glühende Funken von Stahl und Sein oder ähnlicher harter Körper, durch so genannte kuftzünder, durch eine langsame, besonders faulende Gährung, oder auch durch eine augenblickliche oder allmählige Ineinanderwürkung einiger Substanzen z. B. der concentrirten Salpetersäuse und ätherischer Dele. Nur mit den dren lesten Feuererzeugungen hat die Selbstentzündung des Rußes mit Delen Alehnlichkeit

- Anmerkung. Mit rauchendem Salpetergeist, ber aber fast ein Jahr gestanden, machte ich ben dieser Gelegenheit solgende Proben:
- 1) Bu zwen Drachmas Hampfölfirniß goß ich 4 Serupel rauchenden Salpetergeift. Es entstand ein ffarfer Rauch und Hiße, aber nichts Harziges und fein Feuer.
- 2) Auf 2 Drachmas rußischen Kienruß tropfelte ich 1 ½ Drachmas starke Salveterfäure. Der Ruß schwoll schäumend auf, ward heiß und rauchte fehr; der Rauchwar an brennendem Papier nicht entzündlich.

wegen ber Gelbstentzundlichkeit ber Dele ic. 71

- 3) Auf 2 Drachmas Masse aus gleichen Theilen rufsischen Ruß und Hampfölstrniß, goß ich 4 Strupel rauchenden Salpetergeist. Die Mischung
 ward sehr heiß und rauchte stark, ber Rauch aber
 war ebenfalls nicht entzündlich.
- 4) Eben so verhielt sich auch eine Mischung aus rufsischem Ruß und Terpentinol zu diesem gestandenen Salpetergeist, nur mit dem Unterschiede, daß ber Rauch entzündlich war.
- 5) Rauchender Salpetergeist und Vitriolol zu gleichen ... Theisen gemischt, hatten auf die vorher genannten ... Substanzen keine andere Wirkung.
- 6) Ich warf einige Kornchen Zucker in ben Salpertergeift, wodurch er augenblicklich wilder rauchend ward. Mit diesem wiederholte ich die vorigen Verfuche, aber ohne den Erfolg einer Entzündung.

Mit der Gelbstentzundung bes Ruftes mit Delen Scheint es folgende Bewandnig zu haben: Geprefite Dele bestehen aus einer Berbindung vielen brennlichen Wefens mit Waffer, mittelft einer Gaure, Ruß gus foligter Erde, vielem brennlichen Wefen, einiger Gaine und einigen fluchtigen Alfali. Wenn ber Ruß bas Del perschlucft, murten bie Bestandtheile benber in einander, wodurch eine Warme und Bise entsteht, Die einen Theil bes brennlichen Wefens benber entbindet und entzundliche Luft ober Dampfe mit Phlogifton und Gaure, affo gleich. fam mit einem luftigen Schwefel geschwangert erzeugt. Wenn die Mischung an ofner und bewegter Luft bleibt, fo gerftreuen fich die entbundenen Theile. Wenn aber die Mifchung burch bie Umwickelung mit leinewand gufammengehalten und bie Wirfung ber außern luft baburch noch mehr als burch ein blos festes Zimmer gemäßigt, eine vortheilhafte Utmosphare erhalten, und bie Berffreuuna

72 IV. Georgi's Nachricht von ben Berfuchen

ftreuung ber befreveten Principien und erzeugten Luft berbindert wird fo fann bie Barme ju einer Erhigung ffeigen, in welcher fich ber erzeugte unvollkommene vegeta. bilifche Schwefel entzundet. Das im Ruke porhandene menige fluchtige Alfali fommt hieben ebenfalls in Un-Schlag, welches die Entzundung bes Rnallgoldes von menigem Reiben beftatigt. Die Entaundung bes unvolltommenen Schwefels icheint nach und nach zu entfieben. und er murbe fich felbit ohne fichtlich Reuer verzehren. wenn nicht ber vorhandene trodine Diuf die Flammchen als Bunder auffinge und als Role ernahrte. Much bie mit Del eingetrantte leinewand toamt als Bunder und Reuernahrung in Unfchlag; an ihr fammlet fich bas Feuer und breitet fich aus, fo bald fie felbst entzunbet worben.

Der berühmte Zerr Direktor Marggraf in Berlin, dem der Zerr Prof. Job. Albr. Luker von dem Vorfall ben der Admiralität und den dadurch ben der Akademie veranlaßten Versuchen allgemeine Nachrichtgegeben hatte, schrieb unter dem 15. Junius 1781 an gedachten Zerrn Luker:

"Wenn Ruß und Del wegen genauer Vereinigung "Jusammen gerieben, und dann zusammengepreßt verwahret werden, so kann der motus int rous gar wohl "zu dem Grade gedeihen, daß sie ineinander greisen, sich erhisen und nach Art des Pyrophori durch den schnellen Zusturz der kuft sich entzünden, so bald die eingewickelte Materie an dieselbe gebracht wird. Da der "Nuß sowohl brennliche, als urinose Theile, das Hampf-"dl aber eine natürliche Säure und brennliche Marerie "enthält, so ist nach physisch-chemischen Gründen kein "Zweisel, daß durch die Wirfung und Gegenwirfung "der innern nach und nach entstehenden hestigen Vewe-"gung, gung, welche burch baju gefommene Urfachen bis jum "bochften Grabe gebracht merben fann, und benben Daturforpern bie feine brennbare Materie nicht fehlt, que pleft motus flammans mit bem wirflichen Musbruch ber Rlamme erfolgen muß". Doch treffender und beflimmter murbe die Erklarung biefes großen Chemiften ausgefallen fenn, wenn er bamals von ben Berfuchen und beren Erfolgen hatte naher benadrichtigt merben tonnen.

Die Afchen von ben burch Gelbstentzundung verbrannten Maffen aus Ruf und Del, find febr reich an Gifentheilchen; befonders gilt biefes von der aus Ruft und roben Del. Ich habe verfchiebene Berfuche mit berfelben gemacht, und auch bie nicht entzundete Maffe verschloffenem Feuer ausgesett, aber feine leuchtenben Erscheinungen, Die ich fur moglich bielt, bemertt.

Bersuche der Admiralitat mit Mennig und Del.

Bermuthlich murben biefe Berfuche gemacht, qu finden, ob nicht bas jum Firniffochen angewandte Dinium die Urfache ber Entzündung fenn mochte, und ob fich wohl auch die auf der flotte fehr gebrauchlichen, mit Sampf - oder Leinölfirniß geriebenen Blenfarben, wenn fie ffunden, erhigen ober gar entgunden fonnten. tann fie folgender Umftand, wenn er mahr ift, veranlaft haben: ein Unftreicher foll namlich ber Unterfuchungskommision berichtet haben, bag: er eines Morgens ben in einem Farbetopf geftandenen Pinfel und bie Farbe felbft marm befunden habe. Es find biefer Berfuche aber, um etwas auszumachen, zu wenig, auch ift Diese Erhigung nach Grundfagen unwahrscheinlich, fo wie fie auch von Malern, die taufendmal mit Dele ab. geriebene Blenfarben fteben laffen, langft als gewiß bemerft fenn murbe, baber ich fie nicht fortgefest babe.

Erfter

74 IV. Georgi's Nachricht von den Bersuchen

Erfter Verfuch.

Am 29ten April, a. St. 1781, ber ein heiterer Tag war, wurden im Galeerenhafen 20 Pfund Mennig mit 10 Pfund Sampfölfuniß gemischt, nachher aber so viel Firniß abgegossen, daß nur 2½ Pfund ben dem Mennig blieben. Es stand die Nacht und ward des Morgens wärmlich besunden.

Zweyter Versuch.

32 Pfund rothe Mennige wurden an eben bem Tage ben ber Oberadmiralität in einem Zimmer mit 10 Pfund Sampfölstruiß übergossen und gemischt, nach einer Stunde aber 7 Pfund Firniß wieder abgegossen. Als diese Mischung 4 Stunden offen gestanden, ward sie in Segeltuch gewickelt in ein Zimmer gelegt; es erfolgte aber gar keine Veränderung.

Versuche der Rußisch-Kaiserlichen Admiralität wegen der Selbstentzundlichkeit des Hampfes mit Ocien.

Die Veranlassung dieser Versuche enthält das vorhin mitgetheilte Schreiben des Zerrn Grasen Cschernischew an die Akademie der Wissenschaften. Die Versuche wurden alle am zten und 4ten May, a. St. 1781,
bende trockne Tage, ben der hiesigen Oberadmiralität gemacht, und stehen in der mitgetheilten Tabellensorm in
den Actis Acad. Petrop. Anni 1779. Vol. 1. aus dem
Rusischen ins Französische übersett. Ich habe die Tabellensorm wie ben den Rusversuchen weggelassen. Sie
sind sehr unvollkommen, und ben einigen ist kein Gewicht angezeigt, aber doch, besonders die mit getheerten
Hamps nüslich, weil die Schiffsseile nicht nur aus;

getheerten Schnaren gemacht, sondern auch die Schiffe zum Theil mit getheertem hampf kalfatert werden. Ueberden sind sie auch durch ihre Weranlassung, und weil Admiratitäten nicht eben oft formlich chemisiren, merke wurdig.

Erfter Versuch.

Eine ungewogene, geringe Menge Hampf warb mit roben Hampfol begoffen, in Segeltuch gebunden in ein Zimmer mit Fenstern gelegt. In 28 Stunden zeigte sich keine Veränderung.

Zweyter Versuch.

Eine abnliche geringe Menge Hampf ward reichticher mit Del begoffen und eben fo behandelt; aber ohne allen Erfolg.

Dritter Derfuch.

1 Pfund hampfheide ward mit & Pfund roben hampfol angefeuchtet, in Segeltuch gebunden und in ein festes Zimmer gelegt. Der Bundel blieb kalt.

Vierter Versuch.

pfund hampfheide mit & Pfund rohen hampfol eben so behandelt, zeigte keine Beranderung.

Sunfter Verfuch.

Eine kleine Menge Hampf ward mit Theer (Smola) eingetranft, bann mit etwas roben Hampfol befeuchtet, in Leinewand gebunden, blieb aber kalt.

Seche.

76 IV. Georgi's Nachricht von ben Berfuchen

Sechster Versuch.

Statt roben Del ward hampfolfirniß genommen und wie benm fechsten Berfuch verfahren, aber auch ohne Erfolg.

Siebenter Versuch.

Pfund mit Theer eingetrankter und bann mit & Pfund hampfölfirniß angefeuchteter hampf auf die vori. ge Art behandelt, blieb falt.

Achter Versuch.

1 Pfund getheerter Sampf mit & Pfund roben Sampfdl befeuchtet und eingebunden, ward merklich warm, nach 31 Stunden aber wieder kalt und blieb es.

Meunter Versuch.

Eine kleine Menge getheerter hampf 'mit roben hampfol befeuchtet, bann aber mit rußischen Rienruß bestreuet und in leinewand gebunden in ein Zimmer gelegt, zeigte in 28 Stunden nichts besonderes.

Zehnter Dersuch.

Gine Wiederholung des neunten nur ftatt roben Deles, Firnif, blieb ohne Folgen.

Bilfter Versuch.

Etwas reiner, ungetheerter hampf ward mit roben hampfol ftart angefeuchtet, bann mit rußischen Rienruß bestreuet, in Segeltuch gebunden und in ein Zimmer geslegt, feine Beranberung.

Zwolf-

wegen ber Selbstentzundlichkeit ber Dele zc. 77

Zwolfter Derfuch.

Eine kleine Menge reiner Hampf ward mit fehr wenig Hampfölstrniß angefeuchtet und dann mit Ruß gemengt, in Segeltuch gebunden und benseite gelegt. Der Bundel ward bald warm und entzundete sich 4 Stunden nach dem Einbinden 9).

Meine Versuche mit hampf wegen ber Gelbftentzundung.

Diese Versuche wurden vom August bis zum November dieses (1781ten) Jahres, also in einer sehr regnigten Zeit gemacht. Reiner derselben hatte eine die Selbstentzundung bestätigende Folge, weil aber die Versuche ben der Admiralität nur im Kleinen gemacht wurden, und es für die, welche etwas suchen, zu wissen nüßsich ist, wo sie, was sie suchen, nicht sinden, so sanden sie ihren Plas in den Ack. Acad. Petrop. Anni 1779. Vol. I. ben den Admiralitätsversuchen. Es sind folgende:

Brfter Versuch.

I Pfund rußischer Kienruß wurde mit 3 Pfund Hampfölstrniß auf einem Stein zusammen gerieben, woben der Firniß starker als für sich roch und sehr häusige. Blasen entstunden, die der Farbe ein gleichsam fon dendes Ansehen gaben. Mit dieser Farbe wurden 8 Ellen grobe, wenig gebleichte Flachsleinewand an einer Seite bestrichen, und dieser Anstrich des solgenden Lages wiederholt. Am dritten Lage nach dem zwepten Anstrich ward

9) Beit ben biesem Versuche fein Gewicht angegeben ift, so ifte ungewiß, ob nicht so viel Ruff und Del genommen worden, bag die Entzundung auch ohne hampf erfolget sepn wurde.

78 IV. Georgi's Nachricht von den Berfuchen

ward diese leinewand als eine seste Rolle aufgewickelt und mit Bindfaden umbunden, an einen sichern Ort gelegt. Diese Rolle ward nicht kenntlich warm, doch roch sie in den ersten 8 Tagen stärker als ruhiger Firnis. Als sie nach 12 Wochen aufgewickelt ward, fand man die leines wand von der Farbe ganz durchdrungen und zusammengeklebt, sonst aber ohne Veränderung.

Zweyter Versuch.

Acht Ellen grobe leinewand wurden mit einer geriebenen Farbe von 4 Pfund Mennig und 3 Pfund Delfirniß, auf die der vorigen gleiche Art an einer Seite zweymal wie eine Lapete bestrichen, und nachdem sie ziemlich trocken geworden, eben so fest aufgerollet, umbunden und benseite gelegt. Diese Rolle blieb kalt und als sie nach 3 Monaten aufgewickelt ward, war die leinewand stark zusammengeklebt, aber nicht weiter verändert.

Dritter Versuch.

Von gemeinem Hampf, ber in einem Bactofen wohls gestrocknet worden (woben ein Pud 8 Pfund verlor), wurden 10°Pfund mit ½ Pfund rohen Hampföl besprengt, und durch Auseinanderzupfen des Hampf derselbe mit Del gleichförmig benehet. Der Hampf ward sesse der wieder und dann in eine einsache neue Bastmatte von lindenrinde, mit einem Strick so fest als möglich geschnüret. Dieser mit Mo. 1. bezeichnete Bündel ward in den ersten acht Tagen täglich dem Sonnenschein blosgestellt, nache her war Regenwetter. Als der Bündel nach 8 Wochen eröstet ward, war der Hampf mehr trocken, sonst aber unverändert.

megen ber Selbstentfundlichkeit ber Delerc. 79

Dierter Versuch.

Dampfol gleichformig benegt, bem vorigen gleich behanbelt und mit No. 2. bezeichnet, blieb unverändert.

Sünfter Versuch.

10 Pfund wohlgetrockneter Hampf mit 2 Pfund ros hen Hampfol völlig nach dem zweyten Versuch behandelt, und mit No. 3. bezeichnet, ward 8 Wochen nachs her ohne Weranderung befunden.

Secheter Versuch.

Dampfol naß gemacht, vollig nach dem britten Bersuch eingebunden und Do. 4. bezeichnet, zeigte in 8 Wochen nicht bas geringste Besondere.

Siebenter Derfuch.

Sechs faustgroße gewickelte Balle von hampf wurben mit rohen hampfol so reichlich eingetrankt, daß man
bas Del fast ausdrucken konnte, wozu 2 Pfund Del erforderlich waren, diese Balle wurden in 10 Pfund trocknen hampf so gewickelt, daß einige in die Mitte, andere
ber Außenstäche nahe kamen, bann aber mit Matte umschnüret und No. 5: bezeichnet zu ben vorigen Bundeln
gelegt. Diese Probe machte ich in Nachahmung der
Rusversuche, ben welchen auf die eingetränkten Klumpen so viel ankam; aber der hampf blieb & Wochen
kalt und ruhig.

Achter Versuch.

Ich trankte eine Matte von Lindenbast mit roben hampfol reichlich ein, wozu 2 Pfund Del erforderlich waren.

(80 IV. Georgi's Nachricht von ben Werfuchen

waren. In biefe fette Matte wurden to Pfund getrockneter Hampf recht fest geschnuret und mit Ro. 6. bezeichnet. Auch bieser Bundel litte keine Art der Beranberung.

Mit gefochtem Del oder Firnis machte ich keine Berfuche, weil der Fall, daß Hampf oder Flachs mit demfelben in Magazinen oder Schiffen verunreinigt werden follte, nicht leicht vorkommt.

Da sich Heu, Getreibe zo. erhisen, und bisweilen selbst entzunden, wenn sie vom Wasser naß aufeinander liegen, so könnte dieses wohl auch der Fall für Hampfentzündungen senn, wenn Ballen beregnen oder ins Wasser sallen. Deswegen veranstaltete ich auch noch solgende Versuche.

Meunter Versuch.

vamaffer gleichförmig besprengt und angeseuchtet, benn aber in einfache Bastmatte recht fest geschnuret und mit Mo. 7. an einen sichern Ort gelegt. Als ber Bunbel nach 7 Wochen eröstnet ward, roch der Hamps sehr dumpfig und war vom Stocken ziemlich murbe, sonst aber unverändert.

Jehnter Versuch.

Masser beseuchtet, wie beym neunten Wersuch einges bunden und No. 8, bezeichnet. Er blieb eben so rushig. Mach 8 Wochen ward der Hampf ben Eroffnung des Bundels so murbe befunden, daß man mit einem Stock in denselben, als in eine Masse stogen und nicht blos benselben leicht zerreiben, sondern fast zerbrechen konnte. Um seine weitere Veranderung abs zuwarg

wegen ber Gelbstentzundlichkeit ber Dele zc. 81

Buwarten, ward er von neuen eingebunden und ben feite gelegt.

Bilfter Verfuch.

To Pfund trockner Hampf wurden mit to Pfund Newawasser langsam begossen und davon so naß, daß man das Wasser kast ausdrucken konnte. Er ward, wie ben den vorigen Versüchen eingeschnüret und mit, No. 9. bezeichnet, zu denselben gelegt. Sieben Wochen blieb er ruhig, und als er nach deren Verlauf eröfnet ward, sand ich den Hampf wenig mehr als den vom zehnten Versuch gestöckt, sonst über ohnverändert. Auch dieser Bündel ward wieder eingebunden und ausbewahret.

Ben größern Mengen hampf oder Flachs können die Erscheinungen zwar anders als ben so kleinen Proben nusfallen, es ist aber boch wahrscheinlich, daß die zu diesen Bersuchen angewandten geringen Mengen durch Erwärmung oder andere Erscheinungen; die Spuren zeigen konnten, auf welchen man ben Versuchen im Größern hatte weiter gehen und den Entzweck erreichen können. Eine vorzügliche Hinderniß war die eingefallene nasse Witterung, den ganzen Ersolg, die Reaktion und ihre Folge die Erwärmung konnte sie doch inicht ganz hindern.

Daß Hampf, Flachs und Beibe sich, wenn sie für sich zum Kalfatern ober Dichtmachen der Fugen der Balkenbäuser oder wie in St. Petersburg gebräuchtlich ist, der Fenster gebraucht werden, sich weder für sich, noch durch das abwechselnde Naß. oder Trockenwerden erhigen oder gar entzünden, zeigt der tägliche Gebrauch des Sampses zc. zu diesem Zweck. Auch behm Kalfatern der Schiffe sieht man, daß sich hampf mit Theer eingetrankt, eben Krord. Beyte, III. B.

82 1V. Georgi's Nachricht von den Berfuchen

fo wenig als in getheerten Tauen an abwechselnder luft erhift oder entzundet, daher deswegen keine Versuche nothig sind. Aber zu wissen, wie sich Hamps, der mit Del oder Fett beschmußet worden, benm Kalfatern verhalte, machte ich noch solgende Versuche:

3wolfter Versuch.

Zwischen die Flächen von 4 starken, 2 Fuß langen, 6 Zoll breiten, neuen sichtenen Brettern wurden tagen vom Hampf, der mit einem toth Hampfol auf ein Pfund angeschmußet worden, eines Fingers die gelegt, und dann die parallel liegenden Bretter mit langen eisernen Nägeln fest zusammen getrieben. Die Kanten der Bretter waren größerer Rigen wegen etwas beschnitten. In diese Rigen ward von dem gedachten settigen Hampf mit Meißel und Hammer so viel als man nur konnte, hineingetrieben. So kalfatert ward dieser Bretterpack mit No. 1. bezeichnet, 4 Wochen ins laboratorium und dann an die frene kuft gestellet. Dieses sind jeso 6 Wochen, in welchen sich nichts Veränderliches mit ihnen zugetragen hat.

Dreyzehnter Versuch.

Vier ahnliche Bretter murben auf gleiche Beise mit Hampf, ber im Pfunde 3 toth Del verschluckt hatte, belegt, mit Rageln zusammengetrieben und die Rigen auf das stärkste kalfatert. Es ging etwan 1 \frac{1}{2} Pfund Hampf darauf. Dieser mit No. 2. bezeichnete Bretterbundel ward zu bem vorigen gestellet. Er blieb wie jener in 6 Wochen unverändert.

wegen der Selbstentzundlichkeit der Deleic. 83

Vierzehnter Persuch.

Vier andere den vorigen gleiche Bretter wurden mit Hampf, der vor einigen Tagen in jedem Pfund 6 loth robes Hampfül eingeschluckt hatte belegt, zusammengen nagelt und die Nigen mit Fleiß kalfatert. Dieses Bretterpäcklein ward mit No. 3. zu den vorigen gelegt, bließ aber in gedachter Zeit auch ruhig.

8 2

V. Gu

V.

Etmas

über bie ju Aftrachan

wohnende Indianer.

Ja herr Prof. Gmelin ber jungere in seiner Beeschreibung von Astrachan, ber daselbst wohnhasten und handelnden Indianer fast mit keinem Worte gesdacht hat, und ich unter meinen Papieren einige Bemerkungen über selbige sinde, welche auch der in der Besschreibung der Nationen des russischen Reichs, das von ertheilten Nachricht sehlen: so glaube ich, daß die Mittheilung derselben hier nicht unrecht angebracht sepn wird.

Es wohnen in Astrachan seit Ansang diese Jahrhunderts, beständig gegen anderthalb bis zwen hundert Indianische Kausseute oder Banjanen, die hauptsächlich aus der zunächst an Persien gränzenden Provinz Multan geburtig sind, und einen starken Handel, vorzüglich auch in Soelgesteinen, treiben. Sie wohnen bensammen in einem steinernen, mit einer Mauer eingeschloßnen Caravanserat, wovon ein andrer Theil den Armenianischen Handelsleuten gehört. Da sie keine Weiber ihrer Nation unter sich haben, und die Gemeinschaft tatarischer Weiber in Astrachan nur kontraktweise genießen; so wurde ihre Gesellschaft bald aussterben, wenn die altern unter ihnen nicht von Zeit zu Zeit junge keute von ihren Verwandten und Vefreundeten aus ihrem Vaterlanlande, als Gehülfen und Theilnehmer ihres Handels nachkommen ließen. — Sie gehören in Aftrachan unter die vorzüglichsten Handelsleute, und sind ihrer Rechtschaffenheit wegen bekannt, die sie den Armenianern weit vorzüglich macht. Man sindet in dem Caravanserai, wo sie wohnen und auch zugleich ihre Buben haben, die kosten bersten persischen Waaren; sie lassen aber nicht handeln, sondern bleiben auf dem einmal geforderten Preise.

Sie find fast alle große, ansehnliche leute, einige bon gelbbraunem ober schwarzlichen Unfeben; viele aber, fonberlich die schon lange in Aftrachan wohnhaften, sind fcon mehr gebleicht, gelblich und ben bortigen Sataren im Unfehnnicht unabnlich. Gie geben in Geibe, Baumwollenzeuge und Laken gefleibet. Ihr Oberfleid bat ichmal gegen bie Sande ju laufende Hermel, reicht bis auf die Waden und ift um ben leib lofe, vorn auf ber - Bruft nur mit einigen Spangen jugeheftet. Das Unterfleib, von leichten Zeugen, ift etwas furger, gleichfalls lofe um ben leib, und bie weiten Beinfleiber geben bis auf die Rnochel bergb. Un ben Rufen tragen fie faffiane Strumpfe ober Salbstiefel ohne Golen, mit welchen fie außer bem Saufe in Pantoffeln treten. icheeren ben Ropf, einige auch ben Bart, ben fie menig. ftens beschneiben und tragen fleine runde Mußen, gemeiniglich von rother Karbe, mit einem geringen Rant. Einige, boch nicht alle, laffen fich, fonberlich an Fenertagen, auf ber Stirn, gleich über ber Dafe, einen boppelten brandgelben Strich mit einer Salbe machen, bie aus Fett, Safran und beiligem Rubmift befteht, und worüber jumeilen noch wohl ein Goldblattchen gelegt wirb.

Sie leben fehr fittsam, reinlich und untereinander gefellig. In der Renntniß des Handels, und in der Be-R 3 nugung nugung ihres Gelbes geben fie ben feinsten afiatischen Rguffeuten nichts nach. — Erfahrung bat fie außerft argwohnisch und außerst verfdwiegen gemacht, fo baß ich nicht einmal ein furzes Worterbuch ihrer Sprache pon ihnen berausbringen fonnte. Mußer guten Befanngen und Fremben, bie ihnen von biefen empfohlen mer-Den, laffen fie nicht gern jemand in ihre Wohnungen; alle Befucher aber werben, wenn fie ihnen etwas vorfes Ben laffen, aus Beschirren bedient, Die fie felbft nie gebrauchen; und mas von trodinen Früchten, und bergleichen aufgesett worden, wird auch gemeiniglich bem Fremben mitgegeben, ober wenigstens von ihrem eignen Debrauch verworfen. Das Beforengen mit Rofenmaffer ift, ben ber Unfunft und bem Abschiede eines Befuchs, auch bier eine ber hauptfachlichsten Soflichfeitsbezeugun-Bon Betranten aber feben fie felten etwas, außer Wasser, vor.

Einige unter ihnen bingen fich Weiber ben ben Dogaifchen Tataren auf gewisse Zeit, ober verheirathen fich auf Termin, ohne die Frau zu fich zu nehmen. - Gie. geben taglich ans Baffer binaus, um ihre Undacht gu Bu Saufe bat ein jeder fein eignes Beverrichten. fcbirr jum Effen und Trinfen, und feinen eignen Raljan t) jum Rauchen. Ihre gewöhnlichfte Speife ift Delaw ober bick gefochter Reif, ben fie mit Rramfummel, zuweilen auch mit Saffran wurzen und mit viel Butter übergießen. Gie thun auch wohl die Blatter ber Affa fetida, die sie sich von Bender-abasso kommen laffen, ober ben wilben Sanf (Banque ober Bengy, wie fie es nennen) ber um Uftrachan machft, barunter. Davon werden fie etwas berauscht und bann schläfrig: noch

¹⁾ Die im Orient gebrauchtiche Maschine, um Laback burche Baffer zu rauchen.

noch mehr aber, wenn fie ben Trant trinfen, ben fie fich aus 21ffa ferida und bem Sanffaamen zuweilen berei-Sonft ift Baffer und Caffee ibr Betrant. -Muf ben Reif, ben fie obne toffel , mit ben Ringern effen, legen fie gebratne Badimfban ober Gierfruchte (Solanum Melongena) und Turi (Cucumis acutangulus) auch anbre furbisartige Fruchte.

Im Commer halten fie zuweilen ein gemeinschaftlides Gelag in einem Garten, wo fie fich zu bem Enbe ein Tichardat ober große, gedielte Scheure erbauen Da laffen fie mehrerlen Speifen bereiten, und' außer bem Pelam und Bratfruchten, auch allerlen Badmert auftischen. Geber aber ift aus feiner eignen meffingenen Schagle, bergleichen fie febr fcone baben, befonders feine Portion auf. Bon jeber Speife wird gupor eine Schuffel voll, unter einem furgen Bebet, für Die Fifche ins Waffer geschuttet; und bann fegen fie fich mit untergefchlagnen Fugen, auf Teppiche, gur Mable Buschauern und Freunden, Die babin fommen, theilen fie ebenfalls von ihrem Reiß aus. Die Babne zu reinigen, werben fleine Studen von Beibenzweigen, beren Ende wie eine Burfte gerflopft ift, berumgegeben. Dach ber Mableit mafchen fie fich, hangen ben Efcharbat rund berum mit Tapeten zu und legen fich schlafen. Mach ber Mittagsruhe wird ber Ralfan geraucht und ber Nachmittag mit bem Indianischen Bretspiel jugebracht, movon fie zweperlen Urten haben. Das eine wird mit funfgebn Steinen auf einem burch ein lebiges Rreug in vier Sacher getheiltem Brett, mo jedes Fach überquer in feche fleinere Gacher getheilt ift, gespielt. Das andre Brett fellt ein Kreuß vor, wo bas mittlere Biered acht Triangel, Die Flachen aber, welche bas Rreuß machen, jede bren Reihen zu acht Sachern bat, und worauf mit zwolf Steinen und feche Schlangentopfen 8 4

gespielt wird. Während des Spiels lassen sie einige une ter den dortigen Tataren bekannte Gautler kommen, die ihnen etwan, ben ein Paar kleinen Trommeln und einer wundersichen Stocksiedel, durch Gesänge die Zeit vertreiben; unterweilen einen Tänzer, mit Schellen an den Beinen, Sprünge machen, oder einen Positurenmacher auftreten lassen, der mit ein Paar aufs Gesicht gesesten hirschfängern herumtanzt und andre Runststücke macht, woben mit einer Glocke geläutet wird.

Beil fie befanntermaßen bie Geelenwanderung glaue ben, fo tobten fie nicht nur tein Thier, fondern effen auch weder Rindfleisch, noch Beflügel; aber Schaffleisch fiebt man fie oft, in ihrem Delaw, effen, worüber fie alfa eine befondre Mennung haben muffen. Gie fonnen nicht feiben, daß man Thiere in ihrer Begenwart beschäbige, angstige, ober tobte. Die rufifchen Rnaben in Uftrachan ftellen fich baber oft mit einer gefangnen Rrabe an bas Thor bes Indianischen Raufhofes, und marten bis ein Indianer heraus fommt, ba fie benn bie Rrabe fo lange qualen und fchreien machen, bis ihnen ber India. ner etwas Beld bafur giebt und die Rrabe fliegen tagt. Chen fo hat man fie auch zuweilen auf bem Markt les bendige Rebhühner kaufen und in die Wildniß fren auslaffen gefebn.

Der erste Braman soll im Jahn 1733 nach Aftrachan zu dieser kleinen Indianischen Kolonie gekommen senn. Er trug einen großen goldnen Ring in der Nase, der über das Maul herunter hieng. Im Jahr 1773, als ich Astrachan besuchte, befand sich ein alterer und ein jungerer Braman unter ihnen; keiner von benden aber trug einen solchen Ring. Bende trugen gewöhnlich eine Art von weißem Bund auf dem Kopf, hatten undes sichnlittne Barte, und verrichteten den Gottesbienst in genz

ganz weißem Gewand. Sie sind von ben übrigen sehr verehrt und teben mit ihnen wenig in Gemeinschaft. Wenn sie das Zeichen vor der Stirn tragen, so pflegt es nicht von brandgelber, sondern von rother Farbe zu sein; auch tragen sie, außer dem Gößendienst, zuweilen einen rothen Qund,

Ich wahnte einem gewöhnlichen Abendgebet, mels thes ber altere und vornehmfte Braman verrichtete, durch Begunftigung eines ber alteften Raufleute, in bem In-Dignischen Caravanserai ben. - In einem gang unges schmudten Saal biena eine fleine, an Geilen ichwebene be Pagobe, die unter einem gierlichen, auf Staben rue benben Balbachin, bren große, aus Mefting zierlich gegofine und vergolbete, ftebende Gogen und noch einen fleinern, alle mit feibnen Mantelchen umbullet, enthielt. Bon ben größern Boben batten amen am Ropfichmuck bas Beichen einer Sichel, ber britte aber eine Sigur, volle fommen wie ein Merkursftab, hervorstechen; Die eine Sand war gemeiniglich aufgehoben, und bie andre, wie ben vielen tybetanischen Bogen, gleichsam jum Gegnen bereit, vor der Bruft ausgebreitet. Unter ber fcmebenben Bogenbuhne ftand ein gierliches Tifchchen, ftatt bes Altars, welches mit allerlen beiligen Gefagen, als Schuffelchen, Glafchchen, Rannchen, alle zierlich gearbeitet. Auf diefen Altar werben auch allerlen Gelbefest mar. tenbeiten, J. B. Bezoarffeine, Lapis de Goa, Fruchte und bergleichen, jum Opfer für bie Gogen hingelegt. Deben bem Altar fand eine Art von Gueridon, mit einer großen angegundeten tampe, und auf ber Pagode brannten außerdem noch zwen Wachsterzen.

Der Braman stellte sich, indem der Borhang vor ber schwebenden Pagode weggezogen ward, mit dem Gesicht gegen die Gögen gekehrt, vor den Altar, nahm eine

eine Bandglocke, wie fie bie tamen ober Bokenpriefter ber Ralmuden gebrauchen, in die linke Sand und in Die rechte ein fleines gierliches Rauchergefaß, und frimm. te auf einem guß, und nur auf ben Baben bes andernftebend, blos in einem baumwollenen weißen Untergewand und feinem Bund gefleibet, einen fanften, tacte maffigen Gefang an. Binter und neben ihm fanben amen gemeine Indianer, beren ber eine, gur Linken bes Priefters ftebenbe, vermittelft einer Schnur, gwen aufgehangte fleine Glodichen lautete; ber andre fchlug, eben fo tacftmaffig, amen fleine Banbglocken ober Rlangfchaalen aneinander, ba indeffen ber Braman felbft mit feiner Prieferglocke bestandig flingelte. Bahrend Des Gefangs versammlete fich nun die Gemeine, mit Der Dluge auf bem Ropf, aber barfuß, wie auch ber Braman felbft und feine Behulfen maren. Gin jeder der bereintrat, marf fich neben bem rechten Ruf bes Bramanen aufs Untlig gur Erden, berührte mit der Stirn den Boben und ben Guß bes Bramanen entweber mit ber Stirn ober mit ber Sand, um fich Saupt und Mugen bamit su fegnen, und fand bann ehrerbietig, mit gegeneinanber gelegten Ringern auf. Die gange Bemeine fang alle Worte bes Gefangs, ben ber Braman angefangen hatte, mit feierlichem Unftand nach. Babrend beffelben feste ber Braman bas Rauchfag auf ben Gogentifch, und bielt flatt beffen mit ber Sand ein Inftrument empor, welches wie ein zierliches Sandleuchterchen gebilbet, mit einem erhabnen und vier vertieften Grubchen, am Sandgriff aber mit einem Bogen und Elephanten geziert, und morauf zwen frifche Mofen gesteckt maren.

Mach diesem Gesang folgte ein sowohl durch die Reige der Sprache, als der Modulation fehr angenehm lautendes und harmonisches Gebet, aber ohne Geläut, welthes die Gemeine ebenfalls begleitete, und mahrend deffen ber Braman, mit einem fleinen, gierlichen Sprengegefaß, welches er vom Gobentisch nabm, erft gegen bie Bogen, barnach auf die gange Gemeinde fleifig fprengte. Ferner goff er, wie es im tybetanifden Bogenbienft ublich ift, vor bem Untlig ber Bogen eine jum Beihmaffer bestimmte Reuchtigkeit über einem Befaß aus, und wischte, gleich als wollte er bas Untlig ber Wogen abtrodnen, mit einem Tuchlein burch bie luft. vergoldeten Topfchen, in welches er bas Weihmaffer goff, Schuttete er einen Theil bavon in eine Schaale, Schopfte baraus, mit einem Loffelden, brenmal in feine boble Sand, welches er aufschlurfte, und theilte bann einem jeben ber Gemeine etwas von biefem Baffer, vermoge eben des Loffels, in die hoble Sand mit. Ein jeder genof bas Onabentropfchen mit ehrerbietiger Unbacht und wischte mit ber naffen Sand über bie Mugen und bas Saupt ber; fo wie man es auch bie glaubigen Ralmucfen und Mongolen, mit ihrem Arafchan ober Beihmaf. fer thun fieht. Rach diefer Ceremonie murbe ein Tellerchen mit geschnittnen roben Gurfen, welches auf bem Bobentifch geftanden batte, jur Band genommen, und ber gangen Gemeinde, welche fich, ju biefem Liebesmahl. in einen Rreif vor ber Pagobe, mit untergefchlagnen Rufen niebergefest batte, berumgereicht. Und nun wurbe jum Befchluß, bem Bramanen ju Ehre, welcher obenan, ber Pagobe gur linken faß, und nicht mit einffimmte, von ber gangen Gemeinde, unter bem Belaut ber Glodichen, ein tacktmäßiger Lobgefang bargebracht, momit die gange Betftunde, beren feierlicher Unftand und harmonie, mir ber Undacht vollkommen angemeffen fchien, ihr Enbe erreichte.

Der größte Feiertag, den die Indlaner in Astrachan feiern, fällt im herbst ein. Im Jahr 1773 war er am 4. Oktober, alten Stils. Nach ihrem Vorgeben wied ber-

berfelbe einem Boben Ramofbi ju Ghren gefeiert, ober ift von ihm eingesett. Am Tage por biefem Seit laffen bie Indianer ihre Wohnungen waschen, reinigen und aufs beste mit Sufteppichen auszieren. Alles Ueberfluf. fige wird auf die Geite geschaft und das Dausgerath aufs. beite gereinigt und gepußt. Allerlen frische, getrocknete und in Buder eingemachte Fruchte und Badwerf werben, jur Bemirthung ber Gafte, in Vorrath eingefauft. Der Feierrag felbit wird ohne Wefchaft jugebracht. Dach bet Mittagsmablgeit lagt ein jeder feine beiten Freunde und Gonner in ber Stadt jum Geft einladen. Abend werden von den besten Zeugen und Baaren, die ein jeber bat, Mufter im Borhause ausgehangt, und por ben Bogen und Buchern, die ein jeder im Saufe bat, große Baufen baares Belb aufgeschuttet. Ueber jeber Dausthur merben einige Unschlittlampen angegune bet, und endlich bie Saufer, in welchen eine Menge Rer-Zwischen ben zen brennen, fur jedermann aufgethan. Rergen brennen vierectigte thonerne tampen, mit Tochs ten in jeder Ecfe. Gine Menge Fruchte und andre ledermgaren merben fur jedermann, ber bavon genießen will, aufgestellt und befonders auch die Befage mit Rofenwaffer nicht vergeffen. Ein jeder Wirth fest fich mitten unter feinen Rergen und Schafen, mit untergefchlage nen Beinen bin, und martet unbeweglich feine Bafte ab. Man fagt, Die Indianer follen im Unfang, nach ihrem Landesgebrauch, Die Frengebigfeit an biefem Gevertage fo weit getrieben baben, baf ein jeder Baft auch Belb und Magren, nach Belieben, nehmen fonnte. Allein ber-Misbrauch, ben unverschämte Schmaroger von biefer Erlaubniß machten, hat fie bald vorsichtiger gemacht; ja einige fangen schon an, ihre Sausthuren nicht mehr gu ofnen, und begnugen fich tampen über felbiger binguftels len. - Die Befannten und geehrten Bafte, welche ein jeber ben fich empfangt, werden jum Gigen gende

thigt, mit Rosenwasser reichlich besprengt und mit allem, was von Früchten vorräthig ist, auch wohl mit Thee und Cossee dewirthet. Auch außen vor die Häusthur wird, für den geringern Hausen, ein Tisch mit trocknen Früchten und zerschnittnen Bassermelonen preiß gegeben. Man kann selbigen Abend, die Mitternacht, auf diese Art einen Indianer nach dem andern beschmausen.

Von den leichencereinonien der Indianer hat mit Herr Sabligt folgende Nachricht mitgetheilt.

Die Indianer verhalten sich, benm Absterben ihree Freunde, in Vergleich mit andern Nationen, sehr gleichgultig. Sie sagen, es sen ja thörigt, sich um einen Sterbefall zu bekummern. da man zuverläßig weiß, ein
jeder Mensch musse über kutz over lang einmal sterben. Diese Gleichgultigkeit und die Ceremonien, mit welchen
sie ihre teichen verbrennen, haben in Astrachan das Vorurtheil allgemein gemacht, daß sich die Indianer, benm
Absterben der Ihrigen, vielmehr freuen, als trauren;
welches boch ihrer eigentlichen Gesinnung nicht gemäß ist.

Die Tobten werden ben den Indianern, wie ben den allermeisten andern Nationen, abgewaschen. Wann es die Umstände nur irgend erlauben, so läst man den leiche nam nicht über ein Paar Stunden in der Wohnung lies gen. Sie sagen: was soll man ein so unnüges Wesen, als der menschliche leib ist, wenn sich die Seele von demsselben getrennt hat, unnöthiger Weise ausbehalten; es ist ja besser ihn je eher, je lieber in Erde und Staub, worsaus er erschäffen worden, zu verwandeln.

Folgendes find die Ceremonien, welche ben Abfuhrung des Leichnams nach bem Scheiterhaufen und behm Berbrennen selbst, vorgehn. Der Erblafte wird auf einer Tragbgare, welche gang schlecht, aus drey Stangen

gen und einem barauf befestigten Brett ober Baumrinde befreht, unbedecht, auf bem Rucken liegend, mit ben guffen voraus, von feche Perfonen aufs Geld getragen. Der Braman geht, mit bem übrigen Gefolge, ohne alle Ordnung vorne, hinten und zu benben Geiten bes leich. nams; ber gange Bug aber wird mit fo fchnellen Schrite ten vollbracht, baf bie Trager fich je nach Berflieffung einiger Minuten abwechseln muffen. Babrend bes Buges, bis jum Berbrennungsplaß, ruft ein jeder bon ben Begleitern zu wiederhohltenmalen: Ram, Ram Gas baram! welches eine Unrufung an eine ihrer vornehm. ften Gottheiten ift; baben wird unterweilen in bie Sande geflatscht. Wenn ber leichnam an ben Ort gefommen ift, wo er verbrannt merben foll, fo nimmt man ihn von ber Baare und legt ihn platt auf die Erbe nieber. Braman ftellt fich an ben Ropf ber Leiche und verrichtet ein furges Bebet, mabrend beffen einer von ben Bermanbten ober Freunden Des Berftorbnen einen Rrug mit reinem Waffer rund um die Leiche her, ausgießt, und auch die leiche felbit damit benest; ber Rrug wird, wenn er leer ift, in Studen geschlagen. Diefes ift, wie fie fagen, Die lette Babe, Die ein Freund bem anbern, benm Bintritt aus biefer Belt fchuldig ift. Co bald bas Bebet zu Ende ift, fangt man an ben Scheiterhaufen zu er richten, zu welchem gemeiniglich ein ober zwen Raben Bolg genommen werden, bie man in form eines langli. chen Quabrats eine Arfchin bod aufftapelt. Darauf wird ber bloß in baumwollene leinwand eingewickelte Leichnam gerabe ausgestreckt und nitt einem Schlechten feibnen Schleier bebeckt. Die Tobtenbaare wird auch an ben Scheiterhaufen mit angelehnt. Der Braman tritt alsbann nochmals hinzu und schmiert bem Leichnam einen gewiffen Bren, welcher aus Berftenmehl und Baffer, mit einem gewiffen, aus Indien hergebrachten Rraus Reban (wie es fcheint Ocymum Bafilicum) bereitet ift.

in ben Mund und auf die Bruft, auch werben einige fleine Gilbermungen, als Die lette Mitgift, bem leiche nam in ben Mund gethan. Endlich gieft ber Braman and) noch, um bas Feuer'ju befchleunigen, einen Rrug mit gefchmolzener Butter über ben Tobten aus. benn legt bas Gefolge ben Reft bes Bolges um und über ben Tobten an und fo wird ber Scheiterhaufen auf allen vier Eden zugleich angegundet. Wann er in vollem Brande fteht, fo fegen fich alle Begleiter in einer geringen Entfernung bavon auf Die Erbe nieber, und fingen allerlen an ihre Botter gerichtete Lobgefange, welche mit Bandeflatiden, Rlingeln von Bloden, und fleinen Klangichaalen begleitet werden. Diefes bauert fo lange, bis ber Ropf bes leichnams plaget, welches man an bem Rnall, ben er von fich giebt, ertennet. 21sbenn feben alle auf, und geben brenmal um das Feuer herum, unt von bem Todten Abschied zu nehmen, und wann biefes gefchebn ift, fehrt ein jeber nach feiner Bohnung guruck.

Nach vier Tagen geht ber Braman, mit bent ganzen Gefolge, wieder zum Verbrennungsplaß hinaus, um bie nachgebliebenen Knochen und Afche einzusammlen. Von lesterer wird ein geringer Theil an die Verwandten bes Verstorbnen, zum Beweiß seines wirklichen Absterbens, auch vielleicht zu einer heiligern Vestattung, geschieft; alles übrige wird, sammt den Knochen, ins Abasser geworfen, damit es nicht von Schweinen, Hunden und andern unreinen Thieren verunreinigt werde. In Indien soll die Asche der Todten aus dem ganzen Reich an den heiligen Fluß Ganges geführt werden.

Die Trauer um Berftorbne ift ben ben Indianern nur in zwenen Fallen, und blos ben erwachsnen Personen gebrauchlich; wann namlich ber Vater ober ber alteste Bruder abstirbt, so muß ber Nachgebliebne seinen Bart,

96 V. Etwas über die zu Aftrach. wohnende Ind.

Bart, jum Zeichen ber Trauer abscheeren. — Sonst pflegten die Aftrachanische Indianer, ben Aussührung ihrer teichen, auf den Straßen Geld und allerlen Frückte, als Allmosen auszuwerfen. Weil es ihnen aber übel gedeutet und so gar, als eine Geringschäßung des rußlsschen Geldes ausgelegt worden, so haben sie auch diese wohlgemennte Gewohnheit, seit einigen Jahren, unterlassen.

So ungleich auch die Tybetanischen Gogen ber Kalmucken, benen Indianischen sind; so haben doch die Indianer eine Art von Achtung vor dem Lamaischen Gobendienst, geben gelegentlich zu den Kalmuckischen Gobenhutten und opfern auch unterweilen etwas auf ihre Gögentische.

In der Sprache der in Afrachan wohnenden Indianer will man einige Aehnlichkeiteinzelner Worte, mit der Zigeunersprache bemerkt haben. Ich will doch zum Beschluß hier einige Worte dieser Indianer und ihre Art zu zählen, hersegen:

1 Jf. 2 Du. 3 Trei. 4 Tschade. 5 Pansh. 6 Tschi. 7 Sattee. 8 Utsch. 9 Nau. 10 Da. 11 Jarà. 12 Bara. 13 Terà. 14 Tschoba. 15 Pansbera. 16 Sola. 17 Sétara. 18 'Utara. 19 Univi. 20 Bis. 21 Jkwi. 22 Baabi. 30 Tri. 40 Tschadi. 50 Panbshà. 60 Ssatt. 70 Sater. 80 Ussi. 90 Nowé. 99 Webanwe. 100 Sau. 200 Dosai. 1000 Gasar.

Bott, Cakur. Menfch, Aadnis. Mutter, Maa. Mann, Pae. Rnabe, Baal. u. f. w.

VI.

Nachricht

port

D. Daniel Gottlieb Mefferschmibts steben jähriger Reise in Sibirien.

nter ben gelehrten Reifenden, denen bie Belt bie in nere Renntniß Cibiriens, vorzüglich in Abficht bet phofifalifchen Erdbefchreibung, Raturbiftorie, eigen thumlichen Bolferschaften u. f. w. ju verbanten bat, mat Mefferschmidt ber erfte. Geine Sammlungen maren ein betrachtlicher Bentrag fur Die Maturalienfammlung ber Rufisch Raiserlichen Utabemie ber Wiffenschaften. feine Lagebucher , Befchreibungen , Nachrichten find amar verschiedentlich, besonders ben ben verbefferten tanbe farten genubet , bie mehreften bon ihm durchreiften Begenben aber find nachber von andern Gelehrten bereifet. und feine Bemerkungen barüber alfo burch beren Tages bucher ic. größtentheils-überflußig geworden, baber auch nicht gebruckt; biefer murbige, fast vergeffene und felbit du feiner Beit wenig bemertte Mann, verbient jeboch nut par ju febr, baf man ihn und feine Berbienfte um bie Renntnif Gibiriens fenne und ihm Gerechtigfeit wie berfahren laffe. Deswegen will ich bier von ihm, vorjuglich aber von feiner Reife in Gibirien einige Dach richt geben, und in einem folgenden Auffas bas, mas Tord. Berte. III. B. feine

VI. Mefferschmidts siebenjährige Reise

seine vorhandene Napiere von Gegenden, die nach ism von andern gar nicht oder eilsertiger bereist, vorzüglich für die physische Erdbeschreibung enthalten, als Benträge zu dieser Wissenschaft auszüglich mittheilen. Das Botanische und Historische seiner Bemerkungen ist von den neuern Reisenden vollständiger bekannt gemacht worden, und Messerschmidte Zoologische, Ornichologische und andere Beschreibungen sind noch dazu überstüßig weitsäustig

Der felige Mefferschmidt mart 1685, ben 16. September neuen Stils, geboren, ftubirte in Salle und ward bafelbst 1707 M. Doctor. Er besaß eine ausgebreitete Belehrfamfeit, auch in ben orientalischen Gpraden, und widmete ben Wiffenschaften ben anhaltenoften und mubfamften Rleiß: wenn er ben Lag über reifete und fammlete, fo journalirte er bis in bie fpate Dacht und oft bis jum folgenden Morgen, ba er benn nur einige Stunden fchlummerte. Geine Tagebucher find voller Beweise feiner aufrichtigen Frommigfeit; Sypochonbrie aber machte biefen fonft aufgewedten Mann oft angftlich, einfiedlerifch, ju ernfifaft, mistrauifch und gegen bie Rebler feiner Untergebenen ftrenge. Wenn er auf ber Reife in ben Quartieren nicht jum Arbeiten fommen tonnte, machte er lateinische und teutsche Sinngebichte, Befange, Conneten, Die er theils mit feinem Namen, theils Vulcanius Apollinaris unterschrieb; ober schrieb gange Meditarionen, besonders theologische, in fein Tagebuch; die vom 10. Julius 1726 ift über die Apoca-Inpfe. Gein Lagebuch ift davon nicht nur febr bunti fondern befonders fein Stil febr abwethfelnd und oft siemlich fomisch.

Im Jahr 1716 kam er nach St. Petersburg. Siebenzehn hundert und neunzehn, den 14. Februar unterzeichnete er einen Vergleich, nach welchem er auf Befehl

fehl Deters des Großen und auf beffen Roften june Beffen ber medicinischen Rangelen, Die bamals ben Urdigter Blumentroft jum Prafidenten batte, im Ruffifchen Reiche; vorzüglich aber in Gibirien, fieben Jahre reifen folle. Doch feiner Inftruftion maren Die Begenftande feiner Reife :1) Erdbefchreibung; 2) Matura hiftorie und beren Theile. 3) Medicin, Materia Me-Dica, epidemifche Rrantheiten zc. 4) Befchreibung ber Sibirifden Rationen und Philologie. 5) Denkmabler und andere Alterthumer, und 6) mas fich fonft Mertwurbiges finden murde. Alle Maturalien folle er fammler und nach St. Petersburg fchicken u. f. f. Alles biefes übernahm er ohne Gehulfen, alfo gang allein und fur die geringe fahrliche Befoldung von 500 Rubel, unter ber Beriprechung eines Raiferlichen Gnabengeschenks nach feiner Buruckfunft. Man erstaunt, über bas, mas ber Mann gang allein that, um fo mehr, ba er ben allem eine überflußige Punttlichfeit beobachtete, über jebe Rleinia. feiren Borftellungen an Die Befehlshaber fchrieb zc. Die Thiere ftopfte er meift allein aus, und zeichnete fie ab. Pflangen sammlete er theils felbft , theils bebiente er fich bagu rufifcher Rnaben, Die auch Die Saamen reis nigten, welche er von allen trochnen Pflanzen fammlete. Un jedem namhaften Ort, nahm er, wenn bie Sonne schien bie Polhohe, woben er sich Lochmanns auf Stettin gerichteter Tabellen bediente. Heberall beobachtete er Die Witterung, entwarf dorographifche Rarten und bereifte besmegen Die Rluffe fets mit bem Rompafi vor fich. Geine im ber afademifchen Bibliothet aufbewahrte Manvilla Ornithologica betragt 18 Dichtgefdriebene Oftabhande: Offangen bererminirte er nach Cours nefort. Die Minevalogie fam am Schlechteften weg. oft nennet er nicht einmal jogs Beffein, aus welchem Beburglagen Selfenufer u. b. gl. befteben.

or a sound configuration winding from Security of the Im

Dhaged of Linogle

- 1778 a

100 VI. Messerschmidte stebenjährige Reise

Im Somnier 1720 ging Messetschinidt von St. Petersburg über Moskau und überhaupt auf der großen Heerstraße nach Tobolsk, wo er den Winter zubrachte und mit dem daselbst gefangenen Schwedischen Rapitain, Philip Johann Taddert, der nachher vom Konige von Schweden geadelt ward, und den Namen Stralenberg erhielt, eine genaue Freundschaft errichtete. Stralenberg verband sich, aus Neigung für historie und Geographie, die Neise als Messerschmidts Gehülfe mitzumachen.

Im Jahr 1721, den 1. März gingen bende von Tobolsk den Irthsch hinauf bis Tara, und dann durch die Barabinzische Steppe nach Tomsk, am Tom und Ob.

Den 4. Junius ging Messerschmidt allein ben Tom hinauf bis Busnezt, und benn durch das Gebürge nach Abakansk am Jenisei. Cabbert von Stralenberg aber machte eine Reise nach Marin am Ob und kam hernach auch nach Abakansk. Vom Jenisei wollten bende durch das Sajanische Gebürge nach dem südwestlichen Ende des Baikalsees gehen, konnten aber diesen Entwurf nicht durchsegen.

"Benstande mit vielen Thranen. Run bin ich ohne Umgang und Sulfe, ganz verlaffen. Rie werde ich mei-"nen lieben Tabbert vergeffen."

Den 13. Man ging auch Messerschmidt von Krasnojarst und reisete auf dem Remtschut und Cschulym
zu Wasser, dann aber am Tschornoi und Beloi
Rius, die beyde den Tschulym ausmachen; dann am
Abakan einem Jeniseisiuß, auch am Uibat und andern
Abakanstüssen nach Sajanskoi Ostrog am Jenisei.
Die ganze disherige Reise, von Todolsk an, haben spätere Reisende, besonders der Altere Gmelin und Pallas
auch, und die Merkwürdigkeiten derselben in ihren Reissebeschreibungen bekannt gemacht.

Den 12. September ging er zu Wasser ben Jeniset hinab, war in einem Sturm in großer Gefahr, kam aber doch mit dem Verlust einiger Sachen den 4. Oktober nach Arasnosarsk, wo er überwinterte.

1723, den 8. May ging er den Jeniseivon Krasnosarsk an, hinab, und kam den 20. May nach Jeniseisk, den 16. Junius aber nach Mangasea. Diesen Theil des Jenisei haben im Jahr 1734, 1735 und 1739 der ältere Gmelin und Nüller beschifft, auch bereiste Pallas 1771 und 1772 den Theil des Jenisei von Abaskansk dis Krasnojarsk, daher Messerschmidt wenig eisgenes behalten hat.

Den 24. Junius ging er von Mangasea in die Mundung der Nishnaja oder untersten Tunguska und schiffte diesen Fluß so weit er fahrbar ist, also bis in die Nahe der Lena hinaus. Diese Reise ist von keinem spätern Reisenden wiederholt, daher ich sie im Auszuge unitzutheilen gedenke.

Von

103 VI. Mefferschmidte siebenjährige Reise

Von Airengekoi Offrog an der lena ging er anfänglich auf diesem Fluß; dann mit Schlitten nach Ivkunz, auf Wegen die Gmelin und Müller nach ihm bereiset haben. Rach Irkusk kam er den nen Derember.

Im Jahr 1724, den 29. Februar ging er von Jr. Fust nach Daurien und reifete in diesem Lande nicht mur dieses ganze Jahr, sondern kam auch erst

1725, den 15. April nach Irkuzk zurücke. Gmestin, Pallas und Georgi haben zwar nach Messerschmot Daurien bereiset, und uns mit den vielen Merkwürdigkeiten dieser Gegend in ihren Reisebeschreibungen bekannt gemacht, Messerschmidt aber reisete vorzüglich in den mongolischen Steppen und war am Dalak Tor, daher ich diesen Theil seiner Neise zur Ergänzung vorhandener Nachrichten im Auszuge mitzutheisen gestenke.

Den 23. Junius trat er die Wasserreise die Ansgara und Werchnaja (obere) Tunguska hinab und im Jenisei denselben hinab nach Jeniseik an. Diese Reise wiederholten 1738 der ältere Gmelin und Müller.

Den 16. August ging er von Jeniseisk über das Zwischenkand (Wolok) nach dem obern Vet und schisste denselben hinab bis in den Ob, und den Ob hinab sask bis zur Mündung des Jrtysch, fror aber den 9. Oktober ein und mußte 30 Tage sehr beschwerlich zubringen. Endlich kam er den 10. November nach Samarow Jam, einen ansehnlichen Fuhrmannsdorf, unten am Irtysch, nahe über seiner Vereinigung mit dem Ob. Dier beschloß er das Jahr. Diese Wasserreise ist ein nüglicher dorographischer Ventrag, daher ich dieselbe mittheilen werde.

1726

1726 ben 17. Rebruar ging er von Samarow Jam am Irtyfch hinauf nach Tobolet; von hier ben 22. Mary über Tiumen und Turinst nach Werchoturien, alle bren an ber Tura.

Den 2. April aber über bas hohe Uralgeburge nach Solikamsk an ber Rama, wohin er ben 12. April noch mit Schlitten fam.

Erft ben 14. December ging er von Solikamst nach Chlynow am Wjatfa. Der Weg ging über phaupt in 2B. GB, betrug 627 neue Berft, jebe " ju 500 Faben und ward in 170 Stunden gefahren ". So berechnet er alle Wege.

1725 den 5. Januar, ging er von Chlynow (jego Wiatka) über Ausmodemjanet, Mischnei Mowgo rod, bende an der Wolga, Murom an der Dfa, Wolodimer am Kliasma, nach Moskan, wohin er den 31. Januar fam. Unter mehrern alten Freunden traf er auch den berühmten Schober daselbst an.

Den 8. Marg reifte er von Moskau auf ber großen Heerstraße über Twer und Nowgord nach St. Der tersburg, wohin er auch ben 27. Mark, nach einer langen, fauern Reife gefund gurude fam.

Bon Sibirien, besonders von den Bollen maren ben ber medicinischen Ranglen Rlagen über Mefferschmidt eingelaufen, baber ibn ber Archiater Blumentroft nicht nur nicht fo freundlich , als ers hofte , aufnahm, fondern seine Sadjen wurden auch mit Urreft belegt und zogen ihm eine Untersuchung zu, die ihm boch nicht Schabete.

Er fonnte ben ber Bibliothef ober ber Maturaliensammlung ber Ufademie ber Wiffenschaften, und auch ben ber medicinischen Ranglen eine Stelle befommen,

104 VI. Mefferschmibts febeniahrige Reise

vermochte sich aber nicht zu beterminiren. Indessen heie rathete er, und unglücklicherweise eine rasche, wilde Frau, die gerade das Gegentheil von ihm war. — Run ging er nach Danzig, sand aber auch seine Vaterstadt so verändert und wie es ihm schien, so verdorden, daß er sich wieder nach St. Perersburg begab. Hier lebte et ohne allen Umgang armselig und so unbekannt, daß er schon eine ziemliche Zeit begraben war, als seine Freunde und Vekannten von seinem Tode, etwas vernahmen. Seine Wittwe heirathete nachher den berühmten Adas junkt Steller. Mit demselben wollte sie die Sibirische Kamtschatkische Reise machen, kehrte aber von Moskau nach St. Petersburg zurück.

D. Daniel Gottlieb Mefferschmidts

Wasserreise von Mangasea, die Rishnaja (untere) Tungusta hinauf.

Im Jahr 1723.

Rch war willens ben Jenisei gang hinab bis ans Gismeer zu geben, und zugleich ben Charanga und beffen brennenben Berg, an welchem viel Salmiat gefammlet wird, ju befuchen. Als ich aber ben 16. Junius nach Mangafea, ber nordlichften unter allen Gibirifchen Stadten fam, beren Polhohe ich unter 65 Grad 506 D. Br. fand, machte man mich mit ben Schwierigfeiten biefer Reife fo befannt, baf ich von berfelben abstand. Der Lieutenant Soldan (in Danzig geboren) erzählte, bag er ben Tribut ju beben , jahrlich bis jum Gismeet ginge, und baf fich bie Reife in acht Bochen machen laffe; biefes Jahr aber fen es fchon zu fpat und wenn ich auch jurude fommen tonnte, fo mußte ich in Mangafea Ich getrauete mir aber nicht bie entfestiübermintern. che Winterfalte biefes Ortes auszuhalten. Mach bem Chatanga tonne man nur mit Marten ober fleinen Rennthierschlitten fommen, diese Reise aber erfordere eine weit langere Zeit als die jum Eismeer. Ich beschloß also bie untere oder Mishnaja Tungusta hinauf und nach ber lena ic. ju geben. Bom Eismeersaum ward mir das Folgende als zuverläßig erzählt:

Die weißen Meerbaren find weit leichter, als unfere gemeinen Baren zu überwaltigen. Man beget hun-G 5

106 VI. Mefferschmidte siebenjährige Reise

be auf sie und nahert sich ihnen unterdessen. Sieht der Bar ben Jager, so geht er aufgerichtet auf ihn los und ist so zornig, baß er ben Spies bes Jagers nicht einmal bemerkt, sondern ihn sich selbst in den Bauch druckt, dann aber auch so fort zurucke fallt und erschlagen werden kann.

Bernstein wird am Gismeer selbst nur sparsam, baufiger aber am Chatangafluß gefunden.

Den 24. Junius ging ich von Mangasea den Jeniseischinauf, und in die in dessen rechte Seite einfallende Nishnaja Lunguska, die die Lungusen auch Chataniga nennen. Von Mangasea die zu ihrer Mündung sind etwan 60 neue Werste, jede zu 500 Faden gerechnet. Ich will das dem tause der Lunguska nach rechte User immer das Samojedische und das linke das Jrekustische nennen.

Den 25. Junius. Die Vistnafa Tunguska ist unten so breit als der Jenisei ven Jeniseisk, und fließe baselbst schnell. Beyde Ufer der Mündung und folglich der rechten Seite des Jenisei sind durchaus morastig und warm; den 15. Junius, da ichs untersuchte noch garnicht tief aufgethauet. Die rechte Mündung ist unter der Polydhe von 65 Gr. 47 Min.

Den 26. Junius ging ich in die Tunguska. Nahe über der Mündung an der Samojedischen Seite steht das Mönchskloster Tvoizkoi UTonastyr. Noch über dem Kloster sind beyde Seiten niedrig; dann folgt in einer stachen Gegend an benden Seiten hohes Flußuser, die die untersten oder ersten Felfen (Perwye Stschelie) genennet werden. Wieder niedrige Ufer, dann die zweyte Selsenstelle (Ftorne Stschelie). Hier fand ich die Polhöhe 65 Gr. 51 Min.

Den 27. Junius. Die Mündung des schnellen Sythemastuschens an der Camojedischen, und des Lietria an der Frkuzkischen Seite, lestere unter 65 Gr. 53 Min. N. Br.

Soher ver unterste Wasserfall (Nishnei Porog) über welchen das Fahrzeug ohne Schwierigkeit, hinausgezogen ward.

Den 28. Junius. An benden Seiten hohe Ufer, abwärts, wie vorher, gemischte Schwarzwaldung. Der zwepte Wasserfall, schießender als der erste, doch nicht gefährlich. Die Mündung des ziemlichen Flusses Podporschung an der Samojedischen Seite. Der dritte Wasserfall stärfer, als die vorigen; der Fluß schießt über abschüßigen Felsengrund wie ein Pseil, daher die Fahrzeuge schwer hinauf zu ziehen sind.

Den 29. Junius. Un beyden Seiten hohe Ufer, auch abwarts bergigte Waldung. Die Mundung bes Raraulnoifluschens an der Irkuzlischen Seite.

Den 30. Junius. Poroschina Ramen, ein Felsenufer ber Samojedischen Seite unter 65 Gr. 13. M. N. Br.

Den 1. Julius. Die Mündung des Flüschens Porochina an der Samojedischen Seite, unter 64 Br. 50 M. N. Br.

Die Gegend bender Seiten ift auch hier noch bergigte Schwarzwaldung.

Den 2. Julius. Chui Ostrow eine Jusel. Hier fand ich die Polhohe 64 Gr. 27 Min.

Das entfernte Geburg benber Seiten schien sehr hoch. Im nahen Walbe blubete Lilium porhponium &c.

108 VI. Mefferschmidte fiebenjährige Reise

Den 3. Julius: An bepben Seiten felsiges Geburg mit Waldung und Torfmoor. An der Samojedischen Seite das hohe Felsenuser Cscherumchowd Byk. Daselbst fand ich die Polhähe 64 Gr. 34 Min.

Den 4. Julius. Die Mündung des Flüschens Chalturicha und höher den Fluswirbel Medwedkina Ulowa (Barenwirbel) bende an der Samojedischen Seite.

Den 5. Julius. Die Mundung des Shannika, eines ziemlichen Flusses an der Samojedischen Seite, unster 64 Gr. 14 M. N. Breite.

Den 6. Julius. Die Mündung des Flüßchens Antipicha an der Irkufischen Seite. Die Gegend bender User ist bergigt und waldigt. Die Insel Sis monowekor Ostrow unter 64 Gr. 3 Min. N. Br.

Den 7. Julius. Die Mundung des Flüschens Budanicha und Bjelomos bie Simowje (weismuckigete Winterwohnung) bende an der Frkuzkischen Seite.

Den 8. Julius. Popowa Simowje (Priester-Winterhütte) und die Mündung des Flüsschens Popowa, bende an der Irtuzkischen, des Flüsschens Cschiekowa an der Samojedischen Seite, lestere unter 63 Gr. 59 M. N. Br.

Die Inseln Spranskye Ostrowa. Noch immer en benden Seiten waldigtes Geburge.

Den 9. Julius. Die Mundung des Fluschens Talowka und des Arisina (Rattenbachs) auch Arisina Simowje, alles an der Irkuzkischen Seite. Es giebt hier viele Maulwürfe.

Den ro. Julius. Die Mundung des Flüßchens Lietna an der Irfuglischen Seite. Hier nahm ich die Polhohe und fand sie 63 Gr. 42 Min.

Der vierre Wasserfall (Porog), oder Stromschuß, ber nicht groß ist. In den Usern wurden Rrystallbro-Gen gesunden.

Bon diesem Wassersall an wurden hie und da Tund gusische Jurten angetroffen. Sie sind aus Stangen kegelsormig errichtet und mit gekochter Birkenrinde bebeckt. Die Tungusen kamen ab und zu in ihren kleinen Nachen (Tung. Djau), aus Birken, theils auch von terchenbaumrinde gemacht, an mein Fahrzeug. Sie sind brunett, haben etwas platte Gesichter und auf densselben gezeichnete Figuren, gingen in kurzen, nach dem teibe gemachten ledernen, zierlich genäheten Kleidern, mit gebundenen Saaren und gefallen wohl einem jeden durch ihr munteres, fromuthiges, ofnes und ehrliches Betragen. So oft ich Tungusen antraf, sammlete ich Wosabeln und Nachrichten ben ihnen. Der ersten Tungusen wegen machte ich einen Ruhetag.

Den 12. Julius. Caimurskaja Stolba ist eine ansehnliche Klippe mitten im Fluß. Etwas höher ist die Mündung des Flüßchens Caimura an der Irkustischen Seite. Die Samojedische Seite hat viele Ufersklippen, die dem ohnehin schnellen Fluß eine fast schiese seinde Geschwindigkeit verschaffen. An sandigen Userskellen fanden sich überall, besonders hier, Riesel, und unter diesen Chalzedone und blasse Karniole auch and diere durchscheinliche, von welchen ich nach und nach über ein Pud gesammlet hatte. Viele dieser Riesel sind nur der Oberstäche nahe durchscheinend, der Kern oder das Innere ist völlig undurchsichtig.

Die Jagd verschafte mir bier wilde Rennthiere.

Den 73. Julius. Die Munbung des Gorellafluffes an der Samojedischen Seite. Das User der Tun-

112 VI. Defferschmibte fiebenjährige Reise

hiefigen Zobeln galt ein Paar schon aus ber ersten Hand 30 bis 40 Nubel. Wenn also auf jeden Mann von der Gesellschaft nur einige treffen, so kann er das ganze Jahr gut leben; außer schonen Zobeln aber bekömmt die Gesellschaft boch auch einige Wielfraße, Baren, Luchse, Füchse und hermeline.

Den 22. Julius. Popowekoi Byk ober Uferflippe an der Irkuzkischen Seite. Der Fluß ist hier sehr schnell. Die Polhohe ist 64 Gr. 4 Min. Sarkowa Simowje an der Irkuzkischen, und Hypathia Simowje an der Samojedischen Seite.

Den 23. Julius. Die Mündung des Flüßchens Ratscherisma, an der Samojedischen Seite. Hier beträgt die Polhöhe 64 Gr. 12 Min. Von hier an ösnet sich das Gebürg in weite Flächen, die aus Waldung und Torsmooren mit Seen bestehen. Die lange waldige Infel Meschenkina Ostrow an der Jrkuzkischen Seite. Die Hige bieses Tages war fast unausstehlich.

Den 24. Julius. Leonoi Oftrow (waldige Infel) an der Irkuzkischen Seite. Die zwenfache Muns
dung des ziemlichen Flüßchens Boslicha, an der Samojedischen Seite.

Den 25. Julius. Perelomowa Simowje, an ber Samojedischen, bas Felsenuser Lewtom Kamen an der Irkuskischen Seite. Hier war die nordliche Breite 63 Gr. 39 Min. Eine lange Insel an der Samojedischen Seite.

Den 26. Julius. Die Mundung des Flüßchens Batrischicha an der Irkuzkischen Seite. Un der Sas mojedischen ist in einer weitläuftigen Fläche ein einzeler hoher Bergzug, und an eben dieser Seite höher am Fluß das hohe Felsenufer Peremenie Stschelpe.

Den 27. Julius. Die Liefe des Flusses nahm ins mer mehr ab. Die Gegend bender User war wie vorher flache niedrige Waldung. Un der Samojedischen Seite ist die Mündung des Flüschens Rasmaknicha unter der Breite von 63 Gr. 48 Min. Rondogirka Ostrow (Insel) und Simowse (Winterhütte) bende am Irkuzlischen User.

Den 28. Julius. Die Mündung des Flüßchens Baklanicha und die drenfache Mündung des Jlumpids flüßchens, beyde an der Irkustischen Seite. Der unsterste Arm des Ilimpid hat über seine ganze Breite einen starken Wasserfall. Nahe an diesem User ist ein ziemlicher See, der 6 Faden höher als der Fluß liegt. Die Gegend beyder Seiten ist wie die vorherige, nasse Waldung aus Weiß- und Nothtannen, kerchenbaumen Wirken ic. mit großen Torsmooren und kleinen Seen. Rasatschja Simowse an der Irkustischen Seite.

Den 29. Julius. Am rechten, oder Samojedischen User liegt der hohe Berg Justinyna Sobka, den der Fluß bennahe umgiebt, und davon in einer kurzen Strezche in D. dann in S. und hierauf in W. fließt. Der hier besindliche Wassersall will nicht viel sagen. Bey dem Berge sand ich die Polhöhe 63 Gr. 47 Min.

Den 30. Julius. Juliana Bor (Fichtenwald), an der Samojedischen Seite und Juliana Mielka (Untiese). Perednyje Stschelje an der Irkustischen Seiste. Das Gestein des hohen Users besteht meist aus rottelähnlichen, aber zum Schreiben zu harten Steinmerstel, dessen Mehl eine gute Anstrichfarbe giebt. Im Mergel sindet man Selenitriester.

Die Insel Podarakowa Ostrow am Irkuskie schen User und die seichte Flußstelle Podarakowa Miele Prord. Beyer. III. B. ka

114 VI. Mefferschmidts siebenjährige Reise

ka in ihrer Nahe. Oftrowskowa Stschelse an der Irkustischen Seite.

Den 31. Julius. In der sich gleichen waldigen, flachen Gegend hatte der Fluß nur niedrige Ufer, aber verschiedene Sandbanke.

Den 1. August. Putilowa Dorog ist eine schiefsende Flußstelle, die man schwer hinauf kömmt. Das Berguser Wappowa Stschelse an der Samojedischen Seite. Der Bergzug, der dieses User macht, zeigt stellenweise tagen von schwarzer Rreide oder weichen Schreibeschiefer, grauer Areide, Thon voller Riese und Selenitnester, auch an einem Ort eine 4 Juß machtige tage von Steinkohlen, die auf einer tange von zwen Buchsenschussen in dem abgestürzten User ansteht und sehr beträchtlich senn kann.

Randakowa Ruvia an ber Irkuzkischen, und Tscherowa Ruvia (Userbusen) an der Samojedischen Seite.

Den 2. August hatte ich Smeyna Stschelfe (Schlangenfelsen) an der Samojedischen, und die Mündung des Flüßchens Panowna an der Irkuzkischen Seite. Hier fand ich die Polhöhe 63 Gr. 23 Min. Rarablowka Simowje, an der Irkuzkischen Seite. Eine große Sandbank.

Den 3. August. Die Mundung des Flüschens Rarablowka an der Samojedischen, Syraenskoe Sie mowje an der Jrkuztischen Seite. Die flache Waldung dauerte noch immer fort. Der Strom hatte hier viele Sandbanke.

Den 4. August Guleschowa Ostrow (Insel) an der Samojedischen Seite, deren Polhohe 63 Gr. 16 Min, betrug. Ueberall flache Walbung.

Den 5. Muguft. Un ber Irfuglischen Gelte zeigt fich ein langer Bergruden, an welchem Brocken von Straubasbest herum liegen. Die Flache umber ift Lorfmoor, in welchem die fcmachafte Frucht, Die die Ruffen Amasniza (Rubus arctic. Linn.) nennen, febr baufig ift. Um Samojedischen Ufer ift Bolschafa Ruria und Stichelje (ber große Bufen und Felfenufer).

Den 6. August. Eine Insel und Saostrowa Protot (Mebenarm) an ber Samojedischen Seite. Munbung des Flufichens Lariwonicha am Freugfie fchen Ufer. Bier ift bie Polhobe 63 Gr. 9 Min.

Den 7. und 8. August. Der Fluß hatte viele Canb. ftellen, bie jum Theil Staffeln bilbeten, welche von Sture men gegen ben Strom entftanden ju fein fchienen. Die Begend bestand burchaus aus naffer, flacher Balbung. Die Alugufer maren niedrig.

Den to. August. In ber Camojebifchen Geite heißt eine Insel Duvnowo Oftrow und ein Felsenufer in ihrer Rahe Duvnowo Jar. hier war die Polho. he 62 Gr. 50 Min. Die fleinen Stechfliegen, die man bier Mosti (Bibio, Pall.) nennet, hatten ben Ruberern bie natten Stellen ber Suge fast geschunden.

Den 11. bis 14. August. Die Gegend mar ber vorigen gwar gleich, boch zeigten fich an benben Seiten bes Bluffes wieder Berge, Die fich, je weiter ben Flußhinauf, bemfelben immer mehr naberten. Der Lodie Ramen an der Samojedifchen Seite ift vorzüglich hoch.

Den 15. Muguft. Beute mar an benben Geiten bile gelige Walbung. Ben bem Felfenufer Rotschorowa Sischelje an der Irkustischen Seite ist die Polhohe 62 Gr. 28 Min.

116 VI. Mefferschmibte febenjahrige Reise

Den 16. und 17. August. Die Mundung des Vishnaja Korschorowassüßchens an der Irkustischen Seite. Höher zeigt das etwas hohe jähe User dieser Seite stellenweise schwarze Kreide oder Schreibschieser, auch liegen am User große Brocken von versteinten Holzkohlen, kenntlich von Lerchenholz.

Den'i 8. August. Die Mündung des Seredna (mittlern) Rorschorowassüßichens an der Irkuzkisschen Seite. Hier ist die Polhöhe 62 Gr. 10 Min. Eine große Insel an der Irkuzkischen Seite. Die Gegend bender Seiten war wie vorher etwas bergigte Waldung.

Den 19. bis 22. August. Eine ber eben gebachten gleiche Gegend. Unter ben Flußinselnzeigte eine namen- lofe an einer Seite Felsen und trug vorzuglich terchen- baume.

Den 23. August. Die Mandung des Werchnasa (obern) Rotschorowa an der Irkuzkischen Seite unter 61 Gr. 26 Min. N. Breite. Dren Tungusen kamen in einem Nachen von Ninde zu meinem Fahrzeuge. Ihr Nachen wog 55 Apothekerpfunde.

Den 24. und 25. August. Rrasnoe Bor (schoner Fichtenwald) und bas Felsenuser Korbukatschan, bende an ber Samojedischen Seite. Ben lestern betrug die Poshohe 61 Gr. 16 Mine An der Samojedischen Seite heißt eine lange hohe Uferstrecke ich weiß nicht warum? Studki Jar (Fraueneisuser).

Den 26. und 27. August. Die Hügel waren sparfamer und niedriger, also die Gegend flacher, aber so waldigt und morastig, wie die vorige. Die Mundung bes Flüsschens Nabatska ist an der Samojedischen, und bes Cetheka an der Irkuzkischen Seite. An dieser ist auch auch Ofipowa Saimka, die erste rusische beständige Wohnung, die ich an der Tunguska, von dem Troizkischen Kloster an, antraf. Sie besteht nur aus einem Rauchsange und der Bauer lebt mehr von der Jagd, als von dem wegen der Sommernachtstöste sehr misstechen Ackerdau.

Den 28. und 29. August. Flacke, nasse Walbung. In dem sandigen Flußuser sand ich in Riesel verwandelte Zolzbrocken, auch Steinkoblenbrocken. Kriewoi Wolok (gekrummtes Zwischenland) ist eine Stelle, wo der Fluß viele kurze Krummungen macht. Hier nahm ich die Polhohe; sie betrug 60 Gr. a7 Min.

Den 30. August. Seute traf meine Farth verschiedene steinige, seichte Stellen im Flusse an, über bie ber Fluß mit Geräusch fällt. Die lärmenbste Stelle hieß Schargina Schiffera. Es schneiete heute start, auch fror es.

Den 31. August. Die Mündung des Flüschens Schargina an der Samojedischen, und des Maldi (kleinen) Jeroma an der Irkustischen Seite. Der Wasserfall Jeroma Porog ist nicht so beträchtlich, als seicht, daher ihn meine Strufge nicht passiren konnte und die Reise in flachen Boten fortgesest werden mußte. Ein hier wohnender Bauer hatte dieses Jahr guten Roggen gewonnen.

Den 2. September reiste ich in Boten weiter und hatte die Mundung des Volschafa (großen) Jeroma an der Irkuftischen Seite, auch paßirte ich einige flache, steinigte, rauschende Flußstellen. Die Polhohe ist an der Mundung des Jeroma 60 Gr. 23 Min.

Den 3. bis 5. September. Die ganze Gegend ist wie die vorige flachwaldigt, naß, mit Corsmooren und harman 3 3 fleinen

118 VI. Mefferschmitte fiebenjährige Reise

kleinen Seen, audyösen höhern Flachen. Das Anmerdungswürdige auf dem Fluß ist der Wasserfall Jurlowa Poroge eine klippige Stelle an der Irkuzkischen Seite. Eine Inset, das Dörschen Trouzkaja Saims ka, das Porf Kallina an der Samojedischen und Goß sudarewa Paschina an der Irkuzkischen Seite, die alle einen kleinen, mislichen Ackerdau treiben. Die Mündung des Klüschens Aneika an der Samojedischen, und des Tarega an der Irkuzkischen Seite.

Den 6. September. Das Felsenuser Rremennoi an der Irkuftischen Seite hat den Namen von vielen Zeuersteinen, die daselbst-und auch höher an den Usern sehr haufig gefunden werden, und von verschiedenen Farben und ihelts durchschenent sind. Die Mündung des Bachs Burinda und Robolta, an der Irkustischen Seite. Un beiden sind verschiedene arme Rochsalzsquellen. Ohterkamen ist ein Felsenuser der Irkustischen Seite, die aus Marmor, dem florentinischen sehr ahnlich, bezieht unter den Streuseinen des Users sins det man auch Belemniten.

Den 7. September. Salie Kamen ein hohes Felsenufer an der Samojedischen Seite, und das Dörschen Danika Daschana darneben. Krasnoi Jar eine hohe Usetstelle derselben Seite, die aus rothen Stemmergel besteht. Ploskoibor ein Fichtenwald an der Samojedischen Seite.

Den g. bis 12. September. Die Gegend beyder Seiten bleibt sich überall gleich und besteht vorzüglich aus Schwarzwaldung mit geringen hügeln. Auf und an der Tunguska war anmerklich, die Mündung des Klüßchens Richmubna an der Samojedischen Seite. Usolie Rasmen ein Felsenuser der Irkuzkischen Seite. Die Mündung des Vepa, und des Gatschinastüßchens an der Irkuze

Irkuzfischen Seite. Das Dörschen Loginowa Saims da auf eben diesem User. Hier verstattete die Witterung die Polhohe zu nehmen, welche 59 Gr. 5 Min. ist. Die Mundung des Bachs Botwanninga an der Irkuzfischen Seite. Die ganze Gegend der Irkuzfischen Seite von Kremennaja (S. den 6. September) an, dis zum Botwanninga, heißt megen ihrer vielen Kochsalzquellen die Salzstrecke (Kossolnaja Plossa). An den Bächen sind verschiedene Salzquellen häusig. Die Quellen am Nepa sind die reichsten, doch nicht siedereich, gewiß aber wurde man mehrere dieser Quellen in der Tiese, wo sie von keinen wilden Wassern geschwächt werden, reich genug sinden.

Ben Trophinowa Simowje ist eine steinige, seichte, sehr rauschende Flußstelle (Schiffera).

Den 13. September. Rraska Schiffera ist eine ber vorigen ahnliche Stelle, wo ich die Polhohe 58 Br. 34 Min. fand. Hier hat das Samojedische Flußpfer eine lage von zinnober rothen Gestein, und theils tieses Gestein, theils die Streusteine am User enthalten zum Theil Pectunculiten und andere versteinerte Meetesbruc.

Den 14. und 15. September. Die kleinen Seen waren schon mit Eise bedeckt. Ben der rauschenden Stelle, die Sosnowa Schiffera genennet wird, ist die Polhohe 58 Gr. 25 Min. Die rauschenden, steinigen, seichten Stellen werden je höher im Flust desto häusiger. Das Felsenuser Ankudinowa Stscholze an der Samojedischen Seite, ist kehr hoch und besteht vorzüglich aus lagen von graulichen, theils grünlichen Steinmergel. Hier ist die Polhohe 58 Gr. 20 Min.

Den 16. September. Das Dorf Wasilowo Podwaloschna am Samojevischen User unter der Breische 4

τ ...

The zed by Google

120 VI. Mefferschmidte fiebenjahrige Reife

te von 58. Br. Fr Min. hier war ber Fischeren wegen eine Bergaunung queer über ben Gluf gemacht.

Die Gegend ist hier mehr offen, doch meist bewaldet. Ein ziemlich Roggenfeld hatte von Nachtfrosten lauter taube Aehren, welches hier oft bas Schlasal bes Gestraibes ist.

In Wasilowa blieb ich bis zum ro September und sing dann noch 5 Werste den Fluß hinauf, von da ein Weg über das Zwischenland (Wolod) zwischen der kena und Tunguska nach benden Fußen ist. Zwar hätte ich mit meinen flachen Fahrzeugen die Prokopiewa Sainka die Tunguska hinauf gehen können, woselhst auch die Wassert den Fluß hinab gewöhnlich anfängt; daaber ein Weg, der in dren Tagen hinabgeschifft wird, wegen der vielen seichten, rauschenden und schießenden Stellen im Flusse kaum in 8 Tagen hinauf gemacht werden kann, so beschloß ich wegen der späten Jahreszeit und empsicht lichen Kälte diese Wasserreise hier zu endigen, und über das Zwischenland (Wolod) nach der ganz nahen kenäzu kande zu gehen.

Von dem obern Theil der Lunguska jog ich noch fok gende Nachricht ein: Je hoher den Fluß hinauf, desto häusiger sind die rauschenden seichten Stellen. In der rechten oder Samojedischen Selte erhält er von hier hine auf, nur unbedeutende Bache, an der Irkuzsischen aber, nebst geringen Bachen, in der Folge auswärts 6 Werste über Wasslowa das Clchurundaslüßchen, 60 Werste über Wasslowa das Clchurundaslüßchen, 60 Werste höher das Flüßchen Daymicha, und dann höher nur Bache; auch stehen an demselben ein paar kleine Dorflein. Die Tunguska entspringt, mit dem Kuta der Lena, an einem Gedürge oder Bergzuge. Von Wassliewa die zur lena waren 30 neue Werst, von den Dorschenüber der Mündung des Paymicha nur 17 Werst.

Den 20. September ging ich über eine bugliche, waldige Gegend nach ber Lena, die ben Escherschuistoi Oftrog ohngefahr so breit als ber Jenisei ben Abakansk schien.

D. Daniel Gottlieb Mefferschmidts Reise in Daurien.

3m Jahr 1724.

Plufreise von Tschitingt nach Rertschingt.

Sichitinsk ober Tschitinskoi Offrog, auch Plote bistiche genannt, ist ein geringer Fleden mit einem Ostrog an der Mündung des Tschita, eines Gebürgflüßchens, in die iinke der Ingoda oder wie sie von den Tungusen genennet wird Angoda. Plotdissische heißt der Ort, weil man hier die Flöße (R. Plottidauet, mit welchen man diesen Fluß gewöhnlich hinab reiset.

Den 26. Junius konnte ich die für mich gehaueten Floße beziehen und noch heutestieß ich ab. Nach der Mündung des ziemlichen Tschitastüßchen am linken Ufer hatte ich an eben demselben die Mündung des Pestschankabachs.

Den 27. Junius. Die Mundung des Urenguisflüßchens im rechten Ufer und bas Dorf Wlenguiska Sloboda am linken Ufer. Hier fand ich die Polhobe 51 Gr. 49 Min. Nachmittags ging ich die Mundungen der starken Bache Ulgur und Budungui, bende an der linken Seite vorbey.

In

122 VI. Mefferschmidts siebenjährige Reise

In den lagen des linken hohen Ufers wurden viele wohlerhaltene sehr große und dicke, nur etwas versteinte Muschelschaalen und noch mit einigem Perlenmutters glang gefunden.

Vom 27. Junius bis 2. Julius lag ich stille und tieß burch die Tungusen eine Rlopfjagd, auf die Rehart, welche man hier Dscheren (Antilope gutturol: Pall.) nenenet, halten. Diese Thiere bekam ich, beschrieb sie und stopfte sie aus.

Den 2. Julius. Die Mindung bes Bachs Unsgadschikan und bes Flüßchens Tura an bem rechten, bes Bachs Doigona am linken Ufer.

Den 3. Julius. In der Nahe des Ufers biuhete Linum perenne, Papaver fl. luteo, Alphodelus luteus, Paeonia communis, Iris dichotoma und andere schöne Pflanzen. Auf der weitern Farth hatte ich die Mundung des Flußchens Uculgu und Calarscha, bende am linken User, des Bachs Schadrinki und das Dorf Galkina aber an der rechten Seite.

versteinte Muscheln häufig. In der große halbs versteinte Muscheln häufig. In der Ingoda wurden kleine glatte Krebse, den europäischen Flußfrebsen (Cancer Astachus, L.) gleich und häufig gefangen. Dieses Insekt ist vom Ural an, in ganz Sibirten gar nicht, daher ists merkwürdig, daß man es im äußersten Sibirrien wieder antrift.

Von Galkina aus veranstaltete ich wieder eine Tungusische Klopfjagd, um die wilden Steinschaafe (R. Dikoi Barann, Mong. Argali. S. Pallas Reise 3. Th. S. 231.) zu erhalten. Darüber und über beren Beschreibung verging die Zeit bis zu

Dem 16. Julius. An demselben fuhr ich einige Infeln und an bepden Seiten Einflusse kleiner Bache
vorbey.

Den 17. Julius. Heute erreichte ich ben Onote-fluß an der rechten Seite und damit das Ende der Ins goda. Diese entspringt im Jablonoi Chrebel (Apselgebirge) und ist etwan sechs Tagereise lang, schnell, steinigt, mit vielen seichten Stellen und wenigen kleinen Inseln. Ihr Wasser ist etwas trübe. Sie sließt oben ganz im Geburge, weiter hinab behalt sie an der linken niedrig, meist waldiges Geburge und an benden Seiten hohe Ufer. Die nur sparsamen Flächen bender Seiten sind meistens mager, daher ber Fluß sehr wenig bewohnt ist.

Der Onon entspringt im hohen, wilden Granzgeburge, ist größer als die Ingoda und wird 10 Tagereise ober etwan 600 Werst tang geschäßt. Sein tauf ist fast ganz in einer unfruchtbaren Wuste, baber er unbewohnt ist.

Mus Bereinigung bes Ingoba und Onon entsteht bie Schilka, ein fehr breiter, trager Fluß.

Den 18. Julius ging ich ben Goroditschenska in die Schilka und dieselbe hinab. Die Mündung bes Bachs Tschalbachra ist an der Linken, des Ronga-splüsschens an der rechten, des Riastuschens an der linken und des Bachs Jschigan oder Cschokros an der rechten Seite.

Den 19. bis 21. Julius lag ich stille und beschrieb Pflanzen, "woben mir sehr begreistich ward, wie Bau-"bin an seinem Werf 24, und Cabernamontanus 37 "Jahr an dem seinigen geschrieben."

124 VI. Defferschmibts fiebenjährige Reife

Den 22. Julius ging ich weiter und hatte im rechten Ufer der Schilfa die Mundung des gut bewohnten Flüßchens Urulgut und weiter hinab im linken Ufer die Mundung des Vertschaftlischens, anwelchem 2 Werft über der Mundung die Stadt Vertschinsk steht, die ich den 23. Julius glücklich erreichte. Nertschinsk sand ich unter 51 Gr. 57 Min. N. Br.

Reise von Nertschinst durch Steppen nach ber Argunschen hutte.

Den 14. August verließ ich Verrschinet, und ging vom linten Ufer der Schilka nach dem rechten, an dies ser aber am Urulgui (S. den 22. Julius) hinauf durch verschiedene Bache dis zum Dorf Steno-Trusowa. Um Urulgui sind verschiedene kleine Uckerdorfer, die Gesgend überhaupt aber ist hüglicht mit morastigen Flächen und Waltung. Columba Cenas daurica und Turtur waren hier sehr häusig.

Won Steno Trusowa übersuhr ich ein kleines felseges Gebürge, bessen jenseitige Bache in die rechte Seite bes Onon flossen. Die Ginseng der Chinesen suche ich hier, so wie auf der ganzen Reise vergebild. Hier sind keine gemessen Wege, weil ich mich aber sehr geübt habe, die langen der Wege nach der Zeit, in der ich sie zurücklegte, zu schähen, so werde ich wenig sehlen, wenn ich glaube, heute 32 neue Werste gesahren zu haben.

Den 15. August. Der heutige Weg ging über die Ononbache Makarowa und Schida, auch über ein niedrig, mit Birkenwaldung bedecktes Geburge zwischen benden. Dann kam ich an den Unda, ein schönes Flusschen der rechten Seite des Onon. heute 20 neue Wereste in meist offner, hüglicher Steppe.

Den 16. August. Durch den Cholongui und Ulutai, bendes Bache der rechten des Unda; dann durch den Unda selbst von seiner Rechten zur Linken; hierauf durch den starken Ononbach Ulurai. Heute theils offne, stache Steppe, theils niedrig schlecht bewaldetes Bedürge. 44 Werst.

Den 17. August. Ueber das kleine Geburge Mutai. Jenseits desselben ist ein kleiner Salzsee, den die Russen Dudrownot Osinro, die Tungusen Charqui Nor nennen, und dessen Wasser so reich an Kochsalz ist, daß es den Rand des Sees mit kristallinischen Salze bedeckt hatte; der noch reichere Onondorsosse aber macht, daß man ihn nicht nutt. Bon diesem Geburge die zum Turga, an welchem ich mein Zelt aufschlug, ist offne, waldose, kable Steppe. Am Ononslüßchen Turga war die Polhöhe 50 Gr. 41 Min. Nachtsrößte hatten das Virkenlaub schon zum Theil gelb gemacht. Heute etwan 14 Werst.

Den 18. Mugust. Durch den Turga von der Rechten zur Linken; dann bis zum Onondorsa einem Flüschen der Nechten des Onon, trockne, salzige Steppe mit vielen Salzpfüßen und dem kleinen, unreinen See Ogoduk Bulak. Rleine Pläße mit weißem Salzmehl bebeckt, sind hier sehr häusig. Man sieht hier viele Salzpflanzen, aber wenig andere. Diese Steppe ist voller Murmelthiere (Ruß. Surky, Tung. Tarbagan), die aus den löchern ihrer Hügel umberschaueten. Durch den Onondorsa ging ich von der Rechten zur Linken, etwan eine Tagereise über seinem Einsall in den Onon, also 6 Werst über dem mir zur Rechten gebliebenen merkwürdigen Onondorsalschen Salzsee. Mein Uebergang über den Vorsa war unter 50 Gr. 19 Min. N. Preite. Heute 55 Werste.

126 VI. Mefferschmidts fiebenjährige Reise

Den 19. bis 25. August. Die Steppen zwischen bem Argun und Onon haben sehr merkwürdige Thiere; das Galbpferd (Mongol. Dschigetei, Equus Hemionus, Pall.), die Felsen- oder Steinkaße (Mong. Manul, Felis Manul Pall.), den Dachs, eine besondere Art Murmelthiere (Tung. Turbagan), verschiedene Erdhaasenarten als Tolai, Ogotona, Alakdaga oder Springhasen; am Gedürze den luchs u. m. a., daher ich Jagden veranstaltete und einige dieser Thiere, besonders aber durch die Klopsjagd der Tungusen den sehr merkwürdigen fruchtbaren Maulesel den sie Oschigetei nennen, erhielt, beschrieb und ausstopste 3).

Den 26. August. Bom Ononborsa bis zu dem kleinen Geburge, dahin ich heute gelangte, hatte ich eine sehr ebene, offne, durre Steppe, die einen scheinbaren Horizont wie ein Meer gab. In derselben durchschipt ich einen Bach des Urulungui, eines Argunstüßchens. Mein Weg der in So. und S. D. zum S. ging, betrug etwan 30 Werst.

Den 27. August. Heute suhr ich in D. S. D. in einer ber gestrigen in allen gleichen Steppe, und erreichte den Jagan Mor (weißer See), der einen Absluß in den Urulungui hat. Die Nacht war sehr kalt. Etwan 45. Werst.

Den 28. August. Vom Zagan Nor bis zum Uru-Inngui, den ich durch den in D. S. D. gerichteten Weg erreichte, und von der Rechten zur linken durchsuhr, war eben solche durre Steppe. Vom Urulungui zu dem fleinen Gebürge Tichalonscha Chadda ist die Steppe hüglicht und völlig waldloß. Heute etwan 48 Werste.

⁹⁾ Bon biefen vorhin unbekannten Thieren findet man in Pallas Reise gten Cheil belehrende Nadrichten.

Den 29. August. Bis zum obern Borsa, (Ruß. Werchnaja, Tungust. Sachain Borsa) einem Flüßchen der Linken des Argun, hatte ich in einer hügeligen, holzlosen, dürren Steppe verschiedene Bäche des Urulungui und Borsa, und dann den Borsa selbst von der Nechten zur Linken zu durchfahren. Daselbst betrug die Polhöbe 50 Gr. 31 Min. Mein Weg ging heute in D. S. D. und D. und betrug etwan 55 Werst.

Den 30. August. Die Gegend war bergigt, baher ber Weg bald in D, bald in ND, bisweilen auch in N. ging, und mich an den Anglikan, einen Bach der rechten Seite bes mittlern Borsassüghens brachte. Etwan 50 Werste.

Den 30. August. Gebürge mit weniger Waldung, und großen trochnen Flächen; im Gebürge durch einige Borsabäche, dann durch den mittlern Borsa (Auß. Serednei, Tung. Dundasi. Borsa) von seiner Rechten zur Linken. Dieses Flüßchen gleicht dem obern Borsa und fällt wie derselbe in die Linke des Argun. Die Nacht kampirte ich in einem Virkengehölz. Die Nichtung des Weges war so veränderlich, wie gestern und der Wegmochte 32 Werste betragen.

Den 1. September. Bis zum britten ober untern. Vorsa (Nishnaja, Tung. Tschado-Sachain-Vorsa), der ben benden vorherigen in allem gleicht und wie sie in die linke des Arguns fällt, ist dem vorigen gleich Gedürge, doch mit mehr Waldung. Auch diesen Fluß durchfuhr ich von der Rechten zur kinken. Die Farth ging heute in N. D. und N. N. D. Unter den Pflanzen der Gebürgsfächen oder Steppen war Fraxinella offic., eine schöne Clematis und Lilium Convallium, welches ich seit Solitamsk nicht gesunden hatte. Heute erreichte ich nach zurückgelegten 30 Wersten, die Argunsche Silaberhütte

128/ VI. Mefferschmidts siebenjährige Reise

berhatte (Argunsfoi auch Mertschinsfoi Sawod). Sie liegt unter 5t. Gr. 14 Min. M. Br.

Von Nertschinsk, wo ich den 14. August abging, bis Argunskoi Samod, hatte ich eigentlich 70 Stunden gereiset und die übrige Zeit stille gelegen und gearbeitet. Nach wiederholten Beobachtungen kann ich auf jede Stunde, die ich gefahren 6 % neue Werste (jede zu 500 Faden) rechnen, da denn mein Weg etwan 466 Werste betrüge.

Den 2. bis 6. September hielt ich mich in diesem Huttenwerke auf. Der Rommisar Timosei Matwei Burzow, ein Vergwerksverständiger von Kathrinenburg, war erster Hutteninspektor, und der Grieche Stmon, den die Russen Simon Grek nannten, und der seit 1696; also vom ersten Anfange dieser Vergwerke, hier gewesen, war jego Vergmeister.

Das alteste und fast einzige Bergwerk hat von der Dreyfaltigkeit den Namen (Troizkoi Rudnik), liegt neben den Hutten und hat noch Bergarbeit von den vorligen Landeseinwohnern. Die jesige Bergarbeit bestand vorzüglich in einem 30 Faden ins Gebürge getriebenen Stollen, aus welchem man in verschiebene Seitenstrecken kam. Der tiesste Schacht brachte nur sieben Jaden Tiese ein. Die Blenglanzabern, die hier das Silbererz ausmachen, liesen im Quarz und andern Gestein von sehr verschiebener Starke und Lange, auch ist das Erz von sehr ungleichen Gehalt. Von Vergschwaden wußte man nichts, auch litte die Grube wenig von Grubenwasser. Das Erz wird mit Haspeln aus dem Schacht gesfördert, und am Tage zerstust und sortiret.

Jego waren folgende Suttenwerke: 1) Line Roftbutte mit vier offnen Defen, in welchen alle Erze gerofiet wurden.

2) Line

- 2) Eine Schmelzhütte, mit acht Paar, over fechzehn Schmelzofen, jeder mit zwen Balgen, die, weil hier kein Fluß ist, durch Pserde-Rünste bewegt werden. Einige Defen waren zwar für Rupfererze, da aber gegenwärtig keine Rupfererze gewonnen wurden, so wurden in allen silberhaltige Bleverze geschmolzen.
- 3) Eine kleine Hutte mit zwey Schmelzofen und einem Pochwerk zu Kohlengestübe. Diese hatte ber genfangene Schwedische Jahndrich Dames ') sehr artig angelegt.

Jeder dieser Dfen schmelzt, wenn er im Gange ist, in 24 Stunden 50 bis 60 Pud Erz und giebt 35 bis 45. Pfund sehr sprodes, silberreiches Bley.

- 4) Eine Treibhutte mit vier Treibofen oder Berben. Man fagte mir, daß 1000 Pfund Werkblen etwan 36 Pfund fein Silber geben. Die Glotte wird wieder gefrischt oder reducirt und giebt geschmeidig, branchbar Bley.
- 5) Die Wisenschmelzhütte enthielt sechs Defen in einer Linie, deren jeder fast 5 Juß hoch ist und 2 Blase balge, die ein Mensch dewegt, hat. Ein Ofen gab nach der Gute des Erzes in 24 Stunden 3 bis 5 Pud Roh-Eisen. Das Elsenerz ward in Vergen 10 Werst von der hutte, nesterweise gefunden.

Man fahe es den Butten an, daß bas Bauholz über 50 Werfte geführet werden mußte; auch die Wohnungen

t) Bu Emelins Zeiten im Jahr 1735 namlich war biefer Dames Huttenverwalter und eine Hauptperfon ben ben Werken. Er ftarb bafelbft 1739, ift aber noch jego ben den altern Berg- und Huttenleuten in gutem Andenken.

170rd. Beyer, 111.23.

130 VI. Defferschmibte fiebenjährige Reife

gen ber Hutten und Bergleute waren klein und schlecht. Kohlen sind ebenfalls nicht nahe. Das Bachlein 211tarscha, welches durch den Flecken fließt, hat gutes Trinkwasser, aber auch nur wenig darüber.

Gegenwärtig hatte dieses Bergwerk folgende Bergy und Sutrenleute: Einen Befehlshaber, einen Bergmeister mit 200 Rubel jährlich, funf Oberschmelzmeister jeder jährlich mit 35 Rubel und zehen Unterschmelzmeister, jeder mit 30 Rubel. Siebenzig Berghauer, Pochknechte und dergleichen, jeder jährlich mit 15 Rubel. Eisne ziemliche Anzahl Verbrecher, aus allen Gegenden des Reichs, die in dem Bergwerf und auch in den Hutten arbeiten mussen. Auch zwen Schreiber und einen Schulsmeister für die Jugend der Bergleute ").

Steppenreise von Argunskoi oder Nertschinskoi Sawod nach dem Dalai Nor.

Den 6. September trat ich die Steppenreise von Urgunskoi Sawod nach dem Dalai Mor (heiliger See), aus

u) Zu Messerschmibes Zeit waren bie Argunschen bet Krone gehörigen Silberwerke unbedeutenb, denn nie ging die Ausbeute über zwen Pud Silber; als Gnieslin sie besuchte, kam man jährlich bis sieben Pud. Seitdem sind diese Werke sehr ergiebig geworden, has ben viele Bergwerke im Umgange und schwelzen nunz mehr in fünf Hütten. Sewöhnlich geben sie gegens wärtig jährlich nun 400 Pud sein Silber, von besträchtlichem Goldbalt und eine große Menge Bley, bessen sich vorzüglich die noch weit reichern Kolnwano-Woskresenskischen Gold- und Silberwerke zum Versbleyen ihrer Metalle bedienen. Man sehe von den Argunschen Werken Gmelins Sibirische Keise, 2. Th. S. 52 2c. und von deren jezigen Zustande Geors gi Reise im Ausischen Keich, 1. Th. S. 356 – 427.

aus welchem ber Argunffuß kömmt, an, und kam heute zu bem Borfabach Anglikan (S. ben 30. August). Et- wan 30 Werst.

Den 7. September fuhr ich in S. S. W. und fam über den mittlern Borfa. Heute 42 Werft.

Den 8. September. In S. und theils in S. B. burch ben obern Borfa, baselbst betrug bie Polhohe 50 Gr. 30 Min. Heute 38 Werst.

Den 9. September. In offner, nackter Steppe in S. jum 28. und S. W. durch den Urulungui (S. den 28. August), wo er den Bach Rorkica ausnimmt. Hier fand ich die nordliche Breite 50 Gr. 17 Minuten. Heute 48 Werste.

Den 10. September. Am Urulungui besuchte ich Ruinen einer alten Stadt. Sie sind an der Linken des Flusses, 5 Werst über der Mündung des Korfira und bestehen in einem Plag von 200 Schritte-lang und breit, den ein eines Fadens hoher Erdwall umgiebt. Auf dem Plage und auch außer demselben sind Reste von Mauerwerf aus sehr verwitterten Ziegeln, auch liegt ein dem unfrigen ahnlicher Mühlstein daselbst. Sollte hier eine Chinesische Stadt gestanden haben?

Nachher feste ich ben Weg zum heiligen See fort und fuhr in flacher, koller, holzlofer Steppe in S. S. W. bis zum unreinen See Rantschenaite Vor, nabe am linken Ufer bes Arguns. Deute etwan 55 Werst.

Den 11. September. Ich folgte bem Urgun, den bie Mongolen Orgun nennen, an feiner Linken hinauf, baber der Weg theils in S. jum B., thells in S. S. W. geht. An der rechten, over Chinesischen Seite sabe ich die Mundung des Ganflusses. Wo ich auch den Argun hatte, schlen er zwischen 20 und 30 Faben breit.

132 VI. Mefferschmibte fiebenjährige Reife

Sein Fluß ist trage. Hie und ba, boch nur sparfam hat er niedrige Inseln und am Chinesischen oder rechten User viele kleine Seen. Die Steppe ist nackt und hug- licht.

Am Rußischen User traf ich ein Lager von 12 Zelten oder Filziurten daurischer Zurätten an, deren Heerde an Schasen, Ziegen, Rindvieh, Pferden und Rameelen zusammen aus wenigstens 2000 Stück bestand. Der Aelteste, den sie Saisan nannten, war ein vernünstiger, höslicher Mann. — Bey den Jurten waren große Haufen von Argall oder trocknen gesammleten Wiehabfall, der ohne alle weitere Zurichtung die einzige Feuerung der Nomaden dieser völlig holziosen Steppen ist. Sie ist aber nicht so schlecht, als man denken sollte, sondern besser als der meiste Torf, denn sie brennet besser und mit Flamme, giebt gar keinen üblen Geruch, wenig Rauch und hist recht gut. Necht gern und recht nahe sasich an kalten Abenden ben dem wohlthätigen Feuer von Argal.

Heute kam ich am Argun bis zur Mundung des Steps penbachs Urtschu. Hier war die Polhohe 49 Gr. 52 Min. Heute 28 bis 30 Werst.

Weil ich auf dem fernern Wege nicht leicht die Pferbe abwechseln konnte, geschahe es hier. Außer dem Vorspann trieben die Burätten zum Ubwechseln etliche 80 Pferde und auch zum Schlachten einige Stück Nindvieh mit sich. Durch die vielen Leute war ich auch wider die Ueberfälle der Mongolen von der Chinesischen Seite mehr gesichert.

Den 13. September verließ ich diese Jurten. Die Steppe glich ber vorigen, eben so obe, aber ebener und voller Salzplätze ober fleiner, mit weißen mehligen Salze wie mit Schnee bedeckten Vertiefungen, mit häufigen Salze

Salzkräutern. Diese Steppe nannsen die Buratten Charaffutu. Sie hatte eine ausgebreitete Vertiesung ober niedrige Kläche; die sie Cschangir Adsergab nannten. Mein Weg ging heute in W. S. W. und betrug 40 Werste. Die Nacht kampirte ich an dem großen See Bugutur Nor, eine Werst vom linken Ufer des Argunflusses.

Den 14. September. Die heutige Steppe glich der gestrigen. Bende waren von der strengen Winterkälte woller Risse. Mein Weg, der in S. B. und theils in S. W. ging und den Argun oft nahe hatte, durchsschnitt einen Steppen- oder trägen Bach desselben. Etwas höher am Argun ist ein höheres Felsenuser und gezgen demselben fällt der Raular in die rechte Seite des Arguns. In der Niedrigung, in welcher der Fluß seinen Lauf hat und die theils sehr breit ist, sind an benden Seiten viele kleine Seen und überall viele Moraste. Auf der Steppe selbst traf ich einen ansehnlichen See, dessen Nameu ich zu demerken vergessen habe. Auf einem Grabhügel in seiner Nähe steht ein steinern Vild von Menschengestalt, aber von der robesten Ausbildung.

Diesen Abend erreichte ich den heitigen See ober Ben Dasai VTor, an seinem nordlichen Ende, wo der Argun aus bemselben stießt. Dieser Ausstuß ist, wie ich in den solgenden Tagen sand unter 49 Gr. 17 Min. Heute 36 Werst. Mein Zelt schlug ich nahe am Dasai Nor und Argun neben einem Hügel auf.

Den 15. bis 17. September. Ich habe nicht zu wissen bekommen, wovon der Dalai Vor (heiliger See), auch Akr Dalai Vor (der große heilige See) den Namen führet. Seine länge beträgt etwan acht, und die scheinbare Breite fünf geographische Meilen. Sein Bette ist eine Vertiesung gegen das Gebürge. Sein Frund

134 VI. Mefferschmidte flebenjährige Reise

Brund ift folnumig und bie Ufer find, wo ich ibn gefer ben, und wie die Mongolen fagen, auch überall, fo weich, baf man nur auf benfelben reiten tann. Gein. Wasser ist weißlich, sast wie Seifenwasser, wenig flar und sehr kalkigt. Sechzehn Pfund Apothekergewichts. beffelben hinterließen ben volliger Berdunftung einen: grauen, falfigen, fcbleimigen und falzigen Reft, ber eine Unze und 3 Quentchen wog. Man fann benfen, wie befilich folch Waffer fchmecken miffe. Weil die Buratten nicht fifchen, bin ich mit feinen Rifchen, beren er nicht viele haben fann, unbefannt geblieben, am Ufer aber findet man große Seemuscheln (Mytilus lacustris), beren eine oft funf Ungen wiegt. In ber Beftfeite ift nab am Gee buglige und theils bergige Steppe, und Won abnite biefe Berge besteben aus Felfenarten: cher Beschaffenheit foll auch bie Diffeite fenn. Dem füblichen Ende nabe foll ein ansehnlicher Gee, ben bie Buratten Bugra Mor nennen, fenn.

An einer Stelle des nahen kleinen Gebürgs fand ich auf einem Felsenabsaß unter einer überhangenden Klippo eine metallene Glocke ohne Kloppel, 27 ½ Unzen schwer, seine metallene glattgedrehete Becher, von wele chen jeder 11 bis 14 Unzen wog, eine metallene Schüssel mit Erde und Staub, deren Gewicht ohne die Erde 30 Unzen betrug, einem kleinen Bindel tangutischen Schriften zwischen zwen kleinen Brettlein, in einem baumwollenen Tuch mit einem Lederriernen umbundene Vielleicht war unter der vom Winde herbengeweheten Erde auch die Asche einer Leiche, wenigstens schien alles zusammen ein Codtenopfer lamaitischer Seiden zu sehr gut geformt und abgedrehet. Ich nahm das ganze Opfer bis auf die Erde mit.

Hier hatte ich Gelegenheit einige Pflanzen Cannabis proceta, Alclepias humilis, Spinacia faxatilis, Abrotani Species etc. und noch mehrern reifen Pflanzensamen zu sammlen, welches geschabe.

Steppenreise vom Dalai Nor nach Tschitinet am Ingoda.

Den 18. September. Die spate Jahreszeit und das hestliche, ungesunde Wasser hießen mich den Dalai Nor verlassen. Ich wollte durch die Steppe nach dem Selenga und Selenginsk gehen, wohin man, wie die Steppenbewohner versicherten, kommen könne, fand aber in der Folge unüberwindliche Hindernisse, wodurch ich wider Absicht und Vermuthung nach Tschitinsk am Ingoda zurück kam.

Der heutige Weg vom Dalai Dor ging erft in bem - fleinen Weburge, bann in offner bugliger Steppe in 2B. und theils in D. 2B. Uneinem Ort maren biele Steinfaulen von ber gangen und halben Sobie eines Menfdren, Die in ber Ferne Stafuen gu fenn fchienen, aber nur burch tie Erde hervorftechende Telfenflippen maren. Bon ber Urt wird mohl auch die verfteinte Urmee febn, die in ber Rirgififchen Steppe oben am Tobol fich befinden foll. Dier trafen wir einen gegrabenen Brunnen mit gutem Begen Abend ging ber Bug in B. G. BB. in einer flachen, febr baufig mit Riefeln bestreueten Ctepe Diefe Riefel find jum Theil von verfchiedenen Farben, mehr oder weniger burchfcheinend, aber meiftens außen Schoner, als gegen ben Mittelpunkt, bed faiting lete ich einen Theil. Die Macht fand ich an bem Schiff. fee Dafchimat Mor, unter 49 Gr. 22 Min. Br. Beute waren etwan 40 Berft gefahren.

In

136 VI. Messerschmidte siehenjährige Reise

In ber Nacht waren zwolf meiner Buratten durchgegangen und hatten 21 Pferde und 4 Rinder im Stich
gelassen, wodurch ich in dieser, in Absicht der Ermangelung aller Husse, einem offnen Meer ahnlichen Buste
mehrere Tage in sehr großer Verlegenheit zubrachte, aber
doch Saamen sammlen und (ben der Barme von Argatoder Misseuer (S. den 11. September) studigen und
schreiben) konnte.

Den 23. Geptember. Meine Leute brachten aus entfernten Burattifchen Jurten. Buratten und Pferbe, Daber ich aufbrach. Seute hatte ich ebene, trodine, falgige, unfruchtbare Steppe. Mein Weg ging in B. G. 2B. gegen ben Tarei Dor, und Onon: Dachmittage batte ich den See Apra Mor mit falzigem, heflichem Baf-Tet, und einem mit Galg gang beberften Rande, auch maren um bemfelben eine Menge fleiner vertiefter Dtage mit weißen, mehligen, faltigen, falpetrigen und muriatifchem Salze, als mit Schnee bebeckt. Bier fampirten Chinesische Mongolen, ben welchen ich mich verweilte. In einiger Entfernung bom Gee ging ber Bug über ben Sugelinden Ryra Chadda. Jenfeits beffelben fam ich an ben Steppenbach Ryrim Bulat, beffen Baffer megen großer Salzigkeit weit arger als bas Baf. fer bes Dalai Mor fchmectte und meinen leuten Erbrechen verurfachte, boch fonnte ich heute nicht weiter fom-34 bis 35 Berft.

Den 24. September. Die Steppe war heute wie gestern, doch hie und da mit fansten Höhen und Hügeln, und voller, Murmelthiere. Ich ließ eine Murmelthiere bable nachgraben und fand sie über dren Faden tief, unsen mit vielen Zweigen und in allen Zweigen oder Rammern reines, trocknes Deu, zum tager für diese im Winster schlasende artige Thierchen.

Um

Um einige Hügel bestanden die Streusteine aus gries nen Marmorbrocken, ohne und mit meißen Adern. Wahrscheinlich wird man hier Marmor in ganzen Lagern antressen. Auf meiner Wanderschaft, die in B. N. AB., theile ganz in AB. und theils auch in M. B. zum N. gerichtet war, kam ich des Abends an einen gegradenen Vrunnen, an dem unreisten Steppenbach Cala Bullak.

Den 25. September. Ein Chinesischer Mongol wollte mich an den Uldsa, einen Fluß, der in den Tarei Nor fällt, bringen, wodurch mir der Tarei Nor an die 50 Werst zur Rochten und in N. blieb, welches meisnen Weg sehr verkürzte.

Der Zug ging meistens recht in Westen, in hüglichter, magerer und so salziger Steppe, daß sie von den wielen mit Salz bedeckten Plätzen wie beschneiet schien, Um einige Hügel lagen Brocken von grünen, kieslichten, weißadrigen Marmor. Zur tinken hatte ich den See Telei VTor, auf welchem noch viele Schwäne waren, Hier standen auch Chinesisch Mongolische Jurten. Die Nacht brachte ich an dem in diesen See sallenden Bach: Tele Zusak zu. 40 Werst.

Den 26. September. In einer der gestrigen völlig gleichen Steppe, und auf der Richtung in W. und W. 3. M. kamich heute bis an den See Dyrch Tor, der mit dem Ulbsassus in unterirdischer, und des Frühlings auch in oberirdischer Berbindung stehen soll. Auf ähnliche Art soll auch der Dyrch Nor mit dem Tarei Tor der nun schon hinter uns war, Gemeinschaft haben *). Der Dyrch

x) Der Tarei Kor ift ein weitlauftiger Galzgrund in höherer, flacher Steppe, ber des Commers bis auf einige Stellen, die als Salpfügen nachbleiben, aus

138 VI. Mefferschmibte fiebenjährige Reise

Pyrch ist nicht klein und war jeso voller Schwane, Ganfe und anderer Basservögel, sein Basser aber ist so
schliecht als des Dalai Nort boch mußten wir uns mit demfelben behelsen.

Den 27. September. Auf harten Frost fiel sast eie ner Spanne hoch Schnees der mir besonders dadurch sehr beschwerlich ward, daß er das Sammlen des Argals oder trocknen Mistes hinderte, daher ich weder zum Theesochen, noch zum Erwarinen Feuer haben konnte. In solchen Umständen vergehen Muth und Hossmung.
Gegen Mittag brach ich auf und reißte nach dem Kompan, auch schwolz der Schnee. Endlich sam ich an den Ulosa; etwan 80 Werst über dem Bette des Tarei Norzen Werst.

Den'28. September. Die User bes Mosaren mit Eise belegt. Beute fuhr ich durch benselben von seisner rechten zur linken Scite und am Fluß hinauf, also meistens recht in Westen. Längst diesem Klusse kampireten viele Chinesische Mongolen. Heute 35 Werst, inosser, magerer Steppe.

Den 29. September. Un der Linken des Uldsa hinauf, demselben bisweisen nahe. Der Weg ging in N. W. z. W., zum Theil auch in S. W. Um Wege hatte ich den großen See Burdu Tor, 2 Werst vom Uldsa, den ein kleines Gebürg, und hierauf den kleinern Burdu Tor. Um Fluß und an den Seen standen Jurten Chinesischer Mongolen. Die Nacht brachte ich nahe am Uldsa zu. Heute 30 bis 32 Werst.

Den 30. September. Weiter am Ulofa hinauf in offner, flacher Steppe mit fleinen Sugelrucken. Der Weg

trocenet. Bon biefem mafferlofen Gee febe man Pallas Reife im Rufifchen Reich, 3. Th. S. 215.

Weg ging in B. und S. B. über ben kleinen Berge strick Dstbun Rusun Chadda, woselbst ich die Polhobe 49 Gr. 36 Min. fand. Ein zwenter kleiner Bergerucken höher am Ulvsa ward von den Mongolen Jagan Ibugun Chadda genennet. Mein Nachtlager war wieder am Ulvsa. Heute bis 32 Werst.

Den 1. Oktober. Auch heute ging mein Weg am Ulbsa hinauf, in trockner, von Sugeln etwas welliger, holzloser. Steppe, über einige dieser Sugelreihen. Das Nachtlager war wie die vorigen am linken Ufer des Ulbsa. Sinige Hügel an ihren rechten Ufer trugen Fichtenshaine, Heute 30 bis 32 Werst.

Den unabgewechselten Pferden einige Erhohlung zu verschaffen, mußte ich auch ben 2. und 3. Oktober hier bleiben. In diesen Tagen sahe ich mancherlen Wasser pogel hausig nach S. 2B. ziehen.

Den 4. Oftober ging ich am Ulbsa noch weiter hine auf, und hatte eine ber gesteigen gleiche, bas ist, wellige, offne, trochne Steppe. Das Nachtlager nahm ich nabe am Ulbsa. Heute wahrscheinlich 30 Werst.

Den 5. Oftober. Am Ulosa hinauf eine ber gestriggen gleiche Steppe, aber auch ein kleines hügliges Gebürg mit Fichten bedeckt, welches die Russen Werchnei Bor (öberer Fichtenwald), die Mongolen Chado Sachain Sandachu nennen. Gegen meinem Nachtlager über an der andern Seite des Ulosa sahe man das kleine Gebürg Raylenray Chadoa. Heute 24 bis 25 Werst.

Den 6. Oktober. Die Mogte, war an vielen Stellen Beg aufwarts in N. W. folgte, war an vielen Stellen schon überfroren. Die Steppe war der gestrigen gleich, aber ohneralle Waldung. - heute stand ich zum lestens mal

140 VI. Mefferschmibts siebenjährige Reise

mal an der Uldfa, und hatte etwan zwanzig Werste

Den 7. Oktober. Die Fortsetzung bes Weges in M. W. entsernte mich nun von der Ussa. Die offne Steppe hatte Hügel, auch kam ich über ein kleines beswaldetes Gebürge. In der flachen Steppe suhr ich nesken dem See Kutschlurtai Vor, der bittersaizig Wasser und mit Salz beschlagene User hat, vorben. Zumt Nachtlager erreichte ich einen kleinen Bach im Thal des kleinen Gebürgs Mygky Chadda. Heute nur 5. Werst, dem der Wan oder Besehlshaber der Chinesischen Mongolen am Ulbsa untersagte mir die weitere Reisse und trur, sondern verlangte, das ich den gekommenen Weg zurücke gehen sollte. Nach sehr verdrießlichen Unsterhandlungen durch einen Unterbesehlshaber konnte ich endlich

Den 17. Oktober meinen Weg fortsehen; ward aber von 20 Mongolen begleitet und bewacht. Der Onon war hier nahe, man konnte aber nicht über das Geburg Wirgty Chaoda zu bemfelben kommen, daher ich in ebener, offiner Steppe in N.O. z. N. suhr, und die Night an einem Quellbach am Geburge Rooko Cscho-lon Chaoda (blaues Geburge), zubrachte. 10 Werst.

Den 18. Oktober. Ich zog in hüglicher kahlen Steppe wie gestern, in N. D. z. N. und theils in N. M. D. M. Und theils in N. M. D. M. Wege war ein kleiner See und an demselsen ein kager Chinesischer Mongolen. Gegen den Abenderreichte ich das Gedurg Tador Chaddaund lagerte mich an einen Quellbach besselben. Hier fand ich die Polhhöhe 49 Gr. 12 Minuten. Heute gewiß 38 Werst.

Den 19. Oktober. Unfänglich fuhr ich in N. und In dieser Richtung über bas Geburg Arehn, welches Walbung aus Lerchenbaumen, Fichten, Tannen und Birfen hat; dann in N. N. W. und dadurch erreichte ich ben Onon nahe über der Mündung des Cerinfluffschens in seine linke Seite. Hier betrug die nordliche Breite 49 Gr. 22 Min. Heute 23 bis 24 Werst.

Micht weit von meinem lager lag ein verstorbener Mongol in seinen Kleibern, aber von wilden Thieren schon-angestressen. Neben ihm war ein Föhnsein von weißer leinewand, 40 Zoll lang, 14 Zoll breit ausgerichtet, auf welchem die tangunischen Worte standen: Om ma ni pat me chunt Die lamas bestimmen aus ihrest astrologischen Kalendern, ob eine leiche verbrannt, begraben werden oder an der lust verwesen und von Thieren gestressen werden soll. Das lestere wiederfährt den mehresten, und je eher sich die Raubthiere über die leichen machen, je ein besser Schicksal werden sie in jener Welt haben.

Den 20. bis 22. Oktober. Endlich konnte ich ben Burattischen Vorspann von Urgun mit Tungusischen, aus Jurten am Onon umwechseln, worüber biese Tage vergingen.

Den 23. Oftobek. Heute ging ich 2 Werst unter ber Mundung des Terin nicht ohne Schwierigkeit durch ben hier schon ansehnlichen Ononfluß von seiner Reche ten zur Linken.

Noch immer hatte ich die Absicht gerade nach Sealinginet zu gehen, und war auch bem Kompasse nach, gar nicht aus dem Wege, die Tungusen aber versicherten, daß gerade zu wegen der Gebürge gar nicht durchazusommen sch, und daß ich den Weg über Tschitinst nehmen mußte, wozu ich mich, da ich den Weg von Ubinsk nach Tschitinsk noch einmal reisen mußte, sehr ungern entschloß.

142 VI. Mefferschmidts fiebenjährige Reise

Un der linken des Onon reiste ich an diesem Fluß abwärts durch ebene, offne Steppe, daher ging mein Zug theils in N. theils in N. D. und N. W. In der Steppe kam ich an den Chudschir Nor, der 2 Werst vom Onon entsernt ist. Der See hat seinen Namen von dem Bittersalze (Cutschir, Lung.), welches sein Wasser enthält und seine User bedeckt. Auch die Steppe dieser Gegend ist voller vertiester Pläße, die mit mehrligen, kalfigen, kochsalzigen Vittersalz, als mit Schnee bedeckt sind. Die Tungusen bedienen sich des bittern Usersalzes zur Würzung ihres Wilchtbees. Eine Werst weiter hatte ich das geringe Gebürg Ustung Oola am Onon selbst.

Die hier kampirenden Tungusen versicherten, daß der in ihrer Nahe gesehene Trupp wilder Ziegen, die Olhereni (Antilope gutturosa, Pall.) genennet werden, dereits die weißlichen Winterhaare hatten. Stein- voer wilde Ratten, (Felis Manul, Pall.) wören hier aufferst selten und hielten sich mehr in gedurgigter Waldung nuf; ich erinnere mich auch am Jetssuß gehört zu haben, daß sie im baschkirischen waldigen Ural nicht selten seyn sollen.

Das hohe Geburg Chongu Tologoi (Schafhaupt) blieb mir nahe zur kinken. Die Nacht brachte ich an dem Ononbach Tarbaloschei im Tungusischen Jurten zu, denn in meinem Zelt konnte ich es nicht mehr aushalten. Heute 36 bis 38 Werst.

Den 24. Oktober. Durch ben Tarbaldschei von der Rechten zur Linken, nahe am Onon. Mein Weg ging in flacher offner Steppe in N. N. D. und bisweilen in N. z. D. Der ziemliche Berg Karatau, den die Russen Karattlin Gora (Wachtberg) nennen, blieb mir zur Linken. Nachher fuhr ich durch das Flüschen Manghut

Manghut Gorochon, durch den Bach Machai und durch das ziemtiche Flünden Karalgu Gorochon, die alle in die Linke des Onon kallen. Un legterm brachte ich die Racht in einer Tungusischen Filziurte zu. Die Tungusen dieser Steppe sind so genannte Pferdetungusen (Konnye Tungusy), die, wie die Burätten, in Filziurten und nicht wie die Kennthierrungusen (Olenne Tungusy) an der Tunguska (S. den 10. Julius 1723) in Jurten von Birkenrinde wohnen. Heute 30 bis 31 Werst.

Den 25. Oktober. Auch heute blieb mir der Onon zur rechten Seite nahe. Die Steppe war überhaupt siach, offen und sieinigt. In derselben suhr ich nach ber Reihe durch den kleinen, dann durch den größern, steinigen, schnellen Burulgu, hierauf durch den Bach Onchum. Bon demfelben an hatte die Steppe Hügel und haltbar gestrerne kleine Morasie, auch ein kleines Gebürg, den welchem ein Theil Fichten trug. Jenseits des Gedürgs siehr ich durch den kleinen Odschirka, und endlich durch den größern Odscha in der Nähe seines Einfalles in die Linke des Onon. Um Odscha oder Akschaften Sind Burken. Im Sommer hätte die heut durchzogene Steppe viele Unnehmlichkeiten gehabt. Die Nacht brachte ich bei Tungusen am Odscha zu. Heute 50 bis 51 Werst.

Den 26. Oktober. Moch immer an der Linken bes Onon hinab. Daburch ging mein Zug in N. O. und zum Theil in N. N. O. In der Steppe bemerkte ich heute folgende Veränderungen: hügliche, offne Steppe, in derselben durch den Bach Nachalangda und neben einem kleinen See hin, denn durch die Ononbäche Tolothoi, Tarbagatai und Uladsche. Hier sind Morafie; ein klein Gebürg, von welchem ich nach einander zwei

144 VI. Mefferschmidte fiebenjahrige Reise

swei Berge mit Mühe überfuhr; die Ononbäche Dshilkoschan und Madschagan. Etwas weiter hinab sallen die Bache Schilbangu und dann der Raroldscha in die rechte Seite des Onon. Bey Fortsesung meines Obeges ?) an der linken Flußseite kam ich wieder über einen Bergstrich, und hinter demielken durch das schnelle, und deswegen noch offne, steinige 13 Faden breite Flüßchen Plack; 12 Werst vom Onon. Hier nahm ich das Machtlager. Heute 35 Werst.

Den 27. Oktober. Ich folgte bem Plaeh an der Kinken hinauf und entfernte mich dadurch vom Onon. Der Weg ging meistens in W. N. W. und in offner Steppe, durch einige Plaehbäche. Der See Osberum Nor blieb mir zur Nechten, und die bezden kleinen Bitterseen, die schlechthin Audschigt Vor genennet wurden, und das mit Fichten dicht bewaldete Gebürg Salakanna Chadda waren zur linken. Die Nacht brachteich in einer Tungusssschaft zurte zu. Heute 30 Werst.

Den 28. Oftober. Anfänglich ging ich am Rlaeh noch weiter hinauf, meine Fahrt in N. z. D. aber entfernte mich von demselben. In der flachen Steppe traf ich zwen fleine Seen, dann blieb mir ein fleines Gebürg mit Fichten und bald hernach ein ähnliches zur Rechten. Der Weg selbst ging in flacher, offiner Steppe, in der ich nachher an den See Baldschina Amuth fam, aus dem der Eura, ein Fluß der Rechten der Ingoda (S. den 2. Julius) kömmt. See und Fluß ließ ich rechts. Nicht weit von erstern hatte die Steppe selbst einen kleinen Fichtenwald, an welchem Lungusen kampirten.

y) Der ist folgende Theil bes Weges scheint mit dem in Pallas Reise III. Theil. S. 193 bis 200 ruckwarts beschriebnen, volltommen einerley zu sepn.

pirten, ben welchen ich einkehrte. Sier betrug bie Polbobe 50 Gr. 59 Min. Seute 23 Werft.

Den 29. Oktober. Mein Weg ging in N. z. D. in der Rahe ber kinken der Eura, durch einige ihrer Badche. Bis auf einen kleinen Fichtenwald an der rechten und ein kleines, waldiges Gedurge an der linken Seite der Tura, war heute alles offne, ebene Steppe, doch traf ich gegen den Abend wieder ein klein Steppenwaldchen an, an welchem Tungusen standen, der welchen ich die Nacht über blied. Heute die 30 Werst.

Den 30. Oktober. Die schon lange gefrorne Erbe ward in voriger Nacht einer queer Handhoch mit Schnee bedeckt. — Mein Weg folgte wieder der Tura abmarts durch viele ihrer Bache. Die Steppe war mit Birken bestreuet. Un beyden Seiten der Tura sahe man in der Entfernung Gebürge, die sich dem Fluß abwarts gleichformig naherten, und ihm endlich nur ein enges Thal ließen. So welt ich den Tura sahe, waren viele, aber, so viel man erkennen konnte, schon erösnete Gradber voriger Einwohner in seiner Nahe.

Jenfeits des Geburgs am linken Turaufer mar offne Steppe mit sparsamen Walberdyens. Ben einem derfelben hatten mir die Tungusen eine warme Filzjurte zum Nachtlager aufgeschlagen. Heuse 35 Werst.

Den 31. Oktober. Heute suhr ich meistens recht in M. und entfernte mich dadurch vom Tura, doch überfreugte ich noch einige seiner Bache. Die Steppe war eben, hie und da mit Virken bestreuet. Der Tschegaldur war der erste und der Angadschikan der zwente Ingodabach, die ich antras. Lesterer entspringt an einem kleinen Gebürge. Ich folgte diesem Bache hinab und kam dadurch an das rechte User der Ingoda, wo ich in dem Dörschen Angadschikan oder nach seinem krord. Beytr. III. B.

146 VI. Mefferschmidts siebenjährige Reise

ältesten Einwohner benannt Uldschuitu Saimka einkehrete. Hier war die Polhohe 51 Gr. 43 Minuten. Heute 23 Werst.

Die Ingoda war zwar schon seit mehreren Tagen mit Eise bedeckt, hatte aber noch große offne Stellen und war unsicher.

Den 4. November aber konnte ich meine finstere, enge, kohlenschwarze Stube in Uldschuitu Saimka verlassen und etwas weiter hinauf über die Ingoda nach Olenguska Sloboda am linken User der Ingoda geshen. Heute 14 Werst.

Den 5. November ging ich an ber Linken ber Ingoda auf einem bergigten Wege aufwärts, bis zu bem aus zwen Rauchfängen bestehenden Dörschen Krutschinowka, wo ich nur eine kleine, so genannte Schwarzsstube (die durch einen in derselben besindlichen Backosen erhist wird) bekommen konnte. Hier war kurz vor meiner Ankunst ein zu der Selenginskischen Karavane geshöriger Dromedar gefallen, den ich, wie ich bisher vergeblich gewünscht, zergliedern konnte. Er wog 1556 medicinische Pfunde, jedes zu zwölf Unzen gerechnet. Mit großer Mühe brachte ich ihn in mein Stübchen, das er sast ausscüllte. Diese Zergliederung, Ausmessung, Beschreibung 2) beschäftigte mich sast Lag und Nacht bis zum 9. November.

Den 10. November ging ich von Krutschinowka weiter am Ingoda hinauf und kam von einer außerst sauren Reise nach Tichteinskoi Ostrog (S. den 24. Junius) Gott lob! gesund zurücke.

Hier

z) Diefe Befchreibung findet man in ben Commentariis Ac. Scient, Petrop. von Ammann herausgegeben.

hier mußte ich die Schlittenbahn abwarten und fand bis jur Ubreife nach Udinst, die erft 1725, ben 24. Rebruar erfolgen fonnte , mit ben bisherigen Sammlungen, meinen Papieren und burch veranstaltete Jagben Befchaftigungen genug. Die ausgestopften Thiere und Wogel waren wohl erhalten, welches ich vorzüglich meinem Munienpulver jufdrieb. Daffelbe beffand aus Steinfalz ober andern guten Galg 16 Ungen, fcmar-Ben Pfeffer 2 Ungen, Wermuthknospen und Cabat von jedem 3 Ungen, Weihrauch 1 1 Unge, Vitriol I Unge, Lavendelblumen i Unge. Jedes diefer Dinge gerpulverte ich befonders, mifchte fie bann und hob bas Gemifche in glafernen glafchen auf. Benm Musftopfen rieb ich die innere Seite ber Saute ber Thiere und Bogel mit biefem Dulver , und bestreute auch bas Berch ober die Beibe zc. mit welchen ausgestopft mard, reichlich mit bemfelben.

1725, ben 25. Januar bes Abends um 7 Uhr ward ich unversehens durch ein ziemlich starkes Erobeben erschreckt. Die Erschütterung mahrete fast eine Viertelsstunde und war so stark, daß ich den Einsturz meines alten, hölzernen, zitternden und frachenden Hauses surchtete. Ein solch Erdbeben wird in Daurien öfter versspürt, doch war es seit sieden Jahren nicht so stark als heute gewesen.

D. Daniel Gottlieb Messerschmidts Reise auf dem Ketssuß von Makowskoi bis Narym am Ob.

3m Jahr 1725.

Is ich, nach geendigter Wasserreise von Irkust, die Angara und obere Tunguska hinab auf dem Jenisei nach Jeniseisk kam, beschloß ich zur Fortsetzung der Rückreise in Sibirien den Retstuß hinab nach Narym am Ob zu gehen.

Den 16. August ging ich baher von Jeniseisk zu sande über ein Zwischenland (Wolok) nach dem obern Ket. Mein Weg ist der gewöhnliche der Kausseute, die ihre Waaren vom Jenisei nach dem Ket oder vom Ket nach dem Jenisei bringen , und geht in einer hüglichen, theils auch morastigen Gegend über den Bern, einem ziemlichen Jeniseisluß und mehrere Kem- und Ketbache nach Makowskoi, einem Flecken oben am Ber, unter 58 Gr. 7 Min. N. Br. wo dieser Fluß schiffbar zu werden anfängt. Dieser Landweg beträgt 180 Werst.

Den 21. August trat ich die Bafferreise ben Ret binab auf einer Flugbarke an.

Der Fluß macht hier viele Krummungen, hat verschiedene Sandbanke (Rug. Moli) und hohe Ufer. Die Gegend bender Seiten ist flach, mit Fichtenwaldung bebeckt. Heute 35 Werst.

Den 22. August. Im Fluß Sanbbanke, Die Mundung des Baches Schadsche zur Linken. heute 40 Werst.

Den 23. August. Sandbanke. Puschkinoi Jar, eine hohe Uferstelle ber rechten Seite. Heute 28 Berst.

Den 24. August. Die Mündung des Flusses Tatarka, zur linken. Er ist unten wenig schmäler als der Ket selbst. Die Gegend bender Seiten ist wie die vorherige, dichte, flache, nasse Waldung. Der Flus wird von der Tatarka an, merklich tiefer, macht aber immer noch viele und kurze Krümmungen. Um Tatarka ist die Poshöhe 58 Gr. 8 Min. Das Dörschen Words scheika am linken User. Heute 57 Werst.

Den 25. August murben in einer ber vorigen gleischen Gegend 40 Werste fortgerubert.

Den 26. August. Auf dem linken User steht Woroschilow Saimka mit einem Nauchsange. Eine hobe weiße, sandige Userstelle der rechten Seite heißt Beloi.
Jar (weißes User). Hier ist die Polhohe 58 Gr. 17 M.
Heute 60 Werst.

Den 27. August. Die Mundung des Flüßchens Loschinka an der linken Seite. Loschinaborskot Monastir, an dieser Mundung. Hier beträgt die Polhöhe 58 Gr. 15 Min. Heute 70 Werst. Der Jagd, und Votanik wegen verblieb ich bis zum 8. September hieselbst.

Den 8. September. Im Ret eine Sanbbank; bann die Mündung des Flüsichens Saikowa zur Linken und des Flusses Sorscher zur Nechten. Heute 60 Werst.

Den 9. September. Die Gegend berder Seitent war wie alle vorige, namlich flache, naffe Nadelwals R 3 dung.

Diseases to One

150 VI. Mefferschmibte siebenjährige Reise

bung. Im Flusse trasen wir eine große Sandbank. Heute 106 Werst.

Den 10. September. Die Mündung des Flusses Jelowa an der linken Seite. Im Ket eine Sandbank. Heute 90 Werst.

Den 11. September. Einige Sandbanke. Um rechten Ufer eine verlassene Ossiakische Dorsstelle, die Urlakowa Govoditsche genennet wird. Heute 94 Werst.

Den 12. und 13. September kam nichts Bemerkungswurdiges vor, da Ufer, Fluß und Gegend sich vollig gleich blieben. In benden Tagen 160 Werst.

Den 14. September. Die Mundung bes Flußthens Urka zur linken und weiter hinab an eben diefer Seite Stara Bera Protok, oder ein altes Flußbette, welches jeso ein Nebenarm ist. Heute 105 Werst.

Den 15. September. Die Mündung des Orlos wasilüßechens und der Ort, wo das Dorf Starai Rets. Zoi gestanden. Heute 110 Werst.

Den 16. September. Die Mundung des Flußthens Lyschiza zur Rechten. Heute 72 Perft.

Den 17. September. Seute hatte ich breiten Strom, aber auf einer Strecke von 96 Berft nichts merkwur- Diges.

Den 18. September. Die Mündung bes Flüßchens Malimfa zur Rechten. Heute 52 Werft.

Den 19. September. Am Nalimka hort bie walbige Flache bepber Seiten zwar nicht auf, boch sind an benben Ufern auch ansehnliche trockne, ziemlich fruchtbare offne Flachen, und an den Flußufern stehen nach der Reihe Reihe folgende Dorfer: Panowa mit sechs höfen am rechten Ufer, Ramarowa und Othegowa, bende flein, Machowa Selo (Kirchdorf) mit 20, Rureika mit 10, Retokoi Slododa mit 15 und Uftreka mit 6 höfen, alle am linken Ufer. heute 80 Werst.

Den 20. September. Die Mundung des Flußchens Anga und das Dorfchen Wolkowa an der linken Seite. Von Wolkowa dis jum Ob find über ein Zwischenland nur 10 Werst. Heute 70 Werst.

Der Ret fließt mit dren Armen in die rechte Seite bes Ob. Den Arm, den ich heute unter dem Anga zur Linken ließ, und der für meine Barke zu seicht war, heißt Togger Protok (Durchbruch), auch Werchnot Ustie (oberste Mündung). Er soll 50 Werst lang senn. In demselben fließt das Wasser bald aus dem Ket in den Ob, bald ists umgekehrt, nachdem nämlich der eine oder andere Fluß höher steht oder ein starker Wind wehet. Heute 90 Werst.

Den 21. September. Der Ret schien kaum zufließen. Der zweite Mundungsarm der Seredni Ustie (Die mittlere Mundung) genennet wird, blieb mir auch zur Linken, und baburch war ich in dem untersten oder britten Mundungsarm oder der Aischnasa Ustie, die für den rechten Strom gehalten wird. Heute 108 Werst.

Den 22. September. In bemfelben steht das Dorf Atalajowa am linken User; in die rechte Seite fällt das Flüßchen Taibachtina, unter welchem sich der Ket mit dem Ob an der rechten Seite des letztern vereint. Ich nahm die Polhöhe recht in der Mündung und fand sie 58 Gr. 45 Min. Bis zur Mündung hatte ich heute 58 Werst zurück gelegt.

Sm

152 VI. Mefferschmidts fiebenjährige Reise

Im Ob ging ich abwarts und erreichte 2 Werft unter ber Mundung des Ket am techten Ufer des Ob die Stadt Maryin an der Mundung des Flußchens Maryin.

Der Ret, ben die Oftiaken Puni nennen, durchfiromt überhaupt eine flache, wenig hüglichte, waldige,
nasse und kalte, unfruchtbare Gegend und ist so wie seine
Flüsschen, wenig bewohnt. Er hat fast überall niedrige
User, die theils weich, theils sandig sind. Solche Sanduser werden Plosi genennet, und ob sie gleich in sehr verschiedener Entsernung von einander sind. so rechnet boch
das Schiffervolf auf den Kausmannsstrugen die Distanzen darnach, Ueberhaupt werden 180 Plosi oder Sanduserstellen gezählt.

Die lage des Flusses von Makowskol dis zum Dbift nach den genommenen Polhohen und meinen Kompassbemerkungen von D. zum S. in W. z. N. Die lange besselben auf dieser Strecke beträgt mit allen seinen Arummungen nach der zum Hinabrudern erforderlichen Zeitz, die 340 Stunden 30 Minuten ausmachte, 1601 neue Werste (jede zu 500 Faden).

Wasserreise auf bem Ob von Narym bis jum

3m Jahr 1725.

Den Ob nennen die Ostiaken Uß, auch Jat und einige Kolta. Die Stadt Marym steht eine Werst vom User des Ob am Flüschen Narym auf einer hohen mit waldigem Morast umgebenen Fläche, die Gegend selbst aber ist hügligt und hat auch viele trockne Flächen, die zu Ackern taugen und zum Theil dazu angewendet werden, denn ob die Felder gleich oft durch Miswachs leiden, so tragen sie doch in manchen Jahren zehnfältig. Auch

Auch gemeine Ruchenfrauter und Wurzeln' tommen hier noch gut fort.

Die Einwohner ber Stadt sind meistens Schluschiwie oder zu Fuß dienende Kasaken, die sich vorzuglich mit Einsammlung der Pelzerepen von den Oftiaken beschäftigen. Die Pelzkasse nimmt allein über 4000 Stuck Zobel ein.

Unmittelbar am Ob steht auf einer mit Morast umgebenen Höhe ein Derf mit einer Kirche, welches Kamtschatka genennet wird. Hier war die Polhöhe 58 Gr. 46 Minuten.

Den 24. September ging ich von Marym den Obhinad. Un der Linken fängt der starke Nebenarm (Orotok) Parabel an, der 60 Werst lang ist, und eine so lange Insel macht. Un den Usern war das Dörschen Gorodissche zur Nechten, die Mündung des Teksassischens und kleine rußische Vorser, alles am rechten User; heute 107 Werst.

Den 25. September. Die Mundungen ber Flufe den Wafingan und Rildahn zur linten.

Den 26. September. Einige Rußische kleine Dörfer und Pstiaksche Jurten, auch die 3 Mündungen des Timstusses an der Rechten. Bis hieher sieht man an benden Seiten des Ob niedrige, waldige Berge, weiter hinab aber ist alles stache, morastige Waldung, auch hat der Fluß nur niedrige User, die einem großen Theil nach mit Weidengesträuch bedeckt sind. Wie auf dem Ret (S. den 22. September) werden die Distanzen, ohngefähr so lang, als man an einem Ort den Fluß sehen kann Ptoßa genennt; jede derselben hat ihren Namen, der meistens von einem berühmten Ostiaken entlehnt ist. Heute 64 Werst.

\$ 5

154 VI. Mefferschmibte fiebenjährige Reife

Den 27. September. Das Kirchborf Lumpu-Folsk steht am rechten Ufer, und besteht blos aus den Wohnungen für den Priester, Gehülfen und Küster. Die Mündung des Flüschens Lisiga, welches die Ostiaken Lokojohn nennen, zur linken. Heute 74 Werst.

Den 28. September. Die Mündung des Flüßchens Paminasohn zur Linken, und des Pavasohn zur Rechten. Heute 120 Werst.

Den 29. September. Die Mündungen der Flüßden Lillepulsohn und Onkasohn zur Rechten, des Moggesohn zur Linken. Der Nebenarm Trigorodok Protok an der linken Seite. Im Ob selbst waren große Sandbanke. Heute 112 Werst.

Den 30. September. Das Flüschen Lochjujohn und der Bach Adjugahn zur Linken. Heute 126 Werst.

Den 1. Oftober. Heute zeigte sich Treibeis, und an den Ufern lag einer Spanne hoher Schnee. Auf meiner Fahrt hatte ich die Mündung des Bachs Mögs gi und des Flusses Wach auch Waga, beyde zur Reche ten. Der Waga ist ansehnlich, entspringt mit dem Varsluß, der in den Ocean fällt, in einem Morast, ist sischreich und von Ostiaken stark bewohnt. Heute 93 Werst.

Den 2. Oktober. Die Mundungen der Flüßchen Gulgasohn und Bokerd zur Linken und des Oktosohn zur Rechten. Heute 120 Werst.

Den 3. Oktober. Die Mündungen des Flüsichens Tohronigasohn und Archon, bende zur Rechten. Der Mebenarm Pordang Mogul und Babin Protok zur Linken.

Den 4. Oftober. Ein Nebenarm, ben die Russen Maloi Ob und die Osiiaken Ay Aß, d. i. den kleinen Ob nennen, zur Rechten; das Borfchen Norumbai zur Linken; die Mundung des Burdukowka zur Rechten und an derselben die Stadt Surgut. Heute 54 Werst.

Dieses Stadtchen steht nicht unmittelbar am Db. Es ist eines der altesten Sibiriens und hat seinen Namen von einem seiner Einwohner. Sonst heißt auch Surgut in Chinesischer Sprache Siegelwache, daher die Chinesischen Besehlshaber Surgutschei genennet werden.

Aus vielen und wiederhohlten Versuchen ist gesunden, daß hier kein Getreide fortkommt. Die Erde verliert nicht vor dem Junius den Frost, und im August sind schon wieder Fröste. Kohl kömmt fort, macht aber gar keine Köpfe; Rüben, Zwiedeln, tauch und Rettig gedeihen.

Den 5. Oktober. Auf ber heutigen Fahrt hatte ich bie Mündung des Flüßchens Ariwula zur Nechten, Romanowa Protok zur Linken, den Bach Schüvaez und Tundra Protok zur Nechten, Schaitanskoi Autia (Teufelsbusen) zur Linken, die Mündung des Flusses Pym, des Baches Limb und eine Uferstelle, die Rrasnoisar genennet wird, zur Nechten, an benden Seiten aber viele Ostiakische Hutten und einige kleine Rußische Dörfer an benden Seiten. Heute 120 Werst.

Den 6. Oktober. Juganskoi Protok gur Linken, Sitim Protok zur Rechten. Hier nahm ich die Polbobe, die 61 Gr. 14 Minuten betrug. Heute 63 Werft. Den 7. Oktober mußte ich eines Sturms wegen stille liegen.

156 VI. Mefferschmidte fiebenjährige Reise

Den 8. Oktober. Das Dorfchen Gorstowa Pawos mit 3 Rauchfängen stand am rechten Ufer; am linken hatte ich die Mundung des Flusses Salim. Heute 48 3 Werst.

Den 9. Oftober. An benden Seiten ging viel Treibe eis, in der Mitte aber war der Ob ziemlich rein, daßer ich die Reise nach dem Irthsch fortseste und den Aussstuß des Tewola Orotok, der aus dem Irthsch kömmt und die tandspisse zwischen dem Ob und der Mündung des Irthsch durchschneidet, also die Wasserreise dahin sehr abkürzt. Um Ausstuß des Newola war die Polhoche 61 Br. 4 Min.

Ich fuhr nun den Newola aufwärts, es begegnete mir aber so viel Treibeis, daß davon mein Fahrzeug zerschnitten werden konnte; also mußte ich zurück eilen und erreichte mit großer Mühe am rechten User des Ob einen sichern Eindusen (Kuria), in welchem ich auch in der solgenden Nacht einfror, obgleich der Ob seibst noch dis zum 16. Oktober mit Treibeise ging. In diesem Tage stand er, und den 17. Oktober gingen schon meine Ruderer über den Fluß nach dem Odrschen Senkowa, um mir daselbst ein Quartier zu bereiten, ich und meine Sachen aber mußten auf der Varke bis zum 19. Oktober verbleiben. So hart war das Ende dieser meiner lesten sibirischen Wassereise.

Die geringen Berge, welche man von Marym bis zum Lim (S. den 26. September) an benden Seiten des Obflusses siehet, verdienen den Namen der Gebürge gar nicht und weiter hinab ist so weit das Auge an benden Seiten reicht, alles völlige Fläche, durchaus mit nasser Waldung bedeckt, und der Fluß hat auch nur niedrige Ufer, daher es so viele Durchbrüche oder Nebenard me (Prototi), deren ich nur einige genannt habe, giebt.

Ich weiß nicht, woher unsere bisherigen Erdbeschreiber die Gebürge, die sie an den Ob pflanzen, nehmen konnten. Unten am Obbusen kann er Gebürge nahe haben, doch versichern die Seefahrer, welche die Meerenge Waigas beschifft haben, daß längst der ganzen Hyperborischen Kuste vom Ob zum Jenisei mehrentheils flach und offen kand sen, und damit stimmen auch die Nachrichten, welche ich in Mangasea am Jenisei von Samojeden sammlen können, überein.

Un ben mehresten Stellen sind die Obufer wenig über einen Faden hoch, und an vielen Orten bestehen sie von der Oberflache aus einer Schichte von Moostorf, darunter ist eine Schichte Sand und unter demselben Thon, aus welchem an einigen Stellen eine braune ocherhafte Guhr dringt.

Die Zahl der Rußischen Einwohner auf dieser Diftang des Db und an den in benfelben einfallenden Rluffen ift, weil Uckerban und Biebzucht megfallen, febr geringe, und diese menigen Diuffen leben meistens wie Die Offiaken von Fischen und Fleisch, ohne Brod, außerst fcmubig. Die Oftiaten find zwar ein zahlreich Bolt, aber in fo ungeheuren Bildniffen boch nur febr ger. ftreuet; alle ihre beständigen oder Binterdorfer find flein und weit auseinander. Gie felbit befummern fich fo mes nig um ihre Bruder, daß mir die, welche ich zu fragen Belegenheit hatte, nur eilf Dbifche Woloften (in ihrer Sprache Megh) nennen fonnten, Die von den Gluffen, an welchen fie mobnen und gieben, bie Damen führen Waghu Meg, Pym Meg und fo f. Diefes faule Bolt macht mehr aus ber Fischeren als aus ber Jagb, baber wimmeln die Walder Diefer Begend von reißenden Thieren und anderm Bilbe, befonders find Baren fehr baufig, wie benn die Marnmiden Rafaten auf ber Jagb ein nes

158 VI. Mefferschmibte fiebenjahrige Reife in Gib.

nes Tages zwanzig Baren erlegten; kurz vorher hatten bie Baren nahe ben Narym bren Menschen zerrissen. Merkwurdig ware es, wenn es wahr sen sollte, daß es hier gar keine Wolfe giebt; alle die ich frug, bezeuge ten bieses.

Meine Wassersahrt auf bem Ob vom Ret bis saft zur Mundnng des Irtysch ging überhaupt in W. N. W. Die Zeit der Fahrt betrug 259 ½ Stunden 30 Mis nuten. Die Länge dieser Distanz des Ob mit allen seinen Krümmungen beträgt nach der zum Schiffen gesbrauchten Zeit 1274 ¾ Werste, jede zu 500 Faden gestechnet.

Den 19. Oktober ging ich mit Schlitten von meinem eingefrornen Fahrzeuge nach dem elenden Dörschen Sens kowa am Newola Protok, und mußte in der traurigsten Hutte die Schlitten von Samarow Jam erwarten, daher ich erst den 9. November weiter gehen konnte und den folgenden Tag den Flecken Samarow Jam am rechten User des Irinsch, nicht weit über der Bereinigung desselben mit dem Ob erreichte. Hier hatte ich eine gute Wohnung, daher ich meine Winterarbeiten mit gutem Forgange betrieb. Dieser Juhrmannssten den liegt unter 60 Gr. 58 Min. N. Breite.

VII.

Rurger Bericht

von einer bennabe

haldiährigen physikalischen Reise

burd

einige nordische Statthalterschaften bes

rußischen Reiches. 1)

Erst den 17. Julius (alt. St.) 1779 war ich mit den nothwendigsten Gerathschaften fertig, so baß ich selbigen Nachmittag (von Petersburg) abreisen konnte.

Ich fuhr so langsam als möglich, weil ich die Gegend zwischen dem Finnischen Busen und dem Ilmensee, die über einen mit Muschelwerk und andern Seeprodukten

Dlefer Bericht, welcher den gewesenen Professor der Rußischkaiserlichen Atademie der Wissenschaften, nuns mehrigen hofrath und Gouvernements Beysister, herrn Laxmann, zum Verfasser hat, ist zu Erganzung dessen, was die im ersten Theil der VI. Nord. Beyträge S. 132 mitgetheilte Bemerkungen über die Olonzischen Gebürge enthalten, so reichhaltig, daß ich mich nicht habe enthalten können, denselben hier einzurücken, um so mehr, da er, wegen der gegenwartigen Entfernung des herrn Verfasser, sonst lange ungedruckt bleiben möchte.

probutten bespickten Ralfstöß aufgeschlemmt und einem Seegrunde gar zu ähnlich zu seyn scheint, etwas genauer kennen lernen wollte. Ueberdem war es, wegen des unerträglichen Staubes, der durch einen eben ben meiner Abreise fallenden Regen nur die Isbora etwas gedämpft worden war, unmöglich geschwinder zu sahren, wenn auch die schlimmen, mit Knuppeln gebrückten Wege es nicht gehindert hätten. (186 Werste)

Den 19ten erreichte ich Tovogrod, wo ich von bem Herrn Statthalter von Sievers durch offne Befehle unterstüßt, mich einige Tage zur Ausbesserung des Fuhrwerks aushalten mußte. Ich nahm indessen die Aleterthumer dieser berühmten Stadt in Augenschein, besahe die umliegende Gegend am Wolchow und reiste endlich von dort ab und zwar, auf Empfehlung des Herrn Statthalters, den Pleskowschen Weg, um die Salzquellen, Steinbrüche, Kalkbrennerenen und andere Merkwürdigekeiten um den Imensee zu untersuchen. (60 B.)

Ich betrachtete die Salzquellen ben Michaga. Salzwekscha und Uglenka, die Kalkbrennerenen ben Swinorr und Salzi am Schelonfluß, die Erdschichten, Ralkside, Bersteinerungen und Steinbrüche der gedachten Derter sowohl, als auch im Borostinschen Distrikt, längst dem Ilmen, wie auch an dessen verschiedenen Bäschen, und erreichte die Stadt Starasa Russa den 26. Abends. (188 B.)

Die Gegenden am Schelon um Rorostino und bis zum Polistfluß gehören unter die schönsten in der Nove gorobschen Statthalterschaft. Fruchtbares Erdreich, beträchtliche Flusse und Bache, anschnliche Felder mit Husgeln, die sich sanst erheben, schöne Waldungen mit vies, lem Eichenholz, nebst angenehmen Wiesen, wechseln unduspore

aufhörlich und oberhalb Salzi verschönern braufende Wafferfalle die Aussichten.

Was der wilde Weinstock im füblichen Europa zur Unmuth ber schattigten hanne beyträgt, das thut hier ber Hopfen, der sich allerwarts um die Baume und Gebussche herumschlingt.

Die Viehleuche hatte an der Mundung des Schelon, und besonders im Korostinschen Distrift, diesen Frühling grausam gewüthet, und viele tausend Stuck Harnvieh weggeraft, welches man an einigen Orten ziemlich nachläßig verscharrt hatte. In manchen Gegenden war davon der unerträglichste Gestank zu bemerken, und ben den merkwürdigen Kalk, und Mergelsthieferstößen am Gestade des Ilmen, wo die dendritische Kalkmergelgeschiebe herkommen, konnte ich dieser Ursach halber nicht, nach meinem Wunsch, anhalten.

(77 B.) Machbem' ich bie Gegenben um Staraia Rufa und befonders die mobleingerichteten Galzwerfe bafelbit in Augenschein genommen hatte, richtete ich ben 1. Mugust meine Reise nach bem Gee Seliger und ben Quellen ber Wolga. Ich fuhr über ben Lowatfluß und langst ber Pola, bis zur Munbung bes brausenben Jawanflußchens. Bier erhebt fich bas um ben 36. men bennahe einen halben Birkel bilbenbe Balbaifche Rlobgeburge, welches fich am Schelon oberhalb Galit. am Lowat etwan zwanzig Werfte unterhalb Cholm, am Mita ben Belstoi Boloft, und am Gias ben Tichwin erhöhet, ju einem febr pralligen Bugelwerf. Unterhalb ber Munbung bes Jawan, langft welchem bas Befchiebe. gleichwie um die Quellen des Gias, am allerhochffen und fleilften ift, ergießt fich ble Pola einige Berfte land über einen Diergel und Canbichieferflog. In mehrge. melbetem Jaman werben um ben ifolirten Sugel Demos . 17ord. Bertt. III. 3. howe

nowo Gorodiftsche jährlich über 30 Barkenladungen Topfe gemacht.

Die Gegenden dort herum geben schone Aussichten. Die Wege aber sind ungemein beschwerlich, so daß ich erst den zen August mit zerbrochnem Juhrwerk das ansehnliche Kloster Vilowo Pustina, und die Stadt Ostaschkof am See Seliger erreichte. (181 Werste) Hier sieh metgorologische Weodachtungen an, und bereiste die umliegenden Gegenden dis zum izten, da ich diese Stadt verließ und nach den Quellen der Wolfgareiste. (80 W.) Ich sammlete überall längst diesem berühmten Fluß, aus den merkwürdigen, mit Ugasten reichlich bespielten, auch ein weit höheres Alter, als jene am Imen, andeutenden Kalksisen, verschiedne Versteinerungen und solgte denenselben die zu der Stadt Richer Wladimerof, (193 W.) wo ich den 16ten des Albends eintras.

Gestehen muß ichs, daß sich die Gegend hieselbst, die unter die schönsten der Twerischen Statthalterschaft gebort, merklich veränderte. So bald man Ostaschforverläßt, höret das häusige Granitgeschiebe auf, und die Rieselarten, Raststeine und häusige Bersteinerungen, die sich schon am nördlichen Ende des Seliger ben Polonnowd wahrnehmen lassen, nehmen jener ihre Stelle sast gänzelich ein. Die Sandgeschiebe zeigen sich sparfamer, und Thon, nebst mergelichten Erdarten werden häusiger. Das anhöhigte land ist überall angebaut, und die vielen adlichen Hösezieren die schon von Natur schönen Aussichten, durch Lustwälder, Gärten und guten Geschmack in der Bauart.

Won Aschew reiste ich noch längst der Wolga, (50 Werst) über Subzof bis Stariza und betrachtete bie natürlichen Produkte dieser Begenden, welche mit jenen ober-

oberhalb Aschew von einerlen Beschäffenheitisind. Mur längst der Walzust findet man die Kieselarten von allen möglichen Farben, gleich denen auf dem Hundsrück in Teutschland. Das ungemein hohe, aus weißem Tufsteln bestehende Ufer der Wolga geht nur bis Stariza. Weiter hinunter verliert es sich in ein saches Gestlee.

Den 22. August verließ ich die Wolga und reiste queer über das flache kand, durch Jaropolis, Wolga-kolamsk und das Woskresenskische Kloster, welches das neue Jerusalem genannt wird, nach Moskau, theils um die Beschaffenheit dieser Gegenden kennen zu lernen, theils aber auch um in legtgenannter Hauptsladt des Reichs mein sehr verbrochnes Juhrwerk ausbessern zu lassen. (230 W.)

Der Ralfflog ftreicht in biefer Wegend fast überall fort und fcheint eine wellenformige lage zu haben! inbein er fich batt erhebt, bald wieder finfend geigt. ropoles, Boloflamst und weiter gegen Mostan gu, find bie Begenden vortreflich, und gleichen jenen in ber 200ronefischen Statthalterichaft. Man bat bie fchonften Aussichten, einen fehr fruchtbaren Boben, anmuthige Balber und Gebufche von allerlen harten Solgarten untter Zangelhols gemifcht. Ueberall ift häufiger Borrath. an Ralf und Bruchfructen, aus benen langft ben Glufe fen überall entblogten Ralfflogen. - Co gar bemertte ich hier, von Infetten, ben Feuerschröter und ben Rafhorntafer; aber auch bie fleine, unverschämte, aus China über Sibirien hergebrachte braunliche Schabe in als len Baufern, und es Scheint, daß fie mohl ein allgemeis nes Uebel werden wird, befonders wenn fie fich ins fild liche Rufland mehr wird verbreiten tonnen-

Um Moskau betrachtete ich die Belegenheiten am Moskuafluß, ben Choroschowa, Wikrof und weiter

chinunter his Bachra, sowohl am Tulischen, als Relomnischen Wege, auch sonst noch in der Rabe dieser weitlauftigen Stadt. (265 W.)

Der gange Strich bier berum und ber gange bobe Bergruden, ben bie alten Erdbeschreiber Mons Alabaus genannt haben, Scheint gar zu beutlich ein Werf gewaltiger leberschwemmungen ju fenn. Der erstaunlich baus fige Ralfftein, ber als ein gemeinschaftliches Fundament unter die gange Wegend in eine fortstreicht, gehort gar nicht unter ble alten Bergarten, fondern ift ein bloger Tufftein, ber bom Meer angeschlemmt worden, und bet fein Dafenn mobl ben gertrummerten und gerftorten Dees resproduften gu verbanten bat. Und wurde ich febr ite ren? wenn ich mir vorstellte, bag bie große herrliche Cbne von gang Rußland und Polen, mit fammt bem nords lichen Teutschland, vor biefem einem Theil bes Weltmees res, einigen großen Bufen beffelben, ober gangen Gort jum Boben gedienet. 3ch murbe feine fuhnere Gprache reden, als die angenehmen Erzählungen unfrer neues ften Raturforfcher, von ber Entftehung ber Weltforpet und ber Erbe, find; wenn ich fagte: ber Stanbinavische, einem Pferbehuf abnliche Bergruden ift vormals eine Infel gemefen, und ein Ocean bat über gang Ruffland, bis jum Juge bes Urals, des Caucasus, und ber teutschen Wenn ich fagte: es maren Uns Bergfette gefturmet. tiefen, Sandbanke, niedrige Rlippen und flache Infelit in biefem Ocean, auf welche bie Buth gewaltfamer Bluthen ben hoben Glos, ber fich vom Juf bes Carpathus, bis jum Buf bes Urals, oder von Gudweften gegen Morboft, burch gang Polen und Ruffland, fast in einer geraben linie erftrechet, aufgeschlemmt und mit Meerprodukten so reichlich bespickt, und baburch die schwarze See, die Raspische und die Aralfche, welche allerdings bor Deucalions Fluth nur ein Gewässer ausmachten, abgefongesondert und gebildet hat. Es haben Ueberschwemmungen und Ströme des Meeres dem Onestr, Onepr und Don in das schwarze Meer, der Wolga in das Kaspische, der Dwina in das Weisse, denen vielen Waldaischen Flüssen, der Düna und einigen teutschen Strömen in das Baltische, ihr Hügelwerk bereitet, durch welches sie ihre Nichtungen bekommen haben. — Doch hier ist wohl der Ort nicht, von diesen und mehrern Muthmaßungen dieser Art zu reden, sondern ich will den weistern Versolg meiner Neise zu erzählen sortsahren.

Aus Moskau reiste ich ben 6. September bes Morgens, und erreichte am folgenden Abend die Stadt Twer. (164 B.) Bey dieser von unster großen Kaiferin so sehr verschönerten Stadt, geht die weltberühmte Wassersommunikation an, die das Caspische Meer mit dem Balthischen verbindet, und die man immer mehr zur möglichsten Vollkommenheit zu bringen sucht.

Da ich mir vorgefest hatte diefelbe genauer kennen ju lernen, fo reifte ich langst bem Fluß Ewerza und sammlete Bergarten und Wersteinerungen aus benen an berfelben ausstreichenden Kalkstüben.

In Torschot betrachtete ich die Merkwürdigkeiten bieser hubschen Stadt, und die umliegenden, sehr anmuthigen und an Versteinerungen reichen Gegenden.

Um Wyschnei Wolotschof besah ich die verschlebenen Schleußen, durch welche das Wasser, nachdem es nothig ist, bald in die Twerza, bald in die Mista geleis tet wird.

Um Mftafluß, bis Poterpelis, war der Kalfflöß noch von felbiger Beschaffenheit, wie am Wolga, und machte oft das Bette dieses schnellen Flusses aus; boch waren bie kieselartigen Steine schon sparfamer unter bem Ges

schiebe, und die Granitknauer zeigten sich häusiger: wie dann der Flöß unterhalb Borowers mehr fandig, gleichwie an der Mündung des Jawan, ja hin und wieder ganz schonig wurde. Hingegen enthalten die Flöße am Mstarinen großen Schaß an Schweselkließen, Vitriol und Alaunerde, Steinkohlen, Eisenerzen, Blevglanz, und schönen kießigten Holzbetresatten. Die Kieße sinder man von allen nur bekannten Figuren und von vorzüglischem Glanz.

Im Flußbette find die verhärteten Ralkflige b) überall mit parallellaufenden runden lockern durchgebohre, welches ganz zuverläßig eine Arbeit der Uferaafe ist.

Ben Poterpeliz eift ber verwitterte Rießschöß wohl einstmals in Brand gerathen, wovon ansehnliche Gruben und Tiesen entstanden, welche nachmals das Wasser angefüllt hat, und die nunmehro kleine sischreiche Seen sind. Die Hise des Brandes aber muß sehr heftig gewesen seyn, weil die martialischen Theile der Rieße ganzeich in Fluß gewesen, und zu einem, theils porosen, theils derben Eisenstein gestossen sind, ohne einige Auswürse und Merkmale der sürchterlichen Erscheinungen seuersspeunder Berge nachgelassen zu haben. Vielmehr dessenher ganze Grund der Seen aus gedachten gestosnem Eisenstein, der ein ziemlich gutes Eisen geben würde und kast wie Noheisen ist. (567 W.)

b) Der Verfasser scheint hier kalkigten verhärteten Mergel für Ralk genommen zu haben. Denn im Kalkstein würden die Haftwurmer nie eindringen können, wie sie es im derhen, leicht versteinernden Thon, so lang ge er noch weich ist, leicht thun. Alle von haft durchstohrte Steine, die ich geschen und in meiner Reise erwähnt habe, waren Thousteine, oder aus Thou entsstandene Kiesel.

e) Poterpelit fcheint von Nomipudne herzuruhren.

Ich fuhr langst bem Mftafluß balb zu Wasser, balb zu land bis Belekoi, und schiefte von bier meine Sohne, mit bem Wagen und ben gesammleten Sachen nach Hause. (420 B.)

Mit dem leichteren Fuhrwerf, das ich in Borowes anschafte, suhr ich von Belskoi über ungemein steinigtes und pralliges Geschiebe nach Tischwin, Olonez und Octrosawodskoi. (543 B.) Hier hatte ich Gelegenbeit die Gegenden an den Flüssen Side, Pasch und Ojat kennen zu lernen, unter welchen die Kalkstöße bis an den Swir und Onegase sich erstrecken.

Der Swirfluß hat seinen tauf über ein Granitges schiebe, welches sich bis an ben Schujafluß erstreckt, alls wo erst ber subliche Abhang ber alten nordischen Gebuts ge angeht.

Den 4ten Oktober erreichte ich die Stadt Petrosawodskoi, wo man noch einen Kustwald von großen Birken siehet, welchen glorwürdigsten Undenkens Kaiser Peter der Große meistens mit eignen Händen gepflanzt hat. Ebenfalls siehen hier unterhald der Eisenblechsabrik die Trummer von denen vier hohen Desen, den welchen dieser große Kaiser zuweilen selbst Eisen auf dem großen Hammer geschmiedet hat. d)

Selten wird man ein bequemeres Gewässer zu huttenwerken aussündig machen können, als hier der Fluß Lossosicha, der in einer Entsernung von etwan 700 Bad den dren Huttenwerke, nämlich die Alexandrossiche, die Blechhütte und die Petrosstische Kupserhütte und Pochwerk treibt, und wohl zwölf Faden Fall hat.

4 Vis

d) Man verwahrt eine Probe biefer Arbeit bes großen Raifers auf ber akademischen Aunsthammer in Petersburg, mit schicklichen Inschriften. P.

Bis ich mit den Anstalten zur Wasserreise tängsk dem Onegasee sertig wurde, machte ich eine Reise nacht dem nordwestlichen Gebürge, die auch meist zu Wassergeschah. Ich suhr nach der Konnoserskischen Hatte, um einen Theil der dort umber liegenden, von Norden gegen Süden in parallelen Kiffen streichenden Gebürgen etwas genauer kennen zu lernen, und die Bergarten aus allen alten Gruben zu sammlen. Alle Kupfergruben stanzen, wegen Mangel an Vergleuten, auslässig. (361W.)—Ich tras von dieser Reise den 13. Oktober mit einem ziemlichen Hausen allerlen Bergarten in Petrosawodet wieder ein.

Den toten des Morgens trat ich die Wasserreise sängst dem westlichen User des Onega, dis zum nordliche sten Ende dieses Sees an. Merkwürdig ist es, daß dieser See sast überall eine weit beträchtlichere Liese hat, als das weiße Meer; denn von der großen Insel Klismentskot, gegen Suden hin, ist er meist überall mehrals 80, auch wohl die über hundert Faden ties.

Das alte nordliche Geburge endiget sich gegen Subsoften mit dieser Insel, und enthält vom Peregubschen Busen an lauter alten schwärzlichen Schiefer, mit einigen Kalkfelsen, welcher von ungemein vielen Erzgängen zertrummert ist. Nordostlich zieht sich das alte Geburge durch den See nach Pelma, längst den Quellen des obern Wisslusses, die zur Mündung des Onegaestroms, wo es aber meistens aus serpentinartigen, auf Granit ausgesestem Geburge bestehet.

Man kann sich kaum vorstellen, wie malerisch schön, die Aussichten der Insel Alimentskoi sind. Diese große, gegen 30. Werste lange Insel, worauf 33 Dorsfer, und 1033 Seelen mannlichen Geschlechts wohnhaft sud, liegt am süblichen Ende eines Archipels von etwan

a00 meist fleinen Inselden, von welchen sieben bereche net sind und 42 Dorfer mit 748 mannlichen Seelen entshalten, auch mit hubschen Uckerfeldern, Wiesen, dichtem Nabelholz, und Birkengehölz, anmuthigen Lindenwalsbern, Bergen, steilen Felsen, natten Klippen und Hiegeln abwechseln.

Der schwarze, seine, trappartige Schiefer, ber in der harte vom Jaspis bis zur Kreide, durch alle mögliche Grade abwechselt, macht mit dem weißlichen marmorartigen Kalkstein, der hin und wieder vorkommt, am haue siglten aber auf den Inseln Olenji ostrowa, einen angenehmen Contrast. Dieser Kalkstein wird über den See nach Petrosawodsk zum Bauen und sur die huteten geführt.

Much enthalt diefes Trappfchiefergeburg bie alleralte. fte und tieffte Rupfergrube im rußischen Reich, namlich Die Soymagubsche, die schon im vorigen Jahrhundert bis über fechzig Raben Seigerteufe getrieben morben, und beren Erze, Die aus berbem, graulichtem Rupferglas bes fanden haben, man nach ber alten Art mit Feuersegen gewältiget hat. (275 B.) 3ch befahe biefe mertwurdige Grube den 20. Oktober, und fand sie in einer vollig romanhaften Gegend belegen, die vor hundert andern gemable ju werben verbiente. Go wie fie bie alteste im Reiche ift, fo befindet fie fich auch auf bem Gipfel eines von ben bochften Bergriffen bes nordischen Geburges, beffen Seigerhobe über ber Flache bes Onega wohl mehr fechzig Raben betragen mag. Huch ift biefes als Felfengeburge fo fteil, baß man nicht ohne Wefahr und Die größte Mube binauf flettert. Uebrigens wird bie anliegende Gegend von verschiednen fifdreichen Geen, Flufichen, Bachen, Bafferfallen, Infeln, Balbern, Thalern und Dorfern verfchonert. Die Aussicht von dem

bem Felsen ist eine ber prachtigsten; benn gegen Morgen übersieht man zwen große Seen, ben Bufen von Tolwa, und ben Onega selbst, gegen Sudost verliert sich bas Auge in diesem großen See.

In dieser Gegend ist der Onegasee sehr sischreich: allein an der etwa 2 Werste langen Insel Migg pflegen sich gegen funshundert Zugneße zugleich im Perbstmonat auszuhalten, um Nepsen und Sig zu fangen.

Um die anliegenden, felsigten, aber schönen Gegenben gehörig in Augenschein zu nehmen, ritt ich den 21.
Oktober längst Purkosero die Schjunga, einem ansehnlichen Kirchdorf auf einer Insel am nordlichsten Enbe dieses über zwanzig Werste langen Sees. Hier herum ist der alte schwarze Schiefer, der den ganzen Strich
von Klimentskoi Ostrof an, einnimmt, an mehrern Stellen ganz weich wie Kreide, und zugleich großentheils
eins der reichhaltigsten Vitriol- und Alaunerze. Diese
Entdeckung war mir deswegen angenehm, weil ich den
benkenden Mineralogen hiedurch eine Gelegenheit verschafse, nach Salzen und Steinkohlen nicht immer den
Flößgeburgen zu suchen.

Von

e) Die feinste und am wenigsten vitriolische schwarze Erde bieser Art, wird in Petersburg und Mostau auf den Märkten, unter dem Namen Glonka, zum grauen Unstrich für Mauerwert ze. verkauft. P.

Won ber Munbung bes Duttafluschens fuhr ich über ben Onega, ber bier erman zwanzig Werfte breit fenn mochte, und landete ben Digmatta, in bem Safen ber am Dinfluß mohnenden Rosfolnifen, welcher Ort auf ben Carten bald Tefinaga, bald Timaga beift. Allbier hatte ber Boben fcon ein gang andres Unfebn. Das Geburgigte, bas Abwechfelnbe, bas unvermerft Ungenehme borte mit ben westlichen Begenden Diefes grof. fen Gees auf. Ein fandiges, faft ebnes, mit maffiger, meift aus Tangelholy beftebenben Waldung bewachfenes, und eine Menge Morafte und Geen einschließenbes Relb erftrectt fich von berfelben an, bis jum Onegaffrom bin. Die Granitknauer tommen in ben Candriffen nur als Die braunliches Waffer führenbe. Geschiebe vor. fast unmerklich fliefende Stuffe fchlangeln fich in niebri. gen, moraffigen Ufern; und nur ben ben Bafferfallen. Die fie ben ben unmerflichen Abfagen ber Gegend ma. chen, find niedrige Gerpentinfelfen, Die einige Gangart unter bem Sandgeschiebe, entblogt worden.

Diese meistens prächtig fürchterliche, mit brandgelbem Schaum herunterstürzende Cascaden der Natur, scheinen hieselbst von dem gütigen Urheber dazu bestimmt zu senn, um diese sonst traurige Wüstenenen durch eine angenehme Abwechselung zu verschönern. Denn würklich kann der Reisende, so bald er einen brausenden Wasserfall hort, auf angenehme Aussichten Rechnung machen.

Zwischen Onega und bem obern Wigfluß ist bas Mosfolnikendorf Tichwinskoi Bor oder Schir, in welschen zwei große, kirchenahnliche Bethäuser sich befinden, am schönsten belegen. Die Jäuser sind um dren diche aneinanderliegenden kleinen Seen, zwischen Hügeln und Worgeburgen zerstreut. Der Karke Bach Stemena,

der gedachte Seen verbindet, umringt die ganze Gegend, formirt mehrere brausende Wasserfalle und kleine Infeln, dergleichen sich auch verschiedne in den Seen befinden, und giebt dem Dorfe das Ansehn eines chinesischen Gartens.

Erst gestern zeigte sich ber erste Schnee und heute siel er den ganzen Tag. Der Weg war sehr schlüpfrig, so daß ich erst in der Abenddammerung am User des Wig-flusses Danisow. Schit, den Hauptsis der Nostolnisten, etreichte. (166 B.)

Dieser Ort hat nichts Angenehmes von der lage. Erliegt auf einer niedern Ebne, dicht an dem etwan 60 Jaden breiten Fluß, und besteht aus zwen, mit einer hölzernen Band umgebnen Dorfern. In dem nordlichen besinden sich etwan dreyhundert Mannspersonen, und im südlichen, welches der Wiehhof genennt wird, gegen 500. Weibsbilder, die meistens Magde sind. Ein viereckigt dichter, etwan sunfzig Faden breiter Fichtenwald stehtzwischen Bohnen Wohnplagen, und einige heuchlerische, etwas menschensreundliche Greise regieren nach ihrem Gutdunken. Die zwen solgenden Tage reiste ich, bald im Kahn, bald reitend, längst gedachtem Fluß, der, die brausenden Wassersälle ausgenommen, meistens über eine halbe Werst breit ist, und einem See ähnlich sieht.

Den 25. Oktober fuhr ich über ben 60 Werste langen Wig osero und erreichte bes Abends die merkwürdige Woizer Goldgrube. (158 W.) An diesem Tage fror auch der See zu, so daß ich über 6 Werste das Eiß mußzte durchbrechen lassen.

Die allgemeine Rlage ber Bauern hier herum, wie auch schon am Onegasee, war über ben großen Salzmangel, ben sie schon mehrere Jahre nacheinander leiben. Seit einigen Monaten standen die Salzmagazine leer, und und die Fische, ihre einzige Waare, haben verfaulen muffen, und sind an einigen Orten ausgeworfen wordeni Sie bezahlten unter sich das Pfund Kochsalz mit 4 bis 5 Kopeten, und gaben gute Worte dazu.

Das afte Geburde, beffen bochfte Spigen Die Bafe ferfalle am obern Bigfluffe entblogt haben, und welches fchon am Onegafluß unter die Lage ber Calgquellen in eis ne beträchtliche Tiefe muß gefunten fenn, mar am Wick ofero noch nicht zu bemerten, sondern die gegen vierbundert großere und fleinere Infeln befteben meiftens aus abgerunderen Granitgefchieben. Erft am weftlichen und füdwestlichen Ufer blefes Gees erhebt fich Tropp und Gerpentingeburge zu magigen Riffen und Bugelmert. Das etwar zwen Werfte lange, von Rorben gegen Mit tag fich erfiredenbe, Boiger Borgeburge, welches bon bem erften und größten Wafferfall an, unterm Wigffrom ben Damen führt , befteht aus einem quargiaten Gneif. auf welchen Gerpentin und Trappfdieferarten aufgefest find. Es ift von fehr vielen, von Diorgen gegen Abend ftreichenden, und gegen Mitternacht meift bonlegigt fallenden Quargangen burchgefreust, welche meiftens von einerlen Befchaffenheit mit bem mertwurdigen Golbgans ge zu fenn fcheinen.

Dieser Gang ist im Jahr 1739 bondeinem Bauer Taraß Antonof entbeckt worden, und ist wegen ber maßiven und prachtigen Goldstufen, welche daraus ger wonnen werden, sehr merkwürdig. Der gefallene Schnee hinderte mich etwas an einer genaueren Betrachtung dieser, viele Aufmerksamkeit verdienenden Gegend. Hinter dem dicht ben der Grube vorbenstromenden Wigfluß, der niemals zufriert, sondern den Wasseramseln einen am genehmen Winteraufenthalt verstattet, streicht das Geburge mit dem vorerwähnten parallel, ist aber von Serveutin

pentin und Trappauffagen, in denen ungahlbare Erzadern freugen, bedeckt, und scheint da keinen vortheilhaften Bergbay zu versprechen.

Den 30. Oktober trat ich die Reise nach dem weisen Meer, ju Basser, langst dem Wigstrom, an, und hatte das aufgesetze, meistens serpentinartige Geburge die unter den gewaltig brausenden Wasserfall Palo Gorga. Von hier an fängt sich Granitgeburge an zu zeigen, doch von so seinkörniger Vermischung, daß ein geüdtes Auge dazu gehört, um es von den Serpentinarten zu untersscheiden.

Weit schöner waren hier die Gegenden, als am obern Wigstuß und viele Stellen sind ganz malerisch. Bey dem Dorse Wig ostrow ist der Granissels schon ganz grobkörnig, besonders in der Gegend, wo der prächtige in dren Arme sich theilende Wasserfall Soldtes herunterstützt, Diesen Namen hat derselbe von einem ganzen Granisknauer, mitten in dem westlichsten und größten Arm, über dem das heruntersprudelnde, gelbliche Wassere eine hohe, goldgelbe, zuckerhutsörmige Phramide bildet, welcher zu Ehren der nach Gold begierige Obriste Maslos eine sehr heschwerliche Reise angestellet, weil ein hiesiger Knecht ihm erzählt hatte, dieser Stein sen sein

Den 1. November endigte ich meine angenehme Reise langst bem Wig und erreichte Abends den Pogost (Kirchsprengel) Soroka, (109 B.) auf einer Infel, die der Fluß ben seinem Ausstuß ins Meer formirete

Den 2. November befahe ich ben Heringsfang in bem Bufen von Sovoka. Die hier gefangne Heringe sind weit kleiner, als die Kemischen und Unserskischen und nur etwas größer, als jene in der Ostfee; aber an Bute sind sie den Remischen großen Heringen weit vors guzies

zuziehen. Man fangt sie eher als der Bufen zufriert, mit fleinen Zugnegen, deren Umfang 15 Faden beträgt; und boch ist der Fang oft so reich, daß 15 bis 25 Rahne von einem Zuge geladen werden. Nachdem der Bufen zur gestroren, geht der Fang mit Segnegen an, welcher den ganzen Binter mahret.

Den 3. November reiste ich nach Remetoi gorodok und besichrigte die selsigten Inseln vor Wignawolok, in dem Busen vor Schuja und um Rusawa, die alle aus sehr grobkörnigem Granit bestehen. Auf dem Wignawolok und Rimalischa ist der Granit mit Granaten und init schönen grünen, spatigen Schörk, in Gängen von schuppigt schwarzen Glimmern, häusig besspielt.

Den 5. hatte ich das Unglück vor der Mündung bes Schujastroms, etwa eine Werst vom User, durchs Eiß zu brechen, so daß ich mit Noch aus dem Wasser, welches daselbst über 2 Faden tief war, zu meinem 4 Faden von mir entsernten Vot entkam. Nachdem die Gesahr vorben war, mußte ich über zwen Stunden lang, so naß als ich war, in der Kälte zubringen, dis ich eine funszehn Werste entsernte Klippe, Pawnawolok erreichtes da ich denn die darauf besindliche Fischerhütten einheißen ließ, und den dicksten Rauch abwartere, ehe ich hinein kriechen, mich erwärnen, und meine Kleider trocknen konnte.

Den 6. November erreichte ich ben ansehnlichen und wohlbelegnen Ort Remskoi Gorodok, an der Mundung des ansehnlichen Remflusses. Vor dem Dorfe steht, auf einer kleinen Insel mitten im Strom, eine alte, verfallene hölzerne Festung, und 8 Berste davon, vor der Mundung, ist die felsigte Insel Naumicha bele-

belegen, um welche bie hiefigen großen heringe gefangen werden, und wo vormals bas herings = Comtoit fand.

Dicht baran liegt die Infel Dopof oftrof, ben melther große Schiffe anlegen konnen, eben wie auch um die Infeln Rujawa überall die sichersten Hafen und Unkerplage sind.

Den 9. des Abends landete ich vor Sorota; und fabe unterweges, wie die Delfinen, nebst den Robben, die heringe bis auf die Untiefen des Bufens verfolgten

Den to, trat ich die Reise nach Sumskoi ostrog om Auf der Insel Tunis ostrof, auf den Klippen Riskida, und auf Moltschanof ostrof bricht schwarze Mica gangweise, in großen Scheiben, im reinsten Feldschaft, der hieselbst die Hautmischung des Granits ausmacht und die schönste Petunkse für die Porcellansabrik abgeben könnte. In Knauern kam ein krystallinischer, schwarzer Schörl und opalfarbiger Feldspat, in schiefrigten, dunkelgrauem Gestein zum Vorschein.

Den it. November des Abends erreichte ich SumisBoi oftvog, (467 Werste) welcher aus etwan zwenhundert Hausern bestehende, ansehnliche Ort auf benden Seiten des Sumastuses, drep Werste oberhalb der Mündung, gelegen ist. Hier mohnt der Solowestoische Archimand drit des Winters, auch ist alsdenn der Salzsommissar daselbst und hat die Aussicht über die 44 Salzsiederenen, welche längst dem User angelegt sind, und das ungradirte Meerwasser, mit großem Schaden für die Wäse ber, die sier überdies langsam wachsen, und mur zu einer mäßigen Größe gelangen, zu einem ziemlich unreisnen Salz versieden

Gleich.

Gleichwie ich von Kemstol nicht weiter gegen Mitternacht kommen konnte, eben so war es mir unmöglich von hier weiter gegen Often zu gehen. Ich mußte also hier die Schlittenbahn etwarten, und ging damit am 26sten, über Wojes, Wigoserskoi, Tekakina, Powenez, Perguba und Siungi, nach Petrosawodsk, und nachdem ich daselbst die nottigen Nachrichten noch eingesammitet und bas Fuhrwerk in Stand gesetzt hatte, den 17. December weiter auf Petersburg, wo ich den 21. meine Reise endigte. (924 B.)

VIII.

Wegverzeichnisse

von

Riew nach Constantinopel.

Aus bem Rufischen Driginal. f)

I.

Befchreibung bes Weges über Benber.

Riew bis Bjelogorodok sind den Meilen. Letteres hat eine alte holzerne Festung auf einem hohen Berge, am Fluß Irpen, und ist zur Vormauer von Kiew sehr wohl gelegen, wenn neue Festungswerke daselbst angelegt wurden. Waldung zum Häuserbau und zum Vrennholz ist um und in der Nachharschaft von Bjelogorodok genug vorhanden. Auch Wassikof und Tripolje könnten zur Beschühung von Kiew mit Festungswerken und Garnisonen, nach Besinden der Umstände versehen werden.

Von Bjelogorodok bis zum Kirchdorf. Towoselok sind zwen Meilen; der Ort liegt in der Ebne und hat Waldung. Eine Meile vor Nowoselok geht man über

f) S. Atademitscheskjä Istvestjä 1781. März S. 326 u. folg.

1.1

A. 9. 1. 18. 1. 18

über ben Bach Aleschna, der von der polnischen Seite in den Irpen fällt und bequem zu paßiren ist. Ueberhaupt ist auch der Weg nicht bergigt.

Bon Nowoselok bis Tschernogorodok zwen Meisten. Der Ort liegt eben, mit Waldung reichlich umgesten und ber Weg ist noch immer gut.

Von Tschernogorodof bis Chwastof zwen Meilen; ber Ort liegt auf einem hohen Berge, Festung und Wohenungen sind zerstert und nur noch ein einiges Haus wohnebar, wo ein Bachtersich aufhält; ausserdem sieht man von noch etwan zehn Häufern die Ueberreste. Der vorbenstiessende Bach heißt Malaja (die kleine) Unwa und macht Mühlenteiche. Waldung ist in der Nahe, außer Gestrippe, keine. Als der Ort noch bewohnt war, führteman das Bauholz eine die zwen Meilen weit herben.

Von Chwostof bis zum Kirchborf Triljess, eine Meile. Es steht auf einer Johe, wohin der Weg durch kleines Geholz und Ackerselder geht. Man hat einen beschwerlichen Verg und einen Bach unterwegs zu paßieren, der sumpfig und sonderlich im Frühling ziemlich verdrießlich ist.

Bon Triljeß nach Dowolotschist dren Meilen. Der Weg ist gut ohne Berge oder Ueberfahrt. Ben Po-wolotschist sindet man zwen Badhe, Powolotschka und Rastowiza. Der Ort sieht auf der Höhe und hat innerhalb eines Walles und Grabens eine von Juden und Polnischen Bürgern bewohnte Stadt, von ohngefahr hundert Häusen. Der Polnische Besehlshaber hat sein Haus auf ber Höhe, innerhalb einer hölzernen Beseisigung, die an zwen Seiten Wasser hat.

Bon Powolotschja nach Pogrebistsche sechs Metlen. Man geht über bren Bache und hat einen bergigm 2 ten ten Beg. Ben bem Ort fließt der Bach Roffa, in einner ebnen Gegend, treibt einige Mahlen, und ift mitanfehnlichen Bergen von zwen Seiten umgeben.

Weiter bis Lenetz funf Meilen. Unterwegs komme man über zwen sumpfige Grunde und einen beträchtlichen Berg; ber ben Lenes vorbenfließende Bach heißt Sub und der Ort liegt im Grunde.

Von leneß nach Temirof dren Meilen. Dieser Ort liegt auf einer Anhöhe, am Bach Gorodniza, hat einen doppelten Wall ohne Thurme, und eine Kirche, nebst etwan hundert Christen und Judenhäusern. Manpaßirt, ehe man Nemirof erreicht, drenmal kleine Bäsche und feuchte Gründe; Waldung giebts in der ganzen Gegend genug und darunter viel Lepfel und Birnbäume, woran auch die Gärten dortherum einen Uebersluß und zum Theil große und wohlschmeckende Gorten haben.

Weiter nach Breslawl zwen Meilen. Der Weg bergigt und einige Ueberfahrten. Der Ort llegt, mit wenigen Wohnungen, auf einer Höhe; und eine alte hölzerne Festung, welche zwen Kirchen und 15 Häuser enthält, liegt auf dem hohen Hügel; eine dem Wunderthäter Nikolaus gewidmete Kirche aber etwas niedriger. Der Bug, welcher nicht sehr beträchtlich ist, sließt hier vorben; und zur Ueberfahrt über denselben sind ein Paar kleine Fähren vorhanden. Ein Oberster mit etwan hundert zerlumpten und schlechtbewasneten polnischen Soldaten slegt hier zur Garnison, und hat in der Festung dren Kanonen.

Bon Breslawl jum Flecken Toltschina zwen Meislen; unterweges hat man einen beträchtlichen Berg zu pafiren und findet ben Ort auf einer Sobe, am Bach Sinniza.

Weiter

Welter nach Rirnossowka eine Meile, ebner Weg: ber Ort liegt an einer Hohe, unter welcher ber Bach Rasaricha vorbenfließt, und hat eine Kirche zur Mutter Gottes.

Bon Kirnoffofka zwen Meilen bis Troftenez, wohin ber Weg eben und waldigt ift. Der Ort liegt im Grunde und hat eine Kirche.

Von Trostenez nach Obodofka eine Meile. Die ses Kirchdorf liegt auf ebnem Boden, am Bach Berschedka. Der Weg dahin ist ganz eben.

Weiter bis jum Kirchborf Lug 2 Meilen, einer Beg. Hier ift fein Bachwasser, und die Ginwohner verseben sich aus Brunnen; ber Ort liegt im Grunde.

Weiter der Flecken Raschkowa von lug fünf Meilen, hergigte Gegend. Daselbst ist ein polnischer Befehlshaber. Der Ort liegt am Onestr, zwischen hohen Bergen, die auch den Zugang dahin beschwerlich machen, und hat ein dem Wunderthater Nikolaus geweihtes Kloster. In diesem Jahr war ein polnischer Regimentar mit hundert Mann Soldaten zur Garnison hieher geschickt, die den Einwohnern viel Bedrängniß anthaten.

Zwey Meilen weiter folgt das Kirchdorf Strojenzy, wohin man einen felfigten Weg, und einen betrachtlichen Berg zu paßiren hat; das Dorf liegt zwischen Berg gen im Thal, hat eine Kirche zum Erzengel Michael und liegt nahe am Dnestr, an einem dahin fließenden Bach Wybrafta.

Sieben Meilen weiter liegt Jegorlyk. Mur bie zwen lesten Meilen geht ber Weg eben, von Strojenzy an aber ift er sehr bergigt, auf welchem Abstand man, ben einer wusten Dorfftelle, über ben Bach Rybniza geht, ber ben hohem Wasser nicht wenig Beschwerlich.

keit verursacht. Jegorlyk selbst liegt am Onestr in einem Thal, wo zwen Bache Jegorlyk genannt, in diesen Kluß einfallen, an welchem; auf der Benderschen Seite ein hoher Berg liegt. Mit Jegorlyk, welches nebst dem 2 Meilen weiter gelegnen Ort Dubaffary dem Arnmschen Chan gehört, endiget sich das polnische Gebiet. — In Jegorlyk sind auf 200 von Wolodyen, Bolgaren und Juden bewohnte Häuser und die Christen haben eine dem Marthrer Georg gewidmete Kirche das selbst. Won Befestigung ist nichts zu sehen. —

Zwey Meilen von Zegorlyk folgt Bjelakofka, wohin der Weg bergigt ist. Dieses Dorf gehort dem Pascha von Bender und liegt, mit einer Kirche zum Erzengel Michael, im Thal am Dnestr. Dessen Wohnungen, etwan hundert an der Zahl, haben Wolochen und Bolgaren inne.

Eine Meile weiter folgt bas andre, bem Benderschen Pascha gehörige Dorf Taschlyt; ber Weg meist eben, und nur eine geringe Hohe zu paßiren. Der Ort hat eine ebne lage am Onestr, besteht aus etwan zwenhundert, von Wolochen und Bolgaren bewohnten Häusern, und wird von dem Bach Taschlys bewässert.

Bis Bender ist nur noch eine Meile von Taschlist und ebner Weg. Die Festung liegt am Dnestr selbst, und besteht eigentlich aus zwen steinernen, auf dem Berge gelegnen Citadellen und einem kleinen Fort unten am Onestr, ben der Ueberfahrt. Die alte Festung wird Tasin genannt und ist kleiner; die neue aber ist beträchte Iich, und hat wohl eine Werst im Umkreiß. Bende sind an der Landseite mit Erdwällen, tiesen ausgemauerten Gräben befestigt und mit mehr als hundert Kanonen besseht. Auf der vierten Seite, gegen das steile Flususer des Onestr hat die neue Festung weder Wälle, noch Bassienen

flionen ober Batterien, fonbern bie fteinernen Saufer, Des Pafchen und andrer Officier, find an bas Ufer bin. gebaut. Daber ift biefe Geite bie fchmachfte; auch liegen auf ber Bolochifden Seite Unboben nabe, von welchen die Stadt mit Morfern und Kanonen beschoffen werben fonnte. Die Barnifon in Bender befteht abe' mechfelnd aus zwentaufend und brüber Janiticharen, Spa. his und Lataren, wovon Tag und Nacht Scharfe Wach= ten gehalten merben. Die Bahl ber Burgerhaufer innerhalb ber Reftungen und in ben Borftabten, mag fich nicht vollig auf zwentausend belaufen. Der etwan aus: hundert Saufern bestehende Ort Warniga, wo der Ro. nig von Schweben fein Sauptquartier hatte, liegt im Beficht, etwan zwen Berfte von ber Reftung, und et. mas hoher am Dneftr ift ein Fischerborf angelegt. Dren Werste oberhalb bieses Fischerfleckens kommt von ber Wolochifden Geite ein betrachtlicher Blug Buit jum Dneftr. Das fteinerne Baus und die Rirche bes Schwebifden Konigs waren ichon ist (1714) vollig abgetragen und bie Ziegel jum Verfchleiß nach Benber gebracht. - Bon Riem bis Bender find, nach bem verzeichneten Bege, überhaupt 55 Dieilen; Poftstationen find nicht angelegt und die Couriere muffen mit eignen ober gemietheten Pferben reifen. Bon Benber geht ber Beg über die Budshatische Steppe (Bessarabien) folgene bermaßen fort.

Von Bender hat man zwen Meilen oder vier Stunden bis Rouschan, einem von Türken und Tataren ingleichen Christen, bewohnten, aber dem Krymschen Chan gehörigen Flecken, der auf 500. Wohnungen enthalten mag. Die Christen machen die größere Zahl der Einwohner aus, haben zwen, denen Erzengeln Michael und Gabriel geweihte Kirchen, und sind theils Wolochen und Bolgaren, theils Griechen. Der Ort liegt auf der Ebm.

Diseason Guogle

ne, ohne alle Befestigung. Wasser, Getralde, Schlachte vieh und Fische zieht der Ort vom Onestr, lestece auch aus den umliegenden Seen; so das die Einwohner an allem Ueberfluß haben. Sie geben auch keinem Durchreisens den weder Pferde, noch Quartier, und gehorchen dem Pascha von Bender, ohne ausdrückliche Befehle des Krymschen Chans, in keinem Stuck.

Von Bouschan bis zum Kirchdorf Bondut sind acht Stunden oder vier Meilen; Dieses ist ein kleiner, von Tatgren bewohnter Ort.

Beiter bis Rureni, ebenfalls einem fleinen Zata. rifden Dorf, find 12 Stunden ober feche Meilen. gange Budfhatische Steppe ift ohne Waldung und Bemaffer; hornvieh, Pferde und Schaafbeerden weiben ba im Ueberfluft. Die Tataren haben menig Reuergewehr; Ihre Baffen bestehn meistens in Pfeil und Bos gen, Sabeln und igngen; außer Biebzucht, ift Rauberen ihre einige Befchaftigung; von Acerbau und Sand. wertern wollen bie meiften nichts miffen: baber ift bas. Brod unter ihnen felten, und Sirfe nebft Gerften ift bas einige Getraibe, mas noch von einigen gefaet wirb. Daraus backen fie Flaben, Die fie auf ihren Feuerstellen auf Brandern von trodfnem Mift halbgar backen, und bie. nebst Rleisch und Milch ihre einige Dahrung find. wohnen in geflochtnen, ebenfalls mit Mistfladen beworfnen elenden Sutten, in welchen von ihrem Miffeuer ber Rauch fast erftickend ift. Alle Bubichatiche Zataren 8). gebora

g) Befanntlich find mahrend best letten Kriegest mit ben Turfen, die Stamme der Bubfhafischen Tataren unster rufischen Schus übergetreten, und nach der zwisschen dem Rumafluß und Caufasischen Geburg gelegenen Steppe übergezogen.

gehorchen mehr bem Arnmschen Chan, als dem Türkie schen Sultan, zahlen auch nur dem erstern ordentliche Abgaben; der Chan hat gegen zwenhundert eigne Dörser unter ihnen, von welchen er Bieh und Proviant zieht; die ganze Budshafische Horde aber soll ihm auf 30,000 töwenthaler eintragen. Bon allem Raub muß ihmüberdem noch der Zehnte abgegeben werden, und wegen dies Bortheils schützt der Chan diese Tararen auch ben ihren zu Friedenszeiten begangnen Räuberenen. Wenn der Krymsche Chan sich in der Budshafischen Horde aufhält, so ist sein Hossager ben dem Ort Rischly, zwölf Stunden reitens von Kouschan.

Bon Rureni geht ber Weg auf Ismail, welches acht Ctunden ober vier Meilen bavon, an Der Donau (Dunay) liegt. Diefe Stadt ift volfreicher, als Benber, Janitscharen aber halten fich bort wenige auf; es find ba fieben Turfifche Metfcheten und funf Chriftliche Der Det ift unbefestigt, und auch Der auf Rirchen, ber Benberfchen und Bolochischen Geite barum gegogne geringe Wall und Graben fast gang verwachsen. Begend umber ift eben, und am Donguufer tonnen bie Scefahrzeuge in ber Stadt anlegen, mo, burch Worfor. ge des vormaligen Pascha von Silistrien Josiph ein fleinernes Chan (Kaufhaus) erbaut ist. Ismail hat Turfen, Bolochen, Bolgaren und Griechen zu Einwob. nern; es giebt aber wenig Janitscharen baselbft. Der Sandel Des Orts ift beträchelich und Die Fischeren ift bier Bur Ueberfahrt find große und fleine Sabren porhanden. Man fann von bier auf der Donau in vier und zwanzig Stunden abwarts nach Rilia fchiffen, und in acht Stunden Strom annach Sattichi, wo im Pruth. fchen Relbzuge eine Turfifche Brude über bie Donau Rilia liegt an ber Munbung ber Donau; alle Seefahrzeuge aber tonnen bequem bis Ifmail berauf fommen.

Von Ismail bis Tultscha geht ber Weg über eine bin und wieder fehr fumpfige Donauinfel, vier Stunden ober zwen Meilen meg. Man fabrt erft am Donauufer, bann über viele, bey niedrigem Baffer etwan eine Ur-Schin tiefe Graben. Die Infel wird von zweien Urmen, in welche fich die Donau theilt, und beren einer ben 36. mail, ber anbre ben Tultfcha vorbengeht, und fich ein Paar Meilen unterhalb wieder vereinigen, gebildet, und' ben hohem Waffer großentheils überschwemint. Ismailfche Donauarm ift ohngefahr eine fleine Werft breit; ber andre wohl etwas breiter, wird aber an bem Ort der Ueberfahrt, ben bem fteinernen Sort von Bultfcha, etwas verengert, wohin man in fleinen Sabren übergeset wird. In bem Fort muffen wenigstens brep. bunbert Mann gur Befagung liegen, ift aber mar es nur mit 20 Mann besett. Tultscha felbst liegt auf Unbo. hen und hat einen betrachtlichen Werg gang nabe: es find etwan zwenhundert von Turken und Bolgaren bewohnte Baufer, eine Turfifche Metfchet und eine Chriftliche Rirche baselbst. Man kann bier Wein und Rische in Menge haben, auch ift an Brod fein Mangel.

Bon Tultscha sind sechs Stunden ober bren Meilen bis zur Stadt Baba, ber Weg gut und nicht bergig. Die Stadt selbst aber liegt zwischen hohen Bergen im Thal, hat vier Turtische Metscheten und gegen tausend Haufer, und wird zum Theil von Turten, am meisten aber von Woloden und Bolgaren bewohnt. Ein Wasserum (Liman) reicht aus dem schwarzen Meer bis an diesen Ort.

Die bren ist erwähnte Städte, Ismail, Tultscha und Baba stehn unter bem Pascha von Chotin, ber in Baba einen Jasptschei ober Schreiber halt.

Mach

Mach einem ebnen Wege von 6 Stunden ober 3 Meilen findet man das von Türken und Bolgaren bewohnte Dorf Roselak auf der Sone. Es sieht unter dem Arymschen Chan und eine Posisiation von drensig Pferden wird da unterhalten. Von dort ist eine Meile oder zwen Stunden guten Weges dis zum Flecken Isterii, der Griechen, Bolgaren, Wolden und Moldawaner zu Bewohnern, etwan vierhundert Häuser, nebst zwen Christischen Kirchen hat, und im Thal, zwischen Bergen liegt. Für Durchreisende ist ein steinernes Chan dasselbst und man sindet alles im Ueberfluß zu Kauf.

Sechs Stunden oder bren Meilen weiter folgt die Stadt Rarasses. Dahin ist der Weg steinigt und bergigt; der Ort aber hat eine ganz ebne lage, ist ohne Befestigung, wird von Turken, Wolgachen, Bolgaren und Moldawanern bewohnt und hat keine Christliche Kirche, aber funf Metscheten, auch einen steinernen Chan und hundert Pferde auf der Station. Ein gemisser Serdar-Uga Oradri Effendi, welcher sich als Commissar ben der Association Gränzscheid ung befunden, ist Herreschaft über diesen Ort.

Mach einem guten Wege von acht Stunden oder vier Meilen folgt das Dorfchen Koinabei in der Ebne. Es ist von lauter Turken bewohnt, die eine Metschet haben, und halt eine Station von hundert Pferden.

Ferner folgt nach acht Stunden oder vier starken Meilen, eines gleichfalls ebnen Weges, der beträchtliche ganz unhefestigte Flecken Gadschalp, Zasartschia, in einem Thal. Es wohnen meist Turken daselbst, die unter dem Pascha von Chotin stehn, und hier sieben Metscheten haben. Hier stehn sunfzig Pferde.

Bis zum folgenden Flecken Bosltoft hat man sechs Stunden ober dren Meilen beigigten Weg. Der Ort

ift flein, von Turfen und Bolgaren bewohnt, bat jedoch ein fteinernes Chan und liegt in einer Thalebne.

Drowady ist eine Stadt, mit einer Station von funtzig Pferden, zwen Meisen oder vier Stunden weiter'z ein steinigter Weg über Berge, und auch der Ort liegt zwischen zwen Neihen hoher Berge im Ihal. Er sieht unter dem Chotinschen Pascha, hat einen Mühlentreibens den Bach, der in türkischer Sprache den Namen kalt Wasser sührt, ein Schloß, mit einem griechischen Klocker und Kirche Johannis des Täufers, acht türkische Metscheten oder Bethäuser und ein steinernes Chan. Die Einwohner sind Türken, Bolgaren und Griechen und der Ort ist volkreich, aber gar nicht selt; auch liegen keis ne Janitscharen daselbst.

Weiter folgt, nach bren Stunden ober anderthalb. Meilen eines bergigten Weges, das ganz bolgarische, etwan hundert Häuser starke und im Thal gelegne Dorf Aupriuk, mit zwen Kirchen dem Propheten Elias und ben benden Aposteln Peter und Paul geweihet.

Einsonderlich für Fuhrwert, höchst beschwerlicher Weg über dicht bewaldete Berge, sührt nach sast vier Meilen oder achthalb Stunden zu dem Dorf Nadyr. Der Wald, durch welchen man kommt, ist unter dem Namen des Boyn bekannt, und den zwischen den waldigten Vergen sich schlängelnden geringen Bach Ramtscha muß man zwen und sechzig mal paßiren. Das Dorf hat Bolgaren zu Bewohnern, gehört einem Suleiman Aga, hat ein steinernes Chan und einen kleinen Bach auch Nadyr genannt. Das schwarze Meer ist zwey oder dren Tagreisen von hier entsernt.

Ein befferer Beg von einer Meile, über geringe Suiget, führt nach bem zwischen Soben liegenden Fleden Galdus, ben Zurken und Bolgarische Christen bewohnen.

wohnen, die hier eine Metschet und zwen Kirchen, eine ben Erzengeln Gabriel und Michael, die andre dem heiligen Demetrius geweißet haben. Es giebt hier herum viel Enpressen und Zederngeholz. Befestigung und Janisscharen hat der Ort nicht.

Nach vier Stunden oder zwei Meilen ebnen Weges, und über einen Bach Struftre, erreicht man bas, aus etwan 40 Häufern bestehende und sehr wohl gelegne Dorf Rostrukas. Es gehörte bem vorigen Vestr Ofman Pascha, ist ohne Kirche und hat Bolgaren zu Beswohnern.

Eben dem gewesenen Bestr gehörte bas Dorf Rata. bundt, vier Stunden oder zwen Meilen weiter, durch bergigte Bege. Die Lage ist schon und der Ort hat an Holzung, Garten und Weinbergen einen Ueberfluß, et., wan hundert von Bolgaren bewohnte Haufer, und eine Kirche zu Allen Heiligen.

Dis Foky, wo wieder eine Station von hundert. Pferden gehalten wird, sind vier Stunden oder zwey Meilen; der Wog über waldigte Berge, sehr steinigt, und von Raubern unsicher, weswegen zwey Wachten angelegt sind. Won zwey zu zweh Wersten ist ein Bulgar mit Paufen positirt, der jeden Reisenden über eine Werst weit, oder auch bis zum folgenden Posten begleitet und daben die Paufe beständig anschlägt, um die Rauber zu verscheuchen, wosür ein jeder Reisender ihn nach Willstühr belohnt. — In dem Dorf Foky sind auf 200 Bolgarische Häufer, ein steinernes Chan, und eine dem heiligen Demetrius geweihte, mit drep Popen besetze Kirsche. Der vordensstießende Bach heißt Zakidere.

Infbi . Kanara ift ein vier Stunden ober zweh Meilen weiter gelegnes Dorf, wohin ein fehr beschwers licher Weg, über steinigte Berge führt. Die hier wohenende

0.01

nende Bolgaren haben eine Kirche beren Schuspatron ber heilige Georg ift, und standen, nebst dem vorigen. Dorf, dermalen unter Ofman Uga. Man rechnet zwolf Stunden oder sechs Meilen bis Abrianopel.

Nach sieben Stunden, oder nicht voll vier Meilen folgt die Stadt Rirch-Rlessy, in einem Thal. Der Weg geht dahin über steinigte Berge mit unterbrochner Waldung. Der Ort ist an sich nicht groß, schlecht gebaut und unbesestigt. Doch sind neun Merscheten dazelbst; und außer Türken, die einen Befehlshaber haben, wohnen da Bolgaren und Juden. Für Reisende ist ein steinernes Chan vorhanden. Von hier an müssen sich die Kouriere selbst Pferde miethen, deren funfzig auf seder Postirung stehn; von Bender bis hieher aber werden sie aus der Kasse des Pascha bezahlt, der auch sonst (ist aber nicht mehr) den Zurückgehenden, von Bender bis Rasshow Possgelder auszahlte.

Von Rirch. Rlessy bis jum Flecken Burgassy sind sieben Stunden, ein ebner Weg. Der Ort ist flein, schlecht gebaut, von Türken, Bolgaren und Juden bewohnt, und mit dren Metscheten und zwen steinernen Chanen versehn. Der in der Ebne vorben sließende Bach heißt Tscharlo.

Man hat dann einen ebnen Weg von 10 Stunden oder fünf Meilen bis jum Flecken Tledorloe, welcher Türken und Bolgaren zu Bewohnern, dren Metscheten, zwen Christliche Kirchen und gegen zwanzig Chane für Reisende hat. Es ist kein fließendes Wasser, aber Brunnen und Springbrunnen zum Gebrauch der Einwohner vorhanden. Der Ort ist offen und liegt eben, hat viele, Weinberge und verkauft bessern Wein, als man in andern Türkischen Städten sindet.

Awey Meilen von hier seitwarts vom Wege nur eine halbe Werst zur linken, liegt das Sultanische Dorf Raluchtron oder Arpstran, mit einem großen steinermen Palast, wo der Sultan, wenn er nach Adrianopel geht, das Rachtlager zumehmen pflegt.

Won Tschorloje bis zum Stadtchen Seliwria rechnet man acht Stunden oder vier Meilen, über eine bequeme, sansthüglichte Gegend. Hier sind den türkische
Metschets, und zwen Christliche Kirchen, eine dem heiligen Nikolaus gewidmet, die andre-zur Geburt der
Mutter Gottes, wo ein uraltes, wunderthätiges Marienbild bewahrt wird. Auch ist hier ein Griechischer Bischof. Die Einwohner sind Türken und Volgaren, und
der Ort ist volkreich, ziemlich wohlgebaut, und am weissen oder Marmorameer griegen. Die schon über 700
Jähr alse, ganz versallene Festung liegt auf einem Verge, und in derselben besindet sich des Vischoss Wohnung.

Vier Stunden von Seliwrien kommt man, auf eben so bequemem Wege, ber auch weiter fortbauert, zum Dorf Bagaiduv, welches auch am Meer liegt, Grieschen zu Bewohnern und eine Kirche hat, beren Patron ber heilige Georg ift.

Drey Stunden weiter folgt der gleichfalls am Meer gelegne Fleden Bijut. Tichekmetschi. Die Türken haben hier drey Merschets und die Griechen eine Kirche. Wenn der Sultan nach Adrianopel geht, so ist auch hier eine Station und eine Wohnung für ihn.

Wier Stunden weiter folgt Rotschipt Tichetmetschi, an einem beträchtlichen Meerbusen gelegen, wo es ungemein viel Wild giebt. Auch hier ist ein Sultanischer Reisepalast. Der weitere, nur zwey Stunden betragentragende Weg bis Constantinopel ist sehe bergigt, steis nigt und beschwerlich.

Nach diesem Wege kann ber ganze Abstand von Kiew bis Constantinopel auf 133 ½ Meile gerechnet werden: von Kiew namlich bis Bender sind 55 Meilen; von Bender, über die Budshäfische Steppe, bis zur Donau 16 Meilen; von der Donau endlich bis Constantinopel 62 ½ Meile.

11.

Beschreibung bes Beges

bott

Riew nach Constantinopel

burch

die Walachen.

Diefer Weg geht von Riew ab über Bassistof, Nomanosta, Chwastof, Pawolotschje, die Belikofsche Mühle, die Offannikossche Fuhrt, jum Bach Tur-

ba und Stadt Memirof.

Von Nemirof an den Bugstrom, nach Breslawl; ferner auf das Dorf Shekofka, und über die Gegend Russowo Krenizy nach Soroka. Daselbst liegt auf der polnischen Seite am Onestr der fleine Flecken dykanoska, welcher die polnische Gränze macht und nur aus etwan zwanzig Häusern besteht. Soroka liegt auf der Türkischen Seite, etwas höher herauf, nicht weit vom Fluß und besteht aus einer kleinen steinernen Festung die nicht zweihundert Klafter im Umfang und eine Borsstadt von etwan drensig Häuser neben sich hat.

Won Sorofa bis jum ersten Walbe sind anderthalb Mellen, und vom Balbe reitet man einen ganzen Tag über Berge und Steppen, wo, außer Schleengestrippe, tein Geholf zu sehn ift, bis an ben Bach Bystruchi und ben baben belegnen kleinen See, von wo man funf Stunben bis an den Prurh hat.

Bom Fluß Pruth bis an bas Flugden Sifcha find zwen Stunden; auf benden follen zur Ueberfahrt Sabren angelegt fenn:

Von der Sischa hat man nicht mehr weit die an die Wolochische Hauptstadt Jasy, die sonst gegen siebenhundert Hause hatte, ist aber (1714) viel geringer war und einen Erdwall zur Vertheidigung hat. Es sind daselbst verschiedne ansehnliche, steinerne Klöster, und in dem einen, welches den heiligen Georg zum Patron hat, werden die Reliquien der heiligen Parastervia, die in der rußischen legende den Junamen Patniza führt, aufgehoben.

Von Jassy kömmt man durch große Wälder in vier Stunden nach dem geringen Dorf Rentü; von Rentü in stedenthalb Stunden nach Zaslona oder Wassilowa, am Bach Zurlat. Wassilowa war, nach der lage zu urtheilen, ein beträchtlicher Ort, und hat seinen Namen daher, weil die Wolochischen Hospodaren vormals ihre Nestdenz daselbst hatten. Allein im Jahr 123, da die Türken diese Gegenden eroberten, ward diese Stadtverwüstet, so daß ist nur ein Dorf von etwan 30 Häufern, mit einer steinernen Kirche zur heitigen Drenfaltigekeit, davon übrig ist.

Von Wassischwa geht der Weg eine halbe Stunde über Ackerfelder und Waldung, die auf die an eben dem Flüßchen Burlat gelegne Wiesen, und dann anderthalb Stunden die zum Dorf Burlat, wo der kleine Burkstord, Beytr. III. B.

lat, und zwar im Commer auf der Furth, ben hohem Waffer aber, mittelst einer Brucke ober Jahre, pafirt wird.

Bon Burlat sind sechs Stunden, durch Wald und Ackerselder, bis an das Dorf Putseni, und von diesem vier Stunden zum Wolochischen Dorf Pisk.

Vier Stunden badon erreicht man die Donau und den daran gelegnen Ort Galaz, welcher auf einer Hobe, an dem hier eine gute Werst breiten Fluß, liegt, über welchen man mit platten Fahrzeugen, deren zehn vorshanden sind, übergesest wird. Fische, Fleisch und Brod hat man hier im Uederstuß. Bis zum schwarzen Meer wird der Abstand von Galaz, nach dem Lauf des Flusses, auf vierzig, und die Ismail auf vier und zwanzig Stunden gerechnet. Das hier besindsiche Fort ist mit Artislerie versehen.

Von Galaz sind, mit der Ueberfahrt der Donau, vier Stunden bis Matschin, einem mehrentheils von Wolochen und Moldawanen bewohnten und mit allen Lebensmitteln reichlich versehenen Dorf.

Fünf Stunden welter folgt das eben so bewohnte Dorf Jenikui; und vier Stunden davon, über Steppe und Ackecfelder, Dojaki, wo neben wenigen Turken, die nur eine Metschet haben, mehrentheils Griechen, Bosoden und Bolgaren wohnen, weswegen der überhaupt nahrhafte Ort dren Kirchen hat.

Von Dojaki hat man acht Stunden über wasserlose Steppe bis zum Dorf Boldandschi, wo Wolochen, Bolgaren und wenige Eurken wohnen. Daselbst werden nach Verordnung die Posipferde der Durchreisenden abgewech selt, und Fleisch und Brod ist im Ueberstuß zu haben. — Bis Rarossewo, allwo auch die Pserde gewechselt werden, sind serner vier Stunden.

Wei-

Weiter folgt nach vier Stunden das dem Arymschen Chan gehörige Dorf Aubadin, wo Lurken und Tataren, mit. wenigen Volgaren, untereinander wohnen. Der Ort hat Mangel an Wasser, welches nur aus ein nem Brunnen geschöpft werden kann; an Fleisch und Brod sehlt es dagegen nicht. Dier lebte (1714) ein Tatar, der nebst seiner Frau über hundert Jahr alt war, und bessen. Kinder, Enkel, Urenkel und Ururenkel im Dorf zwenhundert lebendige Seelen ausmachten.

Das nach vier Stunden folgende, ganz von Türken bewohnte und ziemlich armfelige Dorf heißt Alibei oden Ofmani. — Darauf folgt nach fünf Stunden Argmani) wo einige Türken, und mit ihnem Zigeuner und Polnische Flüchtlinge sehr armselig wohnen. — Drem Stunden weiter kommt man in das Städtchen Basares schille, welches wenig tebensmittel hat.

Sechs Stunden von Basartschik liegt das Dorf und Sandhaus des Besirs, Weste-Koolitschi, mit etwart zwenhundert Käusern, in einem Thal. Un lebensmitteln ist daselhst kein Mangel, und man reist auch die solgende dier Stunden, die Prowadp über lauter Ackerselder-tehtigenannter Ort ist ein volkreiches Städtchen zwischen hohen Bergen, ohne Besestigung, wo Griechen und Türzsen mehrentheils Hondwerker und Kauskeute, wohnen, denen es an nichts zu kehlen scheint. Artillerie ist da nicht vorhanden, es wohnen aber gegen hundert Janitsschwerker daselbst, die zum Verschiefen gebraucht werden. Denn es theilen sich von hier aus die Postwege nach Gaslaz und Bender, wie auch nach Adriapopel.

Won Prowady hat man dritthalb Stunden, durch unterbrochne Gebolze und Ackerfelder, nach Ruptju, einem Chanischen, nur vier Stunden Weges vom schwarzen Meer abgelegnen Dorf. Die dasigen Einwohner Ma

erzählten, daß in dem lestverstoßnen Jahrhundert einste mass ein Schwarm Donischer und Saporogischer Rasalen, in Seesahrzeugen hier gelandet, den Ort geplundert ind gegen breihundert Sauser verbrannt haben. Geschwartig sind, bier nur etwan hundert Turfische und Griechliche Paufer und man kant alle Lebensmittel ziemslich reichlich haben.

Von Kuprju hat man eine Tagreise zwischen hohen Bergen, welche bewaldet sind und die Waldung Woork ausmachen, bis Vadyr, wehier der im Thal fortlausende Bath Oljet (Peitsche), auf Türfisch Kamtschazwei und sechzig mal zu paßiren ist, welches die Reise, wehl dem ungesunden Wasser der Vachs, sehr beschwalsche dem ungesunden Wasser des Vachs, sehr beschwalsche macht, ohngeachtet der Vach nur seiner Stelle, wenn man von der Donau kömmt zuw Rechten, besindet sich ein sehr guter und gesunder Duckt, dessen sich die Reisenden bedienen. In den Waldungen dieser Gedurge machsen wilde Weintrauben und Erdschwannne, deren Genuß aber oft schädlich besunden worden, weswegen sich niemand gern daran vergreist.

Won Nabyr hach bem großen Bolgarischen Dorf Aras sind bren Stunden. Es mohnen da auch Griechen und einige wenige Turken, und es ist da an allem Ueberfluß. Man kömmt auch über einige kleine Dorfer und ber Abstand vom schwarzen Meer wird auf eine Meile gerechnet.

Ben dem dritthalb Stunden weiter solgenden Bolgaeischen Dorf Butlas, wohinwarts man einige Salzsen
paßirt, liegt das schwarze Meer ganz nahe und im Gea
sicht. — Sechsthald Stunden weiter liegt das ebenfalls von Bolgaren bewohnte Dorf Ratatuloder schwarz zer Brunnen genannt. Es war sonst von Serbiern bez mohnt, die es wuste ließen, worauf sich Bolgaren dock angebaut, und auch eine Kirche gaben. Bier Stunden weiter folgt das griechische Dorf So-Ep, welches volkreich und mit Korn, Wein und Wiehzucht wohl versehen ist. Die Zahl der Häuser beläust sich über zwenhundert, und die Kirche ist dem heiligen Demetrius geweißt.

Dewlet Arschagi ist ein Bolgarisches, vier Stunben weiter gelegnes, und zwenhundert häuser farkes Dorf, wo man auch Proviant gut kaufen kann. Mut anderthalb Stunden davon liegt ein elendes Dorf, welches den Namen Bodschat Archa, oder der Sultanischen Ställe führt; und das gleichfalls arinselige Dorf Jeritly folgt nach andern vier Stunden.

Dann hat man vier Stunden Weges über felfigtes Geburge zur Stadt Airch - Rlessy, die auch zwischen Bergen liegt, beträchtlich ist und von Türken und Grieschen bewohnt, aber ohne Artillerie und Befestigung ist. Etwan hundert Janitscharen liegen daselbst, die zum Verschicken gebraucht werden. Von dieser Stadt geht der gewöhnliche Weg von Constantinopel (Zarägrad) auf Abrianopel, so wie auch auf Bender und Galaz. Nach Abrianopel werden zwolf Stunden gerechnet; nach Constantinopel ist der fernere Weg über das Gebürge, schon ben dem ersten Wege beschrieben.

Dieser lettere Weg beträgt überhaupt von Kiem bis Sorofa 42 Meilen; von da bis Galaz an der Donau 32 ½ Stunde; von Galaz bis Constantinopel 112 ½ Stunde.

IX.

Tagebuch

einer.

im Jahr 1775 ju Untersuchung ber nordlich von Californien fortgeseigten Ruften,

gefdebenen Reife;

burch

den zwenten Steuermann der Königlich Spanischen Flotte, Don Francisco Antonio Mautelle, in dem Königlichen Galiot Sonora, geführt durch Don Juan Francisco de la Bodega.

Vorbericht bes Herausgebers.

a nachstehendes Tagebuch mir zum Durchlesen anvertrauet worden, fand ich es für die Erdbeschreibung so wichtig, daß ich um Erlaubniß bat es übersehen und durch den Druck bekannt machen zu dursen.

k) Im Erften Theil ber M. Nordisthen Beyträge S. 269 bis 271 ift einer im Jahr 1775 von ben Spaniern veranstalteten Ruftenbefahrung, nordlich von Californien, langst ber Westseite von Nordamerika, furglich

Es schien mir um so viel mehr diese Bemühung zu verdienen, da gewiß die Spanier felbst, nach ihrer bestannten Eisersucht über alles, was ihre Besistungen in Amerika betrifft i), niemals die And bieten werden, durch Bekanntmachung dieser Reise, ben Seefahrern andrer Nationen und sonderlich Engländern, zu einer Kenntniß der treslichen Häsen in so nordlichen Breiten der Westässte von Amerika, die dadurch zuverläßig bestannt geworden, und des daselbst anzutreffenden Borraths von Masten, Brennholz und Wasser, — behülfslich zu sehn.

Aus Venegas Geschichte von Californien, welche im Jahr 1747 heraustam, sieht man k), daß die Spanier

fürzlich Erwähnung geschehn. Da ist ein etwas umständlicherer Bericht davon in englischer Sprache,
durch herrn Magellan befannt gemacht worden, so
habe ich demselben, zu mehrerer Erläuterung, hier einen Plat gegeben; obgleich Uebersetzungen fremder
gedruckter Arbeiten nach dem ersten Plan, in diese
Sammlung eigentlich nicht aufgenommen werden
sollten. Anm. des Uebers.

follten. Anm. des uevers.

Der trefliche Geschichtschreiber Dr. Robertson fährt, ben Erwähnung der im Archiv zu Simanka ben Daljadolid verwahrten Amerikanischen Originalpapiere also fort: "Die Aussicht einen solchen Schaß zu "nungen, erregte ben mir die äußerste Neubegierde; alsein die Aussicht ist es allein, die ich hievon genofssen habe. Spanien hat mit der übertriebensten Vorschieht, über alle seine Amerikanischen Angelegenheiten "einen Schleher geworfen und alles wird vor Fremden "nit besondrer Sorgsalt verhehlt." Vorrede zu der History of America S. IX.

k) Igualmente notorias son las ruidosas y porsiadas tentativas de los Ingleses, para hallar un passage al Mar del Sur per el Norte de America. Am anges. Ort T.III.

p. 225. Madrit. 4.

nier auf die von den Englandern gesuchte Nordweftsiche Durchfahrt fehr aufmerkfam waren, weil fie felbige für die Ruhe ihrer Merikanischen und Peruvianischen Ruften im Sudmeer gefährlich hielten.

Nichts kann jedoch ungegründeter senn, als ihr Berbacht. Denn salls auch jemals die Nordwestliche ober irgend eine andre nordliche Gemeinschaft zwischen dem Atlantischen und Stillen Meer aussündig gemacht werben sollte, so darf man zum voraus behaupten, selbige werbe so kummerlich und beschwerlich senn, daß weder in Absicht des Handels, noch der in Kriegszeiten etwan zu magenden Unternehmungen, jemals darauf zu rechnen seyn möchte.

Die Spanier sollten, nach glücklicher Beendigung unserer für den ist regierenden König (von England) so rühmlichen Entdeckungsreisen, endlich einmal überzeugt sepn, daß die Englische Nation nur allein zum Zweck hat, die geographische Kenntniß unsres Planeten zur möglichsten Vollkommenheit zu bringen.

Wollten sie ja über eine fremde Nation eiferfüchtig fenn, so waren es die Ruffen, die leicht von Kamtschat-fa aus, an der Westkufte von Amerika festen Fuß fassen, und mit der Zeit das schon ist schwankende und ungebeure Reich Spaniens in diesem Welttheil bedrohen konnten.

Inbessen ist bieser Berbacht, den sie über die etwanisgen Absichten der Englander gegen ihre Besitzungen an der Subsee hegen, die Ursach, warum die Spanier feisnem fremden Menschen, sonderlich feinem Englander, nicht einmal in blos wissenschaftlichen Absichten, den Zustritt, in ihrem Untheil von Amerika, erlauben. 1)

1) Folgende Begebenheit ift unter andern von bem, was ich hier fage, ein Beweiß. Im Jahr 1766 mandte

Alles Verdachts der Spanier gegen England unge achtet, und selbst da ist der Krieg zwischen benden Nationen geführt wird, getraue ich mich doch zu behaupten, No

fich Borb Morton, ale bamaliger Drafibent ber Ro. niglichen Gefellschaft ber Wiffenschaften, an ben benm englischen Sofe angestellten Spanischen Minifter, um eine Erlaubnif zu bewirfen, bag ein Englischer Uffro. nom, den fur das Jahr 1769 ermarteten Durchgang ber Benus, irgendmo in Californien beobachten burf. Diefes ward foaleich abgeschlagen, und als Lord Morton barauf vorschlug, daß biefe Erlaubnif bem 9. Bosfowich, einem Auslander und gut fatholis ichen Chriften ertheilt merben mochte, fo fand er gwar etwas mehr Gebor, allein man fuchte bie Erlaubnif burch afferlen Bedingungen zu befchweren und nahm fie enblid, unter bem Bormand, bag er ein Jefuit fen, beren Orden bamale aus Ilt- und Deu - Gpanien vertrieben mar, gang guruck. - Bu eben ber Beit erhielt gleichwohl Chappe d'Auterosche biese Erlaubniff, ju eben ber Abficht: Die Folge bavon mar, daß man unter feinen Manuferipten einen Dlan bes gegenwartigen Buftanbes von Merito fand, ben Die guten Freunde und Alliirte bes fatholifchen Ros nigs, jum Unterricht fur bie Feinde Spaniens, bea fannt gemacht haben. — Ich manbre mich einft. mals felbft an ben Pringen von Mafferano, ber wahrend feines Aufenthalts in England fo viel Achtung verdient hat, um Erlaubnig, bag ein Teutscher, Mamens Bufabn, ber wegen feiner Gefchicflichfeit in Bubereitung ausgestopfter Thiere und Bogel befannt ift, nur blos ju Ginfammlung naturlicher Geltenheis ten von Dera Crus nach irgend einem Theil von Merito, unter beliebigen Bedingungem reifen burfe. Dbgleich biefes Gefuch burch Gunft unterfiut mar, entschuldigte fich ber Minifter bennoch es an feinen Dof gelangen ju laffen, unter bem Bormand, bag ber franische Sof es fich jum Gefet gemacht haber feinem Kremben bie Durchreife in irgend einem Theil feiner Ameritanifchen Befigungen gu erlauben.

baf ein Unfchlag auf die Stadt ober bas Reich Merito für England feinesweges rathfam fenn mochte. Spanier murben am weifeften banbeln, menn fie biefe Proving freiwillig verließen; benn alle bequem gelegne Bergwerfe find fast erfchopft, und die Transportkoffen für bas Quedfilber, welches von Dera Cruz jugeführt merben muß, find burch bie Entfernung zu groß geworben. Denenge giebt uns auch ju verfteben, baf es Die Roften nicht werth fen, Die weit abgelegnen obgleich viel reicheren nordlichern Bergwerke von Sonora aufsunehmen m). Schon por 150 Jahren murbe bas Dies ritanische Silber hauptfächlich von G. Ludwig de Sa. Katekas, faft hundert Stunden (Leagues) nordlich von Merito hergebracht. Dazu fommt noch die ungefunde lage ber Stadt Merifo, beren viele Ranale Bane (Survey of the W. Indies) mit ben oft febr ftinkenden Rand. len von Benedig vergleicht. Don Alzate berichtete an Die Parifer Atabemie, daß in ben Jahren 1736 und 1768 mehr als ein Drittheil ber Ginwohner am fchwargen Erbredjen wegftarben. Dagu fommen noch bie Ueberfchmemmungen, benen bie Stadt ausgesett ift. Die Gilberbergmerte in Deru haben bagegen ben Bortbeil, baß die berühmte Quecffilbergrube ju Guanatabelita in eben ber lanbichaft jur Sand liegt. Man glaubt, baß Die uneigentlich fogenannten Goldbergwerke ber Spanier in Umerita ebenfalls nicht febr vortheilhaft find. nigstens weiß ich von jemand, ber fich zwen bis bren Jahr in Brafilien, wo von biefem eblen Metall am meiften gewonnen wird, aufzuhalten Belegenheit batte, baß bie Seute.

m) Bielleicht ware boch biesem Bericht bes Spaniers nicht allerdings Glauben benzumeffen. Jumal ba bie an gediegenem Silber ergiebigen Gegenden von Sonora, vielleicht ohne Quecksilber genutt werden tonen. Anm. des Uebers.

keute, welche sich mit Golbsammlen abgeben, nicht über eines englischen Schillings Werth an Taglohn verdienen, Man findet das Gold dort nicht in Erzgängen, und fördert es nicht aus tiesen Bergwerken: die Goldsucher geshen in kleinen Gesellschaften, zu fünf bis sechs Mann aus und schürfen in Gegenden, wo sie es nahe am Tage anzutressen hoffen; kommen aber oft nach mehreren Monaten mit einem sehr armseligen Gewinnst zuruck.

Eben so wenig wurde England gewinnen, wenn es sich, um des Manillaschiffs willen, dessen Ausrustung gleich nach einem andern Hafen verlegt werden wurde, von Akapulko, oder, um die Silberstotte aufzusangen, von Panama Meister machen wollte, da letztere nach neuern Verordnungen nicht mehr in Panama anspricht n).

Spanien könnte, überdas alles, aus Englands unglücklicher Eroberung Canadas zum Vortheil seiner undankbaren Colonien, lernen, daß es vielmehr zu seiner eignen Sicherheit abzwecken müßte, wenn sich eine andre Nation nordlich von Meriko festseite, und bessen Merikanische Einwohner in Furcht hielte. England mußte den Abfall seiner Colonien wenige Jahre, nachdem es selbige von der Furcht vor den Franzosen in Canada befreit hatte, den allen zu ihrer Ausnahme ertheilten Frenheiten,

n) Das Silber aus Peru und Chill wird ist entweder über einen Theil der Andes nach Buenos Apres zu Lande gebracht, oder auf einzelnen Registerschiffen zur See um Cap Horn abgeschickt. Da die vorige Abstendung der Galeonen von Cadix in ganzen Flotten ist auch abgeschaft worden, so sind die Haten Rarthagena, Portobello und Panama für Spanien mehr als unnüg geworden, indem ihre Lage ungesund und die Unterhaltung der Civilbedienten und des Militairs an diesen Orten sehr Losibar ist.

heiten, ersahren. Was muß also nicht für Spanien, in bessen weitlauftigen Amerikanischen Reiche, bessen Eine wohner burch unerschwingliche Auflagen und Einschränkungen gedrückt sind, zu befürchten senn?

So viel habe ich zu erinnern wagen wollen, in Hoffnung, ber Spanische Hof werde funftig vorzunehmende Entdeckungsreisen, im nordlichen Theil des Stillen Meeres eher zu befordern, als zu storen suchen.

Ich bedaure, daß ich nicht alle neun Carten, welche bieses Tagebuch begleiten sellten, stechen lassen kann; da aber die Breiten und Langen ber neuen Entdeckungen an der Ruste von Umerika hier so genau bestimmt sind, so mochte ich fast hoffen, daß die Spanier selbst einsehnwerten, wie unnug es nunmehr ist, selbige noch ferner ge-

beim zu halten.

Man ersieht aus bem hier mitgotheilten Tagebuch, daß der Vicekönig von Meriko das Jahr zuwor einige andre Schiffe Nordwärts auf Entdeckungen ausgesandt hatte, die die auf den 55sten Grad der Breite gekommen sind. Don Juan Perez der ben gegenwärtiger Neise auf der Fregatte als Fähnrich (Allerez) diente, war ben der vorigen Neise gebraucht worden, und hatte eine Carte, desjenigen Theils der Kuste, welchen man auf der vorigen Reise kennen gelernt, den sich. Ich bedaure, daß ich von dieser erstern Neise keine nähere Umstände angeben kann; indessen wollte ich doch so viel davon erwähnen, um vielleicht zu Bekanntmachung des daben gesührten Tagebuchs Anlaß zu geben.

Ich bin ber Mennung, bag bende Erpedkionen burch die englischen Versuche, die Nordwestliche Durchfarth zu finden, veranlaßt worden sind . Denn man sieht,

o) Biel mahrscheinlicher ift es, bag bie Ruglische Entbedungen im oftlichen Ocean, Die zwischen 1767 und sieht, daß die Spanische Instruktion bahin gelautet habe, überall, wo man landen wurde, mit allen Formalitaten Besis des landes zu nehmen, das man doch nicht besetzen konnte; um davurth ein vermeyntliches Recht gegen kunftige Entbecker zu behaupten.

Der Bersasser unfres gegenwärtigen Tagebuchs, Don Intonio Mauvelle, biente auf bem ben bieser Reise, nebst ber Fregatte, gebrauchten Galiot (Schooner), unter dem Litel eines zweyten Steuermanns der Königlichen Flotte, ein Rang, der in andern Seediensten nicht gebräuchlich ist. In einem seiner während dieses Diensts, ertheilten schriftlichen Bescheide erwähnt er seine in der Ban bom Biskaja geleisteren zehnjährigen Dienste, und scheiut ein sehr fleißiger Seemann zu senn. Zu seiner Spie räch er beständig, die Fahrt so weit als möglich nordwärts sortzusesen, da schon einige der andern Officiere der Expedition zu verzweiseln anstengen.

Um Ende seines Tagebuchs glebt er eine sehr genaue Tabelle über den gehaltnen Cours, von Tag zu Tag, in nicht weniger als neun Columnen. Einige sehr erfahrene Seecssichere, die ich dessalls zu Rathe gezogen, haben mich bewogen nur einige dieser Columnen abbrucken zu lassen, weil die übrigen schwerlich von irgend einem Seemann, der kein Spanier ist, verstanden werden konnen, P).

Ueber-

2773 in Petersburg immer bekannter wurden, ben dem Spanischen Sofe einige Beforgnis für Copora, und den Enischlusedie Rufte nordwärts von Californien in Besit nehmen zu lassen erweckt haben. Unstreitig aber ist das Recht der Besignehmung, für die Ruste Nordlich von Cap S. Augustine, schon lange zwor an Rustand werfallen. Ann des lebers.

p) Ich muß anmerten, baß, obgleich die Columne, welche die Abweithung ber Magnetnadel angiebt, bengebruckt Ueberhaupt darf ich hoffen, daß dieser Vericht von einer achtmonatlichen Fahrt langst der wenig oder gar nicht besuchten Westkuste von Nordamerika, als ein wichtiger Bentrag für die Erdbeschreibung aufgenommen werden wird; um so viel mehr, da der unsterbliche Coot, desso weniger Gelegenheit gehabt hat, diese Westkuste zu intersuchen 4), je wichtiger seine Entdeckungen Nordawärts sind.

Borrebe

des Verfassers Don Antonio Maurelle.

Su mehrerer Verständlichkeit des nachstebenben Tagebuchs, ift nothig folgendes ju erinnern.

Die Carten, beren wir und auf unfrer Seereise bestienten, waren die von Bellin im Jahr 1766 und in eisnem späteren Jahr herausgegebnen. Die erstere sett ben Hafen von S. Dlas, 110 Grade Westlicher Lange vom Pariser Meridian; die zwente sett denselben auf I14 Gr. und geht also um 4 Grade von der vorigen ab. Wegen dieses Unterschieds habe ich die Westliche Lange in meinem Lagebuch von S. Blas) und nicht von Partis gerechnet.

bruckt worden, bennoch nirgend angegeben ist, ob selbige westlich oder östlich zu verstehen sen; saft mochte ich mich nach Salley, für das letztere, erklären, obs gleich die Richtung seit dem vortgen Jahrhundert sich verändert haben mag. Wenn Cap. Cook's letzte Reise im Oruck erscheint, so wird sich dieser Zweisel aufslösen.

a) Ungunftige Winde follen davon Urfach gewesen sent.
r) S. Blas ift ein fleiner Fleden auf ber Westuste von Merito, an der Mundung bed & Pedrosiuste

Am Ende des Tagebuchs ist eine genaue Tabelle bemgefügt, wovon jede Seite einen Monat enthält: barin ist der Cours des Schiffs für jeden Tag, die Rahl der Scemeilen (Leagues) die man zurückgelegt, die beobachtete länge, Breite, Abweichung der Magnetnadel (welche, wenn sie ausdrücklich beobachtet worden, mit einem Sternchen bezeichnet ist,) und die Entfernung vom nachfien lande, angegeben.

Die Kisse von den entdeckten Seehafen folgen auf biese Labelle, so wie auch eine sorgfältig gezeichnete Carte der ganzen Kisse, deren merklichste Punkte wir allemal ansehten. Um noch genauer zu senn, verglichen wir den Cours der Schiffe, mit der Nichtung der Kusse, und wiederholten unste Beobachtungen, so wohl auf der Auserise Nordwarts, als auf der Rückreise nach Süden.

Alle langen, wo wir, wegen zufalliger Umftande geiert zu haben glaubten, find weggelaffen worden; und
wo wir nur um einen geringen Abstand zweiselhaft maren, da sind die nothigsten Correctionen angebracht worden.

Die Breiten auf ben Carten's) find mit der größten Benauigkeit angegeben, fonderlich ba, wo felbige am nuglichsten

Spanier haben biefen Ort erst feit wenig Jahren am gelegt, um ben Truppen- und Probianttransport nach Californien zu befördern. Dr. Robertson seite es in seiner Carte auf 22 Grad nordlicher Breite und 88 Grad westlicher Länze vom Meridian der Insel Fero. Man sehe auch des Abt Chapped Auterosche Bezieht seiner Reise von La Vera Cruz nach S. Blas im Jahr 1769. Die Breite des Orts, so wie auch dessen Länge, ist im Tagebuch nicht eigentlich bestimmt.

1) Unglücklicher Weise sind diese Carten nicht alle, mit bem Lagebuch, in meine hande gerathen. 21nm. des Serausg. fichsten fenn können; benn wir hatten zu beren Beobachtung hinlangliche Beit, und für die aus ber Refraktion entstehende Irrungen ift gehörig geforgt worden.

Tagebuch

der Reise vom Januar 1775 an.

The befand mich am Bord bes Königlichen im Hafen zir Vera Cruz liegenden Frachtschiffes (Urca)
Santa Kika genannt, als ich am 10. Januar von Se.
Ercellenz bem Vicefonig (von Merico) Don Antonio
Maria de Bukarelly e Orfica Befehl ethielt, ben
Dienst als erster Steuermann ben berjenigen Erpedition
zu übernehmen, welche damals in dem Hasen S. Blas,
zu Entbeckungen an der nordlichen Kuste von Californien, ausgerüftet wurde 1).

Da lich sederzeit den größten Eifer gefühlt habe, dem König, so groß auch immer die Gefahr, zu dienen, so nahm ich diesen Austrag sehr willig an, trat die Reise von La Dera Cruz am 12. Januar an, und erreichte Mexiko den 18. um daselbst Er. Excellenz fernere Besehle zu empfangen. Mexiko verließ ich wieder am 16. Februar, und erreichte den Hafen S. Blas 11), wo ich inich unter das Commando dessenigen Officiers, der die Ervedie

- t) Aus biefem Ausbruck fcheint zu folgen, baß die Spanier die Rufte von Amerika Nordwestwarts von Californien, mit unter diefe Proving begreifen.
- u) Bon la Bera Erug bis S. Blas wird ber Abstand auf 300 Stunden (Leagues) gerechnet; namlich von Bera Erug nach Meriko 110, und von da nach S. Blas 190. 21.0.5.

Expedicion austüssen sollte, Don Bruno Seceta, stellte. Die zu unster Reise bestimmte Schiffe waren eine Fregatte und ein Galiot (Golera), lesteres 36 Fuß (ober 18 Codos jedes zu 2 Fuß) lang, 12 Fuß weit und acht Fuß tief, unter den Besehlen des Lieutnants Don Juan de Ayala, dem als Behülse von gleichem Rang Don Juan Francisco de la Bodega zugenrdnet wans auf diesem Galiot nahm auch ich meinen Plag. Es sigete sich, daß eben damals das Pasetdor S. Carlos, von dem Lieutnant D. Miguel Maurique commandirt, im Hasen zu S. Blas lag, welches nach Monterey in segeln bestimmt war. — Wir nahmen, während unsfres Ausenthalts im Hasen, auf ein Jahr Proviant ein, welcher aus der Nachbarschaft zugeführt wurde.

Um 16. Marz hatten wir alles Nothwendige an Bord und um 10 Uhr Abends gingen alle drey Fahrzeuge unter Segel und steuerten, ben einem gesinden, aus NNO. wehenden kandwinde, NWoarts. Wir thaten was wir konnten, um übernachts in Gesellschaft der benden andern Schiffe zu bleiben, allein es wollte uns nicht gelingen, und in Betracht der vorher bekannten leichtigkeit des Gasiots im Segeln, konnten wir keiner andern Urfach, als der unrechten Urt, wie die Fracht vertheilt worden war, die Schuld benmessen.

Am 17. ben Tages Anbruch stillte ber Wind ab, und blieb so bis um 3 Uhr Nachmittages, de wir mit einem gelinden NWBwind, bis gegen Sonnenuntergang, da es wieder Windfill wurde, NNO. gegen die Kuste steuren konnten. Wir ließen den Anker sallen und befanden

²⁾ Nach bem Tagebuch ift weiterhin bie Breite von Monteren auf 36. 44. und bie Lange auf 17° westlich von S. Blas, bestimmt. Es liegt an ber Westlich von Colifornien, und die Sesuiten hatten ba eine Mision. Tord. Bertr. III. 2.

uns hier 4 Seemeilen (Leagues) NND. von S. Blas; und auf diese Weise sesten wir unsre Reise fernerhin fort, indem wir uns den Tage des Seewindes, und übernachts des Landwindes bedienten, nur wenig Windwarts hielten und wann es still wurde vor Unfer gingen, um nicht durch die Strömungen y) das wenige, was wir tag-lich gewonnen, wieder zu verlieren.

Den 18. um bren Uhr Madmit ags machte bas Das fetbot G. Carlos Mothsignale, worauf unser Capitain fein Bot zu felbigem an Bord fchicfte, in welchem Don Miguel Maurique, ber das Paketbot kommandirte, ju uns gebracht murbe. Man fonnte es gleich an ihm mahrnehmen, baß fein Berftand gerruttet mar, wermegen ihn unfre vornehmften Officiere nach ber Fregatte begleiteten, um bes Commobore Entschluß über ibn gu pernehmen. Man hielt Rriegerath und beschloft, fo mohl nach bem, was die Bundarzte berichteten, als nach ben fichtlichen Rennzeichen von Collheit, Die man an bem Mann bemertte, ihn ans land ju fegen, bas Rommando bes Pafetbots bem lieutnant ber Fregatte Don Juan d' Ayla gu übertragen, bas Galiot aber unter den Befehlen bes Don J. Sr. de la Bodena y Qua. dra allein gu laffen.

Am 20. ben mäßigem Winde, zeigten sich im Tope segel an unserm Fosmast verschiedne Risse, die sogleich ausgebessert werden mußten. — Während der Winds so stadt eichter segelnd zu machen, und es gelang uns auch durch eins dessen Lauf etwas zu beschleunigen; dennoch mußte die Fregatte noch immer Segel min-

y) Die Strome find hier langft ber Rufte fo ftart, bag eine fubwarts von G. Blas gelegne Landspige bavon ben Namen C. Corriences befommen hat. A.b. S.

bern, um uns benzubehalten und uns zuweilen in Lau nehmen.

Um 24. zu Mittag kam uns die süblichste von ben dren Mariasinseln ins Gesicht, ND. etwan dren Seemeilen entfernt, welches unfre kage, nach Bellins Carte, gerade einen Grad westlich von S. Blas und 21°. 4'. nordlicher Breite bestimmte; nach meinen Bemerkungen aber waren wir um 26 Minuten weniger Nordwärts gekommen.

In dieser lage verloren wir das Paketbot aus dem Gesicht, seiten aber unsern Cours SB 4 2B. fort, saben viele Wögel, deren einige schwarz, mit einem weißen Fleck auf der Brust, langen Flügeln, ziemlich großen Schnabel und einem Gabelschwanz, andre hinwiederum ganz weiß, und einige graue mit einer einzelnen langen Richtseder — waren. Wir sahen auch andre Vögel, die ost untertauchen und Bodos genannt werden.

Den ganzen Marzmonat hindurch nahm der gemeiniglich zwischen NB. und N. wehende Wind übertages zu und stillte zu Nachts ab, sonderlich kurz vor dem Neumond 2), der am 29. einstel; nach welchem Tage sich oftere Windstillen ereigneten.

An eben bem Tage (ben 29.) saben wir, ben Untergang ber Sonne eine Insel, welche ben Namen Sokorro a) führen soll, unter welchem Namen sie weder auf ben französischen Carten, noch in der Geschichte von D 2

2) Auch weiterhin wird man in biefem Tagebuch befondre Aufmerkfamkeit auf die Mondesveranderungen und beren Ginfluß auf das Wetter, mahrnehmen. 21. 5. 5.

a) Diese Infel ist in Dr. Robertsons Carte in 19 nords licher Breite und 94 westlicher Lange von Fero, anges legt. 21.0.5. Californien b) zu finden ist. Sie lag, als wir sie zu Besicht bekamen, oftwarts 9 oder 10 Seemeilen von uns' und wir hatten Muhe, diesen Abstand Windwarts zu gewinnen, um, wie wir wunschten, so viel als mig-lich den Cours auf dem Meridian biefer Insel fortzu-halten.

Um 30. bemühten wir uns ber Infel Sotorvo naher zu kommen, die BNB. (Quarta al oeste) vier Seemeilen vor uns lag; wir konnten aber unsern Zweck, wegen ber Sudwarts sesenden Strömung, die uns beewarts suhrte, nicht erreichen.

Wom 31. Marz bis zum 4. April hatten wir theils Windfille, theils schwachen Wind, so daß wir nicht mehr von der Insel fort gewinnen konnten, als wir durch die Strömung verloren. Wir versuchten durch Rudern und Buriren das Galiot fortzubringen, um irgend einen Theil der Insel, wo Wasser einzunehmen ware, zu erreichen, allein der Strom ließ es nicht zu.

Diese, wie schon gesagt worden, unter bem Namen Sokorro in keiner Carte angezeigte. Insel, ist unstreitig eben diezenige, welche Bernando Triabba entbeckete, da ihn Bernand Cortes in einem Fahrzeug von Guantepeque aussandte, um die Kuste von Californien zu verkundschaften. Dieses Fahrzeug segelte drephunsert

b) Bermuthlich wird hier die historie dieses Landes, der en Verfasser Miguel Venegas (ein Mexikanischer Jesuit) ist, zu verstehn senn. Sie ist 1758 zu Madrit gedruckt und eine englische Uebersetzung davon kam 1759 zu London heraus. Daß Venegas, welcher hauptsächlich die dstliche Kuste von Californien beschreibt, diese Insel nicht erwähnt, ist gar kein Wunder. Soforro liegt beträchtlich Südlicher. 21. d. 5.

bert Seemeilen — c) und traf auf eine Insel S. Thomas, beren Namen man in den französischen Carten, aber in einer unrechten tage, findet. Die eigentliche Breite derselben ist 18°: 53'. — und 5°. 18'. die westeliche tänge von S. Blas.

Um 4. April verloren wir Sokorro in ONO. aus bem Gesicht und sesten unsern Cours, so viel möglich mindwares haltend, fort, ohne daß sich etwas zutrug, als daß die Fregatte am Bogsprit schadhaft wurde, welchem man aber bald zu Hulfe kam.

Um biese Zeit bemerkten wir, baß ber himmel nicht mehr so klar war, als bevor wir Sokorro vorben waren; bie Sonne zeigte sich nicht mehr so oft, bie Nebel waren weniger bick, ber Wind kälter, und wir sanden überbaupt das Klima ganz verändert.

Bis zum 14. da der Vollmond antrat, hatten wir wenig Wind, und südmarts segende Strömung; nach diesem verstärkte sich der Wind aus NND. lief zuweilen nach ND, herum und wehete alsbenn noch stärket. Bey so bewandtem Wetter versuchten wir das Galiot im Segeln; je rauher die See, desto mehr wurden Segel beygeset, so daß das Verdeck auf der Leeseire auf zwen Planken breit unter Wasser lag; wodurch wir der Fregatte unsern sessen Zustelluß, die Reise möglichst sortzusehen, genugsam zu erkennen gaben.

Bende Schiffsgesellschaften sahen aus den Segeln, die das Galiot zu führen vermochte, und die nach dem festen Entschluß seiner Officiere, so weit als möglich. Nordwärts zu gehn, beständig gebraucht wurden, sich in O3

c) Her ift im Manuscript ein leerer Raum, wo vermuthlich die Richtung der Reise hat angezeigt werden follen. 21. d. 5.

ber vorhergehabten Mennung, als wenn man biefes Fahrjeug in ben erften vierzehn Tagen nach G. Blas murbe Buruckführen muffen, nunmehr betrogen. Demobngeachtet mar man, wegen beffen Fabigkeit zu Fortsetung ber Reise nicht außer Sorgen, ba einige von ber Mann-Schaft bes Galiots zu frankeln und fich auf bie Fregatte ju munfchen anftengen, mo Armenen und ein Bundargt Da aber ber Bunbargt erflatte, bag bie frankli. chen Matrofen, wenn fie an Bord ber Fregatte gebracht werben follten, gewiß in Rieber verfallen murben, fo ließ ber Capitain biefes ber Befagung bes Galiots befannt machen, in der Ueberzeugung, baf eine folche Erflarung mehr, als angebrobte Strafen, fruchten murbe. Die Wahrheit zu gestehn: man konnte nicht ohne Mitleiden ben Abschen der Matrofen gegen den Zustand bes Galiote betrachten, mo fur bie Rranten elende Bequems lichkeit mar, und bie Leute ihren Dienft benm geringften Binde nicht, ohne burdigus naf zu werden, verrichten fonne Diefes Ctend murbe unerträglich geworben fenn, ten. wenn fich nicht ber Befehlshaber gegen bie leute aufs freundschaftlichfte betragen, fie oft burch fleine Gefchente aufgemuntert und an Die Ehre erinnert batte, Die fie Davon haben murben, wenn fie bie bestimmte Breite erreichten d). Daben ftellte man ihnen vor , bag bie Befahr fur bende Kahrzeuge gleich fen, und bag, ba jene für ihr geben eben fo mohl beforgt fenn mußten, man gewiß nicht weiter, als es Gicherheit ertaubte, gebn mur-Diefe Vorstellungen bes Befehlshabers hatten enblich die erwünschte Burfung, und alle entschlossen fich aufammen ju leben und ju fterben.

Am

⁴⁾ Aus der Folge erhellet, daß ihre Instruction babin lautete, wo möglich bis auf 65° Morblicher Breite ju gehr.

Um tr. Man fing ber Wind an umzusesen und lief alle oftliche Puntte des Compasses durch, bis er sich endlich D. und SD. mit vielen Stoßwinden und Nebeln setze. Die vorhin so starte Strömungen Sudwarts waren ist kaum merklich.

Um 21. hielt unfer Comodore Rriegsrath, worin berathschlagt wurde, ob man die Reise fortsesen oder in Monteren einlausen sollte; und damit ein jeder mit desto mehr Ueberlegung antworten mochte, wurden die Stimmen schriftlich eingefordert. Weil jedoch der Wind so heftig war, so konnten die Officier beyder Schiffe nicht zusammen kommen, sondern unste Mennungen wurden vermittelst eines Fasses dem andern Schiff miegetheilt.

(Im Original folgen hier Abschriften ber eingegebnen Meynungen, weil aber darinnen nichts für Seefahrende und Geographen sehr wichtiges enthalten ist, so merkt der Herausgeber nur überhaupt an, daß alle dahin übereinstimmen, man solle lieber bis 43° Norder Breite gehn, als in Monteren einlausen. Der angegebne Bewegungsgrund ist, daß Martin de Agnilar in dieser Breite einen Fluß entdeckt habe c), wo man solgsich die Schiffe wurde ausbessern und Wasser einnehmen können.)

Demnach sesten wir unfre Reise mit starken N. und MNO. Winden, ben rauher See, bis zum 30. fort, ba der Neumond eintrat. Bis dahin savirten wir oft hin O 4 und

e) In bem Bericht biefer im Jahr 1601 gefchehenen Reife, welche Denegas hiftorie von Californien bengefügt ift, heißt es, biefer Fluß sen durch ben Steueramann Lopes, nicht burch Wartin de Agnilar entbeckt. Einige Carten segen ihn auf 45° Norder Breite.

und her und hatten feine genaue Wahrnehmung für tange oder Breite.

An gebachtem Tage bekamen wir gesinderen Wind, ber biesen und die bren folgenden Tage, zwischen NB. und SB. unbeständig fortdauerte, endlich aber in BNB. seste und mit zunehmendem Mond immer frie scher wehte.

Am 1. Junius war einer von unsern Matrosen so stark in Brantwein bezecht, daß wir ihn nach der Fregate, wo ein Bundarzt war, bringen lassen mußten; daselbst starb er in weniger als sechs Stunden. Uneben dem Tage beobachteten wir schwimmenden Seetang, desen oberstes Theil wie eine Pomeranze gestaltet war, woraus oben große breite Blatter hervorsproßeten. Der Stiel, womit die Pflanze an den Felsen seitgesessen, ist eine lange Röhre, welche die Wellen von der Wurzel abreißen und oft auf hundert Seemeilen vom lande sortssihren. Wir gaben diesem Tang den Namen Pomeranzenkopf (Orange-head).

Am folgenden Tage bemerkten wir eine andre Art Seetang, mit langen, banderahnlichen Blattern, die Zacate del Mare genannt wird; auch wurden viel Seehunde (Sea-wolver), Enten und Fische gesehn.

Am 5. riß bas Lau, an welchem uns die Fregatte schleppte, welches sich zwar schon einigemal zuvor zugetragen hatte; diesesmal aber entschlossen wir uns so gut als möglich senn wurde, ohne diese Hulse die Reise fortzuseigen.

Um 7. schlossen wir aus der Farbe ber See, daß wir und ber Ruffe naher auf geringer Tiefe befinden mußten, und schäften den Ubstand zum tande etwan 30 Seemeisten. Selbigen Tag gegen Mittag erblickten wir einen langen

langen Zug ber Ruste, obwohl noch sehr entfernt, ber sich SW. und NO. erstreckte, wir konnten und aber, weil es übernachts und den folgenden Zag windstill ward, dem kande nicht nähern.

Um 8. fabe man die Ruffe viel beutlicher, etwan 9 Seemeilen von uns, und in ben nachsten 24 Stunden wurden die Strömungen Sudwarts fehr ftark, so daß die beobachtete Breite von unfern Rechmungen auf 29 Minuten abwich.

Der Wind nahm heute zu und die Fregatte machte, uns das Signal die Kufte naher zu untersuchen. Wir thaten unser möglichstes, um diesen Zweck zu erreichen, steuerten NND. und bekamen gegen sechs Uhr Abends verschiedne tandspiken, Buchten, Ebnen, Berge, nit Baumen und grunen Gesilden deutlich ins Gesicht. Abends gegen acht Uhr waren wir nicht mehr als zwen Seemeisen, und die Fregatte etwan dren, vom lande ab; wir segelten nach ihr zu und lagen so die Nacht über.

Am 9. ben Andruch des Tages machte die Fregatte das Signal ihr naher zu kommen und um 10 Uhr folgten wir ihrem Cours gegen einen andern Theil der Küste, wo man aufs deutlichste Ebnen, Felsen, Buchten und Borgeburge, auch die Klippen an der Küste, und die Baume auf dem Lande unterscheiden konnte: wir sanden auf 30 Faden Grund, schwarzen Sand. Wire, ohngesähr eine (englische?) Meile davon entsernt, und naherten uns einer hohen Landspisse, welche Schuß zu versprechen schien, obgleich Vorsicht nötzig war, da einige vorliegende Inseln verschieden, kaum über See hervorragende Klippen bedeckten.

Endlich erblickten wir Sudwestwarts einen mit land umgebnen Safen, in den wir einzulaufen besch loffen und Dr

ber Fregatte ein Signal machten, uns einen Anker zu leihen; welches aber, wegen der Entfernung, und weil es ziemlich stark wehte, nicht geschehn konnte. Indeffen liesen wir mit dem Galiot, das Wurfblen in der Hand, in den Hasen ein, und die Fregatte steuerte uns nach.

Während des Einlaufens sahen wir von N. herzwen Canos gegen die Fregatte anrudern, die allerlen Thierfelle, gegen Glasforallen und andre Kleinigkeiten vertauschten. Das Galiot ging, einem kleinen, am Jußeines Berges gelegnen Dorf gegen über, vor Unker; es kam aber niemand zu uns gerudert.

Wir untersuchten mit dem Burfbley das innere des Hafens und fanden ihn tief genug, um einen Bogenschuß vom lande vor Unker zu liegen. Die Fregatte lief in das innerste des Hafens ein, und wir befestigten unser Schiff mit Tanen an einigen Felsen, die von der Natur gleichsam dazu bestimmt schienen; zugleich aber legten wir auf der andern Seite, gegen S. und SB. zwen Unker aus, worin die Fregatte unserm Benspiel folgte.

Wir waren kaum bamit fertig, als einige Indianer in Canos zu uns am Bord kamen, und ohne die mindefte Furcht zu verrathen, Glasforallen gegen Felle eintauschten.

Hier ist nun vorzüglich die Unrichtigkeit der Französischen Carten, so wohl in Betracht der kandspissen, als der Nichtung der Küsse, zu erwähnen. Fast möchte man auf den Gedanken kommen, daß ganzlicher Mangel an zuverläßigen Materialien die ohngefähre Anlage einiger tiesen Sinbuchten veranlaßt hat, die wir weder Nordnoch Südwärts fanden, da selbige uns doch oberhalb Cap Fortuna nicht hätten verborgen bleiben können,

welches achtzehn Seemeilen süblich von Cap Wendacknot) angesestist, wohingegen wir 20 Seemeilen nordlicher waren, welches einen Unterschied von 2 Graden der Breite ausmacht.

21m 11. ba wir uns ficher vor Unter befanden, murbe befchloffen, Die fenerliche Besignehmung bes tandes auf ber Spife eines boben, am Eingang bes Bofens gelegnen Berges ju veranfialten. Bu bem Ende murben von unfrer Mannschaft verschiedne Poften ausgestellt, Damit ber Reft , ohne Wefahr eines Ungriffs, ju Wert Ginige verlorne Machten muften bie geben fonnte. Ruffteige ber Landeseinmohner beobachten und folche Ctelten befegen, die am gefährlichften fchienen. Dit biefer Worficht marfdirte unfre Dannidaft in zwen Dar theven, verrichteten ben ber erften Landung ihre Unbetung por bem beiligen Rreug und formirte, als fie Die Bobe Des Berges erreichte, ein Biered, fiatt einer Ra-Dafelbst marb bas Rreuß abermals aufgerich. tet, Deffe und Predigt gehalten und die Befignehmung, mit allen, uns nach ber Instruktion vorgeschriebnen Formalitaten, vollbracht. Alles große und fleine Bewehr wurde abgefeuert, welches uns in ben Mugen ber Indianer ein furchtbares Unfebn gab. Doch erhobiten fie fich wieber von ihrem Schrecken, ba fie fich unbe-Schabigt faben, und magten fich wieder ju uns, vermuth. lich um naber zu unterfuchen, was eigentlich bas ihnen unerhorte Betofe verurfacht haben mochte. Weil Diefe Besignehmung am Tage bes beiligen Dreyfaltinteite. festo

f) Es hat seinen Namen von Meudoga einem Bleckonig von Mexiko, ber Schiffe auf Entbeckungen ausfandte. Die meisten Carten setzen es an die Nordwestliche Ede von Californien.

fests geschahe, so wurde auch der Hafen (Porto de la Trinidad) daruach benannt 3).

Die folgenden Tage wurden angewandt, Holz und Wasser einzunehmen, und zugleich bas Galiot auszubeffern, fur welches auch einige Vorrathsmasten gehauen wurden.

Wahrend dieser Geschäfte hatten wir Gelegenheit das Beginnen der Indianer, die fich in unsere Nachbarsschaft befanden, ihre tedensart, Wohnungen, Kleidung, Mahrung, politische Verfassung, Sprache und Wassen, ihre Jagd h) und Fischeren, zu beobachten. Unser Mißtrauen gegen sie, war ein Bewegungsgrund mehr, um sie zu beobachten, wir konnten aber nichts wahrnehmen, als vollkommnes Zutrauen und freundschaftliches Vetragen gegen uns.

Ihre Wohnungen waren vieredigt, aus Zimmerholf, Das Dach ber Erbe gleich angelegt; ein rundes loch, nur eben groß genug für einen Menschen, dient statt der Thur; der Fusiboden glatt und reinlich, mit einer vieredigten zwen Juß tiefen Feuergrube in der Mitte, um welche sie

g) Diefe Gewohnheit der Spanier, Derter nach den Feften, an welchen sie Besit bavon nehmen, zu benennen, kann in fo fern fur Erdbeschreiber nuglich fenn, weil badurch bas Angedenken ber Jahrszeit erhalten wird, ba folches geschehen.

h) Das im Spanischen Original gebrauchte Wort Cazas begreift Jagb und Bogelfang. In Sir Ashton Le ver's prächtiger Runst, und Naturaliensammlung sind verschiedene Ersindungen zu sehen, deren sich die Amerikaner an dem von Cook benannten King George's Sound, auf eben dieser Kusse, zu gleichem Zweck bedienen. In eben der Sammlung wird eine Art Vogelleim von den ganz neu entdeckten Sandwich-Inseln verwahrt. Anm. des zerausg.

fich warmen. In biefen Wohnungen find fie vor Wind und Wetter, und vor reifenden Thieren gefichert.

Die Manner gehn mehrentheils nackend, außer wenn es sehr kalt ist, da sie Pelze von Seehunden, Otetern, Reben und andern Thierfellen über die Schultern hangen. Biele tragen Kranze von wohlriechenden Krautern um den Kopf. Sie tragen das Haar entweder sose um den Kopf hangend, oder in einen Knoten? (en caskanna) gebunden. — In den Ohrlappen tragen sie Ninge, gleich denjenigen die man am Ende der Flinte besessische Hinunter, mit Riemen oder Schnüren. — Im Gesicht und auf dem größten Theil des Leibes bemalen sie sich mit regelmäßigen blauen oder schwarzen Figuren. Die Urme sind mit getäpfelten Zirfeln bezeichnet, fast so, wie das gemeine Volk in Spanien Fahrzeuge und Anster-bemalt.

Die Weiber segen einen Kopfpuß auf, ber bem Ramm eines Helms ahnlich ift i), und tragen bas Haar in zwen Flechten, welche sie mit wohlriechenden Kraustern bestecken. Sie tragen sonst eben solche, aus Knoschen gemachte Ninge, und siche Pelze, wie die Manner; überdies aber, ber Chrbarkeit halber, einen Juß breiten Schurz von Fellen, mit Franzen von Schnüren umher. Die Fusse umwickeln sie wie die Manner.

Die Unterlippe biefer Weiber k) ift zu bren Abtheis lungen (fascia) ober Erhebungen angeschwellt; zwen lau-

i) Solche Helmähnliche Weibermüßen hat man auch von der Insel Zadjak, auf der S. Petersburgischen Akademischen Kunstkammer; wie schon im Ersten Theil der N. Nordischen Beyträge S. 310 erwähnt wor, den ist. Ann. des Uebers.

k) Nach biefer Beschreibung, welche ber Englische Berausgeber nicht deutlich genug perftanden gu haben ge-

ffebt,

fen von ben Mundwinkeln gegen bas Rinn zusammen, und die britte vom mittlern Rand ber Lippe gegen bas Kinn; dazwischen besindet sich auf jeder Seite ein Raum robes Fleifch, welcher größer ben den jungen; als bepalten Weibern ift, beren Gesicht fast überall ausgestichelt und davon ganz ungestalt aussieht.

11m ben Racken tragen fie allerlen Früchte, 'auch' wohl Thierknochen und Schneckenschaalen, ftatt Corallen.

Derjenige Stamm, welchen wir hier wohnhaft fanben, hatte ein Oberhaupt, ber die Gegend ber gemeins schaftlichen Jagd und Fischeren anzeigt. Wie bemerkten auch, daß einer dieser Indianer, alle Abend, wenn wir vom kande zurückfehrten, ben Strand beobachtete, vermuthlich um zu sehn, ob alle seine kandsleute um selbige Zeit in ihre Wohnungen wohlbehalten zurückkehrten.

Es schien uns, als wenn die Herrschaft des Befehlshabers nur auf das eine Dorf, und den eiwan dazu gehörigen Landesdistrikt eingeschränkt sen; und als wenn sie
mit andern Dörfern zuweilen Krieg hätten, gegen welche
sie nufre Hüsse durch Zeichen zu verlangen schienen. Inbessen mussen in der Gegend umher auch viele, wo nicht
mit dieser Dorfschaft, doch untereinander friedsertige Dorfschaften vorhanden senn; denn gleich nach unsere Unstunft kamen mehr wie drenhundert Umerikaner, in verschiednen Parthenen, mit Weibern und Kindern, zum
Hasen, die aber nicht in die am Hasen gelegne Dorsichaft
kommen dursten.

Wahrend unfres Umgangs mit diesen Amerikanern, bemerkten wir ein Rind, das kaum ein Jahr alt sein mochte,

> steht, scheint es, daß diese Amerikaner, wie die Inselbewohner, Einschnitte in die Unterlippe machen. 21nm. des Uebers.

mochte, welches mit einem kleinen Bogen fo genau Pfeis le nach dem Ziel schoff, daß es auf zwen bis dren Ellen von sich die Hand traf, die man ihm vorhielt.

Wir konnten ben diesen Wilden meder Gogen, noch Opfer bemerken; aus ihrer Vielweiberen aber war genugsam zu schließen, daß sie von Bott nichts wissen.

Benn Absterben eines bieser Indianer erhoben sie eine Art von Klaggeschren, und verbrannten die Leiche in der Hütte ihres Oberhaupts; daraus aber läst sich nichts von Abgötteren solgen, du das Klaggeschren aus natürlichem Benleid enrsiehn, und die Berbrennung nur deswegen im Gebrauch senn konnte, damit der Leichnam nicht von wilden Thieren zerrissen, oder den Lebenden durch seine Fäulniß schädlich werden sollte.

Wir konnten keinen Grund ausfündig machen, war um sie und in alle Wohnungen, außer der ihrem Oberahaupt gehörigen, und in diese niemals, einließen. Den noch sanden wir, als endlich dieses Etiket gebrochen wurde, in legterer gar nichts besondres.

Es war uns unmöglich etwas von ihrer Sprache zu verstehn; wir mußten also blos durch Zeichen reden, welche oft nicht hinreichten uns einander verständlich zu machen: dennoch konnten sie unfre Worte fertig nachsprechen 1).

Ihre Waffen waren hauptfächlich Pfeile mit Spisen von Feuerstein, auch Rupfer und Cisen m), welches sie, soviel

- 1) Bermuthlich also sprechen biefe Umerifaner aus ber Rehle; wie, außer ben Englandern, Franzosen und bem größten Theil von Welfchland, die Europhischen Nationen thun. Anm. des Berausg.
- m) Dergleichen Pfeile find auch in 2isten Levers Sammlung ju feben, Die von B. Georges Sound

so viel wir verstunden, von Norden her bekommen; und worauf wir, an einem Pfeil, das Zeichen G,, bemerketen. Sie tragen diese Pseile in hölzernen oder knocherenen Kachern, die an der Hand oder am Halfe hangen.

Den größten Werth schen sie auf Eisen, besonders Messerklingen und alte Faßringe. Sie tauschten auch gern auf Glaskoralten; aber Proviant und Kleidungsstücke weigerten sie sich anzunehmen. Zuweilen stellten sie sich doch, als ob sie, uns zu Ehren, Eswaaren annahmen; allein wir sahen bald, daß sie das angenommene Fleisch auf die Seite legten und nicht achteten. Zulest ließen sie sich doch unsre Zwiedacke gut schmecken.

Einer von unsern Amerikanern bezeigte sich viel gefelliger mit uns, als die übrigen, in deren Angesicht er
sich oft unter uns niedersetze.

Cie

50° norblicher Breite fommen, und bie bier geauffer. te Angabe, baf folche Materialien ben Amerifanern um Porto Trinidad von Rordenzugeführt murben. beffatigen. 3ch bilbe mir ein, bag bas Rupfer und Gifen ben ben englischen Forts am Budfonsban eingetaufcht fenn mag, etwan burch herumziehenbe amerifanische Stamme, bie zu gewiffen Zeiten babin fom-Much einige Englander machen giemlich breifte Reifen westwarts, wie benn bor wenig Jahren ein folder Reifender bis auf 72° nordlicher Breite , und 24° ber lange bon Sort Churchil gelanget, und ba bas offene Mordmeer vor fich gefeben bat. vers Sammlung ift auch ein mertwurdiger, bon ber Bestfufte gebrachter Bogen ju feben, welcher be nen von Labrador gang abnlich ift. 21nm. des Gere Das Rupfer und Gifen, welches bie Gpas nier ben ben Amerikanern um Porto Trinidad faben. fann viel naher von benen auf Alasta fahrenben Ruffen eingetauscht und Gubmarts geführt feon. 21nm. des Ueberf.

Sie verstunden Taback zu rauchen, aus fleinen, balgernen, wie Trompeten gebilbeten Pfeisen ; sie hatten bergleichen auch in fleinen Garten gepflanzt.

Sie jagen vorzüglich Rehe, Tibulos (ein mir unbefanntes Thier, doch wohl nicht Zobel?), Seehunde und Ottern, um andre Thiere schienen sie sich nicht zu bestümmern. Wir sahen hier an der Küsse keine andre Vögel als Dohlen, Stoßvögel, sehr kleine Papagojen oder Parrakieten, Enten und Meven. Noch zeigten sich mittelmäßige Papagojen mit rothen Jüßen, Brust und Schnabel, die an Kopf und Flug den lories glichen. Die Fischarten an der Küsse, die wir bemerkten, waren Sardellen, Pejeren (eine Art Sparus) und Kabliau; das von fangen sie täglich nicht mehr, als sie nöthig haben.

Wir suchten von ihnen zu erfahren, ob sie je andre Fremde, ober Fahrzeuge wie die unsrigen gesehn hatten; aber aller Bemühung ungeachtet konnten wir niemals recht ihre Antwort verstehn; doch schien uns, daß wir die ersten Fremden an dieser Kuste gewesen sehn mußten. Eben so wenig fruchteten unsre Fragen nach Erzten und Ebelgesteinen.

So viel wir vom lande sahen, ließ bessen Fruchtbarkeit hinlanglich blicken, und daß es alle Urten von
Europäischen Gewächsen hervorzubringen geschlät ist.
Aus den meisten Thälern, zwischen den Höhen kommen
reine und kühle Bäche herunter, deren User, wie europäische Wiesen, mit wohltechenden und schön grünenden
Kräutern bewachsen sind. Wir erkannten darunter Castillsche Nosen, Sellery, illien, Disteln, Camillen und
viele andre bekannte Gattungen. Wir sanden auch Erdbeeren, Himberen, Blaubeeren, süße Zwiebeln und
Kartosseln, alles ziemlich häusig und hauptsächlich an
den Bächen. Unter andern wurchs auch ein Kraut Pe270rd, Beyte. III. B.

terfillen abnlich, nur von anderm Geruch, welches bie Amerikaner, zerquetscht und mit Zwiebeln vermischt, agen.

Die Sohen sind mit hohen und geraden Fichten bewachsen, unter welchen ich einige bis 120 Fuß hoch, und 4 Fuß im Durchschnitz an der Wurzel, bemerkt habe. Sie sind zu Masten und andern Zimmerstücken vortreflich.

Der Umriß bes Hafens ist in ber Carte No. 6. ") burch D. Bruno Seceta, D. Juan Fr. de la Bodega und mich entworfen; und obwohl der Hasen als offen vorgestellt ist, so ist doch zu merken, daß berselbe in SB. W. und NW. ingleichen von NMD. und D. Schuß hat.

(Die Entbedung biefes hafens geschahe burch bas Galiot, am 9. Junius.)

An der Westseite des Hafens liegt ein 50 Faden hoher Hügel, der auf der Nordseite mit dem festen tande zusammenhängt, wo eine andre Höhe von etwan 20 Faden anliegt. Beyde sind nicht nur ein guter Schuß vor Stürmen, sondern können auch zur Vertheibigung des Hasens dienen. Im Eingang des Hasens liegt eine kleine, ansehnlich hohe Insel, die von Pflanzen gänzlich entblößt ist; und das Ufer zu beiden Seiten hat hohe brante Felsen, wo man sehr bequem anlegen kann. In dem vorliegenden Hügel kann man die Fahrzeuge so nahe ans tand bringen, daß eine Treppe vom Fahrzeuge aufs tand reicht. Bey der Sandbank liegen kleine Klippen,

n) Die Specialcarten, neun an der Jahl, find, wie schon gesagt worden, nicht mit dem Tagebuch nach England gekommen. Innn. des zerausg.

bie von GD. und GB. her die Schiffe im Safen fdugen.

Bir murben, ben ber großen Bahl ber Bache, bie in ben Safen ihren Ausfluß haben, febr bald mit unferm Baffervorrath fertig. Das Solg toftete uns auch nicht viel Zeit.

Bir beobachteten die Cbbe und Gluth, und fanden Tie fo ordentlich, als in Europa.

Biederholte Bahrnehmungen über ble Breite biefes Sa. fens überzeugten uns, baß berfelbe gerabe unter 41 Or. 7 Min. nordlicher Breite liegt; Die Lange fchaften wir. 19 Gr. 4 Min. westlich von G. Blas.

Alle Belegenheit Diefes Bafens ichien uns genugfam erforfcht, bis auf ben Lauf eines aus S.B. einfallen. ben Stroms, ben wir vom Sugel gefehn hatten. Wit aingen alfo ben 18. im Bot babin, und fanden beffen Mundung breiter, als ber Baffervorrath erforderte, wovon ein Theil an benben Ufern im Gande verfiegt, fo baß wir nicht einmal anders, als ben voller Fluth, in Diefelbe einlaufen fonnten. Wir verließen unfer Bot. und marfchirten eine Stunde landeinmarts, mo ber Strom immer von gleicher Breite, (obngefabr 20 Ruf, und 5 Buf tief) verblieb. Muf benden Ufern wuchs noch boberes Zimmerholz, als wir benm Safen gefehn batten. Uns buntte, bag ben Bergfluthen bie gange Dies brigung bes Stroms, die auf eine Biertelftunde breit ift, von Baffer überfchwemmt fenn muffe, welches an pielen Orten Benber und Gumpfe binterlaffen batte. -Wir benannten biefen Fluß nach ben Tauben (De las Tortolas) beren wir benm landen gange Schwarme, nebft andern Bogeln faben, wobon einige annehmlichen Befang boren liegen.

Am

ibu . Liet ametal (i

Im Gehange ber Berge fanden wir eben bie Rrauter und wilde Fruchte, die schon naber um den hafen bemerkt worden waren.

Den 19. Junius, um 8 Uhr morgens, lichteten wie Anker und gingen mit gelindem MB. der mahrend unfres ganzen Aufenthalts im Hafen anhaltend geweht hatte, unter Segel. Allein um 10 Uhr hillre es ab und wir mußten uns ohngefahr einen Kanonenschust weit von dem kleinen Eplande, auf zehn Faden Schlammgrund bor Anker legen.

Den 20. Abends warb ber Wind wieber NW. und wir segelten DSD. und SD. ben anhaltendem NB. ber hohe Wellen trieb.

Den 21. war Neumond und ber Wind feste nach W. um, ben kleinem Regen und Nebel, wodurch die Schiffe einander sechs bis acht Stunden lang aus dem Gesicht verloren. Wir machten während dieser Zeir, mit Laternen und Kanonenschussen, Signale.

Um unfern vorgesetzten Cours zu gewinnen, erinnerte ich unsern Commodore an das, was ich in des Dont
Juan Perez ') ihm mitgegebnen Lagebuch gelesen hatte: daß nämlich dieser Seefahrer mehrentheils S. und
SD. Winde gehabt, womit man bequem langst der Ruste zu einer hohen Nordlichen Breite fortsegeln kann.
Deswegen mennte Perez man musse sich der Rufte nicht
eber,

o) Weiterhin erhellet, daß biefer Perez an Bord ber Fregatte Fahnrich war und eine vorige Entdeckungsreife, langst der Westkusse, bis auf eine beträchtliche nordliche Breite, gethan hatte. Inm. des Serausg. eher, als auf 45° Breite, nahern; worin ich seiner Mennung war. Unstre Besehlshaber hieleen sich auch, so viel möglich windwarts, um sich des Windes, wenn er günstig werden sollte, zu bedienen; allein er wurde bald W. und NB. und trieb uns gegen denjenigen Theil der Küste, den wir vermeiden wollten.

Wir besserten heute einige erlittne Beschädigung, mie bem besten Muth aus, in hoffnung, unfre Entdeckungen recht weit sortsesen zu können, und fanden auch, daß unfer Galiot gegen die Fregatte besser, als zuvor, segelte. (Die naheren Umstände dieser Verbesserung, sind in der englischen Ausgabe, weggelassen).

Am 2. Junius murde wieder einiger Schaben ausges bessert. — Obgleich uns viel daran gelegen war, mehe Westwarts zu kommen, um dann Nordwarts gehn und einen Hafen über 65 Gr. Breite entdecken zu können, so konnten wir es doch nicht dahin bringen; weil der Bind aus W. nach NW. umlief und uns (zu fruh) gegen das kand trieb.

Am 9. glaubte ich auf ber Breite berjenigen Deffnung (boca) zu seyn, welche (nach ben französischen Carten) Johann de Suca entbeeft haben soll; und die wit also zu erreichen suchen wollten, da die See ihre Farbe, wie allezeit, wenn man sich dem lande nahert, verandere te und viele Makrelen (Toninas), zwanzig Juß langes Schilf und auch das vorhin erwähnte köpfige Seetang zu sehn waren, woraus wir ebenfalls die Nahe des landes schließen mußten.

Noch heute wurden Wind und Wellen so heftig, daß die See über unser Berbeck schlug und unser Wassercisterne sehr beschädigte, weßhalb wir von 5 Uhr Abends bis zum Anbruch des folgenden Tages, da das Wetter stiller und gunfliger wurde, vor den Wind (SW.) hal-

Blotted by Good

ten mußten, m'Alebenn ftenercen wir D. und einen Strich

Ben Untergang der Sonne mard der Horizont mehr aufgeklart und die Zeichen, daß wir uns der Kuste nas herten, nahmen zu. Weil aber doch noch kein kand zu sehn war, so hielten wir ben klarem Mondenlicht der Fresatte nach.

Den is, bey Tagesanbruch mar der himmel sehr heiter; Zeichen des annahernden kandes, viel Tang, Bosgel und andre Merkmale. Um is Uhr schien die Sonne und wir wurden in NYB, kand, etwan is Seemeisten von uns, ansichtig. — Abends nahmen Wind und Wellensdergostalt zu, daß uns die Fregatte im Gesicht zu behatten suchte; der Sturkt aber mattete unser Volksehr ab.

Am 12, befanden wir uns 5 bis 6 Seemeilen Nordwarts von der Fregatte, und nur etwan dren vom kande
entfernt; gegen ri Uhr kamen wir, ben stillerem Wetter, der Fregatte wieder nahe. Abends um 6 Uhr, war das Land nur eine Seemeile von uns, und man konnte die Landspissen, verschiedne kleine Infeln, und mit Schnee bedeckte Geburge unterschieden.

Wir fahen auch eine (weiter vom lande liegende) Linfruchtbare, etwan eine halbe Seemeile im Umfreiß haltende Insel, die wir de Polores nannten.

Die festen nun alle Segel ben, die wir führen konnten, um der Fregatte zu folgen, allein wir kamen nicht
nahe genug, sondern verloren sie ben Untergang der Sonne aus dem Gesicht. Die ganze Nacht hindurch zeigten
wir licht, seuerten Stücke und ließen Naketen siegen; erhielten aber auf alle unfre Signale keine Untwort, woraus
wir schlossen, daß sie nicht müßten gesehn worden seyn.

Dennoch

Dennoch war am 43, bie Fregatte, in febr großer-Entfernung von uns zu febn, und schien gegen bas tand zu steuern.

Wir warfen das Loth und fanden 30 Faben Grund, wo wir dritthald Seemeilen vom Lande ankerten. Um x2 Uhr sahen wir die Fregatte noch weiter auf der Lee-seite entsernt, obgleich sie sich der Küste zu nähern suchte. Deswegen gingen wir wieder unter Segel, um ihr näher zu kommen, hielten uns so viel möglich nahe zum Lande, und konnten in der Entsernung einer Seemeile, indem wir SB. steuerten, ganz deutlich Ebnen, kleine abgebrochne Klippen und niedrige Landspissen, die Abends gegen sechs Uhr, unterscheiden. Weil jedoch kein Anschein zu einem Hasen war, und wir unfre, mit so vieler Müste gewonnene nordliche Lage nicht wieder verlieren wollten, so ließen wir ben einer Landspisse, wo wir Wasser, Holz und Masten zu sinden hossten, die Unker fallen.

Die Fregatte war ist nur eine halbe Meile von uns, wir machten ihr also bas Signal jum Ankern, ba wir auf acht Faben Grund hatten.

Ich ging balb zur Fregatte an Bord, beren Capitain, durch mich den Galioten-Beschlshaber zu sich entsbot, um in einem Kriegsrath auszumachen, ob das Galiot noch nordlicher segeln sollte oder nicht; da jede Minute, die wir an der Küste verweilten, unste Gesahr von Wind und See vermehren mußte. Wir hatten besto mehr zu besorgen, da sast die sämmtliche Mannschaft der Fregatte seit zwen Tagen frankte und unser Commodore selbst nichts weniger, als gesund war. Das Galiot sollte se sich also in der Rüste Besis zu nehmen. Ich übere brachte diese Besehle; worauf der Capitain des Galiots besahl,

befahl, daß wir uns ben folgenden Morgen ber Fregatte gur Seite legen follten,

Unterbeffen erschienen neun Ranos, mit großen und farten Amerikanern bemannt, welche bie Mannschaft bes Galiots, mit vielen Freundschaftsbezeugungen no. thigten am lande ben ihnen ju effen, trinten und ju Unfer Befehlshaber fuchte fie bestens ju empfangen, und die Unführer so wohl, als wer sonst an Bord fam, mit bem, was ihnen am besten zu gefallen fcbien , ju befchenfen. Diefe Umerikaner ruberten nabe um bas Baliot mit vielen Zeichen von Bufriedenheit, bie bon uns mit freundlichem Bezeugen ermiebert murben. worauf fie uns um 9 Uhr zwar verließen, aber balbbars auf mit allerlen Fischen, Wallfischfleisch und lache, auch allerlen Gleisch von landthieren jurud tamen, womit fie uns reichlich beschenften, und, voll Bermunderung über ibr ebles Betragen, endlich verließen.

Um 14. Morgens ebbte die See so stark, daß ein langst der Ruste liegendes Felsenif hervorragte; wir mußten also die zur vollen Fluth um 12 Uhr warten, ehe wir segeln dursten. Indesten brachten uns die Insdianer Thierfelle, wosur sie Eisen verlangten, wie sie uns an den Steuerbolzen zu verstehn gaben. Man machte ihnen also alte eiserne Beschläge von Kasten soß, womit sie nach ihrem Dorf zurück ruderten, und eben sole Zeichen, wie Tages zuvor, machten.

Am 1. Julius hatten wir von unserm Commobore Besehl ans land zu gehn; weil man die Reise noch eie nige Zeit fortzuseben beschlossen hatte, so mußte nothwendig ein frischer Vorrath von Wasser eingenommen werden, da schon viel seit dem legten Hafen verbraucht war; bisher aber hatten wir, aus Mangel hinlanglicher Fluth weder dazu, noch auch um Holz und einen Mast zu hauen, gelana

gelangen können. Zur Aussührung dieses Borhabens wurden die besten keute unfer Mannschaft gewählt, jeder mit einem Gewehr und Pissol, einige auch mit Sabeln und Patrontaschen, versehen, und das Commando dem ben ahnlichen Gelegenheiten schon geprüften Midschmann Pedro de Santas Ana aufgetragen. Man gab ihnen Aerte mit und befahl das Bot wieder zurück zu schissen, um damit die Fässer ans kand zu bringen, die sie dann am bequemsten Ort zu füllen suchen sollten.

Das Commande fuchte im tiefften Baffer, und fo nabe, als moglich ju einer Strommundung gut landen, Raum mar ihnen biefes gelungen, ba auf brenbunbert Indianer von den Bergen berab, fie überfielen, umring. ten und vermuthlich alle niebermachten, ba wir unfre Leute nur einmal feuern und zwen Flüchtlinge in die Gee fpringen faben, welchen wir, wegen ber feichten Grunde nicht zu Bulfe kommen konnten. Wir feuerten zwar unfer Gefchus und Gemehr, allein die Rugeln reichten ben weitem nicht und hielten baber bie Indianer von ihrem verrathrifden Beginnen nicht ab. In ber Unmoglichkeit alfo, unfern Leuten benauftehn, zeigten wir ein Nothsignal, welches aber die zu weit entfernte Fregatte nicht bemertte. Inbeffen fehrten, um ir Uhr bie Amerifaner nach ihren Dorfern guruck, und wir faben von unfern leuten und Bot nichts mehr.

Mittags um 12 Uhr war volle Fluth und nun thaten wir alles mögliche, um die Fregatte zu erreichen; unfre ganze Mannschaft bestand nur noch an Gesunden aus fünf Mann und einem Jungen, und aus vier Kranken. Wir hatten nur eben die Segel aufgezogen, da neun Kähne voll Amerikaner, stärker als zuver besetht, die auf einen gewissen Abstand augerudert kamen, und einer worinnen neum der Vornehmsten zu senn schienen, sich

nabe on unfern Bord legte, aus welchem uns einige ausgemablte Delgeleider gur lodfing ingeboren wurden to wie fie uns zupor burch thre Speifemagren getaufcht bate: ten. - Bir maren aber ift auf unfrer Dut und madjet ten uns gur Bertheibigung fertig. Indeffen fuchten wir fie burch Borgeigung bunter Glasforallen und ondrer-Rleinigfeiten naber zu locken: woran fich aber unfre Feinde auch nicht fehrten', fondern uns vielmehr burch Beichen nach bem Ufer einluben. Endlich murben fie ber Poffen mube und machten Mine unfer Ediff, beffen geringe Bemannung fie mohl faben, mit gespannten Bogen zu umringen. - Nun waren wir zwar nur unfer bren an Bord, Die ein Gewehr regleren fonnten, ber Capitain, fein Bebienter und ich; gleichwohl erleg. ten wir bald feche von den Umerifanern und beschädigteit ihren Rahn. Gie mochten nunmehr fühlen, wie ges fahrlich wir ihnen maren und ichienen erftaunt. bebeckten die Sobten mit ihren Rleibern und ruberten fo weit von uns ab, baf unfre Schiffe fie nicht mehr erreichen fonnten; morinnen die andern Canos, Die fich noch nicht genähert hatten, ihnen behulflich waren; nach einis ger Berathichlagung ruderten alle nach ihren Dorfern guruck.

Da ber Commodore am Bord ber Fregatte unser Feuern horre, schickte er seine Schaluppe, um uns Munition zu bringen, mit beren Hulfe wir neben der Fregatte zu Anter kamen. Wir begaben uns zum Commodore, in hoffnung zu erhalten, daß uns in der Schaluppe zu landen, das amerikanische Dorf zu zerstören, und die von unser Mannschaft etwan im Gehölz versborgne oder durch Schwimmen entkommne Flüchtlinklinge zu retten erlaubt wurde.

Man hielt einen Rriegsrath, worln der Commodore unfre gefährliche tage, die zu erwartende Schwierigkeiten ben einer tandung ; sowohl in Absicht der See und des Windes, als der Entfernung zu den Amerikanischen Dorfschaften, vortrug; daben vorstellte, daß die Niederlage unstrer Mannschaft fast sichtbar gewesen und wenig. Wahrscheinlichkeit sen, nur einen einigen Flüchtling anzutreffen.

D. Cristoval de Revilla und D. Juan Perez waren ber Mennung, man folle ohne ben geringften Mufenthalt absegeln. Dagegen bestand (unfer) Befehlsbaber und ich barauf, daß man bie Mieberniegelung unfrer-Befährten raden, und bas Schicksal berjenigen, Die vielleicht burch Schwimmen ihr leben gerettet baben modten, und fich fonft ben Wilben ergeben mußten. ab-Bir ftellten por: es fonnte vielleicht bes marten follte. Ronigs Willen gemaffer fenn, bag biefe Bilben bie Ues bermacht feiner Waffen fühlten, ba fie fonft funftigen Geefahrern eben fo zu begegnen, aufgemuntert murben; und obschon bas Dorf uns nicht nabe lag, fo tonne man es boch mobl, wenn bis jum folgenden Zage gewartet murbe, erreichen, ohne daß man benm Untritt bes Deumondes heftige Winde zu befürchten hatte.

Machdem bende Parthenen ihre Grunde vorgetragen, erflarte fich der Commodore für die Mehrheit der Stimmen, und

Da biefer Punkt entschieden war, so verlangte er unfre Meynung über die weitere Reise des Galiots, das sich
in so schlechten Umständen befand, zu vernehmen; worauf jedermann, dis auf D. Cristoval de Revilla, entschied die Reise ferner damit fortzusesen. Diese Entschlusse wurden am 16. zu Papier gebracht.

the tradition to their

(In der Englischen Ausgabe find auch diese Aufsage, als überflügig, weggelassen; die Vefehlshaber und der Verfasser des Tagebuchs sind babin einstimmig, daß man die Reise sortsegen musse.)

Den 14. Julius um 5 Uhr Abends seigelten wie von diesem Suferplatz, der imter 47° 41' Norder Breite liegt, mit NB. und NNB. Winde ab und steuerten, pon der Kuste ab SPOwarts.

Den 19. empfing ber Capitain des Galiots Briefe von Don Juan Perez, ingleichen von dem Bundarzt der Fregatte, worin der frankliche Zustand ihrer Manne schaft erzählt und unser Gutachten in der Sache veri langt wurde.

(Hier sind im Original wieder die Antworten des Caspitains auf dem Galiot, und des Versassers Maurelle eingerückt, welche bezderfeits, zu ihrer Spre, darauf bes harren die Entdeckungsreise sortzuseten.)

Bis zum 24. hielt sich ber Wind NW. und N. an biesem Lage schickte und die Fregatte eine Kanone, mit. Pulverkasten und Kugeln zu.

Bis ben 30. steuerten wir NB. und biesen Tag ließ es sich ben Sonnenuntergang jum Sturm an; ber Himmel ward so finster und die See so ungestum, daß wir die Lichter ber, Fregatte nicht sehen konnten, und dae her mit Kanonen und Raketen Signale machen mußten.

Den ganzen 31. blieb es so bunkel, bag wir auch übertags nichts von der Fregatte saben.

Am 1. August mar, ben Tagesanbruch, bas Wetter noch eben so trub, daß man nicht auf eine halbe Meile sehen kounte; auch war nichts von ber Fregatte zu unterscheiden. Indessen seiten wir, ben abnehmendem Sturm Sturm, unsern Westlichen Cours bis zum 4. fort, ba wir uns siebzehn Seemeilen westlich vom festen Lande schäpten.

Um s, fing ber Wind an aus &B. uns gunftig ju weben; weil aber von ber Fregatte noch immer nichts ju fein war, fo ferderte unfer Capitain Rath, ob wir bie Entbeckungen allein fortf. gen follten. Dun maren gmat fcon feit gwen Monaten unfre Portionen eingeschränft, und feit bem letten Unterplat nur ein Quart Baffer taglich auf jeben Mann ausgerheilt worden; unfer Brob war von dem in Die Proviantfammer eingedrungnen Ceewasser fait werborben und bie Jahrszeit fing an ju einer nordlichen Sabrt ichon fpat zu werben. Deffen und alles andern mas noch mehr bagegen hatte angeführt merben fonnen ungeachtet, verblieben wir einmuthig ben bemt Entichluß, unfern Auftrag zu erfüllen; weil mibrigenfalls der Konig Die Rotten einer neuen Musruffung baben murbe. Unfre Mannschaft mar voll Muths, und jebermann gelobte ju einer feierlichen Deffe fur Die Berbiehemitifche Mutter Gottes bengutragen , und fie um Benfand ju Erreichung ber uns vorgeschriebnen Breite, anguffeben. Der Capitain lobte bierin ben Gifer und die Frommigfeit ber Mannschaft, und fie murbe noch vor Abends burch einen gunftigen Bind belobut.

Am 10. war Bollmond und ber Wind wehte frisch aus SW.

Den 13. zeigte die Farbe ber See, daß wir uns dem lande naherten; ber fopfigte Lang, viel Schilf, baufige Wogel mit rothen Rugen, Bruff und Schnabel, und Wallfische bestärften uns in biefer Vermuthung noch mehr.

Den 14, und 15. murben die Zeichen des landes noch häusiger, da wir uns in 56, 8 nordlicher Breite und 154 Seemeilen westlich vom sesten lande, 69 Meilen aber von einer Insel rechneten, die auf unster Cartep) angezeigt war, und, nach selbiger, mit andern eine Art von Archivelag auf demselben Parallel ausmachen soll. Die Aussuchung dieser Inseln aber war ist nicht seicht, da der Wind mit großer Hestigkeit wehte, und die Nebel alle Aussicht benahmen.

Den 16. ju Mittag sahen wir kand in TW. auf sechs Seemeilen von uns; bald barnach zeigte es sich auch in TV. mit ansehnlichen kandspissen und Gebürgen; ein besonders hocherhabner Verg zeigte sich auf elenem in die See auslaufenden Vorgebürge, mit der schonen und regelmäßigsten Form, die ich je gesehen; er lag von der Kette der übrigen sichtbaren Gebürge ganz abgessondert, sein Gipfel war mit Schnee bedeckt, von welschem einige tiefe Thäler oder Vachgerinne die ohngefähr zur halben höhe herabliefen; der untere Theil des Verzges aber erschien mit eben der hohen Waldung, die benm Drepfaltigkeitshasen bemerkt worden ist, bekleidet.

Wir nannten biesen Berg St. Syacynthus 4) und bas Vorgeburge del Enganno (des Betrugs); bende liegen uhter 57, 2 nordlicher Breite, und aus zwenwiederholten Wahrnehmungen, die eine Meile davon gemacht wurden, solgerten wir deren westliche kange von

p) Ich follte glauben, daß hier die Carte bes auf ber Fregatte befindlichen D. Juan Perez, über deffen vorige Entbeckungsreife, ju verstehen fen. Unm. des Feransgi

⁹⁾ Ein diesem heiligen gewidmetes Klofter befindet fich unweit Merito. S. Gage Survey of the Westindies,

St. Blas 34. 12. — Nach biefem Borgeburge sind bie vornehmsten Punkte der Russe bestimmt worden, wie aus der Carte erhellet r).

Den 17. wehte ein mäßiger Sidwind, burch bessen Hulfe wir in einen Meerbusen einliesen, bessen Mundung brei Scemeilen breit und auf der Nordscite durch das Cop del Enganno bedeckt war. Auf der andern Seite des Vorgedurges fanden wir einen Hasen, bessen ficher Einfahrt über eine Scemeile breit ist, und wo man vor allen Winden, den Sublichen ausgenommen, gang sicher liegt. Wir naherten uns den Ufern dieses Meerbusens, und fanden nirgend weniger, als sunfzig Faden Tiese; man siehe teine Ebnen am Ufer, sondern die Verge saussen hart an das Gestade nieder. Wir sahen aber einen klemen Strom, den wir, wegen Dunkelheit der einfallenden Nacht nicht weiter untersuchten, sondern in 66 Fasten, guten Thongrund, ankerten.

Diefer Hafen liegt auf 57, 11. nordlicher Breite, und 34, 12 West von St. Blas, und wir nannten ibn, mit seiner Landspige, Guadelupe.

Am 18. gingen wir, ben geringem Bind, wieder unter Segel, als zwen Canos, zeder mit vier Amerikanern (zwen Mannern und zwen Beibern) befest, erfchienen, die jedoch nicht zu uns zu kommen tust bezeigten, sondern uns an kand zu gehen winkten. Wir aber

E) Nach Coofs Bestimmung kommt Berings Cap S. Elias gerade in die Gegend zu liegen, wo das Cap Enganno unfrer Spanischen Seefahrer auf ihrer Carte angezeigt ist. Auch der hohe Berg und andre Unistande verrathen zwischen benden eine große Aehn-lichkeit. Bering aber hatte seinen hafen etwas nord-licher und westlicher bestimmt, daher die Spanier den ihrigen nicht dagurgehalten haben. Anm. des Uebers.

sesten unsern Cours (ben NW. Winde) bis 9 Uhr morgens fort, da wir in einem andern Hafen einsiesen, der
nicht so groß, als der vorige, aber für Seefahrende viel
bequemer ist, weil ein acht bis zehn Juß breiter Strom
in selbigen fällt, eine lange Reihe hoher, hart aneinander liegender Enlande ihn fast vor allen Winden schüßt
und überall guter, sandiger Ankergrund auf 18 Faden
zu sinden ist. Hier legten wir uns, einen Pistolenschuß
weit vom lande, vor Anker und sahen am Ufer des vorgedachten Flusses ein hohes Haus und ein auf Pfählen
gezimmertes Berüste⁵), woben sich zehn Amerikaner,
nebst Weibern und Kindern zeigten.

Diesen hafen nannten wir de los Remedios und bestimmten bessen Breite 57, 18. die lange aber auf 34, 12. westlich von St. Blas.

Nach getroffnen Vertheidigungsanstalten, landeten funf von uns, um Mittag, faßten einen sichern Posten, und richteten baselbst mit gehöriger Andacht ein Kreuß auf, gruben auch ein Kreuß in den nachsten Felsen ein, und ließen, unser Instruction gemäß, die Spanische Flagge weben !).

Nachdem wir solchergestalt Besis vom lande genommen, ruckten wir dis zum Flußuser vor, um die bequemise Stelle zu Einnehmung des Wassers, dessen wir sehr (und noch mehr des Holzes) benothigt waren, zu wahlen; von benden mußte hier nothwendig frischer Vorratheingenommen werden. Nach getroffner Wahl kehrten wir

s) Bermuthlich um Fische zu trocknen, womit bie Unterifaner balb barauf unfre Spanier beschenkten. Anm. des Serausg.

t) Auf einer ichon lange jubor von ben Ruffen entbecke ten und befahrnen Rufte! Anm. bes Ueberf.

wir an Borb guruck, die Umerikaner aber maren aus ihrem Beruft nicht hervor gekommen.

Wir sahen sie bald nach unstrer Entfernung nach der Stelle zugesen, wo wir das Kreuß errichtet hatten, selbiges wegnehmen, und in der gehörigen lage am Wordertheil ihres Hauses befestigen, woben sie mit offnen Armen uns durch Zeichen zu verstehen zu geben suchten, daß sie sich unstres Kreußes bemächtigt hatten.

Den 19. landeten wir auf einer etwas abgelegnen tandspige, um Holz und einen Mast zu fällen, verwahrsten aber unsern Ruckzug durch gehörige Richtung ber Drehbassen und des kleinen Gewehrs vom Fahrzeug.

Darnach kehrten wir zur Mundung des Stroms zuruck, um unfre Wasserfasser zu füllen. Und nun ließen die Amerikaner an einer nahe benm Hause aufgerichteten Stange ein weißes Blatt (Oia) wehen, naherten sich ohne Wassen dem gegenseitigen Flußuser, und machten Zeichen, die wir nicht verstanden. Wir suchten ihnen so viel möglich verstandlich zu machen, daß wir nur nach Wasser gekommen waren "), worauf ihr Oberhaupt, et-

u) Das Betragen bieser Amerikaner, gegen die Spanier scheint mehr Kultur zu verrathen, als man gemeiniglich ben Wilden wahrnimmt. Man sieht erstlich, daß
sie das aufgerichtete Kreuß nicht dulben, sondern wegnehmen; wie ein Europäer gegen eine unrechtmäßige Besignehmung verfahren wurde. Auf undewohntem und ungenußtem kande kann eine solche Besignehmung wohl gegen spätere Ankommlingt, die fein besieres Recht mitbringen, einige Gerechtsame geben; hier aber sehen wir die Kuste, die man in Besig nehmen will, nicht nur bevölkert, sondern auch behäut. — Man sieht aus dem gänzen Tagebuch, daß der Vicekönig von Mexiko überall die Besignehmung ganz besonders vorgeschrieben hätte; vermuthlich in der Mepnung, krord Bezet. III. B. man in ber Mennung, baf uns fehr burftete, eine Schaale poll Baffer, und etwas geraucherte Rische bis mit-

ten

bag berjenige, welcher Indianer jum Chriftenthum betehrt , ju beren Eigenthum und ganbern ein Recht befommt. Aber nicht einmal aus biefem Grunde fonnte bier bie Befignehmung por bem gefunden Menfchenperftand gerechtfertigt werben; benn bie Spanier hatten weber bamale, noch unchher gur Abficht, in fo nordlicher Breite fich ordentlich fest ju fegen: Und ohne eine folche Unlage, fonnte jenes gotifelige Defebrungsmert nie erfullet merden. Rerner geben die Gpanier biefen Amerikanern ju verfteben, bag fie Baffer beburfen; worauf einer von lettern eine bamit angefullte Schaale, nebft einigen Fischen, ihnen bis mitten in ben Kluf tragt, einem ihm entgegentommenden Spanier übergiebt, und fatt ber angebotnen Rleinigfeiten, anbre Bezahlung verlangt.

Mus ber angebotnen Schaale Waffer und Rifchen erfieht man, baf bie Ameritaner ben Aufommlingen. obngeachtet ihrer unrechtmäßigen Befignehmung, mit allen Nothwendigfeiten bengufteben bereit maren; und fie ichienen Recht zu baben, folche Sachen, bie ihnen am nothiaften maren, bagegen in Saufch ju verlangen. (3ch habe gehort, daß bie Anwohner von Rina George's Bound, auf chen biefer Rufte, von Cap. Cook für bas von ihm abgemahte Gras Bezahlung verlangten).

Die gegen Glasforallen und anbre geringschätige Rleinigfeiten bezeigte Berachtung, ift ein fernerer Beweiß von Rultur ben biefen Umerifanern, beren Stamm. våter man vielmehr an ber Affatischen, als an ber Labradorfufte wird fuchen muffen; jumal da fie, wie ich hore, Barte haben, die ben inlandischen und offlichen Mordamerikanern fehlen. Denn wenn gleich einige fagen wollen, daß lettere fich bas Barthaar, von beffen ersten Erscheinung an, ausraufen; so glaube ich boch fo wenig, bag man ben Bart, auch ben allem angewandten

ten in ben Strom trug, wo einer von unfern Matrofen es pon ihm empfing und ihn an unfern Capitain verwieft, ber ihn mit Glastorallen und Zuchfeken beichent-Aber bamit waren die Umerifaner nicht gufrieben, fonbern verlangten andre Begengeschenke für bas Baffer; und als wir ihnen die verweigerten, brobten fie uns mit ihren langen und fchweren tangen, bie mit Spigen aus Reuersteinen bewaffnet waren. Bir fehrten uns baran weiter nicht, als bag wir auf unfrer Sut maren; und wie die Keinde faben, baß wir sie nicht angriffen, fonbern zu verachten schienen, fehrten fie nach ihren 2Bobnungen, und wir ju unferm Schiff guruck, gwar mit Sols und dem uns nothigen Maft verfeben, aber nicht mit einem hinlanglichen Baffervorrath; gleichwohl wollten wir davon nicht mehr einfüllen , um die Ginwohner nicht ferner ju reißen.

In der Flusmundung war eine Menge Fische gur sehn, wovon unfre Leute, da wir am kande waren viele fingen; und hatten wir gehöriges Fischzeug gehabt, so hatten wir uns auf eine geraume Zeit mit Fischen versoragen konnen. Sie waren wohlschmeckend und in Schwaramen.

Die Berge waren eben so, wie benm Drenfaltig.
, keitshafen, mit Fichten bewaldet; die Einwohner hatten auch eben die Rleidung, nur etwas langer; auf dem Ropf trugen sie Müßen, welche das Haar ganz bes beckten.

Wir fanden hier das Wetter außerordentlich kalt, mit Nebel und Regen, und mabrend ber bren Lage un-

wandten Fleiß, ganglich ausrotten tonne, als bag mais burch Runft auf ber flachen Sand Saar hervorbringen tonne. Anm. des Gerausg.

fres Aufenthalts in diesem Hasen, war nicht ein Sonnenblick zu sehn. Daben wehten nur schwache küste vom kande. Alle diese Umstände aber machten, ben der beständigen Arbeit, schlechtem Schuß gegen das Wetter, und Mangel an Regenkleidern, unste Mannschaft so kränklich, daß nur zwen Mann auf jede Wacht zumt Dienst brauchbar blieben.

Den aifen liefen wir aus und steuerten ben SD. Winde gegen NW. um zu versuchen, ob das kand int D. liege und wir noch einige Grade nordlicher gehen könnten, oder ob es sich nicht westlich strecke, wie uns wahrescheinlicher vorkam.

Den 22. schlossen wir , aus unfrer Rechnung , baß wir bem oftlich liegenden lande nahe fenn mußten; benn um Mittag machten wir eine Beobachtung, nach welcher wir uns in 57, 18 nordlicher Breite befanden.

Um 2 Uhr wehte ber Wind frisch aus NW. da wie boch weiter westwarts zu kommen nothig gehabt hatten, um eine nordlichere Breite zu erreichen. Dazu wurden wir demnach viele Tage gebraucht haben, und doch lief die zu unster Schiffsahrt günstige Zeit bereits zum Ende. Dazu kam noch, daß die Kranklichkeit unster Mannschaft ben ihrer Abmattung, täglich zunahm. Deswegen verließen wir unsern nordlichen Edurs und steuerten gegen SD. nicht völlig eine Meile vom lande, dessen auslausende Spigen wir zu beobachten suchten.

Obwohl unfre Absicht nunmehr sehn mußte, nach S. Blas zuruck zu kehren, so konnten wir uns boch damit troffen, daß wir bis auf den 58sten Grad *) der Breite, also

x) Nach der Carte nur 57. 57. Dahingegen hat Cap. Coof die Welffusse von Amerika bis über den Gosten Grad verfolgt, wo ste einige Grade oftwarts laufen foll. Unm. des Zerausg:

also nordlicher gekommen waren, als noch je Seefahrende in diefer See gegangen, und das mit einem fo schlecht fegelnden Fahrzeuge, daß wir es oft im Stich zu lassen, in Versuchung gemesen sind.

Benm Besegeln ber Ruften maren wir unermubet, beren lage genau zu beobachten; woben sich unzählige Einswurfe gegen Bellins Carten außerten.

Dieser Geograph scheint sich hauptsächlich auf ben Cours zweier rußischer Seefahrer, Bering und Istierikof gegründet zu haben, die im Jahr 1741 auf Entbeckungen auswaren. Es ist aber ganz klar, daß man sich auf diese Rußische Carten nicht verlassen könne, weil wir sonst viel eher in Westen, als gegen Osten kand erreicht haben mußten ?).

Micht weniger irrt Bellin in ber Anlage ber Amerikanischen Bestäuste; es ist auch gar nicht zu verwundern, daß er hier so häusig gefehlet, da er nicht nach wurflichen Materialien, sondern blos nach seiner fruchtbaren Einbildungskraft gearbeitet hat. Denn noch fein Seefahrer hatte vor uns mehrere Punkte dieser, Ruste, unter einer so nordlichen Breite, untersucht.

Q 3 Wir

y) Man wird aus Bergleichung ber Carte, welche dem Ersten Theil der nordischen Beyträge angehängt ist, ersehen können, daß eben da, wo die Spanier den Bersuch nordwestlich machten, daß seste Land von Amerika sich, nach Cook's unzweiselhafter Beobachtung, tief nordwärts zurück zieht, ehe es in die Spiste von Aläska gegen Sodwest ausläuft. Deswegen konnten die Spanier hier wohl in Norden und Osten, aber nicht, durch ein Paar Tage Farth, gegen Bessten und Nordwesten, auf Land tressen. Ann. des Uebers.

Wir bemußten uns nun die vorgebliche Einfahrt? bes Udmirals de Sonte zu entdecken, obwohl wir den Archipelag von Ir. Lazarus, durch welchen er datin gesegelt senn soll, noch nicht hatten antressen kannen.

In dieser Absicht untersuchten wir jeden Busen und jede Einbucht der Kuste, umsegelten die Borgeburge, und legten uns des Nachts aufs Treiben, um diese Einfahrt ja nicht zu versehlen. Nach so viel Bemühungen, den welchen uns ein Nordwestlicher Wind a) sehr günstig war, darf man behaupten, daß dergleichen Einsahrt und Meetenge gar nicht vorhanden sen.

Um 24. um zwey Uhr Nochmittags, umsegelten wir, unter 55° 17' nordlicher Breite, eine tandspige (Cap) und kamen in einen großen Meerbusen, wo sich nordwärts ein Seearm zeigte und die tust sehr unangenehm h) war; die See aber war hier ganz ruhig und vor dem Winde gedeckt. Dieser Seearm giebt tressisches Wasser aus Bachen und kleinen Seen, hat guten Unfergrund und Ueberstuß von Fischen. Er ist auf einer unster Karten gezeichnet.

Weil uns hier der Wind fehlte, so ruderte das Gas liot, bis wir am Eingang oder der Mundung dieses Seesarms, in 20 Kaden Wasser, auf weichem Schlammsgrund, antern konnten. Wir waren hier nur zwen Flinstenschusse weit vom Lande entsernt und wunschten das insere

^{2) (}Entrada.) In einer Carte, die ich mir verschaft habe, wird diese Einfarth in 48° nordlicher. Breite gesteffund deren Entdeckung im Jahr 1592 bem Juan de Suka zugefchrieben. Aum. des Serausg.

o) Man erinnere fich hier bag bas Saliot aunmehr ruch warts gegen S. Blas fegelt.

b) Bermuthlich wegen ber empfundenen Ralte. Unm. Des Serausg.

nere aufzunehmen, konnten aber, aus Mangel an Wind, nicht dazu gelangen. Wir fanden aber nun die Temperatur der lust sehr angenehm, welches vermuthlich von einigen mächtigen Feuerbergen (Volcanoes) herrührte, deren Feuer wir übernachts, odwohl in großer Entfermung, sehen konnten. Diese unerwartete Warme erquickte unsre Mannschaft so sehr, daß alle völlig gesund wurden.

Da wir uns hier in einer so erwünschten lage vor Anker befanden, befahl mir der Capitain, weil er selbst unpäßlich war, mit einiger Mannschaft, unter eben der Worsicht, wie zu Los Remedios, zu landen, diesen Theil der Kuste für Ihro Majestät förmlich in Besis zu nehmen, und ihr den Namen Buktarelly (des damaligen Vicekönigs von Meriko) benzulegen. Ich erfüllte alle Punkte dieses Auftrags, ohne einen Amerikaner zu sehen, obgleich wir, an einer Wohnhütte, einigen Fußestiegen und einem hölzernen Nebengebäude, abnehmen konnten, daß die Kuste bewohnt senn mußte. Den 24. waren wir abermals am kande und versorgten uns mit dem nötsigen Holz und Wasser.

Wir machten hier an zwen verschiednen Tagen Beobachtungen und fanden die Breite 55° 17'. Die westliche lange aber von St. Blas gerechnet, 32° 9'.

Die nahe um ben hafen gelegne Berge find eben so, wie an ben andern von uns besuchten Orten ber Ruste, mit Walbung von eben ber Urt bebeckt; allein aus dem vorhin erwähnten folgt, daß wir von ben Einwohnern keine Kenntniß bekommen konnten.

In Suben sahen wir ein maßig erhöhtes Enland, etwan seches Seemeilen von und entsernt, liegen, welchem wir den Namen St. Carlos gaben. Den 29. segelten wir dahinwarts mit einem gelinden Nordwind, der aber Q 4

um Mittag abstillte, da wir und ben einem wusten, kaum über die Seestache hervorragenden Eyland befanden, mo Oft- und Westwares viele Klippen liegen und wir in 22 Faben, ohngefahr 2 Seemeilen von St. Carlos ansterten.

In dieser Stellung bemerkten wir ein Borgeburge, welches wir Cap St. Augustin nannten, vier bis funf Seemeilen von uns entsernt; von selbigem lief die Rufte so weit ostwarts zuruck, daß wir sie aus dem Gesicht verstoren. Wir fanden hier so heftige und einander entges gensesende Stromungen, daß man das loth nicht gesbrauchen konnte. Da diese Strome mit der See ebben und fluthen, so scheint der Einbusen keine andre Gesmeinschaft, als mit der See, zu haben.

Cap St. Angustin ist ohngefähr im 55° norblie der Breite; und da Don Juan Perez, ben seiner voris gen Reise, auf dieser Hobe eine Meerenge, und daben heftige Strömungen, entbeckt haben sollte, so schlossen wir, daß dieses der Ort sehn mußte; obwohl einige uns frer Seeleute, die auf gedachter Reise mit ihm gefahren hatten, sich weder des Caps, noch der benachbarten Berge erinnerten; welches aber daher kommen konnte, daß sie sich in einer andern Richtung selbigen genähert hatten.

Dasjenige, was wir hier bemerkten, machte uns sehr geneigt, eine genauere Renntnis von biesem Theil der Kuste zu erlangen; allein der Wind wurde, ben Unatrit des Neumondes, veränderlich und seste sich endlich in SB. Nach Vermuthung konnte dieser Wind die zum Vollmond anhalten und in den Meerbusen einzus laufen, dessen Inneres gehörig zu untersuchen, uns vers hindern. Wir überlegten dennachst, daß wir uns noch in einer Breite befanden, wo wir ben gunstigem Winde leicht

leicht bis auf sechzig Grad gelangen könnten; mit allem Nothwendigen hatten wir uns versehen; die Gesundheit der Mannschaft war wieder hergestellt. Also schien es rathsamer wieder nordwärts zu kehren und die höchste mögliche Breite zu versuchen.

Dazu kam noch, daß uns ber neue Bersuch, burch die schon erlangte Kenntniß der Kuste erleichtert wurde. So bald also der Entschluß gefaßt war, theilte man unter die Mannschaft bender Fahrzeuge einige Kleidungsestücke, die zum Tausch mit den Amerikanern im Drenfaltigkeitshasen, am Bord des Galiots waren, aus, und nun scienen die Matrosen alle vorige Noth vergessen zu haben. Wir segelten also wieder NW. an.

Den 28. war ber Wind veranderlich und nöthigte uns in 55° 50' gegen die Ruste zu laufen; abends aber feste er sich in SB. wie wir wunschten.

Den 29, und 30, war Sudwind, veränderlich gegen SW. zuweilen mit Stoßwinden und Regengussen, woben die Gee sehr hoch lief und uns gegen das kand trieb, von welthem wir uns kaum durch den kandwind und die zuweilen ankommende Stoßwinde (tornados) entfernen konnten. Und in dieser unangenehmen kage befanden wir uns bis zum 1. September,

Seit zwen Tagen zeigten sich starke Merknale von Scharbock an sechs von unsern Leuten, nicht allein am Bahnsteisch, sondern auch durch Geschwulft an den Füssen, die sie zum Gehn ganz untüchtig machten. Diese neue Wiederwärtigkeit ließ uns abermals nur zwen Mann für jede Wacht, davon der eine steuerte und der andre die Segel regieren mußte. Unglücklicher Weise mochten wir diese schreckliche Krankheit von der Fregatte

berüber befommen haben c), mit beren Mannichaft wir Buweilen Gemeinschaft hatten. Gine To e bavon mar, baft wir uns zur Rudreife entschließen mußten, woben nur fo viel moglich bie Lage ber Ruge unterfucht werben follte.

Im Anfang bes Septembers hatten wir veranterlichen Wind; ben 6. aber feste er fich in SW. und meiste mit folder Beftigfeit, baß wir ju Mitternacht alle Gegel einnehmen und bas Schiff gegen G. richten muje Wind und Gee aber murben fo ungeftum, baß um 2 Uhr bes Morgens vom 7. benbe Schiffe ber Bemalt zu meichen anfingen, fo febr wir uns auch, wegen Dabe ber Rufte, beftrebten, unfern Poften gu behaup. Mabrend Diefer Bemulung fchlug eine Belle iber uns, bie außer andern Schaben, (wovon bie um. ffandliche Erzählung in der englischen Ausgabe weggeblieben ift) unfern meiften Proviant verdarb.

Roch am 7. September murbe bod Bind und See rubiger, ba wir benn, von 6 Uhr Abends, bis gum Unbruch bes jolgenden Tages, oftwarts fleuerten; bann murbe ber Wind aus D'B. gunftig, um in 550 ber Breite wieder auf Die Rufte anzulaufen. Wir batten, feit Diefem Cturm, nur noch einen Dlann fur jede Bache gefund, ber ans Steuer geftellt murbe, ba indeffen ich und ber Capitain felbit bie Segel beforgten.

36t, weil ber Wind gunftig war, fuchte ber Cavitain die Rranten zu ermuntern; aber nur zwen, bie fich etwas beffer befanden, ließen fich jur Benbulfe bereben. Det

c) Der Scorbut gur See mochte wohl nie anfledenb fenu, wie bier unfer Berfaffer ju vermuthen fcheint. Inm. bes Ueberf.

Der Steuermannsmaat war fo fchlecht, bag wir feinen Tod erwarteten.

Den 11. saben wir Land, acht bis zehn Seemeilen von uns, auf 53° 54! Breite. Weil wir aber so wenig Leute aufs Verbeck zu stellen hatten, so durften wir uns der Kuste nicht nabern, damit uns nicht das Abkommen unmöglich werden mochte; sondern suchten sie nur von Tag zu Tag ins Gesicht zu bekommen, ohne die landspicen. Buchten und Hafen zu untersuchen.

Auf 49° Breite suchten wir boch ber Ruste naher zu kommen, theils weil wir ziemlich sicher höffen durften, baß der gunstige Wind anhalten wurde, theils weil auch einige von den Kranken wieder hulfliche Hand leisten konnten. In 47° 3' befanden wir uns nur eine Meile von der Kuste und konnten unste Untersuchungen längst berselben, wie zuvor, wieder fortsehen.

Den 20. Morgens um acht Uhr, waren wir kaum eine halbe Meile vom lande, genau wieder in derfelben lage wie am 13. Julius; allein wir fanden in der Rechenung unfrer lange 17 Seemeilen Unterschied.

Am 21. war uns bas land noch naber, allein ber Wind wendete sich S. und SB. und nothigte uns das von abzuhalten.

Den 22sten wurde er NB. Weil aber der Capitain und ich mit dem Fieber befallen wurden, so steuerte man gegen Monteren. Unfre Krankheit brachte den Rest der Mannschaft fast zur Verzweislung, wir suchten daher so oft es uns nur möglich war, auf dem Verdeck zu erscheinen, wozu uns der Höchste Krafte gab.

Am 34ften fühlten wir uns etwas beffer, saben Land in 45° 27' und segelten langst besselben in Entfernung eines Ranonenschusses. Da solchergestalt die gange Beschaffenschaffenheit ber Kuse genau beobachtet werden konnte, so lagen wir übernachts ohne Segel, in Hoffnung Martin Aquilars Strom zu sinden. Diese Untersuchung sesten wir dis 45° 50' fort, wo wir ein Vorgedurge, weie eine runde Lasel gestaltet, mit einigen rothen Thalern (Barantov) zu Gesicht bekamen. Daselbst lief die Küsse gegen SW. In dieser Gegend liegen zehn kleine Inseln und noch einige kaum über die Seessale erhadne Vanke; und die kange dieses Caps (dessen Breiste oben angezeigt ist) war 20° 4' W. von St Vlas. — Da ben dieser Untersuchung nichts von Martin Aquilars Strom zu entdecken war, so schlossen wir, daß bergleichen nicht vorhanden senn musse; denn nothwendig hätten wir denselben sonst zu sehn nothwendig

Man fagt, daß Aquilar die Mündung dieses Stroms auf 43° gefunden. Allein dazumal (1603) waren die Beobachtungswerkzeuge noch sehr unvollkommen. Will man annehmen, daß der Jrrthum in Aquilars Breite südwärts gewesen, und daß also der Fluß in 42° oder noch südlicher zu suchen sen; so müssen wir auch hierin mit Grunde zweiteln, da dieser ganze Strich der Küste, etwan 50 Minuten Breite ausgenommen, von uns une tersucht worden ist.

Nach tiefer legten Wiederkehr zum kande, bemuhten wir uns den Hafen St. Francisco zu erreichen, fanten ihn auch in 38° 18" und liefen in einen Meerbufen, der von der N. und SB. Seite genugsamen Schuk hat. Wir sahen gar bald die Mundung eines beträchtlichen Flusses, und etwas aufwärts einen geraumen Hafen, sast wir uns wirklich in dem gesuchten Hafen St. Francisco befänden, den die Geschichte von Californien auf 38° 4' sest.

In diefer Mennung wunschten wir nun zwar in den Hafen einzulausen, welches aber, wegen der hohen Wellen, ist nicht so leicht war. Und doch zweiselten wir auch noch, ob dieses wirklich der St. Francisco-Hafen sey, da wir weder Einwohner, noch die kleinen Eylande, welche davor liegen sollen, saben. In solcher Ungewissheit also ankerten wir hart an der einen kandspisse, die wir de Atrenas nannten, auf sechs Faden Thongrund.

Nunmehr erschien eine große Menge Umerikaner an benden landspigen des Hafens, die von der einen zur andern in kleinen aus Fule (vermuthlich einer in Meriko bekannten Urt, Holz) gemachten Kahnen übersuhren und wohl ein Paar Stunden lang laute Gespräche führten; dis endlich zwen in ihrem Kahn sich an unsern Bord legten und uns sehr frengebig mit Federbuscheln, knöchernen Rosenkranzen, Federkleidern und aus Federn gemachten Kränzen, die sie um den Kopf trugen, auch einem Kord voll Saamen, die fast wie Wallnusse schmecken, beschenkten. Zum Gegengeschenk reichte ihnen unser Capitain Glaskorallen, Spiegel d) und Stücken Luch.

Diese Amerikaner waren große und starke Leute, von Farbe ohngefähr, wie sie in der ganzen Gegend Dewohnlich ist. Sie schienen von sehr frengebigem Charakter zu senn, und keine Belohnung für die uns dargebrachten

- d) Ben ihren vorigen Unterhandlungen mit ben Amerifanern, haben die Spanier zuvor nicht diesen Tauschartikel gezeigt; welches eine übelverstandne Sparsamkeir gewesen zu senn scheint. Ist waren sie auf ihrer Rudreise und batten bergleichen Kleinigkeiten in S. Blas vielleicht wegwerfen mussen. Anm. des zerausg.
- e) Es ift schwer zu bestimmen, ob ber Verfasser hier bie Gegend von Mexito oder die Nordwestliche Rufte von Amerika verstanden wissen will. Ann. Des Berausg.

brachten Geschenke zu erwarten; ein Umfand, ben wir ben ven nordlichern Umerifanern nicht erfahren hatten.

Begen unfrer franklichen Mannschaft konnten wir bas Innere des Hafens nicht mit dem Burfblen unterfuchen; die Kranken wurden so bald, wie möglich, an einem sichern Ort gelandet, damit sie bessere Gelegenheit haben mochten, sich zu erholen.

Während unfres Aufenthalts in diesem Hafen (den wir boch am Ende nicht für den von St. Francisco hieleten) hatten wir weiter mit den Amerikanern keine Gemeinschaft. Wir bereiteten uns von der Landspiße de Arenas abzukommen, um den folgenden Tag, ben dem TW. Winde desto bequemer von der Kuste auszulegen. Nach Erreichung dieses Zwecks legten wir uns auf sechs Faden, Thongrund, vor Anker.

Der ist bemelbete Hafen, den wir de la Bodegaf) nannten, liegt 38° 18' nordlicher Breite und 18° 4' B. von S. Blas.

Alls am 4ten Oftober, morgens um zwen Uhr, die Fluth zuerst der Seeftromung entgegen anseite, gingen die Wellen so boch, daß unfer Schiff bavon überdeckt, und das Bot an bessen Seite zu Trummern zersplittert wurde.

An ber Mundung des Hafens ist zum Ankern nicht Tiefe genug, damit ein Fahrzeug, in ähnlichen Fallen, ben einbrechenden Wellen widerstehen könne. — hate ten wir dies zuvor gewußt, so wurden wir entweder auf unfernt

f) Name bes Capitains auf bem Galiot. Die Breite biefes hafens tommt bennahe mit bem von Gir grandeis Drafe entbeckten, überein. Allein Spanier wurden ben biefem tapfern Reper niemals in ihrem Kalender einen Plat vergonnen. Inm. des Setausg.

unferm vorigen Unterplaß geblieben, ober weiter von ber Mundung des hafens fortgefegelt fenn.

In allen Gegenden, wo wir diesen hafen (de la Bodega) mit dem toth zu untersuchen Gelegenheit hatten, fand sich fast einerlen Tiese 8). Die Einfahrt ist ben anshattenden TW. Winden sehr bequem. Wenn man ihn aber ben eben dem Winde verlassen will, so muß man sich weiter von den Landzungen in die See legen. Diese Worscht aber ist den SW. ostlichem oder südlichem Winde nicht nothig h).

Wir bemerkten, daß hier die Fluth in dieser Breite so ordenelich, als in Europa, erfolgt. Benm Neumons de namlich war zu Mittags hohe Fluth.

Die Berge, welche biesem hafen nahe liegen, sind überall gang kahli); weiter landeinwarts aber sahen wir auch bewaldete Berge. Die Chnen an der Ruste waren wohlbegrunt und schienen ein fruchtbares land zu vers sprechen.

Den 4. Oftober morgens um 8 Uhr murde die See stiller, ba benn die Amerikaner, wie zuwor, in ihren Rabenen ju uns kamen und eben folche Geschenke brachten, die wir auch eben so erwiederten.

Um 9 Uhr segelten mir, famen die andre Spise des Safens (el Cordon) vorben, und steuerten ben mäßigem Best-

- g) Auch von biefem Safen ift ein geographischer Entwurf gemacht worben, ben wir nicht erhalten haben. Anm. des gerausg.
- h) Weil namlich alebenn ber Wind nicht ber Stromung entgegen arbeitet. 2mm. bes Serausg.
- i) hieran ift vermuthlich der Nordwestwind, dem fie entgegen liegen, Schuld.

Westwinde gegen SSW. um eine landspige zu gewinnen, die sich etwan funf Scemeilen in Suben zeigte.

Den 5. segelten wir langst an kleinen Inseln hin, wie sie auf den Carten und in der Geschichte von Californien an dem Eingang des Hafens St. Francisco des schrieben werden. Da uns aber flar schien, daß der Hafen, den wir verließen, nicht dieser sev, so sesten wirden Cours NO. zwischen einigen dieser Inseln fort, um vorerwähnte landspisse zu gewinnen, da wir denn wieder gegen die Kusse zu steuern und uns nach dem Hasen St. Francisco umzusehen, gedachten.

Am Mittag bes nämlichen Tages machten wir eine Beobachtung und fanden die Breite dieser südwestlich von der kandspiße, etwan eine Seemeile abliegenden Infeln 37° 55".

So bald wir die landspisse vorben waren, liesen wir langst der Ruste, die Ost und NO. lag, etwan in Entsernung eines Kanvnenschusses, und um sechs Uhr Abends befanden wir uns nicht zwen Meilen von dem Hafen St. Stancisco entsernt. Weil wir aber kein Boot mehr hatten, um zu landen, so beschlossen wir gegen Monterey zu segeln und also noch ein andres, weister in die See gestrecktes Worgeburge zu umschiffen.

Um zehn Uhr Nachts ward es Windstille, und blieb so den 6. Mittags, da wir ben maßigem Westwinde SSW. steuern konnten.

Celbigen Abends um 8 Uhr wehte es aus DB. ftarker, mit Windftößen und Rebel.

Um 7. Morgens um 8 Uhr rechneten wir uns auf ber Breite von Monterey, und suchten felbige bengubehalten, obgleich die Luft so neblicht war, baß man nicht eine halbe Seemeile weit seben konnte.

Um

Um drei Uhr Rachmittags entbecken wir Tand in SB. eine Meile von uns, und merkten bald barauf, daß wir uns in einem Meerbusen befanden, wo sich auch ver St. Carlos vor Anter zeigke, so daß wir nun mit Sicherheit den Haben von Monterey erreicht zu haben erkannten. Wir feuerten einige Kanonen, worauf soglich einige Schaluppen zu uns kamen, mit deren Hule seinft auf drein Faden, Sandgrund, ankerren.

Der hafen liegt in 36° 44' Mordlicher Breite und 17° B. von S. Blas.

Um 8. fessen wir unfre Kranken ans land, worunter auch der Capitain und ich waren; wir hatten fast
mehr, als die übrigen, vom Scharbock gelitten. Und
kein Mam von der ganzen Schissbesahung war von diefem Uebel fren geblieben. Der gutige Benstand der
Bater von der hier angesehten Mision, die ums alle Art
von Erfrischungen, mit der größten Midthatistett herbenschaften; kam ums bald zu statten. Sie beraubten
sich selbst des Nörhigen, um uns zu helsen, und ohne
ihre Borsbege winden dir gewiß nicht so bald von unserm elenden Zustand haben genesen können.

Don Fernando de Rivuera, als Befehlshaber des hiefigen Hafens, bezeigte sich eben so gutig und bereit unfern Mängeln abzuhelfen; bergestalt, daß wir innerhalb Monatsfrist genugsam hergestellt waren, um die Rückreise nach St. Blas anzutreten.

Demnach gingen wir den 1. November von Monterey unter Segel, und bekamen einige Mann von der Fregatte zu Hulfe, deren Besahung nicht so stark, als wir auf dem Galiot, vom Scharbock gelitten hatte. Kaum waren wir zwen Meilen in die See hinaus, da sich der Wind legte, und wir blieben bis zum 4. ben S. und SP. Winden im Gesicht des Hasens.

Word. Beytr. III. B.

Um 4. Mittags wurde ber Wind aus NW; gunflig, und wir fleuerten bis jum 13. beständig sudvarts, ba
wir uns ber Ruste von Californien in 24° 15' Nordlicher Breite naberten, und langst berselben bis jum Cap
St. Lukas hielten, welches wir ben isten Abends um
6 Uhr verließen.

Diefes Cap wird in 22° 49' nordlicher Breite und 5° westlicher lange von St. Blas geschäft.

Den 16ten saben wir die Infeln Maria und ben 20ten Abends ließen wir im hafen St. Blas unfre Unter fallen.

So endigte unfre Entbeckungsreise, und ich vertraue, baß die Beschwerlichkeiten und Noth, die wir ausgestanden, jum Vortheil und zur Ehre unfres und überwindlichen Monarchen, den Gott unter seinem heilis gen Schuß behalten wolle, gereichen werden!

Francisco Antonio Maurelle.

Bemera

Bemerkungen

bes Verfassers Don Antonio Maurelle aus Veranlassung der Ereignisse dieser Reise, über die beste Art, an der westlichen Kuste von Amerika, nordwärts von Californien, Entdeckungen zu machen.

Man könnte gleich anfangs biesen Bemerkungen ente gegensehen, daß die Erfahrung einer einzigen Reisse in dieser See, nicht hinreiche, um zuverläßige Unweissungen für künstige Reisende darauf zu bauen. Hiersauf antworte ich, daß unste Fahrt an dieser Küsse mehr als acht Monat gedauert hat, und also Veranlassung gesung zu vernünstigen Muthmaßungen geben konnte; und nur als solche will ich meine Vemerkungen künstigen Seesahrern empsehlen.

Ueber die Fahrt von St. Blas nach Monteren ift gar keine Unweisung nothig, da dieser Weg, seit Unlage der Rolonie am lettern Ort, so oft schon besegelt worden, umd die vortheilhafteste Art, diese Reise zu machen, so wohl bekannt ist.

Es fen also genug zu sagen, bag der Weg Windwarts bis zu ben Inseln Maria wegen ber Seestrome nothig ift, die sonst das Fahrzeug bald ins Gesicht von Cap St. Lukas bringen mochten, wo es sich von verbrießlichen Windstillen ausgehalten befinden wurde.

Einige vermennen, man folle nicht eher nordwarts gehn, bis man betrachtlich windwarts von diesen Infeln gesegelt ift. Allein ich sehe für diesen Zeitverlust keinen R 2 Brund,

Grund, sondern halte es für hinlanglich, wenn man nur um die Inseln westlich herumgeht, und so kann man den nämlichen Tag, da man ihre Parallel erreicht, nordwarts steuren.

Um eine solche Entbedungsreise glücklich zu vollsüheren, muß man sich so viel westwarts halten, als es nur immer die Winde erlauben, die bis zum 15 Gr. der kange von St. Blas W. mehrentheils aus NB. und N. wehen, auch oft noch weiter westlich anhalten, und keisnen andern Cours als WTW. D. oder DSO. erlauben. Dieser Passatwinde ungeachtet muß das Schissniemals bepliegen, noch viel weniger ostwärts steuern, weil dadurch die Reise (nordwärts) sehr verzögert werden wurde.

Vom 15° Grad westlicher lange sis zum 30° sind die Winde gemeiniglich ND. und N. womit man einen NWestlichen Cours halten kann. Wielleicht ist es sogar rathsam, bis auf 35° westwarts zu gehn, wenn man sich vorsett, die Neise bis 55°, 60° oder 65° k) nordlicher Breite sortzusegen. Denn je westlicher man kömmt, desto sicherer kann man auf südliche und SW. Winde rechnen, die zu einer solchen Fahrt die gunstigsten sind.

Wenn in einer so westlichen lange der Wind veranberlich senn sollte, so wurde ich doch immer einen nordostlichen Cours anrathen. Will der Seefahrer die Ruste von Amerika auf 55° der Breite erreichen, so mußer sich,

k) Aus dem Tagebuch erhellet, daß die Reife, laut der Instruktion, bis zu dieser Breite hatte fortgesest werden sollen. Bermuthlich hatte die Borrede zu Ellis Nordwestlicher Reise, woraus Venega viele Auszuge, sonderlich was diese Breite von 65° betrift, seiner historie von Californien einverleibt hat, diesen Gedanken veranlaßt.

sich, bis in biese Breite, zwischen 35 und 37° westlicher kange halten. Will er hingegen die Kusse auf dem bosten Grade der Breite untersuchen, so ware der Cours nordwestwarts, bis auf den 35sten Grade westlicher kange anzurathen. Will man gar dis 65° nordlicher Breiste gehn, so mußte man dis in diese Breite 45 Grad westwarts zu gewinnen suchen. — Mit dieser Borsicht glaube ich, daß ein vorsichtiger Seefahrer seine außersten Wunsche erreichen wurde.

So wie aber ben allen Seereisen Zufalle möglich sind, die das Fahrzeug in einer geringern Breite gegen die Ruste treiben könnten; so wollte ich rathen auf 200 Seemeilen vom kande westwarts zu gehn. Daben merte man wohl, daß 150 Seemeilen vom kande der Wind veränderlich senn kann; es ist aber darauf, wenn er guntsig wird, nicht zu rechnen, sondern er sest bald wieder nach NW. um. Um deswillen halte ich durchaus sur nöthig, ehe man noch 50° horder Breite erreicht, dis auf 200 Seemeilen westwarts zu gehn.

Wird das Schiff in geringerer Breite gegen das Land getrieben, so wird das Volk nicht nur durch Arbeit und Kränklichkeit mehr abgemattet, sondern man verliert auch so viel Zeit, daß der Winter heran kömmt, ehe der große Zweck der Reise erreicht werden kann. Ich rathe deswegen, schon mit Ausgang des Januars, oder höchstens im Anfang des Februars von St. Blas abzufegeln; auch noch aus diesem Brunde, weil alsdenn die Seeleute durch Veränderung der Temperatur weniger leiden, wenn sie so auf einmal gegen die auf 55° gelegnen Kusten segeln. In dieser Breite könnten sie sich dann etwas erfrischen und durch Genuß einer gemäßigten

ten Luft 1) von etwaniger Kranklichkeit erholen, auch frisch Wasser einnehmen. Ueberdem hatte man in diefer Breite keine Schwierigkeit, da die Winde hier sehr veränderlich weben, ohne Zeitverlust auss neue westwarts vom Lande zu gehn.

Es ist ohne Erinnerung flar, daß die Renntniß der Witterung, welche in dieser See herrscht, für die Besfahrer derfelben von großer Wichtigkeit sen. Noch wesniger darf erinnert werden, daß man auf die am Horisont erscheinende Morkmale, welche Sturm vorbedeuten, ausmerksam senn musse. Dergseichen aber sind vor dem 40sten Gr. der Breite nicht sehr zu besärchten, da zwischen St. Blas und dieser Breite solche hängende Wolfen St. Blas und dieser Breite solche hängende Wolfen gemeiniglich sich zu zerstreuen oder in Regen niederzu sallen pflegen, welches die See befänstigt.

Zwischen 40 und 50° nordlicher Breite, wenn man 200 Seemeilen von der Kusse westwarts gegangen ist, sind bergleichen Sturmverbedeutungen mehrerer Ause merksamkeit werth, da in dieser Breite-die Südwinde ftark weben; doch sie sind baben anhaltend.

Zuweilen ist, in dieser Breite, ber SB. heftiger, als der Südwind, daher ift nicht rathsam viel Seget auf Juschen.

In noch höherer Breite (über 50°) ist biese Vorsicht noch nothiger, weil ba der SW. Wind oft so heftig tobt,

1) Es wird hier auf den Jafen Los Remedios gezielt, der sich auf 57. 18 befindet, und wo das Secoolk durch die erwarmte Luft, welche den benachbarten Bolkannen zugeschrieben wird, so erquiest wurde. S. Blas hat auf dem 22° der Breite im Januar nothwendig die kuhlste Witterung; die Breite von 55° aber wurde wan solchergestalt mitten im Sommer erreichen.

tobt, daß man ohne Segel benliegen muß; diese Stoße winde aber pflegen nicht lange zu dauern.

Ich rathe auch ben Seefahrern gar fehr, sich hier vor ben Ostwinden in Ucht zu nehmen, die zuweilen wusthend wehen; nicht, als ob der Westwind in diesen Gegenden gar nicht stürmisch ware, sondern es stürmt nur seltner und nicht so anhaltend aus dieser Weltgegend. Man hat überhaupt zu merken, daß je weiter man nord-lich konunt, besto mehr Unwetter zu besorgen ist.

Wenn man ber Kuste von Amerika sehr nahe ist, so hat man keinen beständigen Wind, als NW. Und das gilt von dem südlichsten Punkt dis auf 34° der Breite. Zus weilen weht es aus dieser Gegend recht frisch, und das kann zur Rückreise nicht schaden m).

Von St. Blas bis zu 40° norder Breite treibt die See gemeiniglich, ben NB. oder nordlichem Winde, sehr hohe Wellen. Weil aber diese Winde selten wehen, so ist die See hier noch erträglich genug. Zwischen 40 und 50° thurmen sich die Wellen, wenn man dem Lande nahe ist, noch höher, sonderlich wenn sie der vom Lande zurücktretenden Fluth begegnen. Doch ich will in dieser Absicht auch nicht zu viel Sorge erwecken.

Moch weit gefährlicher aber tobt oft die See, wenn man auf ohngefähr hundert Seemeilen vom tande ift. Da wurde ich, ben nicht gunstigem Winde, benzuliegen rathen.

N 4

Vom

m) Wegen biefer Nordwestwinde rath auch der Verfasser bemjeuigen, der eine sehr nordliche Breite zu erreichen trachtet, so weit von der Kuste, westwarts zu gehn. Ann. des Serausg.

Bomsoften Grade nordwarts hebt fich bie Gee je nach Beschaffenheit des Windes, sonderlich wenn er aus G. oder GB. weht; sie wird aber ben heiterm Wetter bald wieder still.

(Hier folgen im Original Wahrnehmungen, über ben Einfluß des Mondes auf bas Wetter, welche der englische Berausgeber, weil, wie er mennt, wenig mehr barauf gehalten wird, weggelassen hat.)

Da ein Seefahrer allemal, wenn er fich bem lande nabert, Borsicht gebrauchen muß, so kann man aus folgenden Wahrzeichen sonderlich die Rabe des Landes muthmaßen.

Wenn die Russe noch 80 bis 90 Seemeilen oftwarts entsernt ist, so sangen die Seepstanzen, welche wir Pomeranzenköpfe genannt haben, an, sich zu zeigen. Ich muß aber hier umständlicher anzeigen, wie man da, wo sie schon häusig umberschwimmen, aus ihrem Zustand zuweilen schließen kann, daß man nicht so weit mehr zum kande hat.

Die Gestalt dieses Seegewächses gleicht einem hohlen Knoblauchsstengel n); oben von dem kopfigten Theil geben einige lange Blätter aus. Wenn diese ziemlich wohl erhalten sind, so darf nian muthmaßen, daß sie nicht fern von der Kuste weggetrieben sind. Dahingegen haben die weiter weggeführten schon mehrentheils die Köpfe verloren und ihr Stengel ist rauber; da man denn die Entsernung vom Lande auf etwan 50 Seemeilen schägen kann.

Huf

Die Erscheinung bieser Seepflange an ber Rufte von Californien ift auch in Lord Ansons Reise erwähnt. Ann. des Serausg.

Auf eben dem Abstand pflegt die veränderte Karbe der See anzuzeigen, daß man mit dem loth Grund erreichen kann oder in soundings ist. Allein ben dieser Bemerkung ist Ausmerksamkeit und Uedung nötzig. Wenn man sich nur noch 30 bis 40 Seemeilen von der Kuste befindet, so ist dieses Zeichen viel sichtbarer, obsichon man da mit dem Anker noch keinen Grund erreichen würde. In dieser Nähe lassen sich auch Wöget, Seehunde, Ottern und Wallissche sehn, ingleichen die vorbin erwähnte Pflanze Jacate del Mare, mit langen schmalen Blättern. Wenn man diese Zeichen bemerkt, so darf man sich versprechen, noch den nämlichen oder ben nächstslegenden Lag das Land zu erblicken.

Bugleich bemerkt man, bag bie Gee eine Gifenfarbe annimmt, und von fern wie mit kleinen Boten und Gegeln bedeckt erscheint; und schwarze Bogel, mit rothem Ropf, Schnabel und Fußen, bie wie Papagojen (Lory) aussehen, fangen an um das Schiff zu fliegen.

Was verborgne Rlippen und Banke anbelangt, bie Seefahrern oft so gefährlich sind; so darf ich fast verfichern, daß man an den gefährlichsten Gegenden dieser ganzen Rufte, ganz sicher in Abstand einer Seemeile langst bem lande segeln kann.

Sollte sich ein nachfolgender Seefahrer auf 55° 17' nordlicher Breite eines Hafens bedienen wollen, so findet er da eine Oeffnung (Entrada), welche an der Nordfeite überall gute Tiefe hat und vielleicht die beste Stelle der ganzen Kuste ist, wenn sich das Fahrzeug in einem Abstand von 3 Seemeilen davon halt.

Tabella-

Tabellarisches Tagebuch ber Reise.

	1775	Breite	Breite	Lange	Ubwei:	Cut.
	Sag bee	nad)	nach Be-	von Et.	chung der	fers
	Monats.	. Reds	obach.	Blas W.		mung,
		nung.	tung.		nadel.	ber .
				221		Rufte.
					N 16	-
	Marj 16		21. 25	_		-
	17		-	•		. 2
	, 18		-	_	-	r
	9 - 19	-	7	-	(1)	. 2
	20	-	21. 34		4. 30*	2
	21	-	21.39	-	atr .	2
	22		21.43	-	*	- 1
	23	_	21.47	-	·	- 2
	24	_	21. 14	-	_	3
	25	21. 36	21.34	1. 20	190	38
	26	20. 15	20. 10	1. 59	-	48
	27	19.51	19.49	3.2	5	73
4	28	19. 25	19.17	.4. 10	-	10179
	29	19. 23	19.4	.5.1		1.86
	30	18.56	18.42	5.37		100
	31	18.42	18.33	5.37	10 to 1	104
	April 1	18.36	18.33	- 5- 37	5	104
	2	18.35	18.33	5.48	5. 13*	107
	3	18. 56	18.48	5. 27	*	102
	4	18. 36	18.30	6.8	. +	1.108
	5	18. 25	18.15	6.37		. 117
	6	18. 2	17.48	7.311	-	132
	7	17.48	17.43	8, 36	-	140
	8	17.42	17.42	9.28	-	148
		, ,		_		

				- 4	
1775	Breite	Breite	gånge	Mbmet.	Ent.
Tag des	nach	nach Be	von St	dungber	fer=
Monats.	Diedy-	obachs	Blas W.	Magnet.	nung -
4 -:	nung.	tung.		nadel.	ber
		′			Rufte.
April 9	77 40			0.	
April 9	17. 43	17. 45	10. 22 1	-	155
11	17. 42	17. 35	8.11	-	165
12	17-47	17.48	12. 42	6	166
	17. 54	17.44	$12.22\frac{1}{2}$		176
13	17.49	17-44	13. 54		181
14	17.55	17.47			186
15	18. 28	18, 20	15. 35		186
1,6	19.6		16. 24 1		190
17	19.51	19.50	17. 25 1	-	201
18	20.33	20. 19	18. 16 7		206
19	20. 42	20.37	18.501	-	209
20	20.53		19. 14	' -	210
21	21.8		20. 47		112
22	21. 16	21.4	21. $34\frac{1}{2}$	-	222
23	21, 24	21. 21	22. 15		232
24	21.55	21. 47	23. 13	-	248
25	23.31	22. 32	23.8		259
26	23. 20	23. 22		/	277
. 27	24.8	24. 14	24. 58		284
28	24.48	24. 50	25. 32		294
29	25. 25	25. 17	25.30	-	300
30	26. 3	25. 57	26. 22	7	
May 1	26. 29	26. 31	27. 07	7 7	302
- 2	26.45	26.44	27. 19		303
3	26. 55	26.50	27. 31		303
4	27. 39	27.30	28. 18	***	304
5	28.39	28.37	28. 12	8	
6	29.30	-0.37		0	295
7	30.9		29. 15		281
8	30.19		30. 14		284
7 1	J-1.431	-	30. 54		284
-				-	1775

			, , ,		
1775.	Breite	Breite	& ånge	U bmei:	Ent.
Tag dee	nach	nach Bes	von Gt.	ding ber	fer.
Monats.	Mech-	obady.	Blas B.		nung
	nung.	tung.		nabel.	ber
					Rufte.
Man 9	30. 36	30. 45	31.41		291
10	31.18	-	32.15	_	297
11	32. 12	32. 10	32.50		294
12	33. 13	33. 15	32.45		280
13	33. 57	334.3	31.56		261
14	34. 29	4.35	30.50	- "	239
15	34. 26	34.30	30.12		231
16	34.46	34.54	31.6	= V.S.	238
17	34.50	34.50	31. 28	- `	240
18	34. 49	34.49	31.17		240
. 19	35.46	35.45	30. 20		224
20	36.42	36.45	28. 42	, 9	184
21	37. 6	37· I	27.46	10	167
22	37.42	37. 46	28-41		178
23	38.9	38.8	29. 33		185
24		37.46	29. 10		183
25	37. 29	37. 26	29. 3		184
26		37. 11	28. 51	100	179
27	37.6		29. 12	1 2	186
2 8 2 9	37. 10	07 05	29. 3 28. 15 ½		185
30	37.48	37. 25		. <u>W</u> .	174
31			27. 21	10	
Junius 1	37.59		26. 35	10	
	-	38. 14	26. 12		
., 2		20 51	25. 26	15	107
3	39.46		24. 38	13. 30	
4 5	40. 13		23. 55		70
. 6	41.11				42
7	1				33
- 1	1 41.49	41.30	1 20. 19	. 14	1775
					- 2 6 3

				1 .	
1775			Lange		Ent.
Lag bes	nach		von St.	chung der	fer-
Monats.	Redy=	obach.	Blas W.		nung -
	nung.	tung.	,	nadel. ,	ber-
	1	Ţ			Ruffe.
0		1			
Jun. 8	49. 59	41-14	13. 13	14.30	
. 9	41. 25		19.4		
10bis14	-	-	, , ,	-	-
15	-	41. 17	36.5		
16	-	(****	1		
17		41.7	y		
18	A	41.7	19.4		,
19		-40. 59	19, 21		
20		40-53	19.41	14	12
21	40. 59	40. 7	20.56	-	31
22	40. 25	4C	21.41	-	48
23	40. 2		23. I	N-	67
24	39.45	39. 23	24. 7	-1	85
25	39. 24	39. 20	25. 40	13	106
26	39. 21	39.21	26. 40		121
. 27	39. 22		26: 30		113
28	39.51	4-71	26.45		118
29	33. 43		26. 25	(3	107
30	40. 26	40. 16	26	L "	
Julius 1	41. 2	41.1	26. 14	13	100
2	47. 17	42. 15	26. 49	14	90
3	43. 25	43. 24	26.50		70
4	44. 21		26. 301		57
	44. 27	-	26: 10	15	47
6	44.24		25.47		32
7	46. 10		26.6	16	26
5 6 7 8	46. 59	47.3	25. 47	_	12
9	47.44	47. 37	24. 20		
10	47.45	47: 35	23. $28\frac{1}{2}$	17	_
" 11	48. 32	48. 26	22. 17		10
- 1	10. 3-1	10, 20,			1775
					-41)

	1				-
1775.	B reite	Breite	gånge	Mbme i.	
Tag bes	nad)	nach Be-	von C.	chung ber	fer=
Monats	Rech:	obach.	Blas W.	Magnet:	nung
	nung.	tung.	100	nadel.	ber
				144	Rufte.
Jul. 12	1 40 T	47 00	27. 62	· France	6
_			21. 53	N - 1	3
. 13	47. 41	47. 28	21.34	* 194 T	
. 14	t .		21. 19	17 00	-
. 15		47.7	21.40	17. 30	, 9
16		47.13	22. 3		17
' 17			22. 22	17	18
18		46. 32	23. 32	16 *	35
. 19		46. 26	24. 28		. 50
20		46. 17	.25. 29	`	6 r
21	. 46. 6	45.57	27.5	. 15	82
21	1.45.50	45.44	28. 18		100
23	45.44	45.41	29.24	_	115
24		45. 52	30. 32		124
25	1 -	46.9	29.59	-	120
26	1	46. 32	-29. 52		199
27		47.5	29.19	16*	117
28	1	47. 40	29.41	-	103
29			28. 44	-	92
. 30		47.21	29. 32		103
31	46.55	-	30.9		117
Hug. 1	46. 34	_	30. 56	16	131
. 2		46.40			141
3		46.35		1	157
. 4	1		33. 39		157
.5					171
6	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				164
, 7	1 . 11			_	159
* 8		707	34.7	17*	156
9	:	49.9	34. 7	_ strain	154
10		47. 7	34. 54	18	160
	1 70. 10	1	דנידנן		1775

1775 Lag bei Monats	Nech.	nach Be.	von E. Blas 33.	Mb wei- chung ber Magnet-	fer- nung .
400	nang.	tung.	18 miles	nadel.	ber Rufte.
	1	1			
Mug. 1	51. 24	51.34	-34- 58	20 +	159
. 1			35	19	158
0 1	53. 39	54.54	35. 25	11 7	161
12	1 54. 58	55.4	36. 7	-	166
0 1	55. 53	56.8	35.47	- Table 110	: 154
- 16	56. 43	56.44	35.15		4
- I	56. 54	57. 2	35.27		1 3
1 18			35. 27		. —
19bis2)	+	1	-	77	<u> </u>
22	57. 55		38. 2	20	
	57. 10	57.8	-35. 50		2 2
24		1002	33.46	24*	T. 2
25		55. 17	33. 24		2
26		55.6	33- 22	. 24	2
27		2 ()	\$10.80	1.00	8
∴: 28			-34- 39	23	2
29		55.55	34.32	1800	ide de s
3 g			1 .(1:35		- 1
31		56. 47	35- 32		
Sept. 1		L . 1	16. 10		0100
10		56. 3.	36. 22		
3		55. 47	36. 39	23	21
4		- 21 -+	36. 33	1 1	22
£ . 5		\$5.7	37.5		26
2 .			36. 27	- 22	20
motor 7		2	36.56	23	26
	55.4		36. 56	1 11 2.0	26
9		54. 32	35, 22	+ 21	.71.7
g IC		54.6	34. 6	86-38	6
Mini	53. 54	53. 52	32, 19	1) . 2(20)	1775

177	5	Breite	B reite	2 ånge	216 mei.	Ent-
Tag	bts'	nad	nach Be		dining ber	fer-
Mon	ns.	Rech.	obach.	Blas W.	Magnet-	nung
	-	nung.	tung.		nabel.	ber
						Rufte.
-			-)			- 10
Sept	. 12	52. 58		31.5		8
b	13	52. 11	52: 9	30		9
	14	51. 14	51. 16	29.35	0 mm = 11.5	9
	15	50.4	50. 12	27. 2	7 4	9
	16	49. 23	49. 21	25.38		9
	17	48. 51		24. 35	أغيسها الا	7
	18	48.37	48. 33	23.40	19	. 6
4.	19	47. 50	47. 49	23. 10		1 2
	20	47. 11	47.12	22. 33	-4	. अव्ह
	21	46. 21		21. 58		11
,	22	46. 20		22. 42	-	10
	23	45.38	,	22. 35	1 1 1	1 2 1
	24	44. 47	24. 12	n 14	1 -41	1 1 1 2
No. 1 (1979)	25	-44. 17	44. 19	21. 2	18	3
	26	43. 15	43. 16	21. 20	17	£ 10
	27	42. 37		21.41	- 1 - 1	12
	28	42. 37		21.41	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	2 10
	29	41.1	40. 54	21.41	13-41	3 1
-	30	39. 38	39. 42	21.11	3716	1 2
Oftol). 1	39. 17		20. 26	31500	相相差
•	2	38. 49	38. 49	19.5	\$155.5	1
	3	38. 16	38.16	19.2	1 18816	-
-	3	38. 16	38. 16	19.22	616	-
100		37. 54	37.53	19.24	8 -3 515	3
1. 12	5	37. 45	, ,	19.4	A -+ 815	1
	7	36. 43		18.47	14	
12	8	36.46		17. 17	415	-
Nov.		36. 44	36. 42	17.5	8 4 14	>7
4	31	36. 28		17. 27	++13	E
	4	36,6		17.42	1 6 6 W2	- 8
; ;					7	1775

print.				7	
1775 Lag des Monats.	Breite nach Nech- nung.	Breite nach Be obachs cung.	Lange von S. Blas W.	Ab weischung der Magnetsnabel.	Ent- fer- nung ber Rufte.
Mab. 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	34. 41 32. 50 30. 56 29. 32 28. 52 28. 21 27. 16 26. 16 25. 18 24. 53 24. 15	34. 36 32. 48 30. 57 ————————————————————————————————————	17. 25 16. 58 16. 2 15. 18 14. 45 14. 13 13. 26 12. 13 10. 46 8. 58 6. 56 5. 25	11 10 9 8 7 7 7 7	23 45 48 46 45 42 35 24 38 6
17 18 19 20	22, 20 21, 54 21, 45	22. 22 21. 53 21. 44	4. 3 2. 38 0. 46	5	1½ 40 10
	21. 36	21.34	0, 2	51	-

X.

Auszug aus dem Reisebericht bes

Rußischen Steuermanns Saikof, über eine

bis an das feste Land

bon

Amerika geschehenen Schifffahrt.

er hier folgende Bericht ist erst vor kurzem ber Ruffisch Raiserlichen Akademie der Wissenschaften, durch den Generalmajor, des S. Georgenordens Ritter und Gouverneur von Irkusk, Herrn von Rlitschka mitgetheilt worden und verdient, nehst der daben überschickten Carte, welche die tage und Wildung der Inseln besonders genau vorzustellen scheint, in unsern nordischen Benträgen allerdings einen Plas.

Ueber eine Gegend unster Erdfugel, wovon die guten Nachrichten bisher noch so selten und die vorhandnen so widersprechend oder doch von einander abweichend sind, muß man erst durch Vergleichung solcher verschieden lautender Berichte, das Bahre nach und nach von dem Falschen zu läutern und die Fehler zu berichtigen suchen, solglich nichts unterdrücken. Zudem hat gegenwärtiger Bericht das Gepräge der Genauigkeit, wenn gleich in der Hauptanlage, besonders in Absicht der länge von Alaska.

Maeta, bie auf auten Glauben angenommen zu fenn Scheint, gefehlt fenn follte. Es fommt mir namlich vor. als ob die von dem Rapitain Rrenigen, auf feiner von Berrn Core bekannt gemachten Carte, festgefeste lage von Masta und Unalafchta von bem Steuermann Saitot jum Grunde gelegt worden. Bielleicht hat auch biefes veranloft, ban bie Umerikanische landfpife Alaska fo febr lang angenommen worden ift. be mich aber fcon im erften Theil ber Menen Mor-Dischen Bevtrage erklart, bag ich mich in Absicht ber lange von Unalaschta lieber auf die Cootschen, mit guten Werfzeugen und von geubten Beobachtern angefellten Bahrnehmungen, als auf Schiffrechnung, vertaffen wollen: und biefer Richtschnur bin ich ben Entwerfung ber gedachtem erften Theil bengefügten Carte gefolgt.

Was aber bas Detail ber Infeln betrift, fo ift im angeführten Theil, und in ber Mote 3. 3.4 des zwep. ten Theils Diefer Beptrage ichon jum voraus erinnert worden, daß barüber genauere, auf ber Stelle gemachte Entwürfe zu munfchen maren. Und ba mir von bes Beren Generals von Klitichta Ercelleng (bem ich meine für Die Mordischen Beptrage gestochne Carte in ber Abficht juguschicken die Ehre hatte, um mir über die Infeln, aus ben etwan bort vorrathigen Materialien. Berbefferungen ju erbitten) eben bieie, auf Saitofe Carte befindliche specielle Zeichnung berfetben, boch mit Benbehaltung ber von mir angenommenen lange von Alasfa und Unalafchta, mitgetheilet worden ift; fo urtheile ich, bag Haitofa Carte, (auf welcher zugleich bie im zwer. ten Theil der neuen Mordischen Beptrage beschriebne Schiffiahrt bes Dmitr. Bragin angelegt und mit griner Farbe unterschieben ift) vorift unter ben bortigen Geefahrern fur bie beste und genqueste, in Absicht ber

Infeln, gehalten werden muß, und finde feine Urfach felbiger in diefem Detail mein Zutrauen zu verfagen, wenn ich gleich wegen der großen Ausdehnung und ber Länge von Aläska gegründete Zweifel habe.

Nach biefer nothigen Vorerinnerung laffe ich ben Auszug bes Saitofichen Reifeberichts, aus bem Ruffichen überfest, bier folgen.

Das Fahrzeug (Bot St. Wladimir) worauf Sais kof seine Fahrt verrichtete, war dem Tulischen Gewehrsfabrikanten Orechof und dessen Associaten zuständig. Die Besagung desselben bestand außer dem Steuermann und Peredossichik (Jagdanführer oder Vormann) aus sieben und funfzig Mann Russen und zehn Jakuten.

Der St. Wladimir fegelte im Jahr 1772 (ba auch bie im Zwepten Theil Diefer Bentrage mitgetheilte Reife bes Dmitti Bragin ihren Anfang nahm) am 22. September aus bem Safen Ochotst und feste feinen Cours gegen Ramtschatta bis zum 1. Oftober ben gutem Winde fort, worauf anhaltende midrige Winde bas Schiff weit in Die Gee trieben. 21s endlich ber Wind wieber gunftig murbe, mußte Saitof, nach bem einmuthigen Entschluß ber Schiffsgesellschaft, gegen Ramtscharta steuern, mo man benn auch ben 19. Oftober glucflich in bie Mundung des Flusses Borowst, welcher 160 Berfte nordlich von Bolicheregt liegt, einlief. Es lag bamals ichon bober Schnee in Ramtichatfa, und bie Schiffsgesellschaft bauete fich beshalb Butten gum überwintern.

Wie die Fluffe aufgingen segelten sie den 12. Junius 1773 aus der Mundung des Borowsk, richteten ihren kauf kängst der Ramtschatklichen Kuste, und erreichten den 7. Julius die zwente Kurilische Meerenge. Hier nahmen sie frisches Wasser ein, gingen darauf ben gunstigem stigem Winde wieder in See, hielten ihren lauf SO, DSO und O, ohne eine einzige Insel anzutreffen, und kamen zulest den 26. Julius an die Rupferinsel und zwar an die nordliche Seite, wo das Kahrzeug in einer sandigten Bucht, wo schon vorher andre Schiffe gewesen waren, vor Unter gelegt wurde. Hier wurde das Fahrzeug auf Walken gelegt und Hutten erbauet, welches an jedem Ort geschah, wo Saikof überwinterte, worauf Waidaren oder lederne Kahne, in beren jedem zehn Mann Plah hatten, versertiget wurden.

Die Rupferinsel, welche unbewohnt ift, streckt fich von MB gegen SB, ift so Werste lang und a bis 10 Berfte breit. Un allen Seiten ber Infel find fteile Relfen, welche ohngefahr 40 bis 50 Werfte Faten hoch find, und an ber norblichen Geite fleine Buchten und amen unbeträchtliche Rluffe; an ber westlichen Geite ber Infel werden ben bober Gee Stucke Rupfer angefpulet, und bas Borgeburge fieht an ber Seite wie ein Rupferbergmert aue. Muf ber gangen Infil findet fich feine Solgung, nur fleine Strauchweiben ausgenommen, welche, obgleich nur felten, an moraftigen und feuchten Stellen machsen. In niedrigen Begenden machft bie rothe Turtifche Bundlilje, beren Zwiebel im Wefchmack ben Erdapfeln nabe fommt, und eine Urt effbarer 2Burzeln, welche ohngefahr so groß find, als eine fleine gelbe Rube: bas Rraut berfelben, welches hober als eine Urfdin machit, wird zur Speife gebraucht. Basbie Thiere betrift, fo finden fich auf biefer Infel vornehmlich Seelowen, Robben und Seebaren, welche in großen Baufen aus ber Cee an bie Infel fommen. Die Biber (Seeotrern) fommen im Man an die Infel, gebahren Junge und halten fich auf felbiger bis zum November Die Seelowen und Seebaren entfernen fich im Dovember ganglich von ber Infel, Die Gecottern übermir tern

wintern aber nabe an ber Ruffe. Lettere werben im September und Oftober gefangen, weil ihr Rell alsbann am besten ift; bas Rleifd berfelben wird gegeffen und auch actrocfnet als Vorrath auf Die Reife nach ben entferntern Infeln mitgenommen. Der Berbft fangt auf ber Rupferinfel ben marmer luft im September an; Mord. und Mordwellminde bringen Schnee; ber Winter nimmt in der Mitte bes Decembers feinen Unfang: ber Schnee liegt nicht hober als eine Arfchin und zwar bis zur Balfte bes Marges, worauf er von ben fubofilia chen Winden und bem Regenwetter gerfdmilgt; belles Wetter fängt ben Nordwinden an. 3m Winter halten fich auf der Infel bren Urten von Servogeln auf, Die man Seefehwalben nennt, und welche Saitof in groß fere, fleinere und mittlere abtheilet. Der Frühling tritt im Mary ben marmer, reiner luft und ben gemäßigten obaleich veranderlichen Winden ein. Im Commer find bier von der Mitte des Junius bis zur Mitte bes Mugufts Dicke Mebet gewöhnlich, welche von Mord. und Mordwestwinden vertrieben werden. Zuf ben Bergen liege ber Schnee bis in ben Julius.

Ben bem Anfange bes Sommers nahm Saitof bie gur fernern Reise erforderlichen Bedurfniffe ein, ging ben 7. Julius wieder in Gee, und richtete feinen tauf nach ten andern Infeln und zwar zuerst nach ber aleutifchen Infet Attu, wo er ben 30. Julius in einer von ber nordlichen Geite burch bren fleine Inseln bedeckten Bucht, beren Ufer und Grund sandigt ift, anlangte. In einiger Entfernung von biefer Bucht befindet fich ein Blug, Gawanska genannt, welcher eine halbe Werft lang, fieben Juf breit und 1 1 fuß tief ift, und aus einem fleinen Gee entfpringt, welcher eine halbe Berft im Umfange und zwen Guß Tiefe bat. In biefem Safen tonnen bequem große Sahrzeuge liegen; es wurde baber

bes Rufischen Steuermanne Saifof. 279

aus bem Treibholz alles was zum Ueberwintern erforderlich war bereitet, und bas Schiffsvolf vertheilte sich nach verschiedenen Begenden zum Secotterfang.

Die Insel Attu streckt sich von Westen gegen Nfen; sie ist 99 Werstelang, 10 bis 30 breit, und eben so wie das Rupfereiland ganz mit Vergen bebeckt; an einigen Stellen wachsen kleine Strauchweiben. In der nordlichen Seite, nicht weit von dem Gawanska fließt ein kleiner Fluß, welcher Sarasna heißt, weil viel lissenzwiedeln (Sarana) an selbigem wachsen; dieser Fluß entspringt aus einem See und ist ohngefähr so groß wie der Gawanska. Un der Subseite, gegen Westen von dem östlichen Vorgeburge, ist noch ein Fluß, Ubienna gernannt, welcher den benden vorigen gleicht und so wie sie aus einem See entspringt.

Diefe Infel murde von bem tobolskifchen Raufmann Michaila Tewodischikof entbedt, und die Bewohner berfelben, beren Ungahl fich, ohne Beiber und Rinder, auf 27 belauft, im Jahre 1748 jum Eribut genothiget. Die Insulaner leben in Befellschaft, haben nur jeder eine Frau, und verfteben die rufifche Sprache, fie haben auch von ben Ruffen bie Zaufe angenommen, und bezeis gen fich gegen felbige freundlich. Gie haben von ben ' Ruffen gelernt hembe ju tragen und Beinkleider mit Strümpfen, - Manner und Beiber tragen fonft Delibembe (Darti) von Fellen ber Gisfuchfe ober auch aus Wogelfellen gufammen genabet. Bon ben Ruffen erhalten fie Rorallen, Strumpfe, Balstucher, Mugen, Rlei. ber und fupferne Reffel; Tobak lieben fo wohl bie Manner als Weiber. Alle biefe Waaren werben gegen Gee. Gie effen Gifche, ottern bon ben Ruffen eingetauscht. welche im Man in die Gluffe und Geen eintreten; als Rrasna, Lenot, Chaito und Calmen und fich bis im September in felbigen aufhalten. Im 6 4

Dialized by Google

280

Im Derbst und Winter fangen sie in der See Stockfische und Steinbutten (Paltußina); zu Zeiten wirst
die See auch Wallsische aus, beren Kett und Fleisch von
den Insulanern gleichfalls gegessen wird. Auf dem
tande fangen sie Seeostern, und blaue Eissüchse, obgleich in geringer Menge, und auch ziemlich selten, Seelöwen, Seedaren und Robben. Sie bauen sich Jurten
oder Häuser die den Kamtschadalischen gleichen und brauchen dazu das Treibholz, welches an das User geworsen
wird. Die tust und Witterung kömmt mit der auf der
Kupferinsel überein. Fünf und dreißig Werste von dieser Insel liegt eine andre, welche Agara heißt, deren
Verwohner eben so leben, wie die Bewohner von Atta.

Auf ber Insel Atta murben gehn Mann gum Bilbfang guruckgelaffen und barauf ben 4. Julius 1775 bie Reife zu ben, einen Grad von ben porigen entfernten Infeln fortgefest. Gie fegelten langft ber nordlichen Geite und famen ben 19. Diefes Monats an Die Infel Uinnat, ben melder fie in einer fleinen Budit Unfer mar-In biefer Bucht lag ichon bas Rahrzeug, Die beilige Eva, welches von dem Wologbischen Raufmann Burenin und Rompagnie ausgeruftet war. Bu beffeter Betreibung bes Fanges murben bie benben Schiffsgefellfchaften eins, baft ein Fahrzeug, melches mit to Mann und allen erforberlichen Bedurfniffen verfeben merben follte, weiter gegen Offen, jur Entbedung neuer Infeln und jum Bilbfang fegeln, bas andre Rabrzeug aber mit 35 Mann bis gur Rucffunft bes erffern ben Umnach bleiben, und julett ber gemeinschaftliche Rang bender Befellschaften getheilt werben folle. Der Steuermann Saifof fegelte baber ben a. August 1775 mit bem Bot ber heilige ABladimir von ber Infil Umnack weiter gegen Dfien , feste ben veranderlichen Binden feinen lauf fort und fam den 17. August gegen die Ansel Unimat, mo

er in die Meerenge Jsanot, welche die Infel Unimak von dem amerikanischen Vorgeburge Aldota absondert, einlief, und zulest in eben der Bucht, wo der Kapitain Rrenizyn gelegen hatte, Anker warf. Die Breite der Meerenge beträgt an der nordlichen Seite ohngefähr 3 Werste, die Tiefe aber 9, 10, 12, 14 und 16 Just. Die Ebbe und Fluth geht in derselben sehr start.

Muf biefer Infel blieben bie Ruffen bennabe bren Sabre und maren baber im Ctanbe, zuverläßige Mach. richten von ber lebensart ber bortigen Ginmohner eingu. Weil fie mit ben Bewohnern ber Infel Unimat freundlich umgingen, erwarben fie fich auch bas 2Bobl. wollen ber Meuren, welche über Die Meerenge auf bem amerikanischen Vorgeburge Alaska mohnen. Leute besuchten oft Die Wohnungen ber Ruffen, mo fie mit bem mas fie am liebsten haben, bewirthet murben: Die Ruffen beschenkten fie auch mit ticherkastischen Ia. bat, mit Rorallen von verschiedener garbe, mit fupfer. nen Reffeln, Semden und Ragenfellen. Caifof gewann biefe leute gang, und fie brachten freiwillig Eribut. Ravitain Coot da war und die Englander fie fragten, unter welcher Berrichaft fie ftunden, fo zeigten ihnen bie Infulaner, jum Zeichen ihrer Abhangigfeit von Rufiland, Die ihnen von Saitof ertheilten Tributquittungen. Sie gaben ben Ruffen auch ihre Rinber und Verwandte als Beigeln, welche febr gut gehalten murben. Caitof glaubte, bag er fich auf die Freundschaft ber In-· fulaner volltommen verlaffen fonnte, fegelte er aus ber Meerenge Isanof nach ber Infel Sulatis, um felbige und die andern schiger nabegelegne Infeln zu befchreiben.

Die Insel Unimak streckt sich von DNO gegen WSB, ist 90 Werste lang und 20 bis 30 Werste breit, bas westliche Vorgeburge ist auf beyden Seiten felsigt und

und fteil und bas Ufer fandigt, abfchufig und voll Cand. Die Mitte ber Infel ift geburgig und es ift bafelbft ein Bulfan, ber bieweilen brennt. Mn ber nords lichen Seite der Infel find zwen fleine Gloffe, wovon ber eine aus einem Gee entspringt; im Commer fommen Rifche aus der Gee in Diefe Gluffe. In ber weiflie chen Ceite ber Jufel halten fich Cectowen, Robben und Secottern, obgleich nur in geringer Menge, auf; mitten auf ber Infel finden fich fchwarze Baren, Wiefel, Fifch. ottern und fleine Murmelthiere ober Zeisel (Tewrasche Die Infulaner leben in Sutten Familienweise. Um ofilichen Ufer, wo bas Fahrzeug lag, machfen Erlen, aber nur anderthalb Arfchin boch und vier Werfchock bick. Zum Bau ber Butten, ber Baiboren und zu ihren andern Bedurfniffen gebrauchen fie bas Lerchen. Pappelne, Birten., Sichtene, Tannene und Efpenhols. welches von ber Gee ans Ufer geworfen wird.

Im Winter wird das Eis in der Meerenge Jsanok durch starke südosstliche Winde, welche von Negen besgleitet werden, zerbrochen und fließt alsdann ben der Ebbe und Fluth in der Meerenge hin und her, wodurch die Kommunifation mit Alaska eine Zeitlang unterbrochen mird. Die Meerenge ist ohngefähr 20 Werste lang und 3 bis 7 Werste breit. Am nordlichen Ufer sind bis zur Hälfte der Meerenge sandigte Vuchten, die südliche Seite ist aber selssigt.

Sechs und eine halbe Meile ") von ber Meerenge Isanof gegen Suben liegt bie Insel Sannach, welche mit kleinern Juseln umgeben, ohngefähr 20 Werste lung, und 7 bis 9 Werste breit ist. Das ganze Ufer ist felsigt, hat kleine Buchten und viele verborgne Klippen.

n) Vermuthlich englische Seemeilen.

bes Rußischen Steuermanns Saitof. 283

Auf diesen Inseln finden sich schwarzbäuchige, grau und rothbäuchige Füchse, nahe am Ufer aber Seeottern und Mobben. Die Bewohner der Insel Sannach werden mit Holz, welches die See auswirft, versorgt. Zwey und zwanzig Meilen von dieser Meerenge liegt die Insel Ungin, welche rund ist und sich von SB. nach ND streckt. Das Ufer ist selsiget und hat sandigte Buchten. Die auf selbigen wohnende Aleuten sind mit den vorigen von einerlen Abkunft. Außer Füchsen, Secottern und Robben werden hier Rennthiere, Flusiottern und kleine Murmelthiere gefangen.

Das westliche Vorgeburge von Alaska wird von Aleuten von ebenderselben Abkunft bewohnt, welche familienweise zusammen leben. Das südliche User von Alaska ist in einer Strecke von 200 Wersten bis zur Insel Sulatüs felsigt und hat sandigte Buchten. Von Holzung wachsen auf selbigen, Erlen. An den Usern werden Secottern, Seelowen und Robben gefangen, auf der Insel selbst sinden sich Baren, Wisse, Nennthiere, rothe Füchse, Flusiottern, Vielfraße, Wiesel und kleine Murmelthiere.

Die bisher beschriebenen und auf ber Carte burch rothe Farbe ausgezeichnete Inseln hatte Saikof selbst beschucht, die durch Punkte bezeichnete Küsten sind aber nach den Nachrichten der Aleuten angelegt, welche an bewen Seiten von Alaska zur See auf den Fang auszugehen pstegen. Von der Meerenge Isanok an ist die nordliche Küste von Alaska, in einer Strecke von 200 Wersten, sandig, steil und voll Klippen. Ohngefähr 400 Werste von der Insel Sulatis gegen Süden, liegt die Insel Badjak. Die Breite des Worgebürges Alaska nimmt dis Kadjak suchsche Lerchendaume, Fichten, Virken, Pappeln

peln und Efpen, von Thieren finden fich bafelbft Baren, Rennthiere, Wölfe, Fuchfe, Fischottern und Bielfrage.

Die Bewohner der Insel Kadjak, welche sich Ranaga nennen, reden eine Sprache, welche von der Sprache der Aleuten auf den Inseln und auf dem Worgehürge Alaska verschieden ift. An der oftlichen Kuste strechen sich ihre Hutten bis zu einer Entsernung von 600 Wersten. Darauf fängt ein andres Geschlecht von Insulanern an, welche Schugarschi heißen, und zulest bärtige teute, welche sehr weit von einander wohnen. Ein jedes dieser Geschlechte spricht eine besondere Sprache und sie leben gänztich von einander abgesondert. An der nordlichen Kuste von Alaska, gegen Kadjak über, wo sich das land gegen Norden ziehet, wohnt ein eignes Volk, welches von den Kanägern Kinai, von den Russen Subatüe, d. i. beute welche Zähne tragen, genannt wird, und den Tschuktschen gleicht.

Diese Wölferschaften sind beständig im Kriege gegen einander; die Mannspersonen, welche sie zu Gefangne machen, werden hingerichtet, Weiber und Kinder aber benm leben erhalten und als Staven oder Stavinnen behandelt.

Die alten und vornehmsten Bewohner des amerikanischen Vorgeburges Alaska versicherten, daß die Alenten von ihnen herstammten, in den altesten Zeiten aber
von einer Insel zur andern übergegangen waren und sich
bis auf die Inseln, welche Kamtschatka am nächsten liegen, nämlich die Atta und Agata verbreitet hätten.
Sie haben keinen Begriff von Religion, sondern rusen
nur durch ihre Priester den Teusel an, bringen aber keine
Opfer und erzeigen keiner Sache göttliche Verehrung.
Im Winter versammten sich Männer und Weiber, um
die Zeit besser hinzubringen, in eine Hütte, legen hölgerne

zerne bemalte Masken vor, stellen darauf an hohen Stellen hölzerne Figuren hin, die entweder Menschen, Bögel oder Seethiere vorstellen, erzeigen aber selbigen keine gottesdienstliche Berehrung; daben schlagen sie die Trummel, singen und tanzen. Ihre Kleiber sind aus Wogels oder Seebärenfellen gemacht, sie tragen hölzerne Müßen, welche mit Korallen, mit Vogelsedern und tleinen knöchernen Figuren geschmuckt sind. Sie haben lange Haare, welche die Weiber hinten in einem Bundel zusammen binden, vorne aber abscheeren. Kleinen Kindern wird das Gesicht zum Zierrath mit Nadeln durchstenn und darauf mit einem schwarzen Stein eingerieben. Männer und Weiber tragen in den Ohren und am Halse weiße Schmelztorallen, zu vier Schwüren und mehr. Sie sammlen an den Ufern Vernstein von seuerzgelber Farbe.

Im Winter tragen die reichern Insulaner Beinfleis ber, welche aus Seelowen., Seebaren. und Robbenfels len zusammengenahet sind; die Armen geben barfus. Sie fangen auf den Inseln Seelowen, Seebaren, Sceottern, und gegen das Worgeburge Alaska über, auch Wallrosse. Wenn sie auf den Fang ausgehen, sind zehn oder zwanzig Balbaren zusammen, in beren jedem ein Mann sist.

Statt bes Bogens haben sie ein Brett, welches 9 Werschof lang und einen breit ist; wenn ber Pscil von selbigen abgeschossen ober geschleudert wird, so fliegt er auf eine Entsernung von 20 Faden. Sie haben gar kein andres Gewehr zum Fang.

Die Bornehmern unter ihnen, oder Tojoni, halten bren ober vier Menschen als Stlaven. Je mehr jemand auf ber See fangt besto mehreren hat er zu befehlen. Die Weisber machen Zwirn aus Wallfischsehnen und aus den Sehnen anderer Thiere; sie naben für sich und ihre Manner Kleis

Digwood & Google

286 X. Ausjug aus bem Reifebericht

ber und Strumpfe; sie versertigen auch aus Gras Matragen, Decken und kleine Mattensäcke, um allerlen Sachen einzupacken; die Nehnadeln machen sie von Vogelfnochen. Sie tragen auch hemder, und seidene, baumwollene oder leinene Halstücher. Wer keinen Keffel zum Kochen der Speisen hat, wird für sehr durftig gehalten. Sowohl Männer als Weiber lieben den tscherkassischen Labak; Schmelz und farbigte Korallen werden sier Keichthum gehalten, und alle diese Waaren tauschen sie von den Russen ein.

Im Sommer nahren sie sich mit Fischen, welche aus der See in die Flusse kommen, und welche sie entweder mit Negen, die von Sehnen der Wallfische gemacht sind, fangen, oder mit großen knöchernen Harpunen siechen. Stocksische und Steinbutten fangen sie in der See mit Angeln, und die Wallsische, welche nicht selten von der See ausgeworfen werden, dienen ihnen gleichfalls zur Speise. Unter ihren landgewächsen sammlen sie lilienzwiedeln und Rutugarnikwurzel (Polygonum viviparum). Auf der landspisse Alaska wachsen Himberren, Erdbeeren und Blaubeeren.

Wenn die Frau des Tojon oder ein angesehener Mann stirbt, war es ehemals auf einigen Inseln die Gewohnsteit, den geliebtesten Sklaven oder die liebste Sklavin zu tödten und seibige mit dem Todten zu begraben; seits dem aber die Russen sie von dieser Sitte abzurathen ges sucht haben, ist selbige kast ganz außer Gebrauch gekomemen. Folgender Gebrauch wird aber beständig beobachstet: wenn die liebste Frau eines Tojon stirbt, so werden die Eingeweide aus dem Leichnam herausgenommen, der Rörper in einen Rasten gelegt, sest mit Riemen umwunden, und dem Ort gegen über, wo der Mann schlast, ausges hängt. Der Nachlaß der Verstorbenen wird ganz verstangen.

bes Rußischen Steuermanns Saifof. 287

brannt. Eben fo wird verfahren, wenn die liebsten Rin-

Den 27. May 1778 trat Saifof von der Insel Unimak seine Ruckfahrt an und lief den 20. Julius ben der Insel Ummak in eben den Hasen ein, in welchem er vorher gelegen hatte Die Mannschaft der beyden Schisfe kam hier, der Abrede gemäß, wieder zusammen, theilten den Fang und gingen darauf jede für sich wieder auf den Fang aus. Die Insel Ummak streckt sich- von DNO gegen VSB, ist selsigt und hat kleine Buchten, ihre känge beträgt ohngefähr 90, die Breite aber 7 bis 20 Werste.

Die das Bot ausgebeffert und alles, was die Schiffs. gefellfchaft gefangen batte, ober was gur Reife erforbert murbe, eingenommen mar, fegelte Saitof nach ber Infel 24rra; um die bafelbst jum Bilbschlagen juruckgelaffenen gebn Mann wieder abzuholen. Er hielt fich an ber nordlichen Seite ber Infeln und wurde die Infel Situin (Sitchin) ansichtig, welche auf ber Rarte bes Rapitain Rrenigen niedergelegt ift. Die Infeln welthe in ber Rarte bes Steuermonn Saitof roth bezeichnet find, murben ben ber Rudfahrt nach bem Quabranten auf. genommen; die Infeln Abar, Ranaga, Canana. Amait, Beat, Boreloi, Semifopofchnoi, Amatrschinda, die Rageninsel (ruß. Kryffel) o), Sichin, Tichechula, Rusta, Buldur, welche-burch gelbe Farbe unterschieben find, und beren lage bes mibrigen Windes wegen nicht genau bestimmt werden konnte, find nach ben Ergablungen ber Mannschaft, welche auf bem Bot ber beilige Bladimir Diefe Infeln befegelt bat, auf Der

o) Dem Zeugniffe ber Bewohner biefer Infel gufolge, foll ehebem ein frembes Schiff an diefer Infel gestrandet, und settem erft die Ragen ba erschienen fepn.

288 X. Auszug aus bem Reifebericht bes :c.

ber Karte gezeichnet worden. Nach Saifofs Karte liegen diese Inseln vier Grade östlicher, als wie sie von Krenizm angegeben sind.

Den 30. Man erreichte Saitof die Insel Attu, nahm die Zuruckgelassenen ein und verfolgte den 12. Junius seine Reise nach Beringsinsel, um daselbst noch Seebaren zum Essen zu fangen. Bon da segelte er wieder den 23. Junius aus und langte den 6. September im Ochozkischen hafen an, nachdem er auf der ganzen Reise nur 12 Mann verloren hatte.

Außer bem Tribut für die Krone waren auf diesem Fahrzeuge geladen, 2676 alte Seeottern und Mütter von Seeottern, 1159 halberwachsene (Raschloki,) 2874 Seeotterichwänze, 583 ganz junge Seeottern (Medwedti, 49 schwarzrückige, 1099 schwarzbäuchige und 1204 rothe Füchse, 92 Flusottern, 1 Vielfraß, 3 Wölfe, 18 Robben, 1725 Seebären, 1104 blauliche Sissuchse, 9 Pub und 10 Pfund Wallroßzähne.

XI.

Muthmaßliche Gebanken

von

dem Ursprunge der Amerikaner. p)

Delt genannt wird, den Alten bekannt gewesen sep, ist eine Frage, die nach langem Untersuchen doch nicht mit Gewischeit entschieden werden kann. Die ägyptischen Priester hatten, wie Plato erzählt, dem atheniensischen Gesetzeber Solon von einer gewissen Itelantis

p) Ich habe es um besmillen fur nothig erachtet, biefen fast vergegnen, und doch nicht unwichtigen Auffat des feligen Profeffore ber Petersburgifchen Atademie S. Rifder, welcher in einem der St. Petersburgischen bis ftorifchen Calender querft befannt gemacht murbe, bier abbrucken ju laffen, weil auch diefe Arbeit bes feligen Mannes, von eben berfenigen Feber, bie fcon andrer Plagiate gegen Ihn überführt worden, gemisbraucht worden ift, ohne daß ber rechte Urbeber ber darin gefammleten und in die fremde Arbeit übergetragnen bis ftorifchen Bemerkungen dem Bublifum befannt geworben mare. 3ch werde für Renner nicht nothig haben, bingu gu feben, bag biefer Auffan bes feligen Sifcher, welcher im Jahr 1771 gebruckt worben, fichtbarlich bie Grundlage eines neuern Schecrerichen Werts, über die Bevolferung von Umerita, in frangofischer Sprache fen.

Mord, Beytt. III. B.

Atlantie Nachricht gegeben, welche außer ber Meerenge ben Gibraltar, nur wenige Tagereisen von Spanien entfernt, gelegen gewesen sein. Diese Insel, erzählten bie Priester, ware größer als Libnen und bas eigentlich sogenannte Asien zusammen, und so mächtig gewesen, daß sie ganz Libnen bis an das Tyrrhenische Meer unter ihre Botmäsigkeit gebracht habe, bis sie endlich durch eine Sündsluth und ein starkes Erdbeben, welches vier und zwanzig Stunden gewähret, untergesunken sen.

Auch Dioder von Sicilien erwähnt einer großen Infel, nach welcher die Phonicier, da sie die estitiche Ruste bes atlantischen Meeres besegelten, durch Sturm verschlagen worden. Er erzählt, die Tyrrhener, welche damals zur See mächtig gewesen, hätten eine Rolonie dahin schien wollen, es sen ihnen aber von den Karthaginiensern verwehret worden, welche nämlich diese Inselats eine Zuflucht zur Zeit der Noth für sich behalten wollen, und ihre Fahrt deswegen ber ganzen West zu verbergen suchten.

Wenn Diemand als Plato ter großen atlantischen Infel Melbung gethan batte, fo fonnte man bie gange Erzählung für eine Erdichtung ober für eine Allegorie balten, bas Zeugniß Colons aber ober vielniehr ber aguptifchen Priefter balt uns gurud. Bas Diocor von Ci. cilien beirift, fo find feine Dadrichten, wie in ber Ueberfchrift bes Buche gemelbet wird, nur aus Sagen ober fabelhaften Erzählungen genommen, welche vor ber que verläftigern Befchichte, wie bie Morgenrothe vor ber Con-Befegt aber, baf biefe Nachrichten auch ne, bergeben. mahr maren, fo fonnte man feine Infel fur eine ber Ranarifchen Infeln, ober weil bas Echiff burch Sturm verfclagen worben, vielleicht gar fur Irland ober Groß. brittannien annehmen.

Doch bier ift nicht der Drt, fich lange ben Diefer Materle aufzuhalten, ba wir unterfuchen wollen, wie und von mannen die Amerikaner in ihr land gekommen. Unter folgenden breben Cagen, muß Giner mohl mabr fenn : entweder, baf bie Amerifaner Autochtones find, b. i. ursprungliche Ginwohner, Die von je ber im Besit ihres landes gemefen; ober, bag fie aus andern Belttheilen in ben ihrigen verpflangt worden; ober endlich, baf fie felber unfere alte Welt mit ihren Rolonien befest haben. Wenn wir nicht aus ber Offenbarung eines andern belebret waren , fo fonnte man ben erffen und ben britten Sas eben fo aut als ben mittlern verthelbigen. ben beibnifchen Beltweisen ift ber Etreit von einem Unfange ober von ber Emigfeit ber Welt unentschieden geblieben; fo haben fich auch in vorigen Beiten viele Bolfer, unter andern, Die von Uthen, eines unabstammenden Ursprunges gerühmet. Bas ben britten Gag anbelanget, fo baben bie Meritaner mirtlich geglaubt, bag bie Spanischen Ronige Abstammlinge von ihrem erften Diegenten, bem Quesalfoal find, und folglich die Merifa. ner viele hundert Jahre vor ber Entbecfung Amerifa, fich Meifter von Spanien gemacht baben. tommt mit ber hifforischen Babrheit eben nicht überein: und die Meritaner find in biefem Stud von eben bem Borurtheil, als anbre Bolfer eingenommen, nach melchem fie glauben, daß Wiffenschaften, Lehrbegriffe, neue Erfindungen, politifche Ginrichtungen Des Staats und bergleichen, von ihnen zu andern Bolfern übergegangen find, und fie feinesweges etwas bon andern angenommen ober gelernet haben. Mur eines unter vielen gu debenten, fo haben fich viele europaifche Gelehrten eingebil. bet, bag Pothagoras, Die Meynung von ber Geelenwanberung, und die Egnpter ihre Staatsverfassung ben Inbianern mitgetheilt haben; ba boch Pothagoras forobl, als alle andere griechische Beltweifen, ibre Weisbeit von ben Indianern geholet, und ihnen keinesweges zugebracht haben. Ob die Indianer ihre Lehrbegriffe und politische Einrichtung von den Egoptern, oder diese von jenen erhalten, ist eine Frage, welche viele von den unfri en kaum der Mühe werth achten, zu beantworten. Warum? weil sie griechische oder aus den Griechen zusammen gestoppelte lateinische Bücher gelesen, und aus diesen gelernet haben, daß die Egopter in allen Stücken der Indianer Vorgänger und Lehrmeister gewesen. Wärren sie in Indian geboren, oder im Stand gewesen, der Indianer ihre Nachrichten aus den Quellen zu schöpfen, so würden sie vielleicht anders gedacht, und ihre eingebildete Gewißheit zum wenigsten in Zweisel gezogen haben.

Ich habe ben ersten und dritten vorberührter Sake nicht beswegen angeführt, weil ich sie für wahr halte, sondern um nur zu zeigen, daß, so falsch auch immer eine Mennung seyn mag, sie boch Vertheibiger finden könne, die derfelben eine scheinbare Farbe anzustreichen wissen. Es bleibt also nur der mittlere Sak zu erdrtern übrig, namlich, daß die Amerikaner aus andern Welttheilen bahin verpflanzt worden.

Nicht nur die göttliche Offenbarung, welche ausbrücklich lehret, daß der erste Mensch in Asien entstanben, sondern auch die Unempsindlichkeit, die Gedankenlosigkeit, die natürliche Trägheit, die Ungeschicklichkeit,
und der Mangel an allen Kunsten und Wissenschaften
ber Amerikaner, verglichen mit dem Genie, der Munterkeit
und Applikation der Nationen in andern Welttheilen, läste
keinen Zweisel übrig, daß die Amerikaner niemals aus ihrem lande in ein fremdes, wohl aber fremde Nationen
zu ihnen in ihr land gekommen sind. Wie aber, und
welche Völker? ist es mit Vorsaß, oder durch einen Zusall

fall geschehen? Gine Schwere Frage, ju beren Huflofung eine mehr als gemeine Remitnif einer ober ber anbern Sprache aus allen Welttheilen, ber Besichtsbildungen, ber mancherlen Religionen, Sitten, Gebräuche und Gewohnheiten erfordert mird. 3mar fordere ich eben nicht, bag jemand eine ober mehrere Eprachen aus allen vier Welttheilen verftebe; es mare gum Unfange genug, wenn jemand die Sprachen ber meftlichen Ruften von Ufrika mit ben antillischen und brafilianischen vergleichen konnte. Wenn aber auch biefes ju viel gefore, bert Scheinet, so ift es boch feine Unmöglichfeit, baf man nach und nach ein Worterbuch von einigen hundert, Wortern, aus allen Sprachen ber befannten Welt fammle. De la Conbamine urtheilet nach meinem Ginn, wenn er schreibt, baf biefes vielleicht bas einige Mittel mare, ben Urfprung ber Umerifaner zu entbecfen. foldes Borterbuch mare viel gefchickter ju unferm 3mect, als das Bebet des herrn, welches man bisher in andern, insonderheit milden Sprachen aufgefest bat; wie g. B. in der Sammlung bes Englanders Chamberlanne. Denn ba bie Wilben in ihren Sprachen feine Worter weber von moralischen noch metaphosischen Dingen haben, wie fann benn biefes beilige Bebet richtig in ihre Sprachen überfest werden? ju gefchweigen, bag, ba man in Erlernung einer Sache jebergeit, mit bem leichteften anfangt, und ben bem fchwerften aufhoret, bier bie Orbnung, welche die Matur vorschreibt, umgefehrt wird.

Ben einem solchen Wörterbuche ware in Acht zu nehmen, daß, wenn man etwa unter einigen hundert Wörtern ein oder das andere Wort antrafe, das dem Schall und der Bedeutung nach, mit dem Wort einer andern ganz fremden Sprache übereinkame, man nicht sogleich auf den Schluß fallen mußte, daß bende Sprachen einander verwandt waren. Wer wollte z. B. sagen,

ndj.

baff die lateinische und bie gronlandische Sprache eine Bermanbichaft unter einander batten, weil ber Gronlander ignach (Feuer) und ber lateiner ignis einerlen Bedeutung haben? Muf ber anbern Geite giebt es teute, Die, ungeachtet fie eine ziemliche Aehnlichkeit und einerlen Bedeutung unter vielen Wortern zweier verschiebener Bolfer antreffen, biefe Mehnlichkeit boch nicht erfennen wollen. Much biefe haben Unrecht, weil fie bie verschiedene Mundarten ber Rationen in Verfürzung und Ausbehnung ber Borter richt in Erwägung gieben, und nicht bedenken, baf fait jede Nation in ihrem Alphabet befendere Buchftaben bat, Die andere nicht haben, und auch nicht aussprechen können; wodurch dann nothwenbig eine merkliche Veränderung und Abweichung bes Schalls zwener Worter von einerlen Bedeutung erfole gen muß.

Mit einer folden allgemeinen Worterfammtung mochte es mobl eine Zeirlang, und vielleicht noch ein ober einige Jahrhunderte Unftand baben; und wenn wir feinen andern Beg, ben Urfprung ber Umerifaner ju entbeden ausfindig machen, fo ift dem Anschein nuch, unfere Du. be bestalls vergebens; benn bie Befchichten, ober beffer au fagen, ibre Aleberlieferungen geben uns hierin tein licht, und ich glaube nicht, daß fie fich jemals über biefe grage Die Ropie gerbrochen haben. Es ift aber noch ein anderes Dittel auf Diefe Cpur ju tommen, namlich bie lebensart bie Gitten und Bebrauche ber Ameritaner, verglie den mit ben Sitten und Gebrauchen ber Mationen ber alten Belt. Es ift freilich mabr, baß zwen febr weit pon einander entfernte Rationen in Unfebung ihrer lebensart mit einander übereinkommen tonnen, Die boch besmegen nicht vermandt find, wenn aber fonberbare, ber Matur jumider fcieinenbe Webrauche ben verfchiede. nen Rotionen gefunden merben, fo muffen fie felbige entweber

weber selbst erbacht, ober von andern geborget haben. Das erstere hat keine große Wahrscheinlichkeit, da nicht wohl zu begreisen ist, wie derzleichen wunderliche Einfälle ben einem einzigen Menschen, geschweige ben verschiedenen Nationen haben entsiehen können; es bleibt daber wahrscheinlich, das diese Wolker ihre sonderbaren Gerdräche und Sitten sich durch gemeinschaftliches Verskehr mitgetheilet haben.

Wir wollen also ben Ursprung ber Amerikaner aus diefem Grunde untersuchen, und ihre sonderbare Lebensart, Sitten und Gedräuche in so fern sie mit denen aus der alten Welt übereinstimmen, und zwar nicht alle, sondern nur die seltsamsten und auch diese in moglichster Kurze betrachten.

1) Seltsame Regierungeform.

In Offindien fuccedirt bem Camorin, b. i. bem Beherricher bes Reichs Ralitut nicht fein leiblicher, fonbern feiner Schwester Sohn. Dieselbe Reichsfolge ift auch in ben Malabarifchen Ronigreichen gewöhnlich. Die Pringen heirathen feine Pringefinnen, fondern Rais rentochter; baber find ihre Rinder feine Pringen, fon-Die Pringefinnen verheirathet man gebern Mairen. meiniglich an Braminen: alle aus einer folchen Che ergeugte Rinder find Dringen und ber Reichsfolge fabig. Diefe fürstliche Gefdlechter machen jufammen ben toniglichen Stamm aus, ber allen übrigen vorgeht. Rach bes Ronigs Tod folgt ibm allemal ber altefte Furft in ber Regierung. Muf folche Beife entfteht niemals Streit wegen ber Erbfolge, und man fieht niemals junge Regenten. In allen lanbern ber Megern, von ber Cana. ga bis an ben Rio ba Bolta wird gwar ber Ronig alle. mal aus ber foniglichen Familie genommen; aber feine Rin. Rinder find immer von der Reichsfolge ausgeschloffen, als welche beständig auf die weibliche Seite fallt.

In Amerika auf der Insel Hanti, die nun St. Domingo heißt, waren die Fürstenthümer zwar erblich; aber wenn ein Cacique ohne Erben starb, so kamen seine kanber an die Kinder seiner Schwestern mit Ausschließung der Brüderkinder.

Wenn bas Oberhaupt ber Irofaner mit Tod abgeht, fo fallt feine Burbe allemal auf die Rinder feiner Mutterschwester.

Eben biefe Gewohnheit beobachten auch die Huronen, und die Natschen am Fluß Misisippi. Sie sagen, man könne weit sichrere Rechnung darauf machen, daß der Schwestersohn von dem Geblut des Negentenstamms sey, als der von seinem Vater ober Vatersbruder.

2) Barbarifthe Leichenbegangniffe.

In der alten und neuen Historie sindet man, daß ben Beerdigung einer vornehmen leiche einige Weiber und Bediente ihrem verstorbenen herrn haben nuffen im Tode Gesellschaft leisten. Herodot schreibet von den Stythen an Bornsthenes, (Dnepr) daß wann ihr König mit Tod abgeht, sie eine seiner Rebsweiber, seinen Mundschenf, Roch, Bereiter, Kammerdiener und Postträger, sammt Pferden und guldenen Schaalen zugleich mit ihm begraben. Lucian sagt eben dieses. Die Römer opterten ben vornehmen leichen eine Unzahl Kriegsgesangener, die die Fechtsunst verstunden, und paarweise so lang sechten mußten, die bei Geldrünstern die Soldurii alle Vequemlichteiten des lebens und die Witterfeit des Todes mit ihrem

Patron theilten. Und an einem andern Ort melbet er, baß ber Gebrauch, ben vornehmen leichenbegangniffen nebft andern Sachen auch bie Bedienten und liebften Rlienten ihrer Berren und Patronen zu verbrennen, noch nicht lange abgefommen fen. Die alten Danen ließen bismeilen, um ibre Borforge gegen die Tobten feben ju laffen, Die Beiber mit ihren Mannern lebendig beara. ben. Diof Dalin versichert uns eben baffelbe von ben alten Edireden. Dequiques melbet baf ben ben 50. ni-Re, einer turfifden Nation ber Gebrauch gemefen, bie Weiber, welche von ihrem Mann feine Rinder ge. habt, nach bem Tobe beffelben mit ihm zu begraben. Doch heutiges Tages laffen fich viele heibnische Beiber in Offindien mit ihren verftorbenen Mannern lebenbig verbrennen. Marco Paolo melbet, bag, wenn ber Rorper bes großen Mongolifchen Chans ju feinem Begrab. niffort geführet wird, man unterwegs alle bie bem feichengeprange begegnen, tobte, um bem großen Chan in jener Belt zu bienen. In ben mongolischen Grabbugeln foll man zuweilen neben bem in ber Mitte liegenben Rorper noch andere Rorper finden, bie ben feiner Beerbigung, vermuthlich abgeschlachtet worben. Jafuten, beren Worfahren unter ben Armeen ber mongolischen Chane gedienet haben, foll ehemals, ehe fie noch bem rußischen Bepter unterworfen worden, ber Bebrauch gemefen fenn, bageiner von ben liebften Bedienten bes Berflorbenen fich in einem befonders baju angemachten Feuer mit Freuden verbrannt habe, um feinem gemefenen Berrn auch in bem andern leben ju Dienen. Diefer Bebrauch muß auch ben ben Manfburen im Schwange gemefen fenn; benn Duhalbe erzählet, baß Schnutfchi, ber Stif. ter der jest in Ging herrschenden Familie, nachbem er feinen Cohn und feine Bemablin verloren ; brenfig Derfonen zugemuthet habe, fich fremvillig zu todten, um die Seelen ber Berftorbenen zu befriedigen; und baß Rang. bi,

pi, sein Nachfolger, sich viele Mühe gegeben habe, diese Gewohnheit abzuschaffen. Ben den Afganen, einem räuberischen Bolte an der persischen Gränze, und ben den Einwohnern der philippinischen Inseln, foll eben diese Mode herrschen, die ich aber, um Weitläuftigseit zu vermeiden, übergehe. Ben den Begrädnissen der Könige von Whidah und Benin werden gleichfalts sehr viele Personen benderlen Geschlechts lebendig eingescharrt. Diese Königreiche liegen an den westlichen Kusten von Afrika, welche unter allen kändern, der alten Welt dem össtlichen Amerika am nahesten gränzen.

In Amerika auf der Infel Hanti wurden ben Beerbigung eines Caciquen nebst ihm viele Personen benderlen Beschlechts, insbesondere aber viele seiner Weiber lebendig begraben, die sich, noch überdem um diese Ehre zankten.

Die Karaiben toden noch ist Staven auf ben Gräbern ihrer verstorbenen herren. Bon den Insulahern ist diese abscheuliche Seuche zu ben Merikanern und Peruanern, und so gar zu den wilden Natschen am Fluß Mißisppi gekommen.

3) Das Haar abschneiben ein Zeichen ber tiefsten Trauer.

Dieses war ein uralter Gebrauch unter ben heiben, welchen Gott burch Moses ben Kindern Ifrael verboten hat. Unfänglich wurden die haare dem Sterbenden selbst abgeschnitten; denn man mennte, die Seelen der Verstorbenen wurden sonst nicht in das unterirrdische Neich des Pluto aufgenommen werden. Wir haben blevon zwen berühmte Erempel an der Alcestis und an der Dido. Nach und nach schnitten sich auch die Vermandten ihre Haare ab, zum Zeichen der Trauer. Die Stychen

then am Bornsthenes haben nach Berobots Beugniß fich ben ber Beerdigung ihres Ronigs bie haare umber be-Cowohl Die griechischen als lateinischen Diche ter ermahnen oft Diefer Todtenopfer; benn fo nennet Dvitlus biefe Ceremonie, ba er fagt bie Befuba babe auf bim Grabmal ihres Cohns Beftor ihre Thranen fammt il ren grauen Saaren als ein Lobtenopfer binterlaffen. Detronius meldet von ber befannten Matrone ju Ephefus, baf fie ihre ausgeriffene Saare auf Die Bruft ihres verftorbenen Chemanns geleget. Busbet, ein Abgefandter bes ungarifchen Ronigs Perdinand an ben turffe fchen Gultan Coliman, fdreibt, bag man über ben meifien Grabern ber Gervier Menschenhaare angebunben finde, jum Beichen ber Erquer ber Unvermanbten bes Db nun zwar bie Gervier nicht mehr Berftorbenen. Beiben, fondern Chriften find, und folglich biefe angebundene Saare fur feine Todtenopfer angesehen merden fonnen, fo bezeuger boch bie beffanbige Erfahrung, baf ber allen Religionsperanberungen ber Bolfer immer einige Ueberbleibfel ber alten Religion guruck bleiben.

Auch die neuern Zeiten geben uns Beispiele biefer Gewohnheit. Im Jahr 1716 starb zu Samarow-jam, einem Städtgen an ter Mündung des Irtyschstusses, einer von der sinesischen Gesandschaft, besten ältestem Bebienten man ein Stück von seinem Haarzopf abschnitt, und selbiges ben Verbrennung der Leiche als ein Lodenopfer ins Feuer warf. Der Mataram oder Großherr auf der Insel Java in Ostindien ließ seinem rebellischen Bruder ein herrliches Leichenbegängniß machen, und zum Zeichen der Trauer sich die Haare abschneiden. Die Karaiben in den amerikanischen sogenannten antillischen Inseln, schmeiden, wenn sie Trauer haben, die Haare ab; die Weiber hingegen lassen sich solche gänzlich abscheeren. Die Weiber in Vlrginien streuen ihre Haare auf

auf bem Begrabnisplaß herum; ober werfen sie auf das Grab. Die brasilianischen Weiber lassen sich solche glatt vom Ropse wegschneiben, und endigen ihre Trauer nicht eher, als die sie wieder gewachsen sind. Wenn die Upa-lachiten, eine Nation in Florida, ihre Trauer ben dem Absterben eines Verwandten anzeigen wollen, so schneiden sie einen Theil ihrer Haare ab; ben dem Ableben ihres Tandesherrn aber scheeren sie sich den ganzen Kopf kahl; lassen auch ihre Haare nicht eher wieder wachsen, die sein Leichnam zur Erde bestätiget ist; welches nicht eher als nach Verstiefung dreyer Jahre geschiehet.

Die wilden Grofesen beiberlen Geschlechts bezeugten ehebem gleichfalls ihre Trauer burch bas Saar abschneiben. Die Weiber burften ben biefer Belegenheit feinen Ruß aus ihrer Butte fegen, bis ihr haar wieder gewach. Weil aber Diefes zu lange mabrete, fo fchneifen mar. ben fie ift, mit Vergunftigung ihrer Unverwandten, nur einen fleinen Theil beffelben ab, welches fie auf Das Grab ihres gewesenen Mannes ftreuen. Sieben ift zu merfen, daß bie Beiber in Ranada es fur ben empfindlich. ften Schimpf halten, wenn man ihnen bie Saare abfcneibet; benn fie burfen fich in biefem Buftanbe nicht Ben ben Mannern ift es bas Bartabicheefeben laffen. ren, wie ben Wefandten bes Zamerlans von bem fürfifchen Gultan Bajaget wiederfahren.

4) Berftorung ber Butten ben Tobesfällen.

Die alten Mongolen haben bie Gewohnheit gehabt, die Gezelte ihrer verstorbenen Officiers einzureißen und zu vernichten. Auch die heutigen Mongolen pflegen, wenn ihr Chan ober seine vornehmste Gemahlin flirbt, wenn sie Privatpersonen sind, ihre Wohnungen zu verlassen, die Häupter ber Stamme aber ihr ganzes lager

au verandern, und fich bie gange Trauerzeit nicht öffentlich feben zu laffen. Ben ben Telenauten werben bie Butten ber Berftorbenen gerftoret. Die Jafuten liefen ebemals ihre Todten in ben Jurten barin fie geftorben maren, und verließen die Jurte vollig. Die Telenque ten find ein Stamm ber Ulrats ober Delots, melde ins. gemein Ralmaden genannt werden; und bie Safuten gehoren, fo viel fich aus ber Sprache fchließen laft, gum tatgrifchen Bolferstamm. Benbe fonnen Diefen Gebrauch von ben alten Mongolen geerbet haben. Derfer haben einen Abichen gegen bie Bohnungen, in welchen ihre Bater gestorben find, und beziehen fie niemale. Much Die Baufer und Pallaffe ber hoben Beamten, die auf Befehl bes Schachs getobtet morben, mirb nicht leicht jemand umfonst nehmen, vielweniger begiehen wollen; benn biefes mird fur eine ungludliche Borbedeutung eines gleichen Schickfals gehalten; baber bleiben folche Saufer leer fteben, und verfallen nach und nach. Gin Lapplander hat nicht fo bald ben letten Geufger ausgehaucht, fo tragen feine landsleute ben Rorper fort, verlaffen die Butte und gerftoren fie. Go bald ber Ronig ber Bhibah . Megers in bem westlichen Ufrifa gefiorben ift, wird fein Pallaft niebergeriffen, und ein anberer nach dem Geschmack und Willen bes neuen Ro. nias erbauet.

In Amerika auf den Karaibischen Inseln ist die Mobe, die Hutte bes verstorbenen Hausvaters nieder zu reißen, und eine andere an einem andern Ort wieder zu bauen, ohne dass es jemand in den Sinn kommt, sich auf der vorigen Stelle hauslich nieder zu lassen. In Peru wurden die Zimmer, welche ein verstorbener Pnka bewohnet, vermauert.

303 Wall. Muthmaßliche Gedanken

Diefer Abichen gegen die Bohnungen ber verftorbenen Sausvater rubret, von einer aberglaubifchen Dennung ber Bosendiene ber, welche fich einbilden, bag die Bobten in jenem leben eben bie Beschafte, weiche fie bier getrieben baben, fortfegen, und alfo alles beffen benothiget fenn werden, mas fie bormals befeffen baben. ber giebt man ihnen auch ihren Sausrath und alles mas fie auf ber Belt am liebsten gehabt haben, mit ins Brab. Burde ihnen etwas davon entzogen ober entwendet, fo murde ber Beift des Berftorbenen, nach der Ginbilbung Diefer Menfchen, feine Rube haben, fondern burch feine Erscheinungen bie Leute qualen und angftigen. folde Nachbarichaft, aber ift ben Buruckgebliebenen ungelegen. Daber entweichen fie lieber, und überlaffen bem unruhigen Robold die gange Butte, in welcher er fich, ihrer Mennung nach, aufzuhalten pfleget, oder gerftoren biefelbe. Co gar bas bloge Undenfen eines Ber-Gorbenen ift Diefen Bolfern abscheulich und fürchterlich: baber beffelben Mame niemals ausgesprochen werden barf; und wenn etwa einer von bemfelben Stamm benfelben Damen führet, fo muß er ihn ablegen und einen andern dafür annehmen. Muf folche Beife ift ein Ber-Rorbener unter ihnen wie einer ber niemals auf ber Welt gewesen; ihre hiftorie und Weschlechtregister tonnen fich baber auch nicht weit erftrecken.

5) Bochenbett ber Chemanner.

Strabo erzählt, baß die Manner im nordlichen Spanien sich, nach der Niederkunft ihrer Weiber, ins Wochenbett legen und sich von ihnen auswarten lassen. Noch
ist soll diese Mode in einigen französischen an Spanien
gränzenden Provinzen, woselbst man es eine Couvade
machen nennet, gewöhnlich seyn. Eben dieses meldet
auch Diodorus Siculus von den Korsen, und Uppollonius

nius Rhodius von den Tiharenen, einem pontischen Bole fe in Rleinasien. Marco Paolo schreibt von einer Proping, die in der französischen Uebersegung Arcladam oder Ardandam heißet, daß die Welber ihr Wochenbett, sa bald als möglich verlassen, die Manner hingegen sich vierzig Tage kang zu Bett legen, und für das neugeborene Kind Sorge tragen. Diese Gewohnheit soll auch ben den Japonesen üblich seyn.

In Amerika. Wenn bie karaibischen Weiber in bet großen Landschaft Buigna nieberfommen, fo binben fich bie Manner ben Ropf, und legen fich ju Bette, als ob fie felbft Beburtsfchmergen litten. Die Rachbarn befuden fie, und troffen fie nach ihrer Urt. Diefe Git. te muß nothwendig beobachtet werben, benn gefest auch, baf fie in ben Rrieg gezogen maren, fo muffen fie boch, fo bald fie von ihrer Beiber Diebertunft boren, in ihre Beimath gurudfehren. Labat ergablt, ber Bater bes Rinbes muffe ben biefer Belegenheit breifig ober vierzig Lage lang ftrenge Raften balten; er fest aber bingu, baf biefe Ceremonie nur ben bem Erffgebornen beobachtet werde, benn fonft (fagt er) mußten bie armen Ehmanner, die funf oder feche Beiber halten, mehr faften als die Capuciner. Diese Rachricht bestätiget Rernim in feiner Befdreibung von Gurinam, er melbet aber nichts von bem firengen Saften, welche ber Bater bes Rindes halten muffe. Wilhelm Difo, ein amfterbammer Urst, berichtet, baf bie Beiber ber brafilianifchen Wilben, fo bald fie Beburtsfchmergen merten, in ben Balb geben, bem neugebornen Rinbe bie Dabel. fcnur mit einer Mufchelichagle abichneiben, und biefelbe fammt ber Aftergeburt tochen und auffreffen; bie Manner hingegen fich ju Bette legen, und bie beffen Spellen. Die fie anftreiben tonnen, genieffen, unter bem Bormanbe, ihre verlorne Rrafte wieber zu erfegen. Diefes ertäblet

tablet auch Boobes Rogers, ein englischer Geefavitain. bon eben biefen Brafilianerinnen, baß fie namlich gut Reit ihrer Weburt, gang allein in ben Balb geben. und fiachbem fie ihrer Burbe entlediget worden, fich fammt bem Rinbe mafchen; unterbeffen baf ber Dann vier und imangig Stunden gu Bette liege , und feiner pflege, als wenn er alle die Schmerzen ausgestanben batte.

Der Jefuite lafiteau laugnet, bag bie Manner ben Biefer Belegenheit fich mas ju gute thun; er mennet vielmehr, baf es eine gottesbienftliche Sanblung fen, welhe ganger feche Monate mit bem allerstrengiten Raften imb andern falt unausstehlichen Bugubungen verrichtet. ind als eine Genugthung fur bie Erbfunde angeseben werden muffe. Wenn biefes mahr ift, fo muß die Mennung von ber Erbfunde über ben gangen Erbboben verbreitet, und aus ber alten in bie neue Belt übergegan. den fenn; welches ich bier nicht zu untersuchen gebeife. Mit Labat fommt er in Diefem Stuck überein, baf biefes firenge Saften nur ben bem Erftgebornen Rinde beobache tet merde; aber anfiatt feche Monate, fest labat, wie oben gemeldet morden, nur 30 bis' 40 Tage.

b) Pfeil, das Sombolum eines allgemeinen Aufgebote.

Diefe Pfeile waren ftumpf und unbefiedert, und wafen mehr ffeinen Stecken als Pfeilen abnlich. Bienten anfänglich ju Bahrfagungen, man febrieb name lich auf zwen Pfeilen bie Damen ber Gade, wornber geweifigget werben follte; ber britte aber blieb unbefchrieben; ber eine Pfeil bief die Gade, Die man vorgenom. men batte, gut, und der andre verbot fie. Alle bren wurden in ein verbecttes Gefaß gestecht, und ben bem erften Autgieben eines Pfeils wußte man gleich mas zur thun

thun war: wurde namlich bie Sache gebilliget, fo verfolgte man fein Borbaben, murbe fie aber verworfen, fo ergriff man andere Maafregeln; murbe aber ber unbefdriebene Pfeil berausgezogen, fo glaubte man, baß es noch nicht bie rechte Beit mare, bas Worhaben ins Wert ju fegen. Doch von biefer Urt Pfeile ift bier nicht die Rede, fondern von benen, wodurch die Berfammlung eines gangen Bolfs aufgeboten murbe. -Sie maren infonberheit in ben nordifchen Reichen gebrauchlich. Wenn ein Rriegsheer fommt (fagt bas norwegische Befes) ober ein Aufruhr im lande entsteht, fo foll man einen Botichaftsflock abschneiben, und folchen burchs land gehen laffen. Ben ben Schweden gefchah auf gleiche Beife bie Busammenforberung jum Bericht, fo wie jebes Aufgebot in Rriegs. und Friedenszeiten : Allem Unfeben nach, fannte man bamals bie Schreib. funft noch nicht; baber bienten bergleichen Stockbriefe ftatt Circularschreiben. In Gibirien unter ben Bogulen , Offiafen und Tataren hat man fie auch gefunden. Barlaus ergablet von ben wilden Umerikanern in Chili. baß fo oft fie mit ben Spaniern Rrieg anfangen wollen, fie zu ihren benachbarten Bundsgenoffen einen Dfeil ichiden, woran eine Schnur befestiget ift. Mimmt ber Chef ben Pfeil an , fo ift ber Rrieg befchloffen , er macht einen Knoten jum Zeichen bes neuen Bundes, in ber Schnur, und schickt ben Pfeil weiter. Die andern thun besgleichen und ichicken ben Boten mit feinem Pfeil und feiner fnotigen Schnur wieber guruck. Le Bentil, ein Frangos, ber eine Reife um die Welt gethan bat, fagt, baß biefe Rnoten von verschiedener Farbe find, welche nicht nur bas Projekt, fondern auch den Ort, und ben Zag bezeichnen, an welchem es ausgeführet werben foll. Don Untonio be Ulloa melbet zwar nichts von ben vielfarbigten Rnoten, übrigens ftimmt er aber mit ben benben jestermahnten Schriftstellern überein.

7) Eingenähete Figuren im Gesicht und am gan-

Eingerifte Figuren in bie Saut bes menfchlichen Rorpers maren nach bem Zeugniffe Berobots, ben ben Thraciern bas Zeichen einer eblen Geburt. Ummianus Marcellinus fagt, die hunnen ichneiden ihren neugebornen Knablein Figuren in die Wangen, um wie er meint bas Wachfen bes Bartes ju verhindern; welches aber nicht die mahre Urfache ju fenn scheint, benn ber Sunnen ihre Nachbarn, gleichwie auch bie Ginefen, batten von Natur wenig Bart, und nur hier und da einige ausgebrochene Saare am Rinn und an ben Bacen. bianus meldet von ben Dicten, einer ehemaligen Nation in Grofbritannien, und von ben Belonen, einem Wolfe von griechischer Abfunft am Onevestrom, baf fie ihre Blieber mit einem eifernen Inftrument figurirt haben. In Sibirien ift biefe Mobe unter ben Tungufen febr gewohnlich, welches ber altere Gmelin in feiner fibirifchen Reifebeschreibung ausführlich erzählet. Unweit Minbanao ift eine fleine Infel, Dleangis genannt, auf melther fo wohl Manner als Beiber fich alfo bemalen, baß fie erstlich nach einem gewiffen Mobell bie Saut burchhacken, bernach flein gestoffenes Gummi in bie Bunben legen, und zulest mit einer gemiffen Salbe befchmieren. Wilhelm Dampier, ein englischer Seefapitain, ber einen fo gemalten Megngifchen Prinzen in feiner Gewalt gehabt, rubmet diese Maleren febr, er fagt, fie fen fo fchon und fein gerathen, und Die Striche, Blumenwert, Blat. ter und bergleichen fo grtig ein und abgetheilet gemefen, baß aus allem eine bemunbernswurdige Runft berborge-Labn Montaque berichtet, baf bie Beiber um Zunis herum ihr Beficht, ihren Sals, ihre Urme und Schultern mit Blumen, Sternen, und allerhand andern Figuren, die mit Schiefpulver eingebrannt murben, ausgezieret,

gezieret, und dieses für eine außerordentliche Schönheit gehalten hatten. Die Weiber am Fluß Gambra, machen sich, wenn sie noch jung sind, mit der Spige einer heißen Nadel allerlen Figuren am Halse, Brüsten und Armen, welche wie gewirfte seidene Blumen aussehen, und niemals vergehen. In dem Königreiche Whidah werden junge Madgen zum Dienst der großen Schlange, welche ihr vornehmster Fetisch oder Göge ist, unterrichtet. Unter andern werden in ihre Haut, allerlen Figuren von Blumen, Thieren, und besonders Schlangen mit eisernen Wessern eingerist; da dann ihre Haut wie seiner schwarzer geblümter Atlas aussieht. Dieses ist das Zeichen, daß solche arme Geschöpse der großen Schlange geweihet sind.

In Amerika bezeichnen fich bie Wilben auf ber Erbenge Darien auf gleiche Urt. Gie machen (fcbreibt ber englische Wundargt Wafer) mit ihrem Dinsel einen 216rif von ber Rigur Die sie malen wollen; bernach fechen fie diefelbe mit einem Dorn burch , bis Blut beraus. fommt, alsbann fchmieren fie ben Ort, ben fie mit ber ihnen gefälligen Sarbe bemalet haben, welche bann unausloschlich ift. In bem nordlichen Amerika bat fich Diefer Bebrauch febr weit ausgebreitet in Rloriba. Birginien, Louisiana und Canada, und endlich in bem falten Gronland; bas Weibsvolt, Schreibt Underfon, nabet fich mit einem Draht, ben fie burch ben Ruft ihrer lampen gezogen, swiften ben Mugen, auf ben Backen, am Rinn und ben ben Ohren, allerlen fleine Buge gwifchen Rell und Rleifch, bavon die fcmargen Merkmale, menn bie Bunde geheilet, beständig juruck bleiben, und eben fo aussehen, als bie befannten Figuren, welche biejenige, bie das heilige Grab befuchen, fich auf bem Urm zeich. nen laffen.

8) Das Abziehn des Hirnschedels der gefangenen oder erschlagenen Feinde.

Diefes geht fo ju: Man giebet bie Saut von bem Birnfchedel über ber Stirne und ben Ohren bis auf ben hintersten Theil bes Ropfs ab. Machbem biefelbe gube. reitet und eingeweichet worden, wird fie auf eine runde Borm gefchlagen, bernach auf eine Stange geftect, und foldergestalt im Triumph berum getragen. Benm Derodot (IV. 64.) ift eine fich hierauf beziehende Stelle. melde Jafob Gronov unverftanblich überfest hat. Denn bafelbst ift die Rebe von dem abgezogenen Haarschedel eines erschlagenen Reinds; biefen reinigten Die Stuthen mit einer Ochsenribbe von bem anklebenden Rleische, und bereiteten benfelben wie bie Rurfchner bas Pelzwert, unt ihn bauerhaft zu machen. Benm Drofius findet fich bavon eine mertwurdige Stelle V. 16. Er rebet von ben Cimbrifchen und Teutonifchen Beibern, Die fich gegen bie Romer tapfer vertheibiget hatten, bis man ihnen bie Saut über die Ohren abgezogen, und sie in folchem Bufand ihrem fernern Schicffal überlaffen hatte. Es fragt fich billig, mober die Romer Diese barbarifche Gewohnheit bekommen hatten, davon man fonft in ben alten Si-ftorien nichts findet. Ich halte dafür, daß die Cimbrer mit den gefangenen Romern vorber fo umgegangen, und die Romer aus Rache bem Benfpiel gefolget find. Cimbrer aber fonnen Diefe Bewohnheit von ihren Stamm. altern, ben Cfothen, geerbet haben. Ummianus Marcellinus erzählet von ben Alanen, Die jenfeit Der maotifcben Gee gewohnet haben, baf fie ben abgeriffenen Ropfen der Feinde die haut abgezogen, und dieselbe anihre Pferbe als ein rubmliches Siegeszeichen angehangt båtten.

Im nordlichen Amerika ist biefes barbarische Berfahren fehr gewöhnlich, besonders unter den wilden Bol-

kern in Canada. Das bewundernswürdigste hieben ist, daß nicht alle, welche so lebendig geschunden werden, an der Operation sterben. Lasteau bezeuget, daß er auf seinen Missionen die Frau eines kanadischen Franzosen geseschen, die nach dieser Operation wieder genas und sich vollkommen wohl befand.

9) Todtschlag alter und franker Leute.

Berodot erzählt von einer indianischen Mation, bie er Dagaer nennet, bag fie alte und franke leute, jowohl Manner als Weiber tobtschlugen und auffragen. erften Ginwohner von Cardinien hatten ein Gefet, fraft beffen die Rinder ihre Meltern, Die ihr Leben über 70 Sabre gebracht hatten, tobten mußten. Gin gleiches meldet Bartfnod) von ben alten Preufen. Teutschland felbft ift von Diefer abideulichen Barbaren angestecht gewefen: Rrang ergablet von einer Grafin von Mansfeld ju Unfang bes vierzehnten Jahrhunderts, baß, ba fie burch die guneburger Beide gereifet, fie einen alten Mann ben morberifchen Sanben feiner Gobne entriffen habe. Won ben nordischen Bolfern ift es eine befannte Gache, baß alte leute, beren langeres leben boch unnus war, theils fremvillig, theils gezwungen, fich von einem Berge in die See berunter fturgten. Go lange ben ben Sote tentotten jemand noch zum Arbeiten füchtig ift, ift er feines lebens ficher: ift er aber alt, und gang und gar unnug, fo bauen fie ihm eine Butte an einem entfernten Ort, wofelbst fie ihn verlaffen; ba er bann vor hunger flirbt, ober von ben milben Thieren gerriffen wirb. ter Rolbe, ber biefes berichtet, marf ihnen biefe Unmenschlichkeit vor; fie gaben ihm aber gur Untwort, baß Die Sollander mit ihren Rranten viel graufamer umgingen, benn, fagten fie, ihr laffet eure Rranten burch langwierige Schmerzen nach und nach umfommen; ba wir binhingegen sie aller Qual und Marter auf einmal entlebis gen. Die Kamtschadalen und die Jakuten machen es eben so: sie bauen ihren Kranken eine Hutte in einem Walbe, segen etwas Speise hinein, und nachdem sie den siechen Unverwandten an den Ort gebracht haben, bekummern sie sich nicht weiter um ihn.

Die wilben Amerikaner in Brafilien schlugen, nach bem Bericht bes Difo, Diejenigen, welche eine unheilbare Rrankheit hatten, tobt. Wenn jemand in ber Proving Terra-firma frant murbe, fo trugen ihn feine Anvermandte auf ben nachften Berg, fegten ihn in eine Bangmatte, welche fie an Baume banben, fangen und tangten ben gangen Lag um ihn berum. hernach festen fie ihm Speife und Erank auf einige Tage bin, und gingen nach Saufe ohne fich Diefe Beit über nach feinem Buftande gu erfundigen. Burbe er unterbeffen fo fart, bag er mieber nach Saufe geben konnte, fo empfing man ihn mit großer Freude und vielem Geprange; blieb er frant, fo verforgte man ihn aufs neue mit Baffer und Speifen. Fand man ihn aber todt, so murde er ohne weitere Umfrande gleich auf ber Stelle in ein tiefes toch nebft etwas Speife und 2Baffer eingefcharrt.

10) Jungfrauschaft wird von einigen Barbaren gering geschäßt.

In dem Königreiche Tibet war es nicht der Gebrauch eine Jungfer zu heurathen: die Weiber führten den Fremden ihre mannbare Töchter zu, um sich derselben die Zeit ihres Aufenthalts zu bedienen. Wenn das Mädden sich von ihrem Liebhaber scheidet, so dittet sie von ihm ein kleines Geschenk zum Andenken und Zeichen, daß er ben ihr geschlasen habe. Dieses trägt sie als einen Schmuck, wenn sie ausgeht; und diejenige, welche die größte

größte Anzahl von folchen Zeichen hat, wird allemal am meisten geehret. Dieses erzählet Marco Paolo in seiner Beschreibung der orientalischen känder. Seben dasselbe erzählet Rennesort von den Einwohnern der Insel Madagastar, und der Artillerieoberste Garber von den Taulistanern.

In Amerika. Die Madgen in Brasilien überlassen sich vor ihrer Heurath ben tedigen Mannspersonen
ohne Schande: ihre Anverwandte bieten sie so gar dem
ersten dem besten an; so daß nach tern's Ausspruch wohl
nicht eine einzige als Jungser in den Spestand tritt. Die Wilden in Quito haben nach dem Berichte des Ulloa die
narrische Einbildung, daß wann die Person, die sie zu
ihrer Braut erwählet haben, nicht zuvor von andern ers
kannt worden, solches ein unsehlbares Zeichen ihrer Michtswürdigkeit sep. Jedoch muß man dieses zu ihrem Ruhm nachsagen, daß, wenn sie einmal in den Spestand getreten sind, sie sich von selbsten aller Gemeinschaft mit andern Mannspersonen entziehen; wie denn
auch die Todesstrase auf den Spebruch gesett ist.

Jedoch ist ben einigen barbarischen Nationen ber Gebrauch, auch ihre Spweiber zu prostituiren. Der rufssiche Rollegienrath Müller bezeuget solches von den Tschuktschen und Regnard von den Lappen. In Rumand einer Landschaft in dem südlichen Amerika, auf Terra firma, verlor eine Frau nichts von ihrer Shre, wenn sie auf Besehl oder mit Einwilligung ihres Mannes ben einem andern lag. That sie aber solches ohne sein Wisswissen, so hatte er das Recht sie umzubringen.

Man konnte diese Nachrichten für fabelhaft halten, wenn sie nicht von alten und neuen, geistlichen und weltlichen Schriftstellern, die theils Augenzeugen gewesen, u 4 bestäti-

Digescentry Ca

bestätiget waren. Berodot ergablt von den Thraciern, baf fie ihren Tochtern erlaubten, fich mit einem jeben ber ibnen anståndig mar, zu vermifden. Chen berfelbe melbet auch, es fen ben ben Babnioniern ein Gefet gemefen, baß alle einheimische Weiber fich einmal in ihrem leben in bem Tempel ber Benus Fremben preis geben mufiten. Rebe faß an einem befondern Plat, ber von bem andern burch bazwifchen gezogene Stricke abgefonbert mar, von welchem fie nicht meggeben durfte, bis ibr etwa jemand ein Stuck Geld in ben Schoof warf, und fie ben Seite führete. Die Schonen murben bald abge. fertiget; aber die beglichen blieben gumeilen Jahr und Tag, ja wohl bis ins britte Jahr figen. Ben Diefer Belegenheit ergablet Baruch, bes Propheten Jeremia Sand. langer, und ein viel alterer Schriftsteller als Berobot, baf Diejenigen, die bald abgelofet murden, ber andern, Die fie ben geblieben, gespottet, weil man fie nicht werth geach. tet habe, ihnen ben Burtel aufzulofen. Was Baruch und Berodot von biefer Sache gefdrieben baben, bat auch Strabo ausführlich erzählet.

Ein anderer nicht weniger feltsamer Gebrauch ist die Heurathsprobe der Wilden: In dem Königreiche Konso in Ufrika pflegen die jungen leute benderlen Geschlechts einander zu schlagen, um zu sehen, ob sie einander leiden können. Bende haben gleiche Frenheit, im Fall eins dem andern nicht ansteht, sich von einander zu scheiden. Ulloa berichtet ein gleiches von den Indianern in der peruanischen Landschaft Quito. Ich besinne mich irgendwogelesen zu haben, daß diese Gewohnheit ehmals auch in den britannischen Inseln eingeführet gewesen; und daß sie noch jeso an einigen Dertern in Irrland und Stotland

gebrauchlich fen 4).

Joh

⁹⁾ S. Fischers Abhandlung über bie Brautnachte ber teutschen Bauermadchen.

Ich könnte; wenn ich weitläuftig senn wollte, noch viele andere Benspiele anführen, ja ich könnte ein ganges Buch mit den Gebräuchen anfüllen, welche die Americaner mit andern Völkern gemein haben. Um aber meinem Zweck naber, zu kommen, werde ich hier nur die sonderbaren Gebräuche, welche die Amerikaner mit den Sienesen und westlichen Afrikanern, mit Ausschließung and berer Nationen gemein haben, kurz berühren.

11) Bergleichung ber Amerikaner mit ben Sinefen.

- 1) Die Peruaner hielten vier Hauptseste in Jahr: bas vornehmste wurde zu Euzko, der Hauptstadt des Lands, gleich nach der Sonnenstillstand, gehalten. Das zweyte und dritte Fest wurde zur Zeit der Tagund Nachtgleichen geseiert. Das vierte war das Rittersest, und hatte keine bestimmte Zeit. Diese Feste der Peruaner kommen mit den Festender Sinesen, sowohl der Zahl, als der Zeit nach, an welcher solche geseiert wurden, sehr gut überein, nur daß die Sineser die vier Jahrszeiten, nämlich die benden Sonnenwenden, und die benden Tag, und Nachtgleichen genau beobachten.
- 2) Die peruanischen und finesischen Monarchen nannten sich bende Sohne ber Sonnen, von welcher Gottheit sie sich abzustammen ruhmten.
- 3) In dem Bezirke der Stadt Euzko war ein Stud' Feld, welches zu bearbeiten niemand erlaubt war, als den peruanischen Monarchen und ihren Familien. Ein neuer Anlaß zu muthmaßen, daß die Peruaner Kolonisten der Sineser gewesen, denn die Monarchen von Sinal behielten sich gleichfalls ein

314 XI. Muthmaßliche Gedanken

Stud land vor, welches fie felbft mit if rer Familie bestelleten.

- 4) Hiezu kommt noch, daß bende die sinesische und peruanische Monarchie im geistlichen und weltlichen die oberfte Gewalt hatten, und daß in benden Reichen die Polizenanstalten vernünztig und fast unverbesserlich gewesen.
- 5) Die peruanischen Kreolinnen sind, wie Frezier berichtet, große Liebhaberinnen von kleinen Füßen: welche die bie kleinste Füße hat, wird für vollkommener gehalten als die andern; sie zwingen sie daher sehr frühzeitig in enge Schuhe ein. Wer weiß nicht, daß ben dem sinesischen Frauenzimmer kleine Füße als eine große Schönheit geachtet werden? Diese Mode kann also aus Sina gekommen sonn, ungeachtet der Reisebeschreiber nur der Kreolinnen, und nicht der gebornen Indianerinnen Meldung thut; denn sie kann schon vor Ankunst der Spanier in Peru eingeführt gewesen senn, und wenn dieses ist, so haben die Kreolinnen von den Indianerinnen, und diese von ihren Vorsahren den Sinesen, diese Mode angenommen.
- 6) Die Peruaner hatten zwar keine Schrift; aber statt ber Schrift bedienten sie sich ihrer Quipu, welches Wort eigentlich einen Knoten, in weiter ausgedehnten Verstande aber eine Nechnung, ein Verzeichnis oder Aufsaß von etwas bedeutet. Ehe die Sineser ihre Schriftzüge erfanden, bedienten sie sich ebenfalls solcher Knoten, ihre Gedanken an entfernten Orten bekannt zu machen.

Mit den peruanischen Knoten hatte es folgende Bemandniß. Es waren Faben von verschiedenen Farben, beren jede ihre eigene Bedeutung hatte, z. B. gelb bebeutete beutete Gold; weiß, Silber; roth, Kriegsleute u. f. w. Sie bedienten sich ihrer hauptsächlich zum Rechnen, und hatten darin eine solche Fertigkeit, daß sie vermittelst dieser Käden eben so geschwind etwas ausrechnen konnten, als der geschickteste Rechenmeister in Europa mit der Feeder. Solchergestalt wußte man die Anzahl aller Einwohner in dem gauzen zande nach ihrem Alter und Geschliecht: alle Abgaben, welche der Ynca jährlich erhielt, wurden nach Knoten berechnet: man sah da die Rolle der Kriegsleute; derer, die das Jahr über geblieben waren; der neugebornen Kinder, der Verstorbenen ze.

Sie bedeuteten aber feine besondere Worte, oder Rebensarten: Wenn j. B. ber Inca eine Wefandichaft an einen auswärtigen Potentaten gefchicft batte, fo murbe Diefer zwar bes Duca Mennung, aber nicht bie eigentlichen Worte verstanden baben. Daber ift es ungegrun. bet, wenn einige Beschichtschreiber vorgeben, Diefe Rnoten, und die Farbe ihrer Raben batten ben Derugnern fatt unferer 24 Buchftaben gedienet. Gie fonnten gwar eine Sache mit ben Umftanden ber Beit und bes Orts, aber nienials ben buchftablichen Inhalt ber Gache angeigen; vielweniger taugten biefe Rnoten zu hifforischen Buchern: baber bat Barcillaffo'be la Bega, ein Abstammling von dem Geblut der Infa's , ber uns die erfte und superfichtlichfte Radricht von diefen vielfarbigten Rnoten gegeben, feine Biftorie nicht nach biefen Knoten, fonbern aus ber mundlichen Ueberlieferung feiner Borfab. ren aufgeschrieben.

Endlich waren biese Quipu eine ganz willführliche Sache, sie konnten nach Belieben geandert und ganz anders eingerichtet werden; wie denn auch wirklich die Duca's nicht immer ben einersen Weise blieben, sondern nach Beschaffenheit der Sache bald diese, bald jene Far-

be vorfesten, je nachbem fie berfelben eine Bebeutung angewiesen hatten. Wenn nun bie Derugner Abtommlinge aus einem antern Belt beil find, fo fammen fie. nach meiner Mennung, von den Ginefen. 2mar ift ber Deg von einer Ration gur andern febr weit entfernt, entweder da fie uber die ftille Gre, ober uber die Magellanische Meerenge, ober, welcheseinerlen, bas Cap horn Die lettere Fahrt ift noch weiter als Die erporben muften. fe, auch viel zu mubfam und zu gefährlich; Die auf ber frillen See fann burch einen bloßen Bufall veranlaßt worden fenn, wiewohl ich nicht glaube, baft folche auf einmal gefcheben Gie fonnten auf ben Infeln, Die fie untermege antrafen, landen, bafelbit ausruben, und fich mit neuen Lebensmitteln verforgen. Aber mogte man einwenden, Die sniesische Schiffe, waren viel zu schwach, eine so lange Kahrt auszuhalten. Wenn ber Sinefer ihre Rahrt nach Deru fo gemefen, wie ich fie mir vorstelle, fo haben auch ihre schwache Schiffe Diefelbe aushalten fonnen; Die rufischen Einwohner zu Jafugt find mit ihren elenben Rabrzeugen von ber leng über Die Giffen und bas tichuttschische Rog bis zur Mundung des Unabirs gefommen, meldes bie gregen und ftart gebauten Schiffe, melde ben ber unter ber Raiferin Unna angestellten famtschattifchen Ervedition gebraucht murben, und fo viele Millionen fosteten, nicht haben leiften tonnen. Ber bat bie Infeln Salomonis zwifchen Affia und Amerika, Die erft unter bem fpanischen Ronig Philipp II. entbeckt und nach bem Zeugniffe bes Ulloa von Menfchen bewohnet befunben morben, mit Ginwohnern befest? Die Amerifaner hatten feine Schiffe, und folglich muffen es die Sinefer gethan haben, obgleich ber Weg babin viel weiter ift, als pon ber amerifanischen Seite.

Diefer unserer Muthmaßung giebt auch Deguignes, ein Mann ber sich in ber orientalischen Litteratur und Gefchich-

schichte besonders hervor gethan hat, ein großes Gewicht. Dieser melder ausdrücklich, daß die Sineser um das Jahr Christi 458 einen großen Handel nach Amerika getrieben haben, und zwar im Nordwesten von Kalisornien. Der Erobeschreiber Buache stimmt hierin mit ihm überein, und nennt das kand Quivira. Wenn es aber wahr ist, daß die Sinesen Quivira entdeckt haben, so ist es möglich, daß sie, oder ihre Nachsommen, nach und nach längst den Seeküsten auch nach Peru gekommen, und ein Theil von ihnen daselbst geblieben sind. Wielleicht waren selbst Manco capa, der erste Ynca und Stifter des großen peruanischen Reichs, und seine Gefährten Sineser.

Endlich fommt auch biefes in Betrachtung, baf bie Schifffahrt unter ben Bolfern bes Erbbobens nicht immer auf einem Ruf, und in einerlen Buftande gewesen: es gehet mit berfelben, wie mit der Raufmannichaft, den Runften und Wiffenschaften: fie tommen von einem Wolf jum andern, und machen aus unwiffenden Barbaren, aufgeflarte Bolfer, und aus gesitteten und geschick. ten Bolfern grobe Barbaren. Ber hatte mehr Erfahrung in der Schifffahrt und Sandlung als Die Phoni. gier? Sie haben in Ufrifa und Europa machtige Rolo. nien gestiftet, und auf ber atlantischen Gee ftarte Sande lung getrieben: Die Megypter haben gang Ufrita um. Schiffet; fie find von bem rothen Meer in bas athiopische, bon bannen um bas Vorgeburge ber guten hoffnung nad) ber atlantischen Gee, aus berfelben in bas mittellanbifche Meer, und von ba wieder nach Aegypten in ihre Beimath gefegelt. Die Griechen hatten farte Flotten, jum Rrieg und gur handlung, fie fchlugen bes Eerres Seemacht, und befreiten baburch ihr Baterland; aber ihre herrlichkeit ift verschwunden. und fie feufgen nunmehr unter einem fremben Jode bis bie allmachtige machtige Sand ber ewigen Borfebung, ihnen einen Erlo. fer gufchickt.

12) Vergleichung ber Amerikaner mit den westlichen Afrikanern.

Unter ben Wölkern ber alten Welt, die mit ben Amerikanern gemeinschaftliche Gebräuche haben, und beren ich oben einige Erempel angeführt habe, sind die westliche Afrikaner vorzüglich mit begriffen. Sie haben weit mehrere mit den Amerikanern gemeinschaftliche Gebräuche als andere Völker des Erdbodens, die ihnen eigen zu senn, und von ihnen allein auf die Amerikaner fortgepflaust zu senn scheinen; davon ich hier nur einige Proben als Beweise meines Vorgebens anführen will.

- 1) Die hottentottischen Beibspersonen tragen bon ihrem zwolften Jahr bis an ihren Tod um die Beine, von bem Rnie bis an die Rnochel, zusammen gewundene Ringe aus zerschnittenen Schaafs- oder Ralbsfellen eis nen fleinen Finger breit. Die faraibifden Ginmobner ber amerifanischen Infeln legen ihren Beibsperfonen, To bald sie zwolf Jahr alt worden, eben eine foldhe Binbe an, nur mit bem Unterfchied, bag biefe von Baumwolle und fene von Ralbs - oder Schaafsleder ift. Diefer Unterschied rubret daber, daß die hottentotten Bieb. hirten, und an Bieh febr reich find, welche Baare ben Raraiben mangelt. Es tragen auch nur die Beiberer. fonen, und niemale die Manner bergleichen Binben, welches vielleicht baber fommt, weil das Weibervolt int Reld und in ben Waldern arbeitet, und alfo bie Rufe bor bem Stechen ber Dornen und Disteln zu vermahren hat.
- 2) Wenn eine hottentotische Wittwe wieder heurathen will, so muß sie sich für jeden Mann, welchen sie nach

nach bem Tob bes vorigen nimmt, ein Blied vom Ringer abschneiben laffen, baben fie benn allemal von bem fleinen Ringer anfangt. Gine brafilianifche Mation (Queuman) fommt mit ben hottentotten in fo weit überein, daß fie fich auch ben gewiffen Borfallen einen Finger von ber linken Sand abidneiben, aber aus andern Bewegurfachen: benn bie bottentottifchen Beiber thun foldes, wenn fie wieder heurathen wollen; Die Brafilianer aber, wenn einer ihrer nachften Unverwandten ftirbt.

- 3) Die hottentotten und bie Karaiben biegen bie Gliedmaßen ihrer verftorbenen Freunde fo lange, bis fie eine Geffalt annehmen, wie biejenige ift, worin fich ein Rind in Mutterleibe findet.
- 4) Die abgottischen Meger in Ufrifa haben mit ben Umerifanern, in Sachen welche bie Religion betreffen. fast gleiche Gebrauche, welche bier anzuführen, zu meite lauftig fenn burfte; mer aber Luft hat, biefelben zu pergleichen, barf nur bes hollandischen Predigers Georg Candidius Machrichten bievon zur Sand nehmen.

Ich habe ben Urfprung ber Peruaner von ben Ginefen aus ihren gemeinschaftlichen Bebrauchen geschloffen. ungegehtet ein weiter Ocean benbe Bolfer von einander Scheibet.

Ift biefes mahrscheinlich, so ift bie Wahrscheinliche feit in Unfehung ber Verwandschaft ber diflichen Umerifaner mit ben westlichen Ufrifanern noch viel großer; tenn biefe find unter allen Bolfern bes Erdbobens ben Umerifanern am nachften. Zwar scheibet ber atlantische Ocean bende Bolter von einander; aber die Beite Diefes Oceans von ben Buinea - Schwarzen, bis nach Bra. filien beträgt nicht viel über 20 Brabe: überbem berr-Schet in biefen Bemaffern ein Oftwind, ber zuweilen bie europäische Schiffe von ihrem laufe ab und nach ben bras filiani.

stillenischen Ruften treibt. Ich halte aber nicht bafür, bas Umerika von ben Sinesen und ben westlichen Afrikanern allein bevölkert worden; wie denn z. B. die kleinen Schiffe der taplander, in welchen nur ein Mannssen kann, und die zum Nobbenfang gebraucht werden, mit den Kähnen der Esquimaur und Grönlander in allen Stücken auss genaueste überein kommen; woraus man vielleicht die Muthmaßung schöpfen durste, daß das nordliche Europazur Bevölkerung von Amerika das Seinige auch bengetragen habe. 1) Allein zum ganzen Umfang dieser

r) In einer wenig befannten Schrift: An Account of the Islands of Orkney by James Wallace, M. D. & F. R. S London 1700 gvo I. fig. finde ich G. 60 und 61, bag zuweilen nordliche Umerifaner ober Gronlander. bie man bort Finn - men nennet, in ihren fleinen lebernen Rabnen burch Sturm und Stromung bis an bie orfadifchen Jufeln getrieben worden find. Im Jabr 1682 erfchien ein folcher Untommling, in feinem Rahn, an ber mittaglichen Spipe ber Infel Bda, mobin fich eine Menge Einwobner ihn zu feben verfammlet hatte. Da man aber ein Boot ausschicfte, um ihn zu fangen, nahm er gar bald die Flucht. Im Jahr 1684 erfchien wieber ein Umerifaner, vielleicht berfelbe, ben ber Infel Weftram. Bar die lebendige Ueberfunft Diefer Bilben in fo elenden Sahrzeugen moglich, fo ift auch ben ben unvolltommenften Geefahrzeugen des europaifchen Alterthums bie Ueberfahrt aus Diefem Belttheil nach nach Umerita feine Unmöglichfeit gewesen. find viele Ergablungen pon Tritonen und Sirenen, welche man pormale an ben Europaischen Ruffen will gefehn haben, ebenfalls von verschlagnen Gronlandern oder Estimo ju erflaren. Im Medicinischen Collegio ju Ebinburg, foll nach bem Bericht eben biefes Wallace ein Amerikanischer Ranot, ber auf den Orkabischen Ins feln mit Ruber und Pfeilen angefommen, aufgehoben Ein anderer wird in ber Rirche auf ber Infel Burra vermahrt. Unm. des Berausg.

blefer Untersuchungen wird viele Zeit und gute laune, vielleicht werbe ich aber biese Arbeit, noch ben einer ans bern Gelegenheit unternehmen.

Munmehr haben wir Menschen nach Umerita ges bracht, wie find aber bie Thiere babin gefommen? Went es nur um bie Bogel ju thun mare, fo fonnten wir leicht einen Theil berfelben babin abfertigen, wenn wir annehe men; baf die große Gud. und Rordfee ehmals mit mehr Infeln befest gewesen, als beut zu Zag. ohngeachtet murden viele Bogel, vom größten bis jum fleinsten, vom Straus bis jum Rolibri megen ihres ben weitem nicht zureichenden Fluge nicht haben fortkommen fonnen, welche fich boch murflich in Umerita befinben. Bas die Landthiere betrift, fo ift erftlich zu merten, baß jebem berfelben gemiffe Begenben auf ber Erb. fugel angewiesen find, bavon fie fich niemals weit entfernen. Go ift 1. B. bas Rennthier bes falten, und ber Elephant bes heißen Erbftrichs gewohnt; murbe biefer in einen falten, und jenes in einen beifen Erbftrich verfest, fo murben benbe nicht lang bauren, noch ihr Befdlecht fortpflangen tonnen. Zwentens, giebt es Thiere in ben andern Belttheilen, Die fich nicht in Umerifa finben, und bagegen andere in Amerifa, Die bie Ginmobner ber übrigen Belttheile nicht fennen. Go ift a. 3. ber Elephant ben Amerikanern ganglich unbekannt, und por Unfunft ber Spanier hatten fie niemals ein Pferd Bingegen findet fich ba eine Urt wilber Schweine, welche fie Pecarn (bas Mustus. oder Bifamfchwein) nennen, die ben Mabel auf dem Ruden haben, und in anbern Welttheilen fremt find. Bas wollen wir benn nun aus allem biefen fchliefen? Entweder bag ber Erb. boben, vom Unfange feines Dafenns, anders beschaffen gewesen, und durch eine oder mehrere Gunbfluthen eine andere Bestalt befommen bat, so bag bas mas ift burch Mord, Beytt, III. B. große

322 XI. Muthmaßliche Bebanken von dem ic.

große Bafferfluthen von einander getrennet ift, bormals festes land gemefen. Es giebt auch murtlich Schriftstel. ler, welche behaupten, baf in ben erften Zeiten Ufrita und Umerikaran einander gehangen, ober bag bie landthiere auf Fahrzeugen nach Amerika geführt worben. Dach ber erftern Behauptung hatten gwar Diefe Thiere leicht bon einem Welttheil in ben andern gelangen tonnen, aber biefer angenommene Gas ift vielem Zweifel und Widerspruch unterworfen, und es scheint, baß man ihn nur, um bie Wanberung ber lanb. thiere beffer erflaren zu tonnen, erbacht bat. Die amen. te Behauptung verdient noch meniger Glauben; benn ba Die Runfte niemals auf einmal, und ben bem erften Berfuche, fondern nach und nach ju ihrer Wollfommenheit gebeiben, fo ift zu vermuthen , bag bie Geefahrer, Die Amerita vor ben Spaniern entbedt haben, mit fich felbft genug ju thun gehabt, und nicht große und grimmige Thiere mit fich fubren fonnten, fonbern, wenn fie ja einige Thiere mitgenommen, vielmehr nubliche, als schabliche und verderbliche Thiere gewählt haben. Wenn wir also nicht annehmen wollen, baf die Welt von Ewigfeit ber gemefen, ober baf bie Thiere von felbft aus bem Erbbo. ben bervorgefrochen, welches bendes unerweißlich ift, fo bleibt nur Diefes übrig, baß alle Thiere burch bie allmachtige hand bes Schopfers, jedes nach feiner Art, in dem jebem angemeffenen Rlimat, überall auf bem Erdboben, und auf einmal hervorgefommen find, und bag, wenn fich Thiere von einerlen Urt in verschiedenen Theilen bes Erdbodens finden, die auf feinerlen Beife von bem einen in ben andern haben fonnen verfest werden, von biefen Gattungen mehr als ein Paar, theils in ber alten, theils in der neuen Welt erfchaffen fenn muß.

Im Jahr 1771 gedruckt.

XII. Rur-

XII.

Rurger Musjug

ber

Geschichte

bon

Georgien.')

Erfte Abtheilung.

Won ben

alten und neuen Namen bes Landes.

Michts ist ungewisser als die Geschichte bererjenigen Wölker, welche in rober Unwissenheit, aus ihrem E 2 Nichts

s) Ich mache mir ein gang besonberes Vergnügen, diesen interessanten Aufsay des herrn D. Jakob Keinegge, Mitglieds der Berlinischen Naturforschenden Gesellschaft, so wie er mir von demselben mitgetheilt worden, hier einzurücken. Da dieser merkwürdige Reissende, nach einem neunjährigen Aufenthalt im Orient, über Georgien nach Aussand gekommen, und Ihn Petersburg im Februar dieses Jahres (1782) eine kurze Zeit zu bestigen das Vergnügen hatte, setze er diese Nachricht, auf Verlangen einer hohen Person, aus dem Gedächtnist auf, und erlaubte mir, aus seiner gegen mich gesaften Zuneigung und Freundschaft, selbige bekannt zu machen Ich leiste dadurch der teutschen Litteratur um so lieber einen Dienst, da von den wichtigen

Michts eben so geschwind emporsteigen, als sie in dasselbe zurücke kehren. Ein geringer Umstand, dessen Erwähnung kaum nothig zu senn scheint, erhellet, oder verdunkelt uns oft die richtigstelt Spuren des gebahntesten Weges, auf welchem der Stave, unter der Geißel seines Turannen sich weder des Vergangenen erinnert, noch an das Zukunstige denkt.

Go groß ist die elende Unwissenheit ber Bewohner bes Sudwestlichen Theiles des Caucasus; daß sie unter ber mannigsaltigen Sorge ihrer Selbsterhaltung, und ihrer Sichetheit ermüdet, sich und die Erinnerung ihres Ursprunges vergessen.

Ihrer beständigen Uneinigkeiten und Rriege halber verändern sie eben so oft ihren Namen als sie sich neuen Obern zu gehorchen unterwerfen: oder in einzelne Familien abgesondert benennen sie sich öfters nach dem Namen ihres Führers ober ihrer unzugänglichen Klippen, welche sie bewohnen.

Dieses ist die Ursache ber Berschiedenheit so vieler kleiner Bolker, um den Gipsel des Caucasus und auf ihm felbst.

Die ansehnlichste Nation aber, so bieses Gebürge theils bewohnt, theils an foldes angranzt, ist die Georgianische.

Boher aber ber Name Georgien, und Georgianer entstanden, ob biefe Benennung von benen Einwohnern auf das land, oder von diesem auf die Bewohner gepflanzet

tigen Reifebemerkungen biefes Gelehrten, vor beffen Burucktunft aus Tybet, und bem öftlichen Affen, wobin er ist burch Perfien abzureifen im Begriff fieht, ichwerlich etwas zu erwarten fenn mochte. P. pflanget worden fen? ift eine Frage, welche verfchiedenen Beantwortungen unterworfen mar.

Von einem Volke, so sich Georgi vennte, wissen wir, daß es an die nordoftliche Seite des Caucasus grange te: allein es zeigt sich feine Spur in der Geschickee, daß diese Volker den Caucasus überstiegen, und sich in den jenigen Gegenden niederzelassen hatten, welche heutiges Tages Georgien überhaupt genennet werden.

Nur von Wölkern so sich Albani nennten, erzählt uns Plinius, daß sie von denen Nachsommen Jasons abstammten, daß sie den Caucasus erstiegen, und sich längst der Kura zwischen Iberien und Armenien niedergelassen hätten. Wenn wir der Georgianischen Tradition und ihren Geschichtsbüchern Glauben behmessen, so änderen diese neuen Erobrer ihren Stammnamen nicht, sondern nachdem sie bis an das linke Ufer der Kura vorgedrungen, und daselbst ihre Gränzen bestimmt hatten, wurde das Land nach ihnen Albanien genennt.

In der reinen alten Georgianischen Sprache, sagt oder schreibt man vielmehr Albon denjenigen Strich tanbes so heutiges Tages unter dem Namen Raket befannt ift.

Da nun die Albanier so wohl als Armenier und Iberier ihre gemeinschaftliche. Gränzen an den Ufern eben dieses Kurastusses hatten, so bleibt keine Gegend mehr übrig, welche ehmals allhier die Georgi hätten bewohnen können; und folglich konnten auch die heutigen Georgioner ihren Namen von jenen Volkern nicht entschnen. Denn von dem Ansange des Kurastusses längst seinen bezden Ufern herunter die an den Arakstus, erstreckte sich Iberien; welches durch eben diesen Flus von Albanien geschieden wurde: Von Armenien aber trennten Iberien, sehr hohe unzugängliche Gebürgsrücken, da im Gegentheil

theil ber Bluß Rura Albanien von Armenien abson-

Dieses waren also die Granzen brever Nationen, beren verschiedene Schicksale und Austritte uns die Geschichte liesert; ohne nur im geringsten berer Georgianer
zu gedenken, die doch seit einer Reihe von Jahren so wesentlich bekannt sind.

Ich weiß zwar, daß einige den Namen dieser Nation, von dem griechischen (pewgyds) guter Ackermann ableiten, allein ich wurde den größten Fehler begehen, wenn ich die Georgianer allgemein für so gute Ackersleute ausgeben wollte: Sie sind vielmehr die schlechtesten Feldbebauer, und wurden den bom kostdaren Boden ihres Landes dem Hunger ausgesetzt sehn, wenn der Armenier durch seinen Fleiß nicht Ueberfluß verschafte.

Um aber die Ursache der Benennung einer so wesentlich bekannten Nation zu erforschen glaube ich mich am
sichersten, an den Sprachzebrauch der Asiater, und ihre Gewohnheiten halten zu können. Denn keine der asiatischen Sprachen ist fähig das Wort Nation für sich allein auszudrücken, ohne es nicht zugleich mit der Religion zu verdinden, welcher dieses oder jenes Volk zugethan ist. So wird der Mahometaner Persiens, wenn einer dieser Ungläubigen, sich zu der armenischen Sekte bekennen wurde, diesen Neubekehrten niemals mehr Persianer nennen, sondern allezeit sagen: "Er ist ein Armenier geworden", ob er gleich seine wohnhafte Stelle nicht verändert.

Der Armenier, mitten in seinem Vaterlande so bald er sich zu der altgriechischen Religion der Georgianer bekehrt, hört auf ein Armenier zu senn, und man nennt ihn einen Georgianer (Kurtschi) nicht des landes wegen, benn er bleibt immer in Armenien seshaft, sondern der Religion gion halber, zu welcher er sich neu bekennte. Der heibnische Osse, verändert seinen Namen, und nennt sich einen Georgianer, so bald er ein Christ geworden ist; ja
da sich ein großer Theil dieser Nation zu der griechschen
Religion bekannte, empfing ihr kand das sie bewohnten,
den Namen des Obergeorgiens unter dem Schuse des
Fürsten Heracleus. Der Türke, welcher den westlichen
Theil von Georgien bewohnt, wird sich niemals einen
Georgianer, noch sein kand Georgien nennen, er heißt
sich Muselmann, und sein kand nennt er Aghalzighe, nach
ber Residenzsstadt des gouvernirenden Bassen.

Die Albanier also und Iberier, da sie sich nach dem Benspiele ihrer Nachbarn der Armenier zu dem christlichen Glauben bekehrten, waren, wie leicht zu erachten, Menschen, die mehr sinnlich gerührt zu werden, von nöckhen hatten. Die heitige Nino, und wer noch diese wichtige Werk der Bekehrung über sich nahm, konnten sich leicht gefallen lassen, daß diese Volker, welche damals unter dem Besehle eines einzigen Königs stunden, sich einen Schußherrn auslasen, den wir unter dem Namen des heiligen Georg kennen, und daß sie sich so gar aus liebe zu diesem Heiligen, als neubekehrte Christen, nach seinem Namen nennten.

Daß dieses ganz keinem Zweisel weiter ausgeset sen, erhellet daraus, weil heutiges Tages die Albanier und Iberier ganz keinen Unterschied zwischen sich erkennen, sondern sich allgemein den Namen eines Georgianers bendegen, und ihr land (Kurtschistan) Georgien nennen, auch gemeinschaftlich den heiligen Georg für ihren Oberschußherrn verehren. Selbst in Erzerum, welche Stadt in denen ältern Zeiten noch mit zu Iberien gehorte, sieht man über einem Stadtthore, das Bildniß dieses Deiligen in Stein gehauen, und nach diesem Bilde nens £ 4

nen die Turken bieses Thor (Rurtschi Rapusi) bas Thor ber Georgianer.

Allein eben dieser Georgianer, andert also gleich seinen Namen, so bald er sich zu der römischen Kirche bestennet, und nennt sich Frenk, zu einem Beweise, daß er nur der Religion halber ein Georgianer genennet wurde. Ich glaube also mehr als zu wahr bewiesen zu haben, daß die Iberier sowohl als Albanier, mit der Religion, ben Namen ihrer Nation, und ihres kandes änderten.

Zwente Abtheilung.

Won ber

Eintheilung Georgiens nach seinem heutigen Zus ftande.

Iberien (wird heutiges Tages noch unter dem Namen Emmeretien oder Atschif Basch verstanden) Kartel und Kaket sind diejenigen Provinzen, welche das heutige Georgien bestimmen. Die vielen Vertheilungen, innere Zerrüttungen und Kriege, haben diese Provinzen, und besonders Emmeretien sehr entstaltet, und fast unkennt- dar gemacht. Den mehr südlichen Theil dieses tandes, welchen wir unter dem Namen Aghalzighe kennen, und der östlich an Armenien, südlich an Kars und Erzerum, westlich aber an das schwarze Meer gränzt, beherrscht ein türkischer Bassa Souleiman.

Der Rurafluß entspringt in dieser Provinz aus ben Geburgen Tschiltir, und vervielfältigt die Fruchtbarkeit ber turkischen Felder. Ob er gleich eine Menge kleiner Flusse, beren beträchtlichste der große und kleine tiagh, und ber Zan ist, mit sich vereiniget, so bemerkt man boch kein beträchtliches Ausschwellen in seinem eingeschränkt

schränkt gekrummten laufe, bis er die Ebene Rartels er-

Der turfische Einwohner ber Probing Ughalzighe, so fatt er von ber Fruchtbarkeit seines kandes ift, und so trage, und dunim ihn seine Religion umgebildet, so hat er dennoch die Eigenschaften noch nicht vergessen, welche ben Georgianer von allen andern Bolkern unterscheiden.

Nach dem Benfpiele ihrer Großen erklarten sich die Einwohner dieser Proving fur den Mahometismum, und ob sie gleich einen guten Strich von Georgien bewohnen, so wird sich boch feiner unter ihnen (Kurtschi) Georgianer nennen.

Conft hat diese Provinz einen sehr guten hafen in Battum: ob nun gleich seine Tiefe, ben Schiffen ersterer Große keinen Zugang gestattes so liegt er bennoch für die handlung aus Persien nach Europa sehr bequem.

Der nordliche Theil Iberiens ist der beträchtlichste, fruchtbarste, reichste. Der Fürst Salomon ist der Besperscher dieser Provinz, bessen lage unter dem 38 bis 39 Grade Norder Breite bestimmt werden kann. Man könnte sie das Thal dreper Gebirge nennen; denn gegent Norden stöst es an das eigentliche caucasische Geburge, auf welchem die Bölker Soni leben, gegen Osten sind kleinere caucasische Gebirgsriegel, so die Gränzen zwischen ihn und Kartel bestimmen, und eben so sondern es die Gebirge von Aghalzighe ab. Nur gegen Westen ist dieses herrliche Thal ganz offen, und wird von dem schwarzen Meere bespühlt.

Ob nun gleich diese Provinz an dem Flusse Rura keinen Theil hat, so entspringen dafür aus allen Seiten ihrer Gebirge die beträchtlichsten Flusse. Der vornehmeste ist der Phasis, welcher unter dem Namen Rion bestannt

fannt ift; aus einem ber caucafischen Bebirge Phases genannt, entspringt er, und nachdem er von Nordoff nach. Subweft gang Iberien burchlaufen ift, fturgt er fich ben Pott in bas fdwarze Meer. Gine Menge fleiner Gluffe als ber Efcholliburi, Calfirella, Sirulla, Rurilla und ber von ben Aghalgighischen Gebirgen entspringende Bluf Chamis Equali, vereinigen fich mit ibm. Ja auch ber ftarte, und goldführende Rlug Sippus (Pferbeflug, Afghenis Equali) welcher aus ben gegenscitigen Quellen ber Ruban entspringt, nachbem er ben norboftlichen Theil Mingreliens befpublt bat, wendet er fich nach Iberien, und fturgt fich in eben biefen Rion (Phafis) welcher nunmehro fo groß auffchwillt, daß er Ediffe von mittlerer Da nun diefes land von fo vielen Gluffen Broke tragt. gemaffert mirb, barf man mohl an feiner Fruchtbarteit ameiflen?

Zufrieden und zu gewiß, daß der Boden alles hers vorbringt, wurde der Einwohner sein ganzes leben verschlafen, wenn ihn nicht die haabsuchtige Ruthe seines herrn zu der Arbeit nothigte.

Denn außer ben vollen Walbern von Sichen, welche ihrer Starke und Höhe nach zu Mastbaumen gebildet
sind, ist noch ein Ueberstuß an Buchen, Tannen und
teerbaumen, um welche sich seit unzählichen Jahren her,
der Weinstock gemunden, der unbehackt und unbeschnitten überflüßige Trauben liefert. Möchte sie nur der
faule Einwohner ganz abzulesen im Stande senn! Allein zufrieden mit dem Borrathe des besten Weins, auf
ein Jahr, überläßt er einen großen Theil Früchte, ihrem
eignen Verderben, oder als Speise der Bögel.

Ich mag bes Ueberflusse an Aepfeln, Birnen, Pflaumen, Apricosen, Pfirschen, Feigen und Russe nicht einmal gebenken, ba die Natur ganze Berge voll Castanien,

nien, gange Sugel voll Dlivenebenen voll Granaten und Sorbeerwalder hervorgebracht hat, welches alles fo wild Dabin machit. Wenn ich mit biefem Ueberfluffe noch Die reiche Erndte betrachte, Die ber Ginwohner an Reiß, Birgen, Getraide, Baumwolle, Flachs und Sanf überflußig ernbtet, und noch bagu bie Geibe redne, melche jedes Saus für fich erzeugt, tonnte wohl ein glucklis cher land gefunden merden? Und bennoch qualt nur zu oft ber Bunger, biefe mit allem verfebene Bewohner, weil ber Mangel ber Ordnung ihren gefammleten Borrathi noch vor bem Ende ber Rechnung vergehrt: und badurch, und ber Befeglofigfeit halber, wird biefes gludliche und reiche tand ju einer Bufte. Die von mir angezeigten Fluffe find febr reich an Fischen, fo wie die Gebirge an Und wem ift mohl unbefannt, daß ichon Mineralien. au ben Zeiten ber Romer bie Golbminen Iberiens ben Cumana bearbeitet murben. Die jegige Politique biefes landes, entspricht aus Furcht, bem Rugen biefer Schafe, und bewacht folde fur noch tommende Regierer.

Nordwestlich granzt Iberien an das, an Fruchtbarkeit nicht minder gluckliche Mingreul; (Mingrelien)
ben gebirgigten Theil desselben beherrichen die Qurielf,
eine sleißige, aber minder streitbare Nation. Die ebenen Gegenden aber eignen sich der Fürst Thadian und
die Abchassetiner zu, obgleich alle dren Völker dem Fürsten Salomon zinsbar sind. Ich erwehne dieser Provinzen blos deswegen, weil sie eine offne und leichte
Straße von der nordlichen Seite des Caucasus, oder den Ufern des Cubanflusses, nach Anatolien bahnen, ohne
genöthiget zu sepn, den Caucasus selbst zu übersteigen.

Rartel, die zwente Provinz Georgiens, granzt westlich an Iberien, süblich an Ughalzighe, östlich an Urmenien und Raket, nordlich aber an den Caucasus. Diese Provinz Proving machte ehebem einen Theil von Iberien aus: Rurft Rartios fonberte fie bavon ab, und nach feinem Mamen wurde fie Rartel genennet. Gie war nach biefer Beit verschiedenen und gewaltigen Berruttungen ausge. fest, ihre Entvolfrung war fo groß, baf auch noch jest ber meniafte Theil bewohnt ift. Denn ber Ctarfere ubermannte ben Schwachern, und beraubte ibn feiner Buter. Die aus diefen Plunderungen reich und groß geworbene Ebelleute, nennten fich Eriftawi (Unabhangig) und eben Diefe, mit einander uneins, befriegten fich mit gemietheten Tartaren, welche endlich biefes tand fo genau fennen lernten, baf fie Die, burch lange und oft mieberholte Rrieae matt geworbenen Beorgianer, überfielen, ju Gflaven machten, und bas gange land entvolferten. tel angrangende Theil Urmeniens batte gleiches Schicffal; Die Ginwohner fluchteren fich nach unzuganglichen Bolen. und bie Tartaren von Dagefiban verwüffeten nach ihrem Befallen ben überbliebenen Rleift bes geflüchteten Unter. thanen fo febr, daß aus biefem fegenspollen Lande eine grauliche Einobe murbe.

Mur Kaket, ober bas eigentliche alte Albanien wie berftund mit tapferm Arme jedem Einfalle dieser alles wagenden Tartaren, und doch wurde sein Widerstand ende lich zu schwach geworden senn, wenn nicht der Fürst Heracleus theils mit Krieg, Wersprechen oder Geschenken, den Einfällen dieser Verwüster Gränzen gesest hätte.

Unter diesem Fürsten fingen Wüstenenen zu blüben und bevolkert zu werden an, und wenn die Regierung bes heracleus nur nicht zu sehr eingeschränkt mare, so könnte der Fürst so wohl als der Unterthan der glückliche seen.

Doch ber Fluß Rura, nachdem er feine ursprünglichen Gebirge verlaffen, richtet er feinen Lauf füdweftlich zwizwischen hohen Bergen eingeschlossen nach Azghur einem sehr schönen türkischen Orte, allwo sich das aghalzighische Gebiete vom Kartel trennt. Eine Menge von entvölkerten Dörfern und eingefallenen Festungen bezeugen es, wie sehr dieses kand allhier musse bewohnt gewesen sen; jeht ersehen die Stelle der Einwohner unermestliche Waldungen von Lannen und Fichten, und eine unzählbare Menge allerley wilder Thiere bewohnen diese verlassene Gegend, deren Berge die reichsten Mineralien enthalten:

Da nun diese Gebirge eine gute Vormauer von Georgien sind, so unterläßt der Fürst Heracleus niemals diese Gränzen zu besehen, um so wohl dem Ginfalle der Türfen zu wehren, als auch die Sicherheit den Reisenden und Handelnden zu verschaffen, welche die Produkte Rartels nach Emmeretien und von dort zurücke bringen.

Der Kurafluß endlich, nachdem er in seinen mannigsaltigen Krummungen nordlich so fort gelaufen, trennt biese gebürgige Gegend, und zeigt sich in seiner ganzen Größe, in einer Ebene, auf welcher Isgra Mugha ein Dorf (Neun Eichen) liegt, das gegen Westen die Gränze bes Fürsten Deracleus und Salomons bestimmt.

Eine Menge Dörfer und fleine Stadte theilen die Fruchtbarkeit ber ganzen Ebene, an ben benden Ufern bes Kuraflusses unter sich, die angranzende hüglichte Berge liefern den schönsten Marmor, Holz und die fetteste Biehweibe. Es fehlt auch nicht an warmen mineralischen Quellen und versteinerten Holzsohlenbruchen, derer sich aber die Sinwohner aus Ueberfluß des Holzes nicht bedienen.

Nachdem endlich aber ber Kurafluß, weiter so füdlich fortgelaufen, vereiniget sich mit ihm ein andrer starter Fluß von Nordnordost, welcher Kara Kalkan Sui genennet

genennet wirb. Un bem Ufer ber Bereinigung bepber Bluffe, ift eine fleine Stadt Gori gebauet, Die von einer portreflichen Reftung bominiret mirb. Der Ueberfluft am Getraibe und Frudten, ift allhier febr groß, fo mie Die Biehaucht und Geibenbau betrachtlich. Lanaft bem Rluffe Rara Ralfan Gui binauf, grangen zu benden Geiten Die Offettiner, eine febr ffreitbare Mation. Bu Rriegs. zeiten machen fie allezeit bie Leibmache bes Rurften Deracleus aus, und ba fie fich niemals bas Beficht mafchen, werben fie allgemein bie Rara Ralfan (Schwarz Aufftes Der größte Theil biefer Offen bekennt ber) genennet. fich zu ber Chrifflichen Religion, und bahero merben fie auch die gebirgigten Georgianer ; und ihr land bas Dbere Georgien genennet. Der noch weiter in bem Gebirge wohnende Theil Diefer Nation verlangt zwar an bem Chriftenthume gleichen Untheil, allein er ift ohne Priefter, weil er ihm nicht nothig zu fenn fcheint. Dur bas Bilb eines alten unbekannten Beiligen verebren fie , in einer ben Ginfturg brobenden Rirde mit unglaublicher Chr. furcht; benn feiner unter ihnen wird es magen, in die Rirche binein ju geben, ober fich bem Beiligen ju na. Mur einem ber altesten biefes Bolks ift biefe hern. Frenheit, ja ber Butritt zu bem Beiligen felbft erlaubt; benn biefer, nachbem er fein gang Bermogen unter feine Erben und Freunde vertheilt, führet neben biefer Rirche bas leben eines Ginfiedlers, und wird bas Drafel feiner gangen Nation ohne alle Wiberrebe, bis an feinen Tobt.

Die Viehzucht ist der einzige Reichthum dieser Volker, und so treue Unterthanen sie übrigens sind, wollten
sie es dennoch niemals gestatten, daß die in ihren Gebirgen so reiche Mineralien und Bergwerke bearbeitet wurden. In dieses Volk granzt eine andre Nation an, welche Ghef. Zur genennet wird. Der Fels, welchen diese
Menschen bewohnen, gab ihnen den Namen: denn Ghef
heißt

heißt in ihrer Sprache, ein jedweder hohe Fels, ober Berg, und Zur ein Bewohner.

Ob sie gleich Unterthanen des Fürsten Heracleus sind, so ist ihnen doch die christliche Religion ganz unbekannt. Eine Kaße, eine Kuh, Baum oder Stein ist ihr Gott, so wie einen jeden seine eigne Neigung sesselte. Aber sie ssind an Wieh sehr reich, so wie an lastragenden Maulthieren, welche aus dem Gemische vom Esel und Ruh hervorgebracht werden: sie sind zwar klein, aber sehr start und dauerhaft. Ein besonderer Umstand ist, daß die Ruh, so lange das junge Maulthier saugt, gar nicht blockt, und immer mit einem schaudernden Schrecken ihre Geburt betrachtet.

Dieses sind die Wolker, zu benen man noch eine Stadt Ughal Gori zählen kann, welche sich an den mannigfaltigen Quellen des Rara Ralkan Sui festgesetht haben, und als Unterthanen des Fürsten Heracleus, und in so ferne der mehreste Theil christlicher Religion ist, zu Georgien gezählet werden.

Der Rurafluß verläßt endlich, nachdem er sich mit bem Kara Kalkan Sui vereiniget, in mannigfaltigen Armen diese Ebene, bildet Inseln von der fettesten Weide, und nachdem er ben einigen Stunden lang nach eigenen Gefallen so fort gelaufen, vereinigt sich sein Strom gegen Westen; allein die athenischen Hügel hemmen seinen lauf, und zwingen ihn mehr südlich fortzussießen. So fruchtbar nun diese ganze Ebene, und bevde Ufer der Rura sind, so überstüßig brachten ehebem die athenischen Hügel den kostbarsten Wein hervor: aber zu dem größten leidwesen des Georgianers ist jest alles wüste, und der Mangel an Menschen läst diese schöne Gegend under daut. Eben dergleichen wüste und unbedaute Felder bes gleiten nun bende Ufer des Kura längst hinunter, bis dahin,

babin, wo fich diefer Blug wieder nach Guben frummt, und aus feinen gebirgigten Ufern, in einem 12 Stunden langen und 5 Stunden breiten Thale in fefte Ufer fich einschränft. In diesem Thale liegt die Berrichaft Much. ram, welche an Fruchtbarfeit fast alle Begenben über-Von bier aus frummt fich ber Rura gang fublich, und vereinigt fich endlich mit einem von Rordoft fommenden Rluffe Uraf (in ben alten Charten ift er unter ben Mamen Majonius ober Alagon befannt) welcher, wie ich bereits erwiefen habe, die Grange ber 3berier, Albas nier und Armenier bestimmte. Ben bem Ginfluffe bes Arafs in ben Rura entsteht eine Urt von Salbingel auf, beffen Spike ein Schones Dorf ftebet, welches Zgetta beift. Die Alterthumer und Ruinen biefes Orte, ble Große einiger febr fcon, und fest gebaueter Rirchen, welche unter andern Geltenheiten auch bas Sembe Lefu Christi aufbewahren, (benn fo versichert es ber Priefter) zeigen, baß einftens allhier eine ansehnliche Stadt muffe gestanden fenn: ja, wenn ich nicht irre, fo mar diefes bie Stadt Ucroftopolis, welcher in ber romifchen Gefchichte gebacht wird.

Denn nachdem Pompejus die rebellischen Iberier geschlagen, die Albanier sich unterwürfig, und die Armenier zinsbar gemacht hatte, mußte wohl dieser große General, einen solchen Ort zu seinem Ausenthalte wählen, wo er an den Gränzen dieser Provinzen, jedem Austuhre also gleich Trotz bieten konnte. Meine Muthmaßungen werden auch noch durch die alten Mauren einer sehr vortheilhaft angelegten Festung bestätigt, welche diese ganze Gränze dominirte. Auch beweisen die georgianische Geschichte und ihre Traditionen, daß dieses die einzige und alteste Stadt in Georgien gewesen sep, da diese Nation den christlichen Glauben annahm.

Langft bem Uraf binauf, ofnet fich ein febr fcones Thal, bas von beyden Geiten biefes Fluffes an Solj und Wiehweide fehr reich ift , und an die Berrichaft Tufchett pranit. . Alebenn aber wird eben biefes Thal zwar fchma. ter, allein um fo viel bewohnter. Podorna, Unanur, Rfiri und eine Menge noch andre Dorfer, ernoten bie Fruchtbarfeit ber Ufer eines neuen Fluffes ber Schamt Bhefauri fquali (Schwarz Gebirgsmaffer) beifit, und fich allhier mit bem Arat vereiniget. Mun aber wird ber Weg burch hohe Bebirgeriegel verschloffen, ober menigftens febr fchwer gemacht wegen bes lofen, und nur gu oft einfturgenden Sandes, aus welchen biefe Berge melftens bestehen. Zwifden biefen Bergen verbarg bie Datur noch ein fleines Thal, welches Thiulett beißt. febr biefes auch von bem Winter heimgefucht wird, und weber Rorn noch Fruchte, fonbern faum Berfte und Dirfen hervorbringt, bennoch ift es an Bewohnern fo reich. als an Bafferquellen, welche ungablich aus eines jeden Berges Rigen hervorfprudeln. Mus bem Bufammen-Huffe biefer baufigen Quellen entstebet ein neuer Rluft. welcher Thiulett fquali (bas Thiuletter Baffer) genennet wird, ber fich hernach mit bem Schawi Ghefguri Squall und bem Araf vereiniget.

Dieser Thiulettstuß und seine Quellen bestimmen bie nordliche Granze Rartels, und der wurklichen herrschaft des Fürsten heracleus. Es sind zwar in und hinter dies sen Gebirgen dis Stephanzminda noch viele christliche und heidnische offettinische Dörfer, so dem Fürsten heracleus zinsbar sind, allein nur ihr frener Wille, und die Noth vhne Salz zu senn, zwingt sie zu dem Gehorsam, wenn sie ihre festen und steilen Gebirge dann und wann verlassen. In diesen unzugänglichen Vergen entspringt der Fluß Terek, welcher hier noch seinen Lauf nach Nordosk richtet, und über den zwen Schnee- und Eisbrücken den Weg trord. Bezur. III. 2.

zu ber Handlung von Rusland nach Georgien bahnen. Es entspringen auch in diesen Gebirgen die fraftigsten und wirksamsten Gesundbrunnen, die weit vortresticher als alle europäische Wasser sehn murden, wenn ihre Kraft allgemein bekannt ware. Eben diese Gebirge bis an das Dorf Stephonzminda und weiter sind an Blen, Silber und Eisen nicht leer, allein auch diese Einwohner wollten niemals einwilligen, diese Schäse auszugraben und zu bearbeiten.

Un biefem Dorfe und bem Ufer bes Terefs betrache tet ber Reifende mit Schaubern ben Caucasus, meil er ihn unter taufend Wefahren überfteigen muß. fem Caucafus wohnt eine offetinische, beionische und mahometanische Ration, welche, noch gang in ihren Felfen mabhangig, Die Rlippen zu ihrer Rechten fur ihren Gott, und ben ju ihrer linken als ihren Ronig miffen. Sabre bindurch waren bie Stamme biefer unmenfchlichen Mation, das Schrecken bes allesmagenden Raufmanns: Todtfcblag, Plundern, Cflaveren und taufend ber Sand. lung wibrige Schwierigkeiten in ben Weg zu legen, war Die eifrigste Beschäftigung biefes Bolks. Und noch murbe es in biefer bofen Runft blubenber geworben fenn, menn nicht bie weisen Magsregeln Gr. Ercelleng bes Berrn General Majors und Ritters von Kabrigian allen Diesen unerlaubten Sandlungen Granzen gesett, und bie Wege ber gangen Rette des Caucasus fo gesichert batte. baft ba wo ehemals hundert Mann ju reifen unvermogend maren, jest mit ber größten Sicherheit zwen Cofafen reiten tonnen.

Dritte Abtheilung.

Bon bem

armenischen Georgien.

Ben bem bereits erwähnten Einflusse bes Araks in ben Kurafluß, endigte sich gegen Guben die ganze Prowing Kartel; durch so große Flusse verstärkt, wird der Rusta nunmehro ansehnlicher, er krummt sich noch einige Stunden lang, zwischen ihm widerstehenden Gebirgen, endlich aber durchstleßt er schnell, hüglichte Ebnen, neben der alten Gränze Armeniens, und bestimmt sein linkes Ufer gegen Often, für die Gränze Albaniens, sein rechtes aber für denjenigen Theil Armeniens, welchem Heracleus Gesese giebt, und jest mit zu Georgien gerechnet wird.

Ein enger burch Felsen gebrochner Weg, ift die einsige Straße, um nach Armenien zu gelangen; und ob gleich steile Klippen, und der ansehnlich große Kuraflußs schon Schwierigkeiten genug in Weg legten, um hier einzudringen, so wurde doch, blefer an sich schon unüberssteiliche Weg, noch von einer Festung geschüßt, bessen Ruinen man noch siehet.

Einige Dörfer, und die neuen Colonissen bebauent die nunmehro ofnen Felder an den beyderfeitigen Usern des Kura dis nach Testis, der Hauptstadt in Georgien. Sie ist die Residenz des Fürsten Heracleus, und wurde vermöge einer alten Inscription, welche man noch in der Citadelle siehet, von einem gewissen Fürst Liewang im Jahr 1063 gegründet. Der chemalige Name dieser Stadt war Twuisis, weil in und außer ihren schon einfallenden Mauren, sehr viele und wirksamewarme Quellen sind, welche den Einwohnern zu Bädern dienen. Man zählt in dieser Stadt die Vorstädte zugleich mitgerechner über

4000 Häuser, und bis 20000 Einwohner, beren And zahl bald noch übersteigender senn wurde, denn diese Nation ist sehr fruchtbar: allein die Unsauberkeit der Straffen, die Völleren, und Uebermäaß in Essen und Trinsken, auch noch andere ungezogene Lebensart, raft viele in der Bluthe ihrer Jahre dahin. Dennoch aber genießt diese Stadt eines bluhenden Handels, welchen der unermudete Armenier durch sein Bemühen dahin zieht.

Un bas Bebiete biefer Ctabt, und ihre fruchtbarent Barten grangt eine Proving, fo inegemein Comghetien genennet wird. Gie befteht aus vielen anfehnlichen Berrs Schaften, als Rota, bem Dbern, Mittlern. und Untern. Allein 30 Jahr lag biefes fruchtbare land mui fte , und nur unter ber Borforge bes Furften Beracleus murbe es wieder bevolfert. Es hat fehr reiche Gifene und Silberminen, welche aber nicht vortheilhaft beatheis Gefundbrunnen find auch allhier, allein bemt tet werben. Einwohner, ju fehr an ben Bein gewohnt, efelt ber faure Befchmad, boch ift et forgfaltig genug fein frantes Wieh nach biefen Quellen ju leiten, weil er ihrer Wie bererholung berfichert ift. Quoefch, eine andre Berts fcaft ift überflußig an Weide und fruchtbaren Barten perfeben, eben fo wie an Marmor, und grun und roth geftreiften Jafpiebruchen. Much Rupferminen find febr Mehr füdlich ift bie noch mufte Berrichaft Tame blutt, fie hat fehr reiche Blen., Gilber. und Goldgrit. Aber ba bie Bebirgsmaffer ibre Bange erfullet haben, werden diefe Gruben dus Unwiffenheit bas Baffer abzuleiten, nicht bearbeitet. Doch ift eine fleine Berrs schaft Maghatir, neben biefer aber eine bochfibebeutenbe Lori: fie bat nicht allein Die beften Rupferminen, und ben fruthtbarften Boben ju ber Biehmeibe, Garten. und Relbfruchten, fonbern fie liefert auch fur gang Beorgien. und die turfifchen Grangen die beften Dublifteine, und imar

amar aus ben Bergen, welche Raraghatich (Schwarzfreuß) genennet merben. Dieje Bebirge icheiben Beorgien von Aghalgighe. Dehr fublich grangt an Diefe Berr-Schaft eine fleine Proving, welche unter bem Mamen Bembet betannt ift, und in bie a Berrichaften Rara Riliffe, Derbest und Satschi Rara getheilt mirb. Die Gegenben biefer Berrichaften find mehr bergigt, allein von ungemein fetter Biehmeibe, und unglaublicher Fruchtbarfeit an Rorn, Gerfte und Birfen. Much vermehrt bas reiche Sammlen Des weißen fehr wohlschmeckenben Bonigs, bas Ginfommen bes arbeitenben Sandmannes um ein Großes, Gublich bestimmt Bembet bie Grange mit Der persianischen Proving Erivan, westlich aber ftoft es Un Beman die Gebirge ber turfifchen Stadt Rars. bet und tori grangt, bie an Rupferminen und an Betraibe fo reiche Berrichaft Ufunlar; an welche gegen Guben, bas alte aber febr prachtig und festgebauete Urmenische Rlofter Uchpat, und bie noch entvollerte Berrichaft und Rlofter Gennain, ftoft. Bier grant auch bie febr voltreiche, an Sols, Rupfer und Uderbay überflußig verfebene Berrichaft Schulawer, und bie an Gold und Silber ergiebige Gegend Afbale. Dieses Afbale mar ebebem bie Residens bes armenischen driftlichen Fursten Allodiuns: benn außer einer jum Bemeise bienenden noch febr gut confervirten und feften Rirche, fiebet man auch ben noch ftebenben fürstlichen Pallaft, mit Bermunbes rung und Erstaunen, über bie Berfchmenbung ber Unfoften und Mube, welche zu biefem Gebaube erforderlich waren. Nachdem man aber allhier Golb. und Gilberminen gefunden, und folche ju begrbeiten angefangen batte, murbe biefer fcone alte Pallaft in eine Schmels. butte vermandelt, und ber so verwegne, als frevelhaste Grieche gerftorte mit feinem Uebermuthe in weniger Beit Diefe fostbaren Alterthumer.

Bon

Won biefer Berrichaft Utbale fübofilich, ofnet fich ei-'ne febr fcone und große Ebne, welche unter bem Damen' ber Berefchaft Mimas Mil befannt ift. Gin großer Rluft Chram, mit bem fich bie Gluffe Boerbelli, Bolorauri und Maghatir Gui vereinigen, und welche insgesammt aus ben Bebirgen Raraghatich entfpringen, burchfließt Diefes flache Land , deffen Fruchtbarteit an Baumwolle, Reif und anbern Relbfruchten, febr betrachtlich ift: mochte bas land felbft, nur mehr bevolfert fenn! Ebene befindet sich auch die an Ulwas Ali angranzende Berrichaft Moghan, und eine andre febr betrachtliche Bortichello. Diefe Berrichaft nebit tori, Ufuntar und ber Proving Bembet find bas Eigenthum bes Fürstens Beracleus alteften Pringens Beorg. Und ba biejer Dere alle Eigenschaften verfpricht, zu benen bie Matur ihn bilbete, ba er um bas Wohl feiner Unterthanen ju grunden, oftmals fein eignes aufopfert, zieht er eine Menge Einwohner von Perfien, und befonders von den turfiichen Grangen, nach biefen gludlichen Begenben, fo bag nach einigen Jahren wohl schwerlich noch ein unbebauetes Feld gefunden werden wird. Off-füdlich fangt diefe ebene Begend endlich an, huglicht und fruchtbar gebirgigt gu werben; wenn biefe Rette niedriger Gebirge ihren tauf weiter nach Guben fortgenommen, Schließen fie fich an bie Gebirge Bembets an. Diefe Bebirge und ihre frucht. bare Thater bewohnen Bolfer, welche ihren Urfprung von den donifchen Cofaten berleiten, und dieferhalb fo wie Die gange Begend, welche fie bewohnen, Cafat genennet werden. Diefe Nation trennt von der Berrichaft Bortfchallo ber Fluß Chram, über welchen eine fchone bobe feinerne Brucke fabret, bie von bem Gurften Roftom erbauet murbe, und Ginnif Roepri genennet mirb. ge Stunden weit von Diefer Brude hinunter fturgt fich ber Chram in die Rura, nadfbem er vorhero die Fluffe Bichemend and Bichuafis, welche bende aus ben cafafis fden

Schen Gebirgen entspringen, mit fich vereiniget hatte. Diefe Bolter Cafat find zwar Duhammedaner, allein bie tarferiten und treueften Goldaten fur ben Gurft Bera-Roch ift eine cleus, fo arge Rauber fie übrigens finb. an diese Casak angrangende Nation: sie wird so wie ibr Land, welches fie bewohnt Schemschettil genennet. Balfte diefer Einwohner und mehr find auch Muhamme. Daner, die übrigen aber Armenier, welche wie die Cafat in allen friegerifchen Borfallen gleich tapfer, und gleich treu, gegen ihren Fursten sind, fo fehr sie auch immer ben Unruhen ausgesetzt werben, benn bier ift von Dite. Gud Dft ble abermalige Grange zwifden Perfien, und bemjenigen Theile Urmeniens, fo fich unter ber Botmaffigfeit bes Rurften Beracleus befindet. Ein ftarfer Fluß Saffan Gui genannt, entstehet aus ben fchemfchettillifchen Bebirgen, und vereiniget fich mit ber Rura.

Vierte Abtheilung.

Won

Albanien.

Nachdem ich also bie Granze berjenigen lander be-Schrieben und angezeigt habe, welche zusammengenommen Georgien genennet wurden, bleibt nur noch bas ebenfalls ju Beorgien geborige Albanien übrig, welches aber sowohl an feiner ehemaligen Grofe als an Boltern fehr gefchmalert ift. Sonft und bor langen Jahren, wenn wir ber Befchichte glauben, wurde ber gange Etrich landes, melcher fich von bem linken Ufer bes Rurafluffes, bis an bas cafpifche Meer erftrecte, Albanien genennet. Jest aber. ba man kaum feinen Damen bavon kennte, wenn fid) bef. fen ber Gurft Beracleus in feinen Tifeln nicht bediente, fann ich nur biejenigen Provinzen nennen, welche unter bie Regierung biefes Burften geboren, und noch ju Georgien gien gerechnet werden. Da mo die ehemalige alte Branse Albaniens und Armeniens bestimmt wurde, namlich ben bem Zusammenfluffe bes Urafs in ben Rurafluff. erheben fich gegen Gud. Dit viele an Sobe ungleiche Bebirge, Die in ihren verschiedenen Ablosungen fruchtbare Thater bilben, Die fich endlich in eine unübersehliche Cbes ne vermandeln, in welcher ber Rurafluß zwischen ben Dorfern Miftlit und Coghanlit babin lauft. Ebene, und amar Mord. offlich bewohnen ben tillo einige furbifche Rolonien, mehr herunter gegen Diten, find eis nige offettinische Dorfer, Die durch ben Gluß Rabre von bem Dorfe Chafme getrennet werben. Bu benden Geis ten diefes Rluffes bis babin, mo er fich mit ber Rura vereiniget, find viele hundert tartarische Sorden nebst ihrem . Bieb, ju ber Binterszeit gelagert; benn außer ber vortreflichsten Wiehweibe, empfinden fie bie Strenge bes Winters nicht fo febr, als biefer ofters ben übrigen Theit Georgiens ju drucken pflegt. Der fernere Dorbeoftliche Theil ber angrangenden Bebirge Diefer Ebene, welche unter bem Ramen Rarajoes (Schmarz Auge) befannt ift, bestimmt Die reiche und große Proving Ratet, an welche noch mehr oftlich eine andre ftoft, welche Rfit genennet wird. Da an biese Provinzen bie Dagesthaner Zartas ren ober lestiner, wie sie genennet werben, grangen, fo muffen die Ginwohner beständig auf ihrer Sut fenn, um nicht mit alle ihrer Saabe fortgeschleppt zu werben. Das bero ift Diese Mation beständig unter Baffen, und eben besmegen febr fireitbar. In ben Beburgen ber Proving Ratet entspringt ber Blug Rannatich, welcher zwischen Diefer Proving und Rfit berabfließt, endlich aber fich mit bem Rurafluffe vereiniget. Der Acfer. und Beinbau ift ber größte Reichthum Dieser Provinzen, auch ift bie Biehaucht febr beträchtlich, und murbe es noch mehr fenn. wenn nicht ber Nugen bes Weinbaues fo gar betrachte lich und überflüßig mare, allein mit biefem reichlichen Theile

Theile seiner Nahrung zufrieden, bekümmert ihn ber mannigsaltige Segen wenig, welchen er noch erndten könnte. So reich nun übrigens Georgien an Wein ist, und so verschwendrisch ihn der Einwohner trinkt, so sihlt es ihm dennoch an den Mitteln, benselben länger als ein Jahr auszubehalten: benn da sie keine Fässer zu machen wissen, sondern sich nur großer in die Erde vergrabener Töpse bedienen, so verliert der an sich so vortrestiche Wein, seine ganze Eigenschaft, und ist zum Aersenden so wohle als zum Ausbehalten untüchtig.

Sonst sind in diesen Provinzen Marmor, und einige Alabasterbrüche; die vortrestichste warme Schweselbader, auch purgierende, und andre stärkende eisenhafte Gesundabrunen. Auch Eisen- und andre Minen, sind hier vortäthig, und so quillt auch, ohnweit Chasme und Nistlikein schwarzes Bergol in ziemlicher Menge hervor. Um aller vortheilhaftesten aber wurde die Salzgrube ben Sezgeretscho sen, da sie aber zu flach liegt, und den Ueberschwemmungen des Regenwassers ausgesest ist, welches von den Bergen ablauft, so bleibt sie unbearbeitet liegen, dis vielleicht die Nachkommen ihren Werth bester kennen, und einsehen werden.

Funfte Abtheilung.

Bon bem

Politischen und Dekonomischen Zustande Geor-

Ich habe in bem vorhergehenben nicht nur die Eine theilung dieses Reichs, sondern auch ihre Beherrscher gennennt, nun ist noch übrig, daß ich die Verwaltung dese selben in so weit heruhre, als es der enge Raum dieses Auszugs erlaubt.

2 5

Seor.

Georgien auf seinem fruchebaren Boben, dahlt zwar wenig Einwohner, doch wurden diese noch immer das größte Glück eines Fürsten ausmachen, wenn er solche allemal zu seinem Besten anzumenden wüßte, oder vermösgend wäre. Derjenige Theil Georgiens, welcher insgemein Emmeretien genennet wird, zählt zwischen 19 und 20000 Familien. Wenn nun der Fleiß von 20000 Menschen vereindart, ein im glücklichen Ueberflusse, so reiches kand bearbeitete, könnte wohl ein Wolf in seinem reichen Auskommen mehr zustriedner seyn als dieses?

Allein die Großen dieses Volks so wohl als die Miedrigen, in ihren, in die Erde eingegrabenen Hölen, eben so stoll, eben so zufrieden, als wenn sie die größten, und mit aller Runst erbaueten Pallässe bewohnten, sind aus Unwissenheit gegen die Gemächtlichkeit eines bessern zebens gleichgultig, und in Faulheit begraben, unterlassen sie den rühmlichen Fleiß, ich will mehr sagen, die Pfliche, die Schäße ihres landes zu erndren. Sie sind niemals wachsamer, niemals unermüdeter, als im Raube, ober Rriege begriffen, aber nicht des Gehorsams oder der liebe ihres Fürstens wegen, sondern weil ein jeder host sich zu bereichern, Geld und Güter zu gewinnen.

Diese Hoffnung nothiget sie auf ihrer Hut, und ofemals auch tapfer zu seyn: sie vergessen die Gefahren, denen sie sich aussehen, um des Gewinnstes willen, und
ziehen diesen, weil er also gleich in ihre Hande fällt, demjenigen Bortheile vor, welchen sie durch den häuslichen Bleiß nach etlichen Monaten, vervielfältiget erwarten müßten. Sooftmals aber auch diese Hoffnung des Raubes und Krieges sehl schlägt, und mit wie vielen Gefahren sie auch verknürst ist, so läßt sich dennoch der Trieb
dazu, ben ihnen nicht ausrotten, und in ihrer großen Armuth werden sie sich lieber dem Erwarten eines solchen
ohnohngefahren glucklichen Bufalles ergeben, als mit gemachi Diefes an fich große taffer. licher Diube arbeitfam fenn. aber beitimmt ben weitem nicht bas Benie biefer Mation; benn fonft murbe es fein Clend nicht fuhlen, in welchem es schmachtet. Es fennt feinen Abitand vom Glacke felie wohl, es fühlt die Bloge feines Buftandes, allein es fehlt ihm an Mitteln fich zu verbeffern, und twar aus Mangel ber burgertichen Wefellschaft unter fich felbft. Dennijeft noch fann man in gang Emmeretien, weber Ctabt noch Dorf neunge, bas ben Damen einer Ctabt ober eines Dorfes perbiente. In ihren diden Walbungen ober grunenden Sugeln vereinigt fich blos bie Befellichaft eines Wefdilechts von ihren Rachbarn abgefonbert . und in ihren einsamen Sutten, erträgt fie in rober und milber Ctanbhaftigfeit, ben Mangel ber Bemachlichfeit, welche ibnen burch ein mehr gefelliges Leben jum Theit murbe. Da alfo ber Ginwohner aus Mangel ber burgerlichen Befellschaft nicht gebilbet, nicht gebeffert wird, ba ibn vielmehr die Befeglofigfeit zu bem elendeften Eflaven feines Berrn macht, vervielfaltiget er fich in feiner Ginfalt, und Die Saulheit ift fein einziges But, in feiner Urmuth, melde der größte Theil ber Ginwohner noch mit Aleif befor. Denn wenn auch wirklich feine Banbe mit allem Rleife beschäftiget waren, fo murbe bennoch bie uneinges schränkte Gewalt und die Saabfucht feines Dbern fich atlein die Fruchte queignen, welche ber Unterthan mit alle feiner Dube erwarb. Er wurde ben aller feiner Bemubung eben ber Urme fenn , ber er jest in feinem Duffig. gange ift, und babere fest er burch feine Unthatigfeit, bem Beige und ber Tyrannen feines Berrn, fo wie feinem eignen Glude Schranten. Der Berr alfo, in ber Urmuth feiner Unterthanen gleich elend', anfratt bie Mittel au ergreifen, um feinen Staat gu verbeffern, nimmt feine Buflucht zu einem gufriedenen Stolze, und wenn er in feinem Schaafspelze eingehullt, auf einem Steine gu feinem Ropfpolster, unruhige und harte Rachte empfindet, so ist er doch noch immer Bert genug, mit einer Größe von Stolze zu versichern; daß eben so der Patriarch Jas cob geschlasen habe, und er doch wohl nicht vornehmer sen als dieser! Wenn jemals ein Beherrscher eines solchen Bolkes sich einfallen lassen wurde, das Glück der Regierung seiner Nation zu genießen, welches ihm der milbeste Himmelsstrich, die überstüßige Fruchtbarkeit, und der zu bilden gefällige Gehorsam seiner Unterthanen verspricht, ein solcher Fürst glaube ich, wurde in dem Wohle seiner Unterthanen mehr Vergnügen empfinden, als er jest fühlt, da er sich nur durch seine grausante Besehle erinnert, daß er Herr sen, wenn er Kopf, Hände oder Füße abzuhauen, oder Augen auszustechen besiehlt.

Gine andre Bewandniß hat es mit benjenigen Gine mohnern Beorgiens, welche unter ber Berrichaft bes gur-Die Feldzuge nach Indien, auf ften Beracleus find. welchen Diefer Berr, ben Schah Rabir begleitete, ofnes ten ihm die Augen, und lehrten ihn von ber Beichliche feit, und ber roben Barte ber levensart bas Mittel ermablen. Die beständige Beschäfte mit ben angrangenben perschwenderischen persianischen Fürsten und turkischen Baffen, Die unaufhörliche Besuche ihrer Abgefandten, amangen biefen Berrn an Bedurfniffen reicher gu fenn. und also auf Mittel ju benfen, sich menigstens alle bie Gemächlichkeiten zu verschaffen, bie ihm fein kand anbot. und welche fein Stand und Familie erforderte. Wortheile murben also gultig erflart, man suchte die Mittel aller Moglichfeiten, um nur glangen gu fonnen, und ließ ben noch nothigen Abgang burch Raufleute beforgen, welche aus Rusland, Perfien und ber Turken in Diefe Gegend handeln. Die größern ber Bafallen bilbeten fich nach bem Berhalten ihres herrn, war nun biefer in Rleibung, Zafel und Berhalten gegen anbre einleuchtend, fa pera Berlangten es jene nicht weniger zu fenn, und indem ein jeder unter ihnen auf die erforderlichen Mittel bedacht war, schien ihnen doch, (ben ihren eingeschränkten Einsichten) der Feldbau und die Viehzucht am zuträglichsten zu senn. Der Vauer Georgiens also, besonders der Armenier verdoppelte den Fleiß seiner Hände, und in hundertfältigen Segen unterstützte er den Aufwand seines bedürstigen Herrn. Dieser aber ben seinen erwächsenen Nachtsten, und weil er hierdurch sich neuen Bedürsnissen aus seine und weiler hierdurch sich neuen Auflagen belegt. Durch diese und andre wiederholte Erpressungen verarmte der Bauer, und mit traurigen Blicken besäet er die Felder für seinen Herrn zum Auswahle, und für sich zu kaum hinreichenden Brode.

Der Einwohner Georgiens ift sich also immer eben so gleich in seiner Urmuth, als es ihre Berren an Hade-sucht find, nur das die Eigenthumer der fleisigen Bera-tleischen Unterthanen, mehrere Bedursniffe abwehren, welche der Emmerettaner in seiner Unthätigkeit gar nicht kennt. Das kand also, welches seine Bewohner alle gleich glucklich, alle gleich überflußig in semer Fruchtbarkeit wissen wollte, ist wegen solcher üblen Berwaltung kaum den Hunger abzuwehren, hinreichend.

Eine andre Quelle des Elendes ist der Mangel ant Gerechtigkeit, weil die Ausübung berselben blos auf Furcht, Gunft oder Nachsicht gegründer ist. Die aletern Fürsten Georgiens entwarfen zwar die Geses, wie es das tand erforderte, aber auch schon in ter damaligen Zeit wollte man den Werth der Gerechtigkeit nicht kennen, und dieser Fehler wurde dis auf unfre Zeiten zu einer Gewohnheit. So sehr sich ehebessen der Fürst Waktang bemühete, die Ordnungen der Gerechtigkeiteins Lufüb-

guführen, fo murben bennoch alle feine Bemubungen ber eitelt, Dahero Schreibt er auch am Ende feiner Berichts. ordnungen mit eigner Sand: Ich habe zwar biefes Befenbuch entworfen, allein in Georgien ift noch niemals ein richtiges Werichte gehalten worben, und wird auch nicht merben. Jene aufruhrerifthe und ungerechte Zeiten amangen auch Diefen gurften , Georgien zu verlaffen , und feine Tage in Ruftland zu enden. In unfern Tagen zwingt mur zu oft ber aufrührerische Bafall bie Berechtigkeit für fich, welche wider ihn mar, weil ber gurft aus Mangel eines hobern Schukes, fur Gebuld und Dachficht wiber folche Rebellen anzuwenden bat. Gollte ber Rugen ben der Beobachtung eines Befetes auch noch fo einleuch. tend fenn, fo ift beffen Beobachtung bennoch vielen Schwierigfeiten ausgefest. Es murbe einftens jum Beften des landes ein allgemeines Befet beftimmt, feinen Einwohner mehr als Sflaven zu verfaufen. Ein jeber fabe die Rothwendigfeit diefes Gefebes ein: allein beb bem erften Mangel am Belbe, fanden fie feinen leichtern Weg etwas zu erhalten, als in bem Unglicke ihres Unterthanen, welchen fie als einen guten Chriften fur turfisches Geld verfauften, und ben dem untroillichen 26. Schiede biefes Glenden bon feinem Bater, Mutter oder Weibe und Rinbern, noch mit ber größten Verfichrung ibm guriefen gutes Muths ju fenn, weil diefes eben bie Strafe mare, auf welcher er fein Blud maden murbe, er fonnte ja vielleicht gar noch Bei (Burft) in Egypten werden. Ramen nun biefer Uebertretungen halber Rla. gen bis zu ben Ohren bes Furften, fo vertheidigte ber Ebelmann fich nicht fo wohl mit feinem Rechte als Berr über feine Unterthanen und ihr Bermogen, fonbern vielmehr mit bem Benfpiele feinet Rachbarn, welche eben fo wie er Menfchen verfauft hatten. Weil nun ber Berbrecher zu viel maren, murbe bie Berechtigfeit auf eine andre Zeit verschoben.

Diese Nachsicht frechte einen andern Edelmann der ersten Klasse von Georgien, ein ganzes Dorf Juden auf einmal an die Türken als Sklaven zu verkausen, und ben seiner Vertheidigung vor dem Gerichte, behauptete er als ein georgianischen Rechtsgläubiger in allem Ernste: Er habe ben dem Verkause dieser Juden keine andre Absicht gehabt, als das Blut Jesu Christi zu rächen. Diese Stüße, die Religion und der es gutheisende Priester, entrissen ihn auch der Strase, welcher er würdig gewesen wäre. Georgien würde auch endlich noch inehr entvölstert worden senn, wenn nicht die Türken in ihrem Verstrasse mit dem Fürsten, keinen georgianischen Sklaven mehr zu kaufen, aufrichtiger gewesen wären.

Moch brudt biefe Proving ein nicht minter Elend, fo fich in der Uneinigkeit des Adels unter fich felbft, und ber Berbindung bes landes mit ben angrangenden fleinen perfianischen Fürften grundet. Der georgianische Abel ift in seiner Ungahl zu groß, als daß er allgemein so viel Bermogen beijsen follte, als es fein Uniwand erfordert. Der Stolg, ein Coelmann gu fenn, bemeiftert fich feiner, er halt es für schimpflich, burch ben Rleif feiner Bande. fich ben nothigen Unterhalt zu verschaffen, und mablt ben Mußiggang. In biefem bentt er auf taufend liftige Wenbungen, und in unverfchamter Boffbeit bestiebte et bas Eigenthum feines Freundes, feines Machbarn, bes Schwahern. Ein weniger ober mehrerer Unbang gleich! Uebelgefinnter gefellen fich; bezeugen fich wechfelemeife. und ihr gemeinschaftliches falfches Zeugniff, bie Furtht für ihren aufrührerifden Befinnungen, zwingt ben Rich. ter ihnen gunftig zu fenn, und eben bas Recht fur fie gu erklaren, welches in furger Beit ein anderer von machtigern Unbange unterftust, auf fich ju leiten weiß, ben aber ebenfalls eine neue noch farfere Berfchworung pernichtet: und fo wird biefer Uneinigfeit die Sicherheit und

algorithmy Godille

bas pollige Bohl bes Unterthanen aufgeopfert. Chen biefen Dugen empfindet auch bas land, aus ber Werbindung mit benen immer mit fich felbft uneins, und friegenden Gurften Perfiens. Die Erhaltung ihrer felbit, pder ber Beis bas Bermoden bes andern zu befigen. ent. ment fie, und mit einer Sand voll Rauber bieten fie einander den Rrieg an. Welcher nun unter ihnen, burch Beschenke ober baares Geld, die Berbindung mit Geotgien fich ju verschaffen gewußt hat, erhalt ein Beer bont gleich ber Feldzug oft ohne ben Verluft eines einzigen neenbet wird (benn bende Beere find mehr nach Beute uls Blute bueftig) fo unterbleibt boch immer bie Bearbeitung bes landes , und ber Ginwohner fommt hungeig in feine leere Butte guruck, in welcher ibn fcon bie Rneth. te feines herrn troßig erwarten, und mit Ungeftum bie nusgefdriebenen Auflagen forbern. Diefes ift ber polis tische und öfonomische Zustand Georgiens: fo gludlich feine Lage ber Sandlung wegen ift, benn ber gemächliche fte Beg von 9 Tagen verfendet die Baaren des Rauf. manns von bem Cafpifden Meere nach bein Schwarzen! To menia tennt man ben Berth eines Glucks, welches man in ber Aufnahme ber Sandlung geniefen murbe, allein niemand bietet feine Sand an. Dennoch aber muß ich mich wundern, daß ben fo immermahrenden unrubigen Umftanben, das Einkommen bes landes noch fo bes trachtlich ift. Ich will ben Rugen nicht rechnen, welthen ber Beinwachs einträgt, noch bes Feldbaues ermabnen , welcher ben funften Theil feiner Erndte abliefert. fondern ich will nur bas Ginkommen nach ber Unsahl bet Einwohner bestimmen, bie ich boch weit unter ihrem wirf. lichen Dafenn berechne. Ich fage nur, Georgien hat ben feiner gegenwartigen Berfaffung 61000 Einwohnet oder Kamillen. Go zahlt Die Stadt :

der Geschichte von Georgien.

353

Zeflis	20000 Rartel	4000	Rafet	12000
Thiulet. Off.	4000 Rartel Gomgeti 4000 Bembef	6000	Cafat	3000
Echemfchetti	4000 Bembef	16000	Rarajoes	2000

. Cumma 6 1000 Familien.

Wie glucklich wurde sich der Unterthan schäken, wenn der fünste Theil seines Einkommens zu seinen Abgaben hinreichte, er wurde, den vierten Theil, ja die Halfte gerene dahin geben, wenn sie hinreichend ware, den Forderungen seines Herrn Granzen zu sehen. Ich will aber noch weniger als dieses rechnen, und jedes Haus mit 10 Rubel Abgaben belegen, so beträgt dieses eine Summe von

Der Boll ist verpachtet jahrlich für	25000	-
Und bas mit ber größten Unwiffenheit be- arbeitete Bergwert Afbale gab am Gil-		
ber im Jahre 1780	60000	7
am Golbe	3200	
Erivan giebt am jährlichen Tribut	1,000	
Summa Summa	713200	Rubel.

Um wie viel wurden fich biese vermehren laffen, wenn Billigfeit und Gleiß die Stugen eines folden tandes maren.

Mord. Beytr. III. B.

3

XIII.

XIII.

L. F. Hermann

. über bie

Erzeugung

Des

s t a b l

Hus

feinen in Wien gehaltenen technologischen Bortesungen gezogen.

6. I.

Von bem Wefen bes Stahls.

Die Schriftsteller sind über das Wesen des Stahls noch nicht einig. Viele glauben, er sey nichts and ders, als Eisen, das mit Phlogiston, oder dem feinsten breindaren Grundwesen übersetz, oder gefattiget ist'). Sie behaupten, dies gebe dem Stahle seine Harte; denn alle Dinge, sagen sie, die ein haustges brennliches Wesen in sich halten, verandern das Sisen in Stahl, wenn dasselbe damit cementirt oder geaschied.

t) Unter ben neuern Themifern, die diefer Mennung gugethan find, fommen vorzüglich die Herren von Jufti. Gellert, Wallerius, Geopoliund Gerhard ju nennen. schmolzen wird. Andere behaupten, Stadl sey ein mit sirer Luft gesättigtes Lisen; und wiederum andere machen ihn zum vollkommsten, von allen fremden Theilen gereinigten Lisen, worin die sammtliche Kisenerde mit genug brennbarem Wesen vereinigt sey.

5. 2.

Ift ein feines überflußigen brennbaren Wefens beraubtes,

Ich meines Orts halte mich an die lette Mennung, namlich, daß Stahl ein bochft gereinigtes Lifent sey; mit dem Unterschiede jedoch, daß ich glaube, je weniger breindares Wesen im Stahle enthalten sen, de sto harter und fester ist er.

Belieben Sie zu bemerken, meine Herren, daß diese Meynung mit derjenigen, die ich so eben bengebracht habe und welche insgemein angenommen wird, im geraden Widerspruche steht. Sie sollen aber aus dem Verfolge dieser Vorlesung selbst urtheilen, in wie serne ich Recht habe.

Ich wende mich alfo gur Befchreibung ber Stahlmas nipulation felbft.

S. 3.

Erwahnung bes Dfens, in bem bie Stahlfloffen erzeugt werben.

Die Stahlhutten sind gemeiniglich mit einem Sochsober Slopofen, worin die Eisenerze geschmolzen, und allwo die sogenannten Slossen, Blateln oder Ganse, erzeugt werden, vereinigt. Diesen hoch oder Flososen, mit seinen Erzeugnissen, kennen Sie schon aus den vors B. 2

2336 Mill. L. F. Dermann

hergegengenen Kollegien, worin ich die Eisenhütten abgehandelt habe; ich darf also geradezu ben der Stahlmanipulation ansangen:

5. 4

Beschreibung eines Stahlhammers. Des Zugerichts.

Ein Stahlhammer ist einem Eisenhammer völlig gleich; nur mit dem Unterschiede, daß benm Stahlmachen das Zugericht anders geführt wird. Was man Ingericht nennt, wissen Sie ebenfalls schon; namlich die Art und Weise, wie die Feuergrube angelegt, die Forme oder das Escisen eingesest, und das Feuer ben der Schmelzung regiert werden muß. Dies Zugericht nun besteht ben einem Stahlseuer in solgendem:

Der Serd, ober die Feuergrube, welche etwas tiefer, als die auf Elsen seyn muß, ist bennahe viereckigt,
entweder mit gegossenen Eisenplatten, oder auch nur mit
guten Ziegeln, oder andern feuerfesten Stelnen, ausgefest. Es ist hieben zu bemerken, daß dieser Gerd, oder
Feuergrube, gemeiniglich um einige Zoll breiter, als er
lang ist, zugerichtet wird; welche tänge und Breite aber,
so wie die Liese, nicht überall gleichiss. In Rärnten,
z. B. hat man ben einer berühmten Stahlhutte solgenbes Maaß:

Vom Efeisen bis zum Voreisen, welches bie lange ift,

Vom Sinterblech bis zur Wolfsseite, nach ber Breite

Jede ber eisernen Platten, mit benen ber Herb ausgesfest ist, und die seine Tiefe ausmachen, haben in ber Breite 17 Zoll, dis auf diejenige, auf welcher das Escissen ruht, die um 4 Zoll schmaler ist. Sie sehen hieraus.

aus, daß das Eßeisen 13 Zoll vom Boden des Herdes erhoben sen.

Das Einsehen dieses Egeisens geschieht sehr ungleich; und man richtet sich hieben nach den Flossen, die man zu verarbeiten hat. Sind sie sehr sprobe und unrein, so wird das Egeisen schärfer gelegt; das heißt, man neigt es mit der Vorderseite, welches der Aussel genannt mird, mehr gegen den Boden, und es erhält dadurch einen Fall, nach der Blenwage genommen, von 5 bis 7 Graden. Es ist ben Stahlhütten ein allgemeiner Grundsaß: je unreiner die Flossen sind, desto schäffer muß das Eßeisen gelegt werden, weil dadurch die hife mehr in die Mieste der Masse eingesührt wird; moraus erfolgt, daß sich die unreinen Theile ehermabscheiden, und verschlacken können.

§. 5.

Unfang ber Schmelzmanipulation.

Wenn die Seinergrube zugerichtet ift, so füllt man sie mit feiner Rohllosthe, welche etwas angeseuchtet, und recht fest zusammengestampt wird. In der Mitte bleibt jedoch eine Grube von der Größe eines Hutgupses, word in sich die einschmelzende Masse sammeln kann.

Mun wird sie mit kleinern Kohlen gefüllt, und ausgewarmt; das heißt: burch dieses Rohlenfeuer wird dies Masse ausgetrieben, die durch das Anfeuchten der Rohllosche hineinkam; und dieses dauert einige Stunden. Endlich fängt das Flosseneinzerrennen an, welches auf folgende Art geschieht:

S. 6.

Das Berrennen.

In die Mitte ber Grube, jedoch so erhoben, daß sie gerade vor das Effeisen zu siehen kommen, werden einige Trummer und Broken gelegt, die von voriger Arbeit abgefallen sind. Darauf werden einige Rorbe Rohlen ges geben, um die Feuergrube herum ein Kranz von angefeuchteter Rohllosche gemacht, ber Loschtranz genannt, und das Geblase angelassen.

Da nun biefe eingelegten Trummer balb flugen, fo machen fie einen Regulum, ben bie Arbeiter Saft nennen, und ber bazu bient, baß sich bie einschmelzenden Flossen mit selbem vereinigen, und besto leichter zu einer Masse zusammenlaufen.

Die Flossen werben bem Feuer nach und nach vorgerückt, bis so viel hinabgeschmolzen ist, als man für nöttig erachtet. In Stepermark, Aarnten und in Arain werben gewöhnlicherweise nicht mehr als 150, 200, höchstens 300 Pfund einzerrennt; in Tyrol aber hat man die schädliche Gewohnheit 5 bis 700 Pfund einzuschmelzen. Ben so großen Massen kann das Feuer nicht auf alle Theile mit nöthiger Arast wirken, und es werden viel Kohlen umsonst verbrennt. Man wird auch ben so einem Versahren nie guten Stahl erzeugen, wenigstens in keiner verhältnismäßigen Menge.

5. 7.

Dieses Jerrennen geschieht binnen 4 bis 5 Stunben; und bie Masse, die sich nun im Feuer befindet, wird ein Teichel genannt.

Won dem Augenblicke an, als die Flossen anfangen eingeschmolzen zu werden, bis zu jenem, wo der Teichel aus

cus bem Feuer herausgehoben wird, verläuft allemal eine Zeit von 5 bis 7 Stunden. Die Sige muß ihnwohl burcheinander arbeiten, welches bie Stahlleute kochen nennen, damit alle unreinen erdigten Theile abgeschieden werben. Wenn man glaubt, daß er genng gereiniget sep, so läßt man das Geblase schwächer gehen, und er bleibt noch ein die zwen Stunden im Berde, während welcher Zeit sich die schwersten metallischen Theile aneinsander hangen, und einen vollkommenen Regulum machen.

§. 8.

Benennung ber verfchiebenen Stahlgattungen.

Bevor ich nun aber zur weitern Manipulation fortfchreite, muß ich bemerken, baß es verschiednen Stahl
gebe, ber seinen Namen von ber Bearbeitungsart erhalt. Bis hieher ift sie ben jeder Gattung Stahl gleich.
Erst in der folgenden Manipulation giebt es Abweichungen, die wir sofort namhaft machen wollen.

In unfern Staaten ") hat man :

- 1) Roben Stahl, ober fogenannten Rauchftabl.
- 2) Brefcianftahl, und
- 3) Scharfachstahl.

S. 9.

Erzeugung bes Rob. Stafte.

Rober Stahl wird die schlechteste und gröbste Gattung genennt, die meistens ben Eisenhammern erzeugt wird; denn da ben benfelben viele harte und compaste Flossen mitvorkommen, die sich mehr zu Stahl, als Ei-3 4

w) Ramlich in ben Defferreichschen.

sen schicken, wenigstens leichter auf Stahl bearbeitet werben konnen, so war es wiber sein eignes Interesse, wenn sie ein Hammersgewerk, mit größerm Rohlauswand so wohl, als mit Verlust bes größeren Verkausspreises, auf Eisen benüßen wollte.

Diese Manipulation ist so einfach, als möglich. Wenn der Hammerschmid glaubt, dieses Stück schicke sich besser zu Stahl als Eisen, so streckt er es unter dem Hammer aus; stößt es ins Wasser, und der Robstahl ist fertig. Ben einigen Hutten nennt man diese Art Stahl auch den harten Zeug; und an dergleichen Stahl werden im Jahre hindurch ben manchem Hammer einige hundert Zentner angefertiget. Man erhält ihn aber auch den den eigentlichen Stahlhammern, wie aus solgendem erhellen wird.

S. 10.

Erzeugung bes Brefcian - Stahle.

Die Erzeugung des Brescians und Scharsachs stabls ist hingegen die eigentliche Stahlmanipulation. Der Brescianstahl hat vermuthlich seinen Namen von der in Italien im Benetianischen Gebiete gelegenen Stadt Brescia, allwo noch dermal berühmte Metallfabriken sind. Es ist also wahrscheinlich, daß die ersten Arbeiter, die in Stepermark und Rärnten Stahl gemacht haben, Brescianer waren.

Ich mache mit ber Brescianstahlmanipulation ben Unfang; wir wollen also wieder zu unserm Leichel zus ruckkehren, ben wir noch im Feuer stehen haben.

So balb sich biefer geset, ber Sinter abgelassen, und die Rohlen weggeraumt sind, so wird er mit großen eisernen Brechstangen und Zangen herausgehoben, unter ben

ben Hammer gebracht, welcher gemeiniglich 6 bis 8 Zentner wiegt, und in 4 Stude gertheiler, welches man Schroten neunt. Diese 4 Stude heißen Tefolen, wovon wieder jedes in zwen Theile zerstudt wird; und diese Stude, beren nun 8 sind, heißen Maffeln, die unterm Hammer langlicht zusammengedruckt, und zum Gebrauche auf die Seite gelegt werden.

S. 11.

Wahrend dieser Arbeit fangt der Heißer schon wieder ein neues Serrennen an. Ben diesem Zerrennen werg den aber auch zugleich die obigen Massell ausgeheiset, das ift, sie werden in das Feuer eingelegt, und so start erhist, daß sie sich unter dem Hammer strecken lassen. Aus einem solchen Massell werden 3 bis 4 Rolbeln gemacht, denen ihre Figur den Namen gegeben hat, weil sie einem Streitfolben abnlich sehn.

§. 12.

Gine Anzahl biefer Kolbeln werben nun ben einem besondern Feuer, bas Streckfeuer genannt, auf eine Art Rost gelegt, und nach und nach bergestalt ausgewärmt, baß sie zu Stangen von beliebiger lange, Dicke und Breite unter bem Hammer ausgezogen werben können.

Diese Stangen werben in kaltes Waster gesteben, wodurch sie ihre vollkommente Harte erlangen; so batte gescheuert, das ist, mit hammerschlag und Sand gerieben, durch welches ihre Oberstätzte ein schoneres und gleichsam polittes Unsehen bekönnte, und endlich tals Rausmannsgut in Jasser ju 50 bis 125 Pfund verpacke.

2 3 M 166 1 19

§. 13.

Rob-Stahl, der ben der Brefeian - Stahlmanipulation erzeugt wird.

Da nun nicht jedes Massel, entweder durch seine naturlithe unreinere Eigenschaft, oder durch Fahrläßigfeit oder Unverstand ber Arbeiter, geschieft ift, guter und feiner Stahl zu werden, so wird daraus voher Stahl, oder Stahl von schlechtere Qualität gemacht.

Uebrigens ereignet es sich auch sehr selten, daß eine Stahlstange von 4 bis 6 Schuh in der känge durchaus guter Stahl sen. Es giebt hin und wieder weiche Blätterpund Splittern, die man Eisenschuß wennt; dahero werden diese Stangen in i dis 3 Schuh lange Stucke gersthlagen, und jene Stucke, welche eisenschußig sind, ausgeschossen. Dieser Ausschuß, der doch immer Stahl ist, wird Mot genannt, und um einige Gulden wohlseiler verkauft.

Benennung ber Stahlforten.

Die Benennungen ber Stahlsorten sind eben so ungleich, als ihre Form. In Rucksicht lesterer, muß man
sich insgemein nach dem Verlangen der Räuser bequement und daher kömmt es, daß die Gestalt der Stahlgastungen fast in jedem kande verschieden ist, und daß eine und von dieselbe Waare mit verschiedenen Namen bedest wird. Jedoch, diese alle zu kennen, ist die Sache
des Kaufmannes, und gehört in eine andere Wissenschaft.
Uns geniget, hier folgende Klaßisicirung als ein Verspiel anzusühren, wie sie ben einer berühmten Stahlhütte
in Stepermark üblich ist:

Orbinair bickgevierter Stahl, 1 Boll bick, 1 Boll breit.

Romaner Ctahl . 3 bict, 3 breit.

Drentupfftahl, weil er mit 3 Puntten bezeichnet wird

D. flachgevierter, ist um einige Linien breiter, als er bick ist. Uebrigens habe ich noch anzumerken, daß nur ben ben 3 lestern Gattungen Mok ausgeschieden werde; ben ben erstern ist man so genau nicht; und man sagt daher Romaner 2006, und so weiter.

S. 15.

Erzeugung bes Scharfachstahls.

Ich wende mich nun zur Erzeugung des Scharfachfable. Dieser wird, vermöge eines ausschließenden Privilegiums, nur von der Hauptgewerkschaft zu Liseners
in Steyermark allein fabricirt. Er ist wegen der Genauigkeit, mit der er ausgearbeitet wird, der berühmteste, und seine Manipulation ist folgende;

Das Zerrennen bes Teichels, die Schrotungsbeffelben, und die Erzeugung der Maffeln, ist derjenigen Argbeit völlig gleich, die benm Brescianstahl langewendet wird; der Unterschied besteht nur in dem, daß hier die Masselchmiedeszwerden.

6. 16.

Diefer in dem sogenannten Garrzerrenhommer erzeugte Robstahl wird aber durch folgende Urbeiten zu Kaufmannsgut geschaffen.

Die ganze Manipulation fchrankt fich auf 5 Sampte arbeiten ein:

Iftens

sstens in das Scahlklauben, atens in das Beißen, atens in das Schinnen, 4tens in das Garben, und endlich stens in das Ausschmieden.

Die erste Arbeit, namlich bas Stablelauben, bezieht sich auf die Sorten, die man von diesem Scharsachstahl zu machen pflegt, und machen muß, weil nicht jede Stahlstange gleich gur ausfallen kann; man hat also:

- a) harten ober eigentlichen Scharfachstahl,
- b) außern,

24. 7

- c) weichern, und
- d) Burgelbrocken.

§. 17.

Bu bem Scharsachtabl werden nur jene Stahlfangen oder vielmehr Trummer, weil die Stangen, um ihren Bruch zu sehen, zerschlagen werden muffen, genomnten, welche an benden Seiten im Anbruche kleinkörnig und kompakt aussehen, und nichts Eizenschussiges en sich haben.

Bum außern Stabl werden jene Trummer bestimmt, ble an den außern Seiten eine welche Eisenhaur, oder eine Weiche Word und bie Mitte eindringt.

Jene Trummer aber, ben welchen dieser Gifenschuß schon in ber Mitte der Stange zu sehen ist, werden zum weichern Stahl verwendet.

entweder beim Teichelschroten abgefallen, oder sonft von Stahlstangen abgebrochen sind; und sie werden den obigen Arbeiten zugesetzt.

§. 18.

§. 18. "

Wenn bieses Sortiren geschehen ist, so wird eine Gattung nach ber andern zum Ausheißen in das Feuer gelegt, und wohl durchgeglüht. Diese Trümmer mussen nun unter dem Hammer zu 3 Finger breiten Schinnen ausgeschlagen werden; und aus diesen Schinnen werden Garben gemacht. Dieses Garben besteht darin, daß man besagte Schinnen zu einem Gewichte von 30 Psund übereinanderleget, und mit einer Zange fest zusammenfasset; und diese zusammengefaßten Schinnen werden nun eine Garbe genannt.

S. 19.

Die Garbe wird nun in das Feuer gelegt, zusammengeschweißt, unter ben hammer gebracht, und zu 2 Studen zerschroten. Diese Stude heißen Une schrote. Sie werden zu Rolbeln geschmiedet, diese zu Stangen von beliebiger Form ausgestreckt, und im Wasser gehartet; und alsdenn sind sie vollkommene Kausmannsware.

Ben dieser bis hieher beschriebenen Manipulation des Scharfachstahls giebt es unendlich viele Beobachtungen und Handgriffe, die wir hier übergehen mussen. Das mindeste Bersehen kann einen beträchtlichen Schaben verursachen. Dergleichen Handgriffe muffen bem Arbeiter aber auch nur in der Werkstätte abgesehen werben.

S. 20.

Erinnerung und Beweiß vom Wefen bes Ctabis.

Belieben Sie sich nun zu erinnern, meine Berren, bag ich benm Gingange biefer Borlesung gefagt habe: Stabl

Stahl fey das reinste, von seinen überflüßigen brennbaren Theilen beraubte Bifen.

Salten Sie mit biefem Sage bie Stahlmanipulation, welche ich Ihnen bisher vorgetragen habe, zusammen, und merken sie an:

Daß die Forme, ober das Egeisen, ben der Stahlarbeit viel fcharfer liegt, als ben der Eisenmanipulation.

Daß folglich badurch ber Teichel viel ftarter burchgearbeitet mirb.

Daß man bas Geblafe viel ftarfer geben laft.

Daß hier also eine viel größere hiße ist, wodurch das brennbare Wesen mehr verfluchtiget, oder verzehret wird.

Daß ber Sinter, ber viele brennbare Theile enthalt, idfter abgestochen, und davon immer nur so viel auf bem Teichel stehen gelassen wird, damit ihn das Feuer nicht angreift und verschlaket.

Daß nicht bas mindeste brennliche Wefen bengefest, und endlich

Daß bie ganze Stahlarbeit dahin abzielt, bem Teichel all jenes zu rauben, was ihn weich machen könnte. Dar ber ist die Stahl- ber Eisenarbeit gerabe entgegen geseßt, als ben welcher man alle Mittel anwendet, welche die Biegsamkeit und das weiche Wesen des Eissens befordern.

Ich kann mich hier nicht einlassen, meine Mennung mit noch mehr Erfahrung, wie ich wohl konnte, ju unsterstüßen.

Jebem Chemiter ift bekannt, baß, wenn man einem Metalle fein Phlogiston nimmt, Daffelbe feine Geschmeibigkeit bigkeit verliert, und daß man ihm folche durch Zusegung brennlicher Korper wieder geben kann.

Eben so wird ber Stahl wieder weich und geschmeibig, wenn er ofters ausgeglüht wird, wodurch sich das feinste brennbare Wesen der Rohlen, weil die hise daben sehr schwach ist, in selben einzieht, und wieder seine Biegsamkeit bewirkt.

S. 21.

Sie werben nun, wie ich glaube, über das Wesen des Stahls, nämlich daß er das reinste, seiner überstüßigen brennbaren Theile beraubte Lisen sey, mit mir gleicher Mennung senn. Und es war nöthig, Ihenen diesen Saß ein wenig aussichhrlicher zu beweisen, well ben denzeugen Baaren, die aus Stahl gemacht werden, viel darauf ankömmt, zu wissen, was der Stahl eigentlich sen. Noch hab' ich Ihnen aber als eine sonderbare Erscheinung anzumerken, daß, je tälter das Wasser ist, in welches die Stahlstangen gestoßen werden, desto mehr Hatte erlangen sie. Man könnte also im Winter den besten wenigstens den härtessen Stahl machen, weise man des Eises wegen arbeiten könnte.

Cementftabl.

Es giebt noch eine Gattung Stahl, mit ber ich Sie bekannt machen muß, und das ist der Cemencstahl. Er wird am häusigsten in England, auch in Schweden und in Frankreich versertiget. Die Englander brauchen hierzu das beste schwedische Sisen; und man macht ihn auf folgende Art:

S. 23.

Es werben vierectigte Defen von verschiedner Große von seuerfeften Steinen ausgesührt. Längst durch benfelben geht ein eiserner bennahe horizontal liegender Rost, der 20 Bolle breit ist, und unter welchem sich der Aschenpfahl befindet. Ohngefähr 16 Boll über dem Roste ist der Plat, wohin die Rasten gesetzt werden, in welchen das zu cementirende Eisen eingeschlagen wird.

Diese Raften sind etwa 10 bis 12 Fuß lang, 2 bis 3 breit, und eben so tief, oder auch etwas tiefer. Sie sind von Steinen, Ziegeln oder auch Eisen gemacht; im lestern Falle aber muffen sie mit Thon überschmiert werden.

In diese Raften nun werden die Gifenstabe mit bem Cementpulver lagenweise, ober Stratum luper Stratum, eingelegt.

Die Bestandtheile bieses Cementpulvers behålt man überall als Geheinnisse. Es soll aus Roblengestübe, Rlauen, Delen, Salzen ze. bestehen. Dieses schiene zu beweisen, als ob wirklich das brennliche Wesen dem Stable seine Hatte gebe; allein, sürs Erste ist uns diese Mischung noch allzuwenig bekannt; und fürs zwente gesest, es wären blos brennliche Körper, so kann ja das Phlogiston, welches im Eisen steckt, entweder vermöge der natürlichen Verwandschaft, die sie mit einander haben, oder durch die Hise, eben sowohl herausgezogen, als neues Phlogiston hineingebracht werden?

S. 24.

Wenn biese Raften 6 bis 7 Tage und Nachte im heftigsten Flammenfeuer gestanden haben, so wird aufgehort, Feuer zu geben. Die Raften fuhlen aus, und Die die num in Stahl verwandelten Eisenstäde werden aus dem Ofen gebracht. In Kngland giebt es welche dieser Cementirosen, die so groß sind, daß 2 bis 300 Zentsner auf einmal in denselben cementirt werden können; allein dieser Stahl ist noch nicht vollkommen. Er sordert noch eine zweite Arbeit, nämlich das Ausschmieden. Dies geschieht den Steinkoblen, und bennahe auf die nämliche Art, wie der Bresciantiahl angesertiget wird. Will man ihn noch besser machen, so manipulirt man ihn ben Holzschlen fast auf die Art, wie ich die Erzeugung des Scharsachstahls beschrieben habe.

6. 25.

Rüglichfeit bes Stahle.

Es sind in der That wenig ober gar keine Manufakturen, Fabriken, Handwerksgewerbe und lebensarten, die nicht stählerne Werkzeuge und Gerathschaften nöthig hatten Man sieht also hieraus, wie wichtig die Stahlfabriken einem Lande sind; und ein Regent hat in der That alle Ursache die größte Ausmerksamkeit darauf zu wenden.

Aus Stahl macht man heut zu Tage eine fo unendliche Menge verschiedner Waaren, daß ich nicht fertig werden wurde, wenn ich Ihnen alle hernennen wollte. Die vorzüglichsten, welche zu den nothigsten Geschäften gebraucht werden, sind:

Sensen, Sicheln, Mefferklingen, Meiffeln, Feilen und bergleichen.

Zu Sensen und Sicheln wird in unsern landern nur ber Rohstahl gebraucht, bessen Anwendung in eine ansbere Vorlesung gehört. Zu Messerklingen, Meisseln, Säbeln, Degenklingen und Feilen, muß schon besserer Word. Beyter. III. B. 21a an-

angewendet werben. Der beste wird zu Barbiermessen, Uhrfedern, chirurgischen Instrumenten, teinen Feilen. und zu verschiedenen Galanteriearbeiten genommen. Die se letten, nämlich die Galanteriesachen, werden ist it Wien eben so schön gemacht, als sie je in England gemacht worden sind.

§. 26.

Rennzeichen eines guten Stahls. Wo der beste gemacht wirb. Aus jedem Gifenerze fann man guten Stahl machen.

Die Rennzeichen eines guten Stahls sind: wenn er unter dem hammer springt wie Glaß, einen angenehmen Rlang hat, im Bruche zu berden Seiten sehr kompact und kleinkörnig aussieht, und auf dem Bruche einen Kern von dunklerer Farbe zeigt, den man die Rose nennt.

Ben ber Berarbeitung muß er hart und boch zah, ober etwas geschmeibig senn, und sich glanzend und silberweiß poliren lassen.

In ban dsterreichischen Staaten wird in Steyermark, Rarnten und Rrain der beste Stahl gemacht; welcher aber seiner Gute nach je gleichwohl verschieden ist.

Der farnt- und frainerische Stahl laßt sich leichter zu jenen Waaren benußen, welche eine große harte und schone Politur erfordern. Der Stepersche hingegen hat nebst feiner genugsamen harte auch zugleich eine gemisse Zähigkeit, und ist also zu jenen Arbeiten, die ben seiner ziemlichen harte auch Geschmeidigkeit verlangen, vorstüglicher.

Seitdem man nach Tyvol färgmerische Stahlarbeiter hat kommen lassen, macht man auch allda an einigen Orten ziemlich guten Stahl; welcher aber dem stenerschen fchen und farntnischen noch ben weitem nicht gleiche

Muffer ber öfferreichischen Monarchie find in Deutsch-Jand Die Stahlfabrifen im Zwenbrudfchen, Elfaffchen, in Raffau Siegen und zu Schmalfalben, Die berühmtften. Es find aber auch außer Diefen, feit ungefahr 50 Sahren ber, an vielen Drten Stahlfabrifen aufgefommen, Dies ungeachtet fie es fo weit noch nicht gebracht bas ben, auf bie Berminderung unferer Stahlpreife bennoch einen febr farten Ginfluß hatten. Dies leitet mich bier auf die Bemerkung vieler Schriftsteller, welche behaup ten, man fonne überall guten Stahl machen. man aus jedem Gifenerze guten Stahl machen fonne. baran ift fein Zweifel; aber nicht an jedem Orte gehres an, bas Bortchen überall leibet alfo eine Ginfchranfung. Da, wo nicht in genugfamer Menge gute Dolge . fohlen, und fein tuchtiges Baffer ift, wird man nie guten Stahl machen fonnen; und außerbem tommt auch noch vieles auf bas Geblafe, auf bas Effeifen, auf bas Bugericht, und bas meifte auf bie Regierung bes Teuers und verschiedene andre Sanbariffe an.

§. 27.

Berfchleiß bes Stable:

Derjenige Stahl, welcher in Steyermark im sogenannten Enns- und Palkhentbale, und im Mubrviertel gemacht wird, geht fast ganzlich nach Salzburg, Bayern, Tyrol, in die Schweiz nach Nürnberg, und weiter nach Golland und England.

Die Englander machen aus stepermarkischem Stable ihre besten Feilen, Barbiermesser, Uhrfedern, und als lerhand feine Instrumente, die sie uns für theures Geld wieder verkaufen, Sie verstehen das Geheimnis, ihn Aa 2 dut bas tompactefte und geschmeibigfte zu raffiniren, moben er jedoch zugleich seine volltommene Sarte behalt.

Der farntnerische und frainerische Stahl wird über Triest nach Iralien, und weiter nach Frankreich, Spanien, Portugall, und nach benden Indien verführt.

Der Stahl, so nach Wien, Bohmen, Mahren, Ungarn und in die Turkey gebracht wird, fommt aus Oberofterreich, alwo man stepersches Gisen zu Stahl verarbeitet, und benn auch aus dem Murzthale in Stepermark.

S. 28.

Defferreichs ausgebreiteter Stahlhandel.

Sie sehen also, meine Herren, wie ausgebreitet und wichtig der Stahlhandel für Desterreich ist. Ich thue der Sache eher zu wenig als zu viel, wenn ich annehme, daß in Stepermark, Kärnten und Krain jährlich eine Million Gulden baares Geld eingeht, bloß für denjenigen Stahl, welcher in fremde Staaten verkauft wird. Iedermann begreift also benm ersten Unblicke, welch eine ungeheure Summe diese känder seit den 1000 und mehr Jahren, als die Eisenbergwerke allda im Betrieb stehen, an auswärtigem Gelde hereingezogen haben.

5. 29.

Stahlpreife.

Die Preise ber Stahlsorten sind in einem jeden lanbe, ja ben jeder Hutte anders. Je mehr Arbeit auf ein Produkt verwendet wird, besto theurer ist es; so ist es auch benm Stahl. Außerdem, so kömmt auch sehr viel auf die lage der Stahlhutte, und auf den Zug des Hans bels an. Es war eine Zeit, wo Jedermann Stahl machen chen wollte; und unser Stahl kam dadurch ein wenig ins Stecken; bermal hat er aber wieder den besten Abzug. Nach Iralien geht ist je gleichwohl verhältnismäßig mehr Eisen, als Stahl, wozu der Seekrieg Anlaß giebt. Man kauft den Wiener Zentner von 7 bis 18 Gulden in loco.

§. 30.

Anempfehlung ber Stahlfabrifen.

Es fen mir erlaubt jum Schluffe biefer Borlefung bie Anmerkung zu wiederholen, bag der Staat zu Aufrechthaltung und Berbefferung unferer Stahlfabriken nicht wachsam genug fenn kann.

Wir wissen aus den Polizen, und Finanzgrundsäßen, daß jene Manufakturen und Fabriken für ein kand die nüglichsten sind, welche eine große Menge Einwohner beschäftigen, und Produkten erzeugen; die dazu dienen, die Handlungsbalanz über Ausländer zu gewinnen.

Mun ist wohl kein Gewerbe in den österreichschen Staaten, das geschickter ware, diese Forderung zu erfüllen! In Stepermark allein werden ben 20,000 Menschen gezählt, die sich von Eisenbergwerken, und den davon abhangenden größeren Fabriken nähren. Man kann also leicht überschlagen, was diese der Landwirthschaft durch die Consumtion für einen Nüßen schaffen, und wie sehr der Nationalreichthum, besonders durch das hereinbringende fremde Geld, vermehrt wird. Nur wäre zu wünschen, daß man sich mehr bestrebte, den rohen Stahl im Lande selbst, so viel thunlich, zu verarbeiten, welches hauptsächlich von densenigen Waaren insondersbeit zu verstehen ist, wosür noch viel Geld außer Land Aa 3

374 2. F. hermann über bie Erzeugung bes St.

geht, als da find: feine Feilen, Barbiermeffer, chirurgifche Instrumente, Uhrfedern 20.

Es ist zwar vor einigen Jahren in Graz eine folde Fabrike errichtet worden; sie ist aber bald wieder eingegangen. Gegenwartig ist man im Begriffe, in Stepermark eine Fabrike der feinen Feilen aufzurichten; und es ist fehr zu wunschen, daß sie zu Stande kommt. XIV.

Befchreibung:

ber .

feierlichen Verbrennung

eines

kalmuckischen Lama oder Oberpriesters.

Ptatte 3.

con im Ersten Theil der th. Mordischen Bevi trage S. 217, und in meinen Reisen (r. Theil) ift erwähnt worden, auf wie mancherlen Beife, nach Dem in Enbet eingeführten Aberglauben, ju bem fich auch Die Mongolischen Bolfer befennen, Die Leichenbestattungen, in Befolg gewiffer Ceremonielgefete und Rieuale, nach Zeit und Umftanben abgewechselt werben. Eine ber heiligsten, Bestattungsweisen ift bie feierliche Berbrennung, welche ben ben Ralmucken größtentheils nur für die vornehmfte Beiftlichfeit und fürftliche Perfonen bestimmt zu fenn fcheint; obwohl biefe nicht immer Dies Recht genießen, und nach ben Borfchriften ber bavon banbelnben geiftlichen Buchern, auch gemeinere Denfchen, unter gemiffen jufammentreffenben Umftanben, basu ein Recht haben follten. Da ber zwepre Theil meiner Sammlungen über die Mongolischen Odk terschaften ohnehin schon mit Rupfern überladen ift, fo habe ich bier eine febr mobigerathene Abbildung ber Berbrennung eines Kalmudischen oberften lama, wel-260 1

376 XIV. Beschreibung ber Berbrennung

cher mein Zeichner Aitschmann, in der Gegend der Sareptischen Kolonie an der Wolga bengewohnt hat, mittheilen, und die ben dieser Feierlichkeit bemerkte Cerremonien aus dessen schriftlichen Aufsaß *) umständlich erzählen wollen.

* * *

Im Jahr 1772 starb ben ber Derbetschen Horbe Wolgischer Kalmucken, in der Steppe ohnweit Sarepta, in seinem Hostager, der oberfte Lama dieser Derbeten, Namens Abagai, im vier und neunzigsten Jahr seines Alters, nach einer langwierigen Kranklichkeit, wegen deren er sich des Naths des Sareptischen Arztes bediente. Gleich nach seinem Scheiden versammelten sich alle anwesende Labaner oder Gellongs (geweihte Priester), und rathschlagten, wie mit dem Verstorbnen, nach Vorsschrift der Religionsbucher, zu versahren sen.

So gleich wurde dieser ihnen merkwürdige Todessall dem Fürsten der Horde Zebek Ubuschi und dessen Bore mündern bekannt gemacht, und selbiger von den versammleten Geistlichen ersucht, sogleich den nächsten Geistlichen im Range zu beordern, sich nach dem Lager des Abagai-Lama zu begeben, und die Schrift an ihm zu erfüllen. Dieses traf den Samtan- oder Dajantsbi-Lama, welcher lesteren Strennamen (Einsiedler) deswegen führt, weil er zuvor in der Songaren in einem Kloster oder

x) Eine sehr unvollkommne und fehlerhafte Beschreibung eben dieser Berbrennung, von einer unbekannten Hand, mit sehr überflüßigen gottseligen Anmerkungen verbremt, ist unter dem Titel: Merkwürdige und zuversläßige Rachricht, von der Verbrennung des obersten Priesters ben den Kalmücken zu Keval 1773 in 8. gesbruckt erschienen.

ober Ginfiedelen (Ried) gewohnt hatte, und bort bis gu biefem Range gelanget mar. Diefer traf gleich am Lage nach bem Sterbefall, fruhmorgens, als beitimmtet Machfolger Des verftorbnen Dber sama, mit einem groffen Befolge vornehmer Beiftlichen , ben Garepta ein.

Beil ben einer folden Belegenheit, für einen jeben Beiftlichen . aus ber reichen Rachlaffenschaft bes verftorbnen lama eine Beute bavon zu tragen ift, fo ift ber Bulauf berfelben fo ftart, bag auch diefesmal in einem balben Tage über fiebzig Bellongs ober geweihte Priefter, ohne den Schwarm von Bogul und Mandfhi, benfammen maren. Rur Die vornehmfte Beiftliche murden in genugsamer Unjahl theils gesattelte, theils ungesattelte Pferbe berbengebracht, welche nach dem Range an fie vertheilt wurden. Un Schaafen und andern Schlacht. vieh, jum Berfpeifen, mar auch fein Dangel.

Munmehr berief ber abministrirenbe Dajantihi lama bie Beiftlichkeit gusammen, um die leichenceremonien gu reguliren. Bu bem Ende murden bie babin einschlagen. be Schriften herbengebracht, und alle benm hintritt bes Sama vorwaltende Umftanbe, mit ber Zeit, nach ben Worfchriften ber Bucher, verglichen. Der Schluß fiel . Dahinaus, daß ber Berftorbne verbrannt merben muffe.

Die Branbftatte murbe von bem neuen lama auf bem fogenannten 2700. Chammur, einer fandigen Bohe ober Spige bes hohen landes ben Sarepta, bestimmt. pon welcher bie Sutte bes Verftorbenen nur einige bunbert Schritt entfernt lag, ben ber unterbeffen ftarte Bache gehalten und niemand in die Dabe berfelben gelaffen Der Grund jum Calcinirofen murde bom fama felbft abgemeffen und abgeftedt, nach einem genauen Maag, und barauf wurde die Stelle burch Gellongs und Boguls febr vorsichtig und feierlich ausgegraben. Ma 5 Ben

378 XIV. Befchreibung ber Berbrennung

Ben aller biefer Arbeit durfte niemand, als Beifiliche, bie Bande anlegen.

Bahrend bes Ausgrabens begab fich ber lama, nebst ten ihn begleitenden pornehmiten Beiftlichen, wieber in bie Bohnung des Berftorbnen, wo fie in einem Rreis binfaffen und aus Buchern fehr inbrunftig beteten. ter bem Bebet, murbe ber Tobte von feinen vorigen gemobulichen Rleidern entfleibet, fein tamaifcher gelber Dr. nat (farnon Chubzufun) ihm angelegt, und er mit eis ner gelben, lafirten, funffpifigen Rrone (Wolt-Wiala. chai, ober Bergmuse genaint), welche auf unfrer Dlatte ber abministrirende tama aufhat, gefront. Politerfit ober Thron, auf welchem er mit gefaltnen Sanben, untergeschlagnen Beinen, und andachtiger freundlicher Mine eingeschlummert war, murbe erhöht und fein ohnehin überaus weiter gelber Ornat wurde umber ausgebreitet, und fo ließ man ihn ftebn. Der Gingang ber Wohnung murbe mit einem befondern Vorhang verdecte und zu jeder Geite ber Thur einige Bachter hingefiellt, welche verhindern mußten, baß, benm Mus . und Gin. gehn ber Beifflichen nicht bas gemeine Bolf burch bie Defnung binein blicken mochte.

Unterdessen wurde abwechselnd mit dem Beten sortgesahren und zuweilen, nach einem gewissen Zeichen, denen außen versammleten Leuten erlaubt einzeln, mit entblößtem Haupt hinein zu gehn, um dem Todten, durch Niederfallen und Berührung seines gelben Gewands mit der Stirn, die leste Verehrung zu erzeigen. Beil jeboch die Menge des versammleten Volks zu groß war, so ging endlich der neue tama hinaus und segnete alle die er erreichen konnte, mit Aussegung des Rosenkranzes (Erten) aufs Haupt, und weil das Gedränge zu ihm endlich zu groß ward, ertheilte er zulest durch Schwenkung bes bes Rosenkranzes über die ganze Menge einen allgemeinen Segen, und ging wieder hinein, um mit tiefen Seufzen und Stöhnen zu beten. Dicjenigen vom Volk, welche den Segen nicht erhalten hatten, verrichteten indeffen ihre Andacht mit Kreifigehen um die Hutte des Verstordnen und gleichsam vergötterten kama, und Abzählen ihres Nosenkranzes, unter beständigem Seufzen und Hersaug der Gebetssplben Om ma ni pat me dung mit unterlaufendem Niederfallen aufs Antlig vor der Thur der Hutte.

Nach einer Weile wurden aus der Sterbewohnung ein paar aus Mehlteig gebildete, wunderliche Figuren (Ghat) auf hölzernen Tellern heraus und nach der Brandflatte getragen. Sie standen auf zwen Beinen aufrecht, hatten zwen Arme, sahen aber übrigens mehr Teufeln als Menschen ahnlich.

Während der fortgesetzten Gebete in der Hutte des Todten, saß die übrige Geistlichkeit, in verschiednen Abtheilungen, hie und dort in Kreisen bensammen, voll Bestürzung und gleichsam in ernsthafter Betrachtung dessen, was sich zugetragen, und der vorhabenden Handlung. — Eine vom neuen sama bestellte Deputation machte indessen das Testament über die Machlassenschaft des Verstordnen, an Vieh und andern Gütern; welches alles nach dem Rang an die Geistlichen vertheilt, und über die Vertheilung ein Protofoll ausgesertigt wurde. Auf Vesehl des Fürsten wurden noch überdem aus der Horbe an baaren Gelde sechshundert Rubel zur Vesstatung des Todten und Vertheilung unter die Geistlichkeit, ausgebracht.

Die vier Seiten der ausgegrabnen Grundlage gu bem Ofen, in welchem der Rorper verbrannt werden follte, waren nach den vier Hauptwinden gerichtet, jede Seite anderthalb Arfchinen breit und auch ziemlich eine Arfchin tief. Auf ber Mord., Gud. und Oftfeite murben in der Mitte lange Bug. und Beiglocher nach ber Tiefe Ju gegraben. Diefe murben nach ber Dfenfeite hohl mit Erbe verdeckt, bamit bas Sols unter bem Berbeck zu liegen fommen, und nicht bis in den Dien ragen, folglich feine Solde afche fich mit ber Ufche bes Tobten permifchen mochte. Darnach, ward ber Brund mit Ziegelfteinen, Die von laufter Bellongs einige Berft zu Dierde berzugebracht murben, ausgemauert und anstatt Ralf murde beim jugerich. Rachdem ber Dfen bis zu feiner Bewolbung eines Schufes boch über ber Erde aufgemauert morben; fo murbe ein erpreft baju verfertigter großer eiferner Dren. fuß, in ber Mitten freugmeis überflochten, in ben Dfen bineingesest, auf ben fich zur Probe gleich ein Gellong mit untergeschlagenen Beinen in ben Dien bineinfeste. Endlich murbe um ben Dfen berum eine Butte von Stangen erbauet und Diefelbe rings umber mit alten Filzen bis oben hinguf verhangt. Diefe Butte mar ohngefahr 3 Mann hod, und oben mar wegen bes Reuers eine grofe Defnung.

Mun ging bie gange anwesende Beiftlichfeit nach Beschauung bes Dfens, in Procession und unter Unfuh. rung bes neuen tama jur Wohnung bes Tobten; ba fie ben berfelben ankamen, fleibeten fich bie abministrirende funfzehen Beifilichen in ihren Umtshabit ein. besteht eriflich aus bem Bitschan Majat ober Unterhemb , und ift den Beifflichen anftatt ber Beinfleider gu Es ift auf Schurgart rings berum um tragen, geboten. ben leib zu und oben mit einem breiten Gurt in Ralten eingefaft! er wird um ben bloffen leib angelegt. untere Majaf fann von weißer Farbe fenn. Ueber diefes wird Schubi Chubzufun, welches ein rothes furges Semd vorn auf ber Bruft offen, ohne Ermel ift, angethan. than. Ferner der Jita Majat, ein rothes Link; bas uber ben erffen fleinen furgen Majaf um ben teib rings umber in großen galten gelegt und bruber mit einem ro. then Orkundicht ober Binde, welche fehr breit auseinander gemacht, befestigt und um ben leib gewickelt wird; biefer zwente Majat muß fast auf Die Sufe berunter ban-Beiter hatte nur ber Obertama noch Jamobn Chubzufun, welches ein rothes hemd mit furgen Ermel und auch noch mit einem breiten gelben Gurt befefligtift. Und zulest überhingen fich alle mit ben Tichogi Chubzusun ober einem febr großen viereckigten Buch von gelber Ceibe, welches, bis auf einen zwen Spantnen breiten Rand rings berum, in ber Mitten burch und burch mit lauter Quadratlappen von vier Boll ins gevierte, immer eins roth und das andre gelb abwechselt und baber febr bunt aussieht. Jebody mars ben einigen gang nelb, aber eben wie ben bem bunten, unterflochten, ober in Quabratlappen getheilt. Diefes große feibne Zuch murbe von jedem über ben Ruden und Achfeln gehangt, und reichte binten bis auf ben Boben. Born über bie Bruft murben bie zwen Eden bes Zuchs übereinan-Urme, Ropf und Beine blieben ben biefer bergebangt. Ceremonie entblogt, und jeder hatte noch um die linke Sand feinen Erfen gewickelt, welches alles mit einander einen ziemlich fürchterlichen Unblick gab.

Mach der Ankleidung wurde ein in einer Kapsel (Ors du Charaich) verborgener Burchan (Buruk Schatabn) hervorgetragen, und dem nach dem kama folgenden Zakschi (kehrgeistlichen) überreicht, welcher anstatt des gelben bunten Tuches, mit einen ganz rothen eingefleidet war, und dicht hinter dem kama herging. Dem kama wurde ein kosidar gearbeitetes metallnes Kannchen, (Kumba), mit dem gewürzten und gezuckerten heiligen Wasser oder Araschan, das eine sehr schone Pfauenfeber

382 XIV. Befchreibung ber Berbrennung

feber oben zierte, überreicht, mit welchem er in ber Procesion voran trot. Ucht eingekleidete Gellongs stellten sich an die Bahre des Todten und die noch übrigen 5 Gellongs hatten ein jeder eine Glocke zum Schellen in der Hand.

Die Wohnung bes Verstorbenen murbe von hinten in einer bewundernswürdigen Geschwindigkeit zerrissen, und der Todte, nachdem das vorher um seine Achseln hangende große gelbseidne Gewand ganz über ihn gedeckt, und die hohe spissige Krone über den verdeckten Kopf gesest worden, herausgehoben und überaus geschwind auf eine dazu versertigte Vahre sißend gesest, und von obigen 8 Gellongs getragen, so daß erstlich der Lama, sodann der Vakschi, dann der Todte, und zulest die mit Glocken verseheuen 5 Gellongs, denen die übrige Musikund Volk alles hintennach, die zur Brandstätte solgte. Der vorne an gehende Lama sprengte vermittelst seiner Pfauenseder aus dem Kannchen von dem Arschan überaul auf den Weg und auf den Seiten, um sich her.

Außer der Glockenmusik folgten hinten brein 2 kupferne lange Tromnieten, welche hochstens 2 bis 3 Tone einer Baßposaune von sich geben. Es sind dieselben reichlich dren Ellen lang; daher sie vermittelst zweier Ringe,
woran sie hangen durch 2 vorangehende Rerls an einem Stade getragen werden mußten. Ferner folgten vier Handtrommeln, welche auf einer Stange gehalten und geschlagen werden. Und zulest kamen noch zween Musici mit ihren meßingnen Schaalen oder Tellern, die just auf die Art der Türkischen geschlagen werden.

Man kann sich daraus leicht vorstellen, mas dieses alles für einen Andlick gab; und durch die gewaltige Musik, welche bisweilen zu ammen überaus laut erschallte, kam einen beynahe ein hautschaudern an. Das von allen

allen Ceiten fich bergubrangenbe Bolf murbe von einigen baju bestellten Prieftern, welche mit gewaltigen Rnutteln verfeben maren, mit Gewalt abgehalten. 21s nun: Die Procesion ben bem Ofen angefommen mar, murde ber Tobte, indem fich bie muficirenden Priefter in einem halben Rreis vor die Deffnung ber Butte gestellt und ibre Mufitubung beftig boren liegen, in großer Gefchwin-Digfeit in die Butte gebracht, und auf ben Drenfuß gefest, nachbem er von feiner Rrone und bem gelben überbangenten Bewand entfleibet worden. Daffelbe murbe wieder nach ber Wohnung bes neuen lama in voriger Proceffion und Mufit juruck gebracht. Mun ging bie Einmauerung in ben Dfen vor fich, welches fehr geheim gefchabe. Um bem Sals murben 2 Gifen angelegt, melche auf benben Seiten fo lang waren, daß fie mit eingemauert werden fonnten. Gie bienen, um ben Tobten in bes Keuers Gluth aufrecht zu erhalten. Die Wolbung bes Ofens gefchabe über feinem Ropf fchrage zu. auf ber Weftseite bes Ofens, mo fein Reuerloch mar, betam das Gewolbe oben eine vierectigte Defnung, wo bernach ben ber Werbrennung immer Rett und brennenbe Materien eingegoffen murbe. Dben in ber Mitte murbe ein eiferner Reffel ohne Boben aufgefest und eingemquert, welches die Reuereffe vorstellte. Das Brennholz murbe alles nach ber genauen Lange ber Feuerlocher gefchnitten und gespalten, und eine große Menge von Butter. Beilrauch, Barg und bergleichen berbengefchaft. be in ber Butte bicht neben bem Dien ein Reffel aufgefest, in welchem bie Butter gerlaffen und mit ben übrie gen Materien vermifcht murbe, auf benben Seiten bes Dfens maren fleine Altarchen, wie gewöhnlich mit Opferschalchen befest , aufgerichtet, auf ber Bestfeite murbe ein foftbares Polfter fur ben abminiftrirenden Lama que bereitet: und nachdem man mit allen Zubereitungen enb. lich fertig mar, fo legte ber lama bas gelbe Wemand bes Ber-

384 XIV. Befchreibung ber Berbrennung

Berftorbenen noch über fich , feste auch beffen Rrone auf. und nahm feinen Git auf Der Beffieite ein. Die ubrigen Gellongs batten ihren geiftlichen Sabit ab , und ifre ordinaren Rleiber wieder angelegt, und fo festen fie fich rings umber. Ein jeder hatte in der linten Sand feine Blode und Schriften auf bem Schoof liegen, famt bem lama, melder fo bann anzeigte, ban bie lampgen auf benen Altarchen und bas Reuer in allen 3 lochern unter bem Dien angezundet merden follte. Die oben ermahnten 2 Riquren aus Mehlteig (Gbai) befanden fich auch auf einem ber Altarchen. Als bas Teuer nun Abends um 7 Uhr angegundet ward, fo nahm biefe feierliche Bandlung unter Rlang und Gefang ihren Unfang. Bebet und ber Rlang ber Mufit und Gloden, murben une termeilen mit Befprachen über einige Schriftstellen unterbrochen und zwar von bem lama und Baffchi. terweilen murbe auch tenen machhabenben Prieftern aufs Schärffte geboten, niemanben etwan burch eine Defnung in die Butte ichauen ju laffen. In ben Beiglodjern mur. ben febr fart Sols jugefchurrt, und burch ben neuen fama fast beständig, vermittelft eines besondern langffieli. gen Loffels, ber auf benben vorbern Geitenecken mit fleinen Ausfliefrinnen verfeben war, von bem nebenbenftes benben Fett zu bem obern loch über ben Tobten eingefloßt, woburch bie Feuerflamme bergeftalt vergrößert murbe, baf fie beftanbig wie ein fchneller Strom ober Reuerfaule, wohl 3 Manu boch über bem Dfen emporflieg. Es mußte baber die ohnehin schon einige Arfchin breite Deffnung oben in ber Butte gar bald erweitert merben, indem die Bige ber Flamme fast alles verzehren Huch mußten die um ben Dfen berum figenden Bellongs gar bald auch die vermittelft der Butte fo febr eingeschränfte Grangen fo erweitern bag man baburch alles, was fie thaten, gang beutlich feben fonnte terweilen warf ber tama auch mit Barg bestrichene Bolgrinbe

rinde und weiße seidne Weihtücher (Chadat) oben in ben Ofen, und da berselbe die größte hise auszustehen hatte, weil er wegen des Fettgießens nahe sigen nußte, so wurde ihm durch einen Gellong beständig ein Schirm vor das Gesicht gehalten, damit er vor der großen Flamme geschüßt, und nur das Gießloch des Ofens sehen könnte.

Das Gebet, welches man mahrend der Verbrennung auf Tangutisch verrichtete, wurde je langer, je heftiger, mit untermengtem Glockenschellen, Handellatschen, Finsgerschnapfen, Auseinanderspannen und Aufeinandersegen berber Handelinger, mit Verdrehen und Ueberschlagen ber Hande, ben sehr großen Verdrehungen der Augen und Verstellungen der Gesichtsminen, und auch des Kopfes.

Die Unterhaltung dieses entsesslichen Feuers, sahe man über 3 Stunden fortdauern, und nach dessen Endigung mußte der Ofen etliche Stunden stehen und etwas auskühlen. Man sollte kaum glauben, wie ungemeint der Zug des Feuers durch diesen Ofen ging, welches auch, nebst den verschiedenen wohlriechenden Materien, die hineingeworfen wurden, verursachte, daß man garkeinen üblen Geruch und Rauch von dem Todten empfunsten hat.

Nach Abkühlung des Ofens, wurde gegen Morgent der Ofen abgebrochen, welches aber gar sehr verborgent unter der Hutten geschahe, darauf der ausgeglühete Kordper, der wie eine Mumie zusammen halt, herausgenommen, und hernachmals, nachdem die Geistlichkeit in die Horde zurückgesommen war, unter die vielen Geistlichen hauptsächlich vertheilt. Auch bekamen arme geringe Leute, und die sich nur herzu drangen konnten, etwas davon, so wenig es auch war. Diese verbrannte Materie des kords. Bepter, 111. B.

386 XIV. Befchreibung ber Berbrennung

kamaischen Körpers (Lamain-Dsbinder) wird, als eine sehr heilige Arzney, von dem aberglaubischen Pobel eingenommen, und also der kama nach und nach von seiner eignen Gemeinde verzehrt.

Die Kalmucken bekommen ben dieser Art der Versternung sast gar keine Asche von dem toden Körper, indem durch das beständige Uebergießen mit Fett, die Haut, Fleisch und Knochen dergestalt zusammen dackt, daß die ganze Masse wie eine sprode Kohle anzusehen und zu zerbrechen ist. Die wenige Usche die aber dennoch vorhanden, wird sammt der Asche aus den Heislöchern gar sorgsättig zusammen geraft und von den Geistlichen verwahrt.

Nach Abbrechung des Dfen wurde die Stelle wieder bem Erbboben ganz gleich gemacht, und nicht ein Steinschen von demselben zurückgelaffen; sondern alles auf einem Wagen mit über die Wolga, wo die Horbe damals besindlich war, mit fortgenommen.

Mun wurden auf allen 4 Ecken des Dfengrundes hoe Betfahnen (Mani) zu einem Denkmal aufgerichtet. Ben diesen Mani habe ich das Besondre bemerkt, daß unter einem jeden Tangutschen Worte auch ein Quadrate loch ausgeschnitten war.

Nach Verfließung etlicher Wochen, ba bie Horbe wieder von jener Seite der Wolga zuruch in die Sareptische Gegend kam, wurde zwischen den 4 Fahnen ein fteinnernes Kapellchen aufgeführt, welches inwendig mit Schriften, Gogenibldern und Kapfeln, Stücken von alten Kleidern und bergleichen ganz ausgefüllt, rings umber mit einem Graben umgeben, und damit dieses Werk vollendet wurde.

Man

Man kann eine Vorstellung eben biefer Rapelle, im Ersten Theil meiner Sammlungen über die mongolischen Volkerschaften, auf der ersten Platte, und auf der sechsten ein ahnliches über der Brandstätte eines Fürsten errichtetes Monument abgebildet sehn.

Was, übrigens noch für Aberglauben mit ben Tobtengebeinen vorgenommen, und mit was für Veneration Gebrauch davon gemacht wird, und wie die von ihnen erkannte Verwandelung, wie sie reden, vorgegangen; kann im Zweyten Theil meiner Sammlungen, ber schon großentheils abgedruckt ift, nachgesehn werden.



Ich will hier einen schon gedruckten Beritht von der Werbrennung eines in St. Petersburg verstordnen Lama benfügen, um selbigen bekannter zu machen, als er durch die erste Ausgabe im St. Petersburgischen Comtoir. Calender für das Jahr 1739 geworden ist, oder vielmehr um denselben vom Untergang, wozu die Calender verdammt zu sepn scheinen, zu erretten.

Tschagur Lama ober Schokur-Lama war einer ber zwölf obersten kamen, die in geistlichen Dingen bes. Dalai koma Bicarii und nächst ihm die vornehmsten Triester des Libetischen Gögenbiensts sind. Er kam mit dem Chan der Ralmucken Tscheren Donduk nach Destersburg und starb daselbst im Mahmonat des 1736sten Jahres.

So balb et todt war, ward seine leiche in der Stele lung eines nach Kalmuclischer Art mit untergeschlagnen Füßen sißenden Menschen, in felerlichen Kleidern, auf Bb 2 eine

388 XIV. Beschreibung ber Berbrennung

eine große, mit einem Teppich bebeckte Bank gesetzt und so einige Tage zur Schau gelassen, in welcher Zeit die anwesende Geistliche vor der leiche mit beständigen Sinsen und Beten nach Rosenkränzen beschäftigt waren, und ihre Gebete mit dem Klingen eines Glöckhens, schlagen auf einer kleinen Pauke, Nauchwerk und sprengen mit Weiswasser begleiteten, auch so gar mit Anderung der Leiche dem erblasten Heiligen die seiner Würde und Verschiensten gemäße Verehrung von allen gläubigen Kalmuschen geleistet ward.

Bu ber nach ben Grundfäßen bes samaischen Aberglaubens nothwendig erforderlichen Verbrennung dieses heiligen seichnams, ward nicht nur die Erlaubniß von der Regierung ertheilt, sondern auch eine dazu bequeme Ebne dren Werste von St. Petersburg, zwischen Ogda und der Kasafischen Slobode angewiesen. Daselbst liefen die Kalmücken über der Erde einen Ofen von Ziegelsteinen aufrichten, der eine Klaster in die länge und Vreite hatte und eben so hoch, doch oben ganz offen war. Auch die westliche Mauer war nur anderthald Fuß über der Erde aufgeführt, in welcher Höhe vier eiserne Stanzen zwischen dem obern Rand dieser und der entgegengesesten Mauer befestigt waren und ein Rostwerk vorstellten.

Nachdem diese Einrichtung auf dem Felde gemacht und der Tag des teichenbegangnisses herangekommen war, seste man den Verstordnen in seiner sißenden Positur in einen dritthalb Juß hohen und mit Eisen beschlagnen Rasten, welchet hernach zugemacht und mit rothen Damast bekleidet ward. Die teichenprocession nahm Morgens um acht Uhr aus dem Hause, welches die Kalmuckische Gesandschaft in der Stadt inne hatte, ihren Unsang, und ging nach dem Strom zu, woselbst zwen Fahrzeuge bereit lagen, um die teiche nach dem zur Verbernnung

brennung bestimmten Plag überzubringen. — Drengemeine Ralmucken, ale talen, gingen voran y), bann folgte ein falmudifcher Beiftliche, welcher in ber rechten Band an einer Stange ein beiliges Gogenbildnif, in ber linten aber einen Beihfeffel mit bem Sprengwedel trug. Diefem folgte ber Sahnentrager mit ber großen Sabne, Die in ber Mitte roth; am Rande herum aber grun mar. Dann fam ber bas Umt verrichtenbe lama ober oberfte Priefter, in feinem geiftlichen Defigewand, welches von geiben Utlas und mit rothen feibnen Banbern burchfloch. ten mar. Die Stirn batte er mit einer Binte von gleider Farbe ummunden und über ben Schultern bing ibm' eine Leinmand nach Urt eines Oberrocks berüber, auch hatte er auf ber linten Schulter eine Binde von weißer Leitiwand fast wie ein erzbischöfliches Pallium hangen. In ber linfen Sand trug er ein Glocflein und in ber rechten eine fleine Sandtrommel, bie burch angehangte Bewichte; wenn man fie fchwingt, gerührt wird. - Gleich hinter biefem Lama wurde ber Raften mit ber Leiche auf einem Teppich, von einigen Ralmucken getragen, neben welchen auf jeder Seite einer mit einem Rauchfaffe ging; barauf wurden von vier Perfonen, vier Stangen mit Gebetfläggen getragen, und ber Aufzug von allen übrigen anmefenden Ralmucken befchloffen.

Co bald diefer Bug ben Strom erreicht hatte, begaben sich die Geistlichen mit ber leiche besonders in das Bb 3 eine

y) Die Mäßigkeit ber Procession, so wie inehrerer andrer Umstände dieser Berbrennung mochten wohl der eingesschränktern Verfassung dieser von ihrer Jorde und Klerisch entfernt lebenden, nicht sehr zahlreichen Seistslichkeit benzumessen senn. Einiges kann auch dabem benen auf die Umstände und Zeit des Todes sich beziehenden Bestatungsvorschriften der heiligen Bucher zugeschrieben werden.

390 XIV. Beschreibung ber Berbrennung

eine und die laien in das andre der zu diesem Ende bestellten Fahrzeuge. In jenem stellte sich die Elerisen zu benden Seiten in Ordnung, die große und vier kleine Fahnen wurden zusammen ausgesteckt und der das Amt verrichtende Priester nahm seinen Platz gleich hinter der leichenkisse ein. Dier suhr er beständig fort mit ost niedergeschlagnen Augen und erhaben ausgestreckten Armen andächtige Gebete her zu murmeln, welche zuweilen durch den Klang seines Glöckhens, und das Gerassel der Dandetrommel begleitet wurden. Auch die mit den Rauchsässern Gegenwärtige waren nicht einen Augenblick mußig die man am gegenseitigen Ufer, nahe ben dem Verdrennungsplatz anlandete.

Dafelbit tamen biejenigen Ralmuden, welche fich nicht ben bem Beleite befunden batten, berzugelaufen, und verrichteten ben Erblidung bes beiligen Befolges, mit wiederholtem Diederwerfen und Berührung ber Erbe mit ber Stirn, ihre Unbetung. Die Procefion flieg inbeffen ans land, begab fich in ber vorigen Ordnung auf ben Weg, und ward vom Chan, ber mit feinem Befolge vorausgegangen mar, empfangen und vergrößert, inbem berfelbe feine Stelle gleich binter ben Leichentragern einnahm , und beffen Befolge, mit ben gemeinen Ralmucken ben Bug beschloft. Und fo erreichten fie ein auf bem Berbrennungsplat errichtetes Belt, mo fich bie Proceftion in Ordnung ftellte, und bie leiche bis jum Untergang ber Sonnen, als welche Zeit ju beren Berbrennung nach ben Befegen ber tamgifchen Bogenlehre gemäß ift, niebergefest murbe.

Die laien waren nunmehro miffig, aber bie Clerifen feierte keinesweges. Der Oberpriefter feste fich mit allen übrigen Geistlichen vor bem Zelte nieber und feste ben ben leichendienst fort, welcher von den bisher verrichteten Gebeten nur darin unterschieden war, daß man ihn sahe, vermuthlich nach Erheischung des Rituals, die Glocke und Handtrommel niederlegen und mit den Handen verschieden Gaufelenen machen. Unterweilen zog er auch sein priesterlich Gewand aus, nahm es wieder, bestette sich zuweilen das Haupt damit, legte solches ben einigen Stellen seiner Gebete wieder weg, ließ seinen Rossentranz fleißig durch die Finger gehn und bediente sich zu Zeiten eines Buchs, so in tangutischer Sprache geschrieben war.

Nach 3 Uhr endigte man diese Undacht und die Beiftlichfeit begab fich etwas abwarts, um fatt ber Mittags. mablgeit eine Schaale gefochter Berftengrupe ju fich gu Bahrend Diefer Beit fchlupfte ein Ralmuctifcher Medicus, welcher zu ber Gefandfchaft geborte, in ben Dfen binein, um benfelben inwendig auszuzieren. Er legte fich mit bem Bauch auf bas Roftwert, nahm gu verschiednenmalen mit ben Fingern rothe, blaue, gelbe, weiße und fcmarge Farbe, und ftreute felbige auf bie Brundmauer bes Dfens in Beftalt von Rofen. Karbenlage beschüttete er mit Sand, und brachte endlich trochnen Pferbemift, ben er in ein Vierect in ben Dfen legte, ben übrigen Raum aber bes Dfens, unter bem Roftwert, mit holyscheiten ausfüllte. Damit auch niemand mehr zu bem alfo zubereiteten Dfen fich nabern tonnte, marb berfelbe mit einem Baun umgeben.

Nun erwartete man also nur noch ben Untergang ber Sonne, worauf die Leichenkisse aus dem Zelt in Procession zu dem umzäunten Plas des Ofens gebracht ward, in welchen, außer der Geistlichkeit, niemand kommen durfte. Daselbst ward der Körper, nach einigen von der 28 b 4 Geist-

392 XIV. Befchreibung ber Berbrennung eines :c.

Geistlichkeit verrichteten Gebeten, mit dem Kaften auf das Rostwerk gesest, und Feuer darunter gemacht. Der Oberpriester seste seine Andacht fort, ging östers um den Ofen herum, goßauch, durch einige Defnungen, die man mit Fleiß im Osen gelassen hatte, Oel in die Glut. Das Feuer wurde von der übrigen Geistlichkeit steißig angeschürt und verzehrte gar bald das Holz des Kastens, so daß man den Körper zwischen den Flammen in Gestalle eines sisenden Menschen erblicken konnte.

XV.

Bermischte furge . Dadrichten

und

Auszüge aus Briefen.

I.

Aus einem Briefe des Herrn Translateurs Carl Habligl; Aftrachan vom Jahr 1778.

Endlich haben meine im vergangnen Jahr angefangene Versuche, in Unsehung des Baues des Zuckerrobrs ben uns, ihre Endschaft erreicht und ich bin nunmehr überzeugt, daß das hiesige Klima demselben nicht angemessen herbst heran zu nahen ansing, ließ ich meine im Man gepflanzte (aus Persien erhaltne) Seslinge mit der größten Sorgsalt unter die Erde bringen. Ich bedeckte einen Theil derselben mit Heu und darüber mit Erde; die übrigen mit bloßer Erde. Als ich aber zu Ansang des diesjährigen Manmonats die Erde aufgrub, sand ich kein einiges Pflänzehen mehr am teben; alle waren ausgegangen, alle waren verweßt. Meine angestellte Versuche haben also keinen andern Nußen geschafft, als daßise die Unmöglicheteit, Zuckerrohr ben uns zu ziehn, gezeigt haben.

Mus einem anbern Schreiben Cbenbeffelben bom

36 will Ihnen ist eine Dadtricht von einer fich faft. alle Sabre bier ereignenden Brantbeit unter den Dferden ertheilen, beren Urfach von den gewöhnlichen Ueberfcmemmungen ber Bolga abzuhängen fcheint 2). Es geschieht namlich mehrentheils alle Sabr, ban menn man, gleich nach Ablauf ber Ueberfchwemmung ber Bolag, bie Dferbe an folden Dertern meiben lant, melde unter Baffer gestanden baben, fo merden selbige von einer tobtlichen Rrantheit befallen. Gie besteht in einer außerlichen Geschwulft, bie fich allemal zuerft an ber Bruft zeigt und barauf immer mehr und mehr langft bem Salfe verbreitet, bis fie gur Reble gelangt; und als. benn erfolgt alfobalb ber Tob barauf, welches fich gemeiniglich in einer Zeit von zwen bis bren Lagen zu ereignen pflegt. Co bald ein Pferd mit diefer Rrantheit befallen wird, bort es auf ju freffen und geht gang betrübt und taumelnd herum, in welchem Buffande es auch bis an fein Ende verbleibt. Wenn man gebachte Befchmulft aufschneibet, fo findet man in berfelben eine gelbe, flufi. ge und stinfende Materie, mit welcher auch die innern Theile, fonderlich ber Bruft, angefüllt gefunden werben, wenn man ben Rorper nach bem Tobe ofnet. Ginige wollen biefe Rrantheit bem, nach Ubfluß bes hoben Wafferd jurudbleibenban Bobenfaß jufdreiben, welcher alle niedrige Begenben wie mit einem biden Gell bebecft. Diefer besteht aus allerlen Unreinigkeiten, bauptfachlich aber

²⁾ Man vergleiche diese Nachricht mit benen im ersten Cheil der nordischen Beyträge S. 116 und folg. gefammleten Bemerkungen. P.

ber feinen Bafferconferva, bie, wenn fie austrochnet, bas Unfebn eines Spinnengewebes erhalt, und Desmegen auch von ben biefigen Ginwohnern Pautinnit genannt wird; manche geben ihm auch ben weniger paffenben Ramen Schelkownik (Seidengewachs). Dach Diefer Mennung foll istgebachtes, mit bem Grafe genoffenes Bemebe, Die Rrantheit verurfachen. Unbre bagegen behaupten, baf nicht bas Gewebe felbft , fondern ein barin fich aufhaltendes Infect baran Schuld fenn folle. viel ift gewiß, daß die Rrantheit nach bem hoben Baffer, in benen bavon bebecft gemefenen Begenben entfteht, und bag biejenigen Pferbe, welche auf erhobten Begen-Den, Die nicht überfchwemmt werben, weiben, allezeit von felbiger befreit bleiben. Much pflegt Diefelbe fich in folchen Jahren, wo gleich nach Ablauf bes Waffers Regenwetter erfolgt, welches ben erwähnten Bobenfag gernich. tet, niemals zu ereignen. Bis jest ift unter ben Ruffen noch fein Mittel ausfundig gemacht, um bie mit biefer Rrantheit behafteten Pferbe ju beilen. - Die Ralmu. den follen bie Geschwulft, fo balb fie fich auffert, mit einem Deffer megichneiben, auf Die Bunde ein Ctuck Schaffett legen, und felbiges mit einem glubenben Gifen fest andrucken, bamit es in ber Bunde gerschmelge. Sie verbinden hierauf diefelbe, und nach einiger Beit foff fie, ohne weitere Folgen , zuheilen. Mehrere erfrantte Pferbe follen auf Diefe Art gerettet worden fenn. - 2m beften mare es frenlich, um bie Rrantheit ju verbuten, ban man die Pferde nicht gleich nach Ablauf bes Baffers in ben Miebrigungen weiben liefe; allein biefes geht um beswillen nicht füglich an, weil es jur felbigen Jahres. zeit bier, auf ben Boben, an allem Butter ju fehlen pflegt.

Que einem andern Schreiben Ebenbeffelben vom Junius 1781.

Bier haben Gie einige Machrichten , Die ich vor furzem bier gesammlet habe und die Ihnen vielleicht nicht unangenehm sehn werben. Theile burch die hier hanbelnde Bucharen, theils aber burch einen achtzebn Jahr in der Bucharen als Cflave verbliebnen Drenburgifchen Rafafen, ber fich gegenwärtig allhier (in Uftrachan) aufbalt, babe ich endlich in Erfahrung gebracht, mas bas für ein Suttertraut fen, welches die Bucharen Bebot nennen, und welches ben ihnen in einem trodfnen leimig. ten Boben fo gut fortfommen foll. Daffelbe ift ber ger meine Luzern (Medicago fativa), ter auch bieberum als ein gemeines Unfraut machit, und ben man bort febr Denn obgleich biefes Rraut auch in ber haufia faet. Bucharen wild madift, fo murbe boch ber naturliche Borrath jum Unterhalt bes Biebes aufs gange Jahr ben weltem nicht binlanglich fenn, ba ohnebem fein andrer Beu-Schlag vorhanden ift. Man bat baber, burch Ginfammlung und Ausfäung bes wilden Saamens Diefes Futterfraut feit undenklichen Jahren bergestalt vermehrt, daß es ift, nebst ben Blattern und bem jungen Strof ber Bucharischen Birfe (Holcus Sorghum, varius, faccharatus) fast bas einige Rutter ber Pferde fomohl, als bes übrigen hornviehes, in ber gangen Bucharen ift. Unfehung bes Bobens, auf welchem ber Lugern bort gefaet wird, foll man feine befondre Bahl beobachten, fonbern ohne Unterschied auf allerlen Erdreich bauen, und weil trodines, fanblettigtes land bafelbft am gemeinften ift, fo wird ber Unbau auch am meiften auf folchem tanbe vorgenommen; sie erfordert aber in felbigem, fo wie alle anbre bafige Gewächfe, bas Bemaffern. Die Musfaat faat gefchieht gemeiniglich im Fruhling, nachbem bas land gepflügt, beeggt und bemaffert morden; und ber Caamen foll auf das naffe Erdreich fchlechtweg bingeworfen und nicht untergeegget werden. Im erften Jahr wird bas aufwachsende Rraut nur einmal, im zwenten Sahr zwenmal, und nachgebends funf bis fechsmal in einem Commer abgemabt. Dach jeder Erndte bemaffert man bas gange tugernfeld von frifdem und alle' gwen bis bren Jahre ftreut man aud feinen Diff barauf, und über ben Diff trocknen Cand ober Erbe. Muf folche Met foll ein folches Gelb bis brenfig Jahre hintereinander. benutt werden konnen, 3m Commer geben die Bucharen bie Lugern ihrem Bieb grun, und ohne Benmifchung eines andern Futters ju freffen; im Winter aber vermifden fie felbige mit bem Strob von Baigen, Berfen und Reif. Man hat mich versichert, bag bas Sornvieb, in Ermanglung einer andern Rahrung, auch bie frifchen Burgeln bes Lugerns freffen foll, wenn man bie Relber, um etwas andres barauf ju faen, enblich umrober. - 3d fende von bem bier machfenden, und ben Bucharen, unter bem Damen Bedde, mobibefannten Lugern bieben eine getrochnete Probe gu ihrer Beurthei-Bas mich gewiffermaßen zweifelhaft macht, Mt. baf ich felbige mehrentheils mit ben Ctangeln auf ber Erbe friedjend mabrgenommen habe; babingegen ber gebaute Lugern ober Bobbe, nach allen Beschreibungen aufrecht machft. Allein Die Bucharen behaupten, Daff biefer Unterschied blos von ber Cultur herrühre, und baß ber milbmachsende Lugern auch ben ihnen mit friechenden Stängeln angetroffen werbe. — Ift bem also und bie bier machfende Pflange ift ber wirfliche lugern, fo mare es leicht, Diefes nugliche Gewach's auch ben uns um Uftrachan zu banen , ba es bier auf allerlen Boden , ja fogar auf ben trockenften und falgigften Stellen, von ber Dlatur erzeugt wird. Eine folche Cultur murbe auch bier Mord. Beytt. III. B. . Cc

von großem Rugen fenn, ba man in ber Rabe ben großeten Mangel an guten Beiben hat, soi berlich alsbenn, wenn die Wolga alle Niedrigungen übersch wemmit, auf ben Unhöhen aber alle Krauter von ber Connenhise verborren.

Ich habe mich auch nach bem andern Bucharischen Kutterkraut, welches Juschan genannt werden soll, excundigt: selbiges ist nichts anderes, als die in hiesigen Steppen so gemeine weißgraue Wermuthart, wovon sie hier eine Probe erhalten (Artemisia aulteigen Iacquin.) Das Schafvieh ist sonderlich barnach begierig, und die Stängel und Wurzeln werden, wie in der ganzen großen Tataren, behm dasigen Holzmangel, zur Feuerung genucht. — Die Pflanze, von welcher der Wurmsamen in der Bucharen häusig gesammlet wird, soll mit dieser Wermuthart viel Aehnlichkeit haben a).

4.

Aus einem Schreiben bes herrn Doktors Bugow von Katrinenburg. Julius 1781.

Ich erhielt im vergangenen Winter einen Vorrath ber von Ew. S. bekannt gemachten Sibirischen Schneerose (Rhododendron Chrylanthum) und habe seitbem verschiedne Versuche gemacht, die alle die Beobachtungen bes Herrn P. Adlpin bestätigen. Ja, was noch mehr ift, aber noch weitere Versuche erfordert, — ber Nugen bieser

a) Ich fete hinzu, daß in dem schönen botanischen Garten des wurflichen Derrn Staatsraths Protofes Akimfiewitich Demidof, aus dem Bucharischen Wurmfaamen eine der Artemilia austriaca, bis auf geringe Nebenumstände ganz ahnliche Wermuthart erwachsen ift.

blefer Pflanze zeigt fich auch in scirrhöfen Geschwülften und frebshaften Geschwüren. Eine Petson, der ich selsbige verordnet habe, ist vollkommen genosen; eine zwenzte ist in der Besserung; und heute habe ich mit, einer dritten den Gebrauch dieses Mittels angefangen. Die hefztige Schmerzen, welche die bende ersten Kranken empfanzige Schmerzen, welche die bende ersten Kranken empfanzigebrauchen. Ich sahe, nach dem Gebrauch einer halben Unze, die Schmerzen und Geschwulft gemindert, die ichordse Feuchtigkeit weniger scharf, und ben der ersten Patientin die vollkommenste Genesung, nach dem Gebrauch von anderthalb Unzen.

5.

Einige andre Bemerkungen über ben Gebrauch ber Sibirischen Schneerose.

Der herr Staaterath Protophei Atimfiewitich Demidof in Mostau, ein großer Rrauterliebhaber, ber einen treflichen botanifchen Garten mit großen Roften unterhalt, bat angefangen bas laub ber Schneerofe in ei. ner weinigten Einftur felbft zu gebrauchen und anbern, "mit gutem Erfolg, mitzutheilen. Er nimmt ein Achtel Pfund fein zerftofine Schneerofenblatter ; weil er bie Bweige fur unwirtfam balt, gießt barauf ein halb Pfund Brangbranntwein und eben fo viel Spanifchen Bein und lagt biefes zusammen zwen Wochen lang auf einer marmen Stelle, in einer moblverftopften Glafche ausziehn und oft fchutteln, barnach die Tinftur burd ein Geigetuch abflaren. Den Gas ober bas Rraut laft er mit einem Pfund Baffer auf fleinem Feuer eine Biertelftunbe lang tochen, und wenn bas Rochfel erfaltet, abtlaren, und dies Defoft mit ber vorigen Einftur vermi. fchen. Bon biefer Argnen laft er ohngefahr funf Cie. Cc 2 löffel

100 XV. Vermischte kutze Nachrichten

löffel voll, frühmorgens einnehmen. Es pflegt ein kleinnes Erbrechen zu verursachen, viel Schleim abzuführen, und etwas Schwiß zu erwecken. Der Kopf wird davon eingenommen und die Ueblichkeit ist ziemlich stark. — In gichtischen Zusällen hat er diese Tinktur vielen mit Nußen empfohlen, und auch selbst, den blinden Hämorphoiden, sehr gute Wirkung, nach zwen die drey tägigen Gebrauch, davon empfunden.

ich will ben biefer Welegenheit eben biefes Mannes nicht allgemein befanntes Berfahren, Die Caamen frember Gewächse auf bas vortheilhafteste und sicherste teimen zu machen, benbringen. Er hat bagu eine Menge irbener, moblafafurter Theefchuffeln: in jebe wird eine Corte von Caamen gethan, feuchtes Mog, ober wenn Die Caamen fein find, erft ein teinwandlarchen und über baffetbe Doff, in die Schadlergelegt, und biefes Dof befrandig naf unterhalten. Alle Morgen und Abende werben Die Chuffelden, welche mit ihren Dummern, nach bem Bergeichniff verfeben find , burchgefebn, und jedes Gaamenforn, welches ben Burgelfeim zeigt, mit einem bolgernen Briffel behutfam aufgenommen, und in fleinen Blumentopfen, mit feingeliebter Erbe, mittelft eines fieinen in ber Mitte gestochnen loche, mit bem Burgelchen unterwarts gefchicht eingelegt; Da benn bie Erbe nur um den Saamen behutsam angebrucft, und fo bie porbandne Defnung gefchloffen merben barf. Muf Diefe Art gelingt es ihm viele fcmer zu erziehende und auch oft verlegne Saamen zum Reimen zu bringen. lerfeinsten Saamen aber, welche biefe Behandlung nicht erlauben, faet man ben ibm, nach ber Urt vieler Engfifcher Bartenliebhaber, auf Die Dberflache feingerriebnen, gang berrotteten Solzes, welches mobibefeuchtet fenn niuß, und

. - 1 14 Hall . g. . .

und auf welchem fich auch ber Saamen von Farrenfrautern am besten giebn lagt. &

Emas naberes über Die Beschaffenheit bes neuen Ticherevanofichen Erstanbruche am Alltauchen-Bebirge. G. R. Nord, Bentrage ter Theil

S. 361.

Bon ben Ersten ber Efcherepanofichen, ohnweit bem Schlängenberge neuerlich entbedten Gilbergrube babe ich nunmehr; burch überkommene Stufen und Proben ber: Bergart einen deutlichern Begriff befommen, als ich beb Befanntmachung ber erften Rachricht von biefer Entbedung zu geben im Stanbe mar. Das gewohnlichfte und reichte Ergt, weiches bisber, von Tage ab, gefordert worden, beitebt aus einem burchaus mineralifirten und in: allen Rigen beutlich mit oft febr gart, oft bis auf eines Mefferruckens Starte bick liegenben Sornsilber burch. webten, auch nicht felten nit berjenigen rothen Ocher, welche fich benn Schlangenbergifden Bornfilber allezeit befindet, reichlich begleiteten quarghaften Sornftein. Die reichsten, bis an und über vier Mart vom Dud in Be-: halt foinmende Stufen find gang von hornfilber und Glaserze innig burchbrungen. - Collte fatt bes in ben obern Theilen ber Bange biefes neuen Unbruchs (beren fich viere zeigen follen) fo baufigen Bornfilbers, fich in mehrerer Tiefe gediegnes Gilber einfinden, fo mare biefes wieder ein Beweiß, daß das hornfilber nur im Musgebenden ber Bange, aus bem gebiegnen Gilber, burch Die von Tage eindringende Sauren erzeugt merbe. zweifle hieran um besto weniger, ta ich unter benen ben ber alten Zatarischen Stadtstelle Saratschit am Jait ober Uraifluß gefundnen filbernen tatarifden Mungen,

402 XV. Bermischte furge Rachrichten

verschiedne gefinden habe, welche theils nur an der Ober et flache, theils durch und durch, in dem dortigen salzigter salzetrigen Erdreich, zu einem wahren Hornsilber geworden sind; wovon ich beutliche Proben aufzuweisen habe.

Uebrigens läßt sich gedachte Tscherepanosiche Grube so ergiebig an, daß man im Frühjahr des 1781sten Jahres, innerhalb acht Tagen; 3450. Pud ausgeschiedne Erzete gewonnen hat, deren allgemeiner Gehalt sich auf 20 \(\frac{2}{3}\) Solotnif Silber im Dude belies. Die Gänge scheinen sich aus beste anzulassen und in die Tiefe zu gehn. Esist auch von der Tscherepanosschen Grube, zwen Werstednäher zum Schlangenberg ein silberhaltiges Erzt ausgenichten, aber noch nicht gehörig belegt worden, dessen Stusingschalt von 3 bis 15 Solotnik im Pude sein soll. Die Tscherepanossichen Erzte hingegen halten, nach Stusingen Mark und drüber Silber, vom Pud.

7.

Bemerkungen über verschiedne Altaische Erzte und andre mineralogische Gegenstände, mitges theilt von Herrn Oberhüttenverwalter Renovanz. 1781.

Ich glaube Sie werben in Ihrem Cabinet Stufen aus dem Schlargenberge haben, welche dem Naghager oder Nabschager mineralisirten Golde sehr ähnlich sehn. Ich war Unfangs der Mennung, es möchte in Absicht des Gehalts, eine Aehnlichkeit mit selbigem haben. Diesses Erzt hat im liegenden des machtigen Schlangenberger Ganges in Hornstein eingebrochen, und macht in selbigen von einem Messerucken die zu einem kleinen Fins

ger machtige Trummer aus. Gine große Stufe berglei chen grauen hornfteins, mit burchfebenben Trummert Diefes Ergtes, fiel mir Diefen Berbft im alten laboratoric auf dem Echlangenberge in Die Bante, ba ich aus ben bafelbit vermahrten Ctufen amen Cammlungen, eine für ben Schlangenberg, bie andre für die Barnaulifche Bergichule, formiren mußte. Beil Diefes Stud einteln war und alfo gerfchlagen merben mußte, fo gab.mir Der Abfall Gelegenheit felbiges ju probiren. Es ift bies fes Ergt bisber burchgangig für ein blattriges Beifgul. benerzt gehalten worben. Es ift grobblattrig, von einem angenehmen Glang, weißer als Bley, wenn man gerade auf bie Blatter fieht. Berbricht man bie Trummer und ftellt die Blatter aufwarts, fo fieht es bem allerzarteften Beifigulbenerzt abulich. Es ift fprober, als Beifigul. ben, nicht aber fo fprote als Kablergt und giebt benm Schaben mit bem Meffer garte Blatterchen, Die bem garteffen Gifenglimmer abnlich find. - 3ch rieb, in eis ner eifernen Schaale, biefes gang reinen Erztes , ohne allen Bornftein , gebn Dud flar; im Reiben fonberte ich alles barin fichtbare, gebiegne Gold ab; indem ich aber rieb, verwandelte fich ein Theil Diefes Erztes in ein bochft. gefchmeibiges Glaserat, und blieb fo mobl an ber Reib. feule, als in ber Ednale, fo feft fleben, bag ich es, megen ber außerorbentlichen Befchmeitigfeit mit größter. Mube, vermittelft eines farfen Deffers, abfragen muß. 3d febte gebn Dub Probiergewicht in ben Probierofen, um baffelbe ju calciniren; allein fo bald es nur in bie Defnung bes Dfens tam, floß es gleich. 3ch feste baber ein gang Stucken Ergt in ben Dfen , und ebe es nod) burd) und burd, erhist mar, floß ein Theil beffelben, und ein Theil blieb in bem flufigen boch ftehn. 3ch nahm es aus bem Dfen und fonberte bas gefloffene von bem noch fproben ab. Erfteres mar nunmehr ein bochft gefchmeidiges Glaserat, bas fich fo bunn, wie ein Doftpapier,

4 XV. Bermifchte furje Rachrichten

pier, hammern ließ. Der ungeflofine Rorper mat chmarafupfer. 3ch fott fobann bas erfte, gur Calcis ition bestimmte Erst im Probierofen an und trieb foles auf ber Rapelle ab, ba ich aus ein Dud ober 40 lfund befam 16 3 Pfund Gilber. Eilf wiederholte broben gaben einerlen Behalt, und aus allen eilf Droben thielt ich, weil alles gediegne Gold forgfaltig ausgefucht porden, aus bem Gilber nur ein Golotnif (Quentlein) Bold; folglich geht ber Goldgehalt, ber in fichtbaren Rornern und Bainchen barin liegt, bas eigentliche Ergt nichts an. - 3ch unterfuchte nun' ferner ben ungeflognen Rorper, ber auf bem Scherben boch ftehn blieb, und fand in felbigem fieben Pfund Gartupfer: folglich enthielt ein Dud (ba 16 3 Pfund Gilber und 7 Pfund Rupfer herauskamen) 23 3 Pfund metallische Theile. -3ch mog ein Dub von biefem Ergt noch besonders ab und lofte foldes in Aquafort auf: nachdem fich nichts mehr auflößte, goß ich bas Scheibewaffer behutsam ab, und behielt in der Phiole einen eben fo großen Rorper, als ich vor ber Golution eingelegt hatte, welcher aus gang reinem, bochgelben Schwefel bestand. 3ch brannte biefen Schwefel ab, ber ben allerreinften Beruch gab. mit einer blauen Rlamme fchnell abbrannte, und einige garte Quargfroffallchen hinterließ. - Berbiente nicht. biefe Ergtart einen befondern Plas, ba fie eine Berergung bes Silbers mit Schwefel und Rupfer ift und eine gang besondre Erstart ausmacht, Die wegen bes großen Untheils Rupfer, nicht zu ben Glaserzten, und wegen bes ftarten Gilbergehalts und ganglichen Mangels von Urfenif, meber zu ben Beifigulben, noch meniger aber zu ben Sablergen gu rechnen ift. Jeboch wie immer eine jebe Ergtart, burch bie Abnahme ober mehrere Benini. foung eines ober bes andern Bestandtheils, in bie andere übergeht; fo geht es auch mit Diefer Erstart: Die Blatter liegen nicht fo gleichformig geschichtet, ble weiße Farbe berfelben geht ins Röthliche über, mischt sich mit der blauen, wird violett, verliert sich aus dem Violetten in eine fahle und endlich gar ins Gelbliche, bis zu einer Meßingfarbe; mit dieser Beränderung des äußerlichen Ansehens nimmt der Bestandtheil des Silbers ab, und durch Beytritt mehreren Kupfers verliert sich das Erzt endlich in einen Kupferkieß, der nur wenige Quentlein Silber halt.

Noch ein andres besondres Erzt aus dem Schlangenberge will ich fürzlich erwähnen. Es hat im Matweefschen Gesenk häusig, besonders ben Blenglanzen, gebrochen. Ich erhielt davon im verwichnen Sommer auf
dem Schlangenberge ein Stück einer Faust groß; da ich
es aber, aus Mangel an Zeit und Gelegenheit noch nicht
habe untersuchen können, so will ich nur dessen außert
Rennzeichen beschreiben. Es ist grau und dicht, wie ein
Blenschweis, auch leuchtet zuweilen Rieß und Blenglanz
aus selbigem hervor. Wird es mit etwas geschlagen oder
mit sich selbst gerieben, so giebt es eine glanzende, draunrothe Fläche und stinkt, viel heftiger als Stinkstein, mit
einem recht widerwärtigen urindsen Beruch.

Endlich habe ich auch mahre Spuren von Aorbyüldenerzt aus dem Schlangenberge gesunden, wovon sie eine deutliche Probe in zart angestognen Blättchen auf Schwerspath, mit eben so blättrigen Glaserzt, Blende, Aupferkieß und etwas Blenglanz begleitet, erhalten haben. — In der Sammlung der Barnaulischen Bergeschule besindet sich eine Stufe Hornstein liegt. Der gediegnem Golde und Silber auf Hornstein liegt. Der Ec z

406 XV. Vermischte furge Nachrichten

Ihnen befannte, in ber Eschagirsfischen Grube fo baufige graue Binffinter, beffen Mehnlichkeit mit bem gla-figten Zinffinter aus England Sie mir in Petersburg bemerten ließen, balt nach meinen Berfuchen 8 bis 12 Pfund Bint im Dub. - Ginen noch fchonern, fcon weißen Bintfinter, ber baufige balbrobrenformige Fortfa. Be an der Dberflache zeigt, bat man aus der Gemenof. fchen Grube gefordert b). Unter ben Schlangenbergi. fchen Bintblenden habe ich eine weifigraue gefunden, melche mit einem Stuckden Papier gerieben phofphorefci-Das dem grunen, fobaltifchen Sablergt von Saalfeld fo abnliche, im Granit bredenbe Erat ber Bogojamensfifden Grube ben Rolpman (G. Dallas Reis fe gter Theil) giebt eine zwenfache Speife in einem Befaß, Die aber nichts foboltisches enthalt, sondern die Blafer Schmaragbgrun farbt. - Bon ben Weltaugen, welche der in den Tom fallenden Inafluß führt, funftig ein mehreres.

Auch den deutlichsten Uebergang aus dem Granit in Porphyr und aus dem Porphyr in Hornschiefer, habe ich im hiesigen Gebirge bemerkt. In dieser Verwandlung spielte anstatt des Glimmers im Granit die Hornblende, woran die Gebirge um die Aleisthe Hutte und am Irtisch

b) Ein noch weit schöneres, im Bruche recht Spatartiges, an der Oberfläche kuglicht oder geträuft ausgebildetes, weißgelblich halbdurchsichtiges und etwas silberhaltiges Zinkglaser; bat man ist ziemlich häufig und in großen Stufen aus der Ilbekanischen Grube in Daurien, wo auch in Drusenhöhlen verbärteter Ochern ein dem Bleybergischen ganz ähnlicher Zinkspat in blätz trigen Arpstallen gefunden wird. Aus dem Schlangenberge erhält man auch, obwohl sehr seinen; ein in schuppigter Blende auf Drusenhöhlen erzeugtes, gerträuft aussehendes, grunlicht halbdurchsichtiges Zinksglaserz.

febr reich sind, die Hauptrolle. Den Kalk habe ich auf Granit, ohne Schiefer in der Nachbarschaft, ruhend gegsunden. Es sind auch noch 90 Werste oberhalb bes. Buchturma, noch Kalkgebirge vorhanden. — Erliche hundert Werste von Tara ist ein schwarzer Thonschiefer entdeckt, in welchem eine erstaunende Menge kleiner, dem Schmerten ahnlicher Fische bis auf die zartesten Theile abgedrückt sind. — Ein wahrer Reffekt ist ben der Jomskischen Eisenhütte zu sinden.

8.

Nachtrag zu ben Bemerkungen über den Labradorftein, im zten Bande der R. Nord. Bentr. S. 233 u. folg.

Im Berbft 1781 ift unter ben Granitifchen Be. ichiet en, welche jur Berbefferung bes von Ct. Deters. burg nach bem Raiferlichen luftschloß Deterhof führenben Weges gebraucht wurden, eine betrachtliche, fast gang aus Relbfpath beftehende Daffe vorgefommen, bie fich bem gangen Anfebn und Wefen nach bem Nordamerifanischen roben Labradorfiein vollkommen abnlich zeigt. Ein Theil biefer Maffe mar gerfchlagen und gur Befeffigung bes Beges verbraucht worben, ehe noch bas icharf. fichtige Muge bes herrn Generallieutnants von Bawr. beren feltne Eigenschaft an einigen bavon abgeschlagnen Studen entbedte. Gr. Ercelleng, beffen Hufmertfame feit nichts entgebt, ließen fogleich ben noch vorhandnen Reft auffuchen und nach ber Stadt bringen, um biefe nun auch im Rugifchen Reichenentbedte Geltenheit ber Brofen Monarchin beffelben bargubringen. Der Reldfpath biefes Rufifchen ober finnlandifchen gabrador. fteins ift fchmusig grau, in fleinern und mittelmäßigen burcheinander liegenden, rautenartigen Rorpern fryffallifirt.

XV. Bermifchte furge Rachrichten

408

firt, welche größtentheils auf bem Schnitt ihres blattrigen Gewebes ben feladon-grünen, schillernden Glanz des gewöhnlichern Amerikanischen Labradorsteins linienweise zeigen. Dieser Feldspath ist saft hatter, als der Amerikanische. In einigen Stücken scheinen auch metallische Abern daraus hervor. — Woher aber die gefundner Masse unter so mancherlen andre, oft ungeheure Granitgeschiebe, die man in allen flachen Gegenden um den Ihnnischen Meerbuien in so großer Wenge findet, gekommen sen, und ob man dergleichen mehrere in diesen Gegenden entdecken werde, muß die Zeis lehren.

Sben da ich dieses niederschreibe, erhalte ich ein Schreiben von dem, durch seine Beschreibung der Insel Elba, des Bavenischen Feldspaths und eine Metallurgie vortheilhaft bekannten Barnabiten und Prosessos zu Manland Germenegild Pini vom Januar 1782, worin eine ahnliche Entdeckung dieses sleißigen Mineralogen angezeigt wird. Er schreibt:

"Ben einer im vorigen Sommer, mineralogischer Uns "terfuchungen wegen angestellten Reife auf bas an ben " Brangen Italiens getegne Webirge 2loula, babe ich ein "nen Feldfpath entbeckt, ber in neuen Geftalten, froftal-Hifirt, anben burchfichtig und farbenfpielend ift. Schillerglang (Color vivacistimus), womit er fpielt, ift entweder perlenfarbig, filberhaft, blau, ober auch ab--wechfelnd; fo bat der Stein, wenn er conver gefdnite ten ift, fich entweder bem Ragenauge vergleicht, ober wie der Mondstein (Lunaria), wie Opal, und endlich Gine Befchreibung Diefes wie labraborftein fpielt. Eteins, ben ich Adularia nenne wird ift von mir, unter ben übrigen auf vorgebachtem Bebirge gemachten "Beobachtungen, befannt gemacht. Die erwähnten Ctefs ne fonnen zu treflichen Ramcen und Sobifteinen ge-- nußt

"nußt merben; weil fie aber felten find , fo tann ich init , meinen besten Freunden bamie bienen ac.

Plus einem Schreiben bes herrn von Stengel aus Mannheim vom 1. Dec. 1781.

Der Regenbogenachat warmir, als ich Ihr Schreiben erhielt, noch nicht bekannt; allein bald barauf kam mir die Hamburger Schrift Darüber zu, und seitbem din ich, wie es die Zeit zuläßt, daran meinen Achatvorrath von mehrern tausend Stücken zu durchsuchen, auch schon so glücklich gewesen, einige kleine Platten zu finden, welche die Farbe des Regenbogens zeigen. — Meines Erachtens kommt die Farbenspielung von der verschiedenen Durchsichtigkeit, Breite und lage der Streisen im Achat her und erspredert, daß entweder die Streisen sur sich schon eine Art von Prisma ausmachen, oder das Plättchen auf einer Seite flach, auf der andern etwas conver geschlissensen, wodurch Prismen sich ergeben und die Brechung der durchfallenden lichtstrasen ersolgen muß.

e) Bom Regenbogen Uchat, - an herrn Carl Eugenius Pabft von Dheim. Samburg 410.

Michigan of the state of

A ... 14 31 851 85 6 150 150 15

Drud.

Drudfehler

im erffen und zwenten Theil ber Neuen Rord.

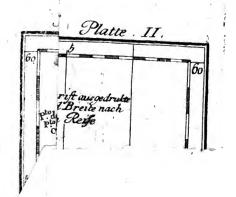
1. Band G. 11, 3. 26, von 1. nach.
21, 3. 6, Berbafterberung I. Berbaftarbung.
- 46,3: 15, folium I. Solium.
53, Rot. 3. 3, von unten: Die Astariden 1.
die Rurbigmurmer.
- 95, 3. 21, Ueblen I. Ueflen.
174, 3. 12, Befchbatmon I. Befchbatman.
180, 3. 17, l. ber Sache - nabe.
- 216, 3, 24, Daut I. Haus.
- 228, 3. ry, lautende I. laufender
257, 8. 12; Umnal t. Umnaf.
25// D. 12/ Children 1 Chillian
- 310, 3. 7, Chubilgon I. Chubilgan.
319, 3.20, Durchan Ban I. Darchan Ban.
II. Band G. 12, 3.3, bon unten; I. bies Thier bat alfo ic.
11 1 36, 3. 21, vollrund I. rollrund.
- 67, 3. 4, Ropforga I. Kopforgan.
- 109, 30 11, Chuburun I. Chaburun.
- 116, 3. 16, Mann I. Mandarin.
- 164, Not. 3. 5, Sazweibe I. Salzwende.
— 182, 3. 10, Dsassatu l. Dsassatru.
196, 3. 14, 1. 3yfongtu ober -
198, 31 9, tief 1. breit.
- 224, 3. 12, Gien . mong . tan I. Gien . nong.
tan.
230, 3. 32, San. I. Fan.
247, 3. 15, "nem I. einem.
- 325, 3. 19, Culifamst I. Colyfamst.
— 328, leste 3. (Babri) I. (Bobry).
- 3.01 refre 9. (anore) : (anore).

Jh. Platte. 1.

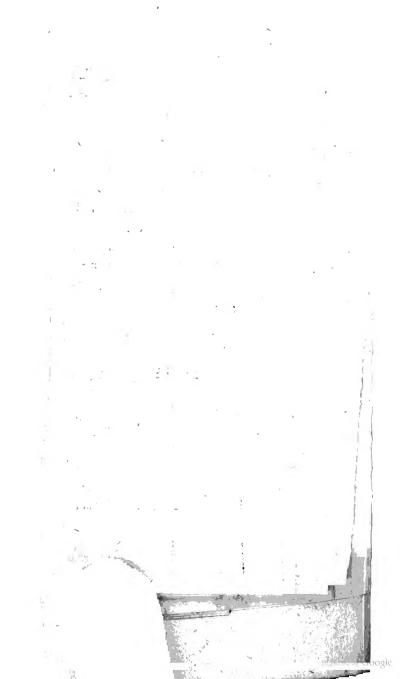


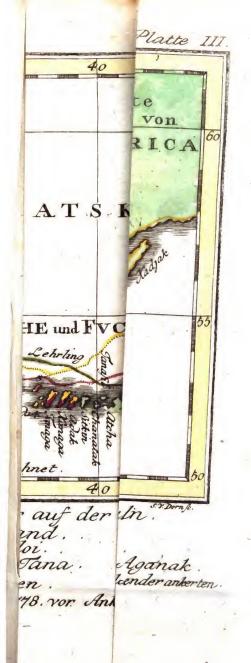
70. 401. 000





78. vor Juna





rd. Beytr. III Theil: Platte IV.

